



கடவுள்துணை.

# சேந்தன் திவாகரம்.

மூலபாடம்.

இஃது

சென்னைக்கல்விச்சங்கத்துத்

தமிழ்த்தலைமைப்புலமைநடாத்திய

தாண்டவராயமுதலியார் அவர்களால்

பதிப்பித்த

பத்துத்தொகுதிகளின் மூலத்தோடு

ஐடி சங்கத்து வித்துவான்களாற் பதிப்பித்த

மற்ற விரண்டுதொகுதிகளின் மூலத்தையும்

ஒன்றாகச்சேர்த்து,



திருப்போரூர்,

டி. கோபால்நாயகர் அவர்களது

சென்னை:

கோள்டன் எலெக்ட்ரிக் பிரஸ்ஸில்

பதிப்பிக்கப்பெற்றது.

புதிதின் விவரம்

1923.

[ரூபா 14]



# சேந்தன் திவாகரம்.

முதலாவது தெய்வப்பெயர்த்தொகுதி.

மூலபாடம்.

காப்பு.

தந்திமுகத் தெந்தை சதங்கைப் பதம்போற்றிச்  
சிறை விளக்காந் திவாகரத் துள்—வந்த  
தொகுதியொரு பன்னிரண்டுஞ் சாராமனேரே  
பகுதியுற மனமே பற்று.

சிவன்பெயர்:--- சங்கரணிறையோன் - காமதகனன், கங்காதர  
னே-கறைமிடற்றண்ணல், கூற்றைபுதைத்தோன்-குன்றயில்லி, ஏற்று  
வாகனன்-திரியம்பகன்சோதி, நக்கன்சடையோன், நாரிபாகன், முக்  
கட்பகவன்-பசுபதிபரமன், கொன்றைகுடி - கொலைமழுவாளி, ஈமத்  
தாடி-பிஞ்சகன்பித்தன், ஆனையுரித்தோன் - அரன்சிவனுருத்திரன்,  
காலகாலன் - கபாலமூர்த்தி, நீலகண்டன் - நீறணிகடவுள், அரவாபர  
ணன்-ஆரமூலடி, பிறையதுகுடி-பெருமானுமாபதி, அழலதுவேந்தி-  
ஆமலநாதன், பாசுபாணி-சுடையாடி, மாணிமேந்தி-மறைமுதல்  
யோகி, புலித்தோலுடையோன்-புரையன்மெறித்தோன், பிளாகபாணி-  
பேயோடாடி, பூதநாதன் - புணர்கங்காளன், ஞானமூர்த்தி - ஈசன  
னாதி, ஐம்முகன்பகவன் - ஆதிபாண்டரங்கன், அந்திவண்ணன் - ஆல  
மர்கடவுள், நந்திநம்பன்-நாதன்மற்பான், கண்ணுதன்மூர்த்தி கைலை  
யாளியென், மெண்ணியநாமம் - இன்னமும்பலவே. ஆ-சுச.

திருமால்பெயர்: -மாயோன்மாதவன் - நாரணன்கேசவன், சித்  
ரன்றிருமகன் - பூமிக்கொழுநன், விண்டுவிநலரி - திரிவிக்கிரமன், உந்தி  
பூத்தோன் - உவண்டியுயர்த்தோன், வாமனன்கண்ணன் - கோவிந்த  
னச்சுதன், அழகடற்றுபின்னோன் - அரவணைச்செல்வன், சக்கராயுத  
னே - சங்கமேந்தி, கருங்கடல்வண்ணன் - கமலக்கண்ணன், சாரங்க  
பாணி - தகுபஞ்சாயுதன், உலகமுண்டோன் - உலகினையளந்தோன்,



நாயகிகள் - ஆதிவராகன், பதமநாபன் - மதுரகனநீனாதி, தாமோதரானே - தகுபிதாம்பரன், காவற்கடவுள் - முராரிமுகுந்தன், பெருமான் பிரமன் - தந்தையென்றிவைமுதல், திருமாம்கனந்தம் - சிறந்ததொல்பெயரே. ஆ. ௩௮.

பிரமன்பெயர்:—உந்தியிலுதித்தோன் - ஒளிமலர் மிசையோன் அன்ன வர்தி - அன்னமுயர்த்தோன், நான்முகன்மான்மகன் - நலங் டெழுண்கணன், வானவர்துதல்வன் - மன்பொருத்தந்தை, இறைவன் குரவன் - மலையோன்விரிஞ்சன், அத்தனைஞானன் - ஆயன்வான் நிசையுமகன், பிதாமகன்விதாதா - கமலபோனி, வேதாப்போதன் - விசிபரமேட்டி, இரண்பகற்ப்பன் - படைப்போனவைமுதல், அரணியல் பிரமம் - கனந்தம்பெயரே. ஆ. ௩௯.

இந்திரன்பெயர்:—புரந்தரன்புரிதன் - பொன்னகர்க்கிறைவன், வாசவனமார்தோன் - மான்முருகிலாந்தி, வேள்விநாயகன் - விண்முழுதாளி, ஆயிரங்கண்ணன் - ஆயிராணிசேகர்வன், மருத்துவன்மகவான் - வலாரிவிநக்தாரி, வெள்ளைவாணன் - இராமயவரவேந்தன், பாகசாதனன் - ஆகண்டலனை, வச்சிரபாணி - சதங்கிருதென்றிவை, எச்சமிவிந்திரம் - கிபன்றதொல்பெயரே. ஆ. ௪௦.

கணபதியின்பெயர்:—ஒற்றைக்கொம்பன் - விநாயகன்மகன் வெற்றியானே - முகவன்கணபதி, பாசாங்குசதான் - ஆகுபாச ஆ. ௪௧.

முருகன்பெயர்:—முருகன்சூர்ப்பகை - செட்டிகுமான், ஆகாதலன் - சேவலக்கொடியோன், கார்த்திகேயன் - கடம்பன். வேலுடைக்கடவுள் - வேலவர்க்கிறைவன், வலாபகவெரிந்தேவள்ளிமணான், அரன்மகன்குறிஞ்சிமன் - சரவணத்துதித்தோன், அறுமுகன்விசாகன் - குகன்சேய்செவ்வைன், தேவர்சேனாபதி - மலாளிச்சேந்தன், கந்தன்காங்கேயன் - வேலெனச் செப்புவர். ஆ. ௪௨.

காமன்பெயர்:—வேணிலாளி - வேண்மதன்னங்கள், மாரன்பூவாளி - மன்மதன்கந்தர்ப்பன், பஞ்சபாணன் - கருப்புவில்லி, இரதிகாதலன் - மகாமுயர்த்தோன், திருமால்புதல்வன் - வசந்தனென்றிவை, வருமால்காமம் - கியன்றவன்பெயரே. ஆ. ௪௩.

வைரவன்பெயர்:—வைரவன்காரி - வடுகக்கடவுள். ஆ. ௪௪.

ஐயனார்பெயர்:—கோழிக்கொடியோன் - சாதவாகனன், காரிசாததன் - கடன்றவைவன். ஆ. ௪௫.

வச்சிரவண்ணன்பெயர்:— மந்திரிகுபேரன் - திதிக்கோணியக்கன், பிங்கலனர்தும் - பிரியாத்நோமன், வடதிசைத்தலைவன் - இயக்கர் வேந்தன், அளகையாளி - ஆபமுற்காவலன், புட்பகலூர்தி - தனதன் மரகதனென், வைப்பர்நாமம் - வச்சிரவணற்கே. ஆ. ௧௩.

அருகன்பெயர்:— அநகசலன் - அதிருண்பயன், அமையவ னறிவன் - அதிசயனமலன், பூரணன்புங்கவன் - புணர்முக்குடையோன், அசோகுடைச்செல்வன் - அண்ணதத்துவன், ஆகியங்கடவுள் - அற வாழியந்தணன், ஆரியணைச்செல்வன் - அருளாழிவேந்தன், பண்ண வன்பகவன் - ண்குணன்மாசேனன், விண்ணவன்றைவன் - விற லோன்விளங்கொளி, பொன்னையினாதன் - பூமிசை நடந்தோன், முனை வன்வீரன் - முதல்வன்புனிதன், காமற்காய்த்தோன் - கமலவூர்தி, சிநேந் திரன் திகம்பான் - சாந்தன் புண்ணியன், மூர்த்தியாசான், முழுதொருங் குணர்த்தோன், வாதன் சின்னவான் - ன்னிவையமுதலா, அருகற்கின் னும் - அனந்தம்பெயரே. ஆ. ௧௪.

புத்தன்பெயர்:— அண்ணல்வாமன் - அருங்கலைநாயகன், புண்ணிய முதல்வன் - ஆதிபுங்கவன், பாரின்மிசையோன் - சாந்தன்புனிதன், பக வன்சைனன் - அறவன்மூர்த்தி, பொதிவேந்தன் - சின்னவன்புத்தன், ஏகதேவன் - முக்குற்றங்கடிந்தோன், அருணைநிசாக்கும் - செல்வ னனந்த, லோரான்வளர்த்த - பூமிசைநடந்தோன், அகலங்கன் முக் தன் - புண்ணியமூர்த்தி, பஞ்சதாரைவிட்டவுணர்கூட்டிய, எஞ்சலில் பெருமாற் - கின்னவும்பலவே. ஆ. ௧௫.

நமன்பெயர்:— அந்தகன்றருமன் - தென்றிசைமுதல்வன், சண் டன்மறவி - கூற்றுச்சமன்னுமன், செங்கோற்கடவுள் - இயமனென்றி வை, தங்கியநமன்மேற் - நரும்பெயராகும். ஆ. ௧௬.

காலன்பெயர்:— சண்டனுமறவியும் - கூற்றுச்சமனுமென், நிந்த வகைப்பேர் - காலற்குமாகும். ஆ. ௧௭.

உமையவள்பெயர்:— காமக்கோட்டி - அம்பிகைகளரி, ஆரியை சத்தி - அபிராணிபார்வதி, இமயவல்லி - உமையவள்பேரே, ஆ. ௧௮.

கங்கையின்பெயர்:— பகீதசானி - வாதிகரநதி, திரிபதகை மந்தா - கினியிவகங்கை. ஆ. ௧௯.

காடுகாள்பெயர்:— காடுகாண்மோடி - காரிதாய்கொற்றி, மாடி குடி - வடுகமுதணங்கே. ஆ. ௨௦.

திருமகள்பெயர்:--- பொறிமாவாக்கம் - செல்விபொன்பூமகள், செய்யாளிந்திரை - திருமகள்பெயரே, கமலைபதுமை - விமலைகோகனகை, அணையவுமவள் பெயர் - ஆகுமென்ப. ஆ-கஉ.

சாஸ்வதியின்பெயர்:---பாதிவானி - பனுவலாட்டி, வெண்டாமரையாள் - வெள்ளைமேனியாள், நான்முகன்கிழத்தி - நாமகன்கலைமகள், உலகமாதா - ஊர்பூரவாகனி, ஞானமூர்த்தி - நற்பாமடந்தைசாவித்திரியே - காயத்திரியென, வாக்கிசெய்வியை - நோக்கியபெயரே. ஆ-கச.

சேட்டையின்பெயர்:--- முகடிதெளவை - கலதிழைதேவி, காக்கைக்கொடியாள் - கழுதைவாகனி, கேட்டைகெடலணங்கு - சேட்டைப்பெயரே. ஆ-அ.

இந்திராணியின்பெயர்:---சந்தரிசசியே - அயிராணிபுலோமிசை இந்திரான்றேவி - கெய்தும்பெயரே. ஆ-ச.

காளியின்பெயர்:---சூலியெண்டோளி - தாருகவிநாசனி, மாதரி வீரி - கௌரிமுக்கண்ணி, பைரவிசுமாரி - சாமுண்டிசண்டிகை, யோகினிவேதாளி - யாமனைமாகாளி. ஆ-கச.

பகவதியின்பெயர்:---கொற்றவையையை - கார்த்திகைகௌரி, தூர்க்கைசூலி - மகிடற்காயந்தாள், நீலியெண்டோளி - விந்தைசயமகள், இருங்கலைபூர்த்தி - எழிலிரியேறி, மேதித்தலைமிசை - விசையையந்தரி, மாலுக்களையாள் - சக்கராயுதியே, பாலேக்கிழத்தி-பண்ணம்பணத்தி, நாராயணியே - கன்னிகுமரி, சீர்சால்பகவதி சிறந்ததொல்பெயரே. ஆ-உஉ.

இடாகினியின்பெயர்:---வஞ்சனிமாயவள் - வலவையிடாகினி, ஆ-ந.

யோகினியின்பெயர்:---சன்மினிகுர்மகள்-யோகினியாகும். ஆ-உ.

அமரர்மாதர்பெயர்:---அரம்பையாரமகளிற்-அமர்மாதர். ஆ-உ.

தேய்வப்பெண்பொதுப்பெயர்: அணங்குஞ்சூரும்-தெய்வப்பெண்பொதுப்பெயர். ஆ-உ.

தேவர்கள்பொதுப்பெயர்:---வானவரிமையவர் - விண்ணவர்கடவுளர், அமர்சுரர்புலவர் - அண்டர்புத்தேளிர், ஐயரும்பர் - தேவர்கள் பொதுப்பெயர், பண்ணவர்பகவர் - தீர்த்தர்பட்டாரகர், புங்கவரெனவும் - கடவுளர்பொதுப்பெயர். ஆ-கச.

அசுரர்பெயர்:---தானவரவுணர் - தருவர்தைத்தியரென், நினைநான்கும் - சிராசரநுமசுரர். ஆ-ந.

மாவலியின்பெயர்:--வைரோசனனே--மாவலியவுணன். ஆ-உ.

இராக்கதர்பெயர்:--அரக்கரிரக்கதர் - நிசாசார் - நிருதரென், அரைத்தநான்கும் - ஒன்றன்பால, சாலகடங்கடரும் - பிசிநாசனரும், யாதுதானவரும் - அவ்விந்தவரோ. ஆ-அ.

வித்தியாதர்பெயர்:--விஞ்சையர்கேசரர் - வித்தியாதர்பெயர். ஆ-உ.

கந்திருவர்பெயர்:--தந்திரர்கின்னரர் - வீணைவல்லவர், கந்திருவர் பெயரெனக்-கருதல்வேண்டும். ஆ-ச.

பூதகணத்தின்பெயர்:--சாதகங்கிருத்திமம் - குறள் கூறிப்பாரிடம், பூதகணமெனப் - புகன்றனர் புலவர். ஆ-ச.

பேயின்பெயர்:--கழு திசோகு - கடிதகணமண்ணை, அலகை கூளி - பிசாசுவேதாளம், பிரேதகஞ்சாவோ-டிணங்குதுணபாசியென். நினை யயிராறும்-பேயெனல்வேண்டும். ஆ-கஉ.

ஆகாயத்தின்பெயர்:--அந்தாமாசினி - அம்பரமங்குல், அண்டம் வானம் - ககனம் வெளி, வீணாறுமாகும் - விசம்புதலையும்பர், இடங் குடிலென்றாக்-கவைபதினேழும், அடங்கலிலாகா - யப்பெயராகும். ஆ-கவி.

காற்றின்பெயர்:--வாதங்கூதிர் - வங்கூழ்கால்வளி, ஊழையனி லம்-கொதைழீழல், உலாவைமாருதம் - மருத்துப்புவனம், வாடையொ வியே - கூதைபுயிர்ப்பே, வேற்றலங்கொண்டல் - கோடையென்றிரு பதும், காற்றின்பெயரெனக்-கருதல்வேண்டும். ஆ-உ0.

பனிக்காற்றின்பெயர்:--கூதிருமுலைதழும் - குளிர்பனிக்காற்றே. ஆ-உ.

வடகாற்றின்பெயர்:--வாடை வடநத்தை-வடகாற்றாகும். ஆ-உ.

மேல்காற்றின்பெயர்:--கோடைமேல்காற்று. ஆ-க.

கீழ்காற்றின்பெயர்:--கொண்டல்கீழ்காற்று. ஆ-க.

தென்றலின்பெயர்:--மந்தாநிலம் - மலயக்காலே, தென்கால் வசந்தன் - தென்றலென்றிசைப்பர். ஆ-ச.

சுழல்காற்றின்பெயர்:--சூழைசாரிகை-சுழன்றெழுகாற்றே. ஆ-உ.

நெருப்பின்பெயர்:--அழலங்காரகன் - அங்குகனி, எரிதழறப னன் - பாவகன்றயனல், செஞ் சுடர்ப்பகவன் - நெருப்பியுதாசனன், உதவகன்தனஞ்சயன் - வசுவெழுநாவரி, தென்கீழ்த்திசையோன்- வன்னிதேயுவென், நின்னவைபிறவும்-நெருப்பின்பெயரே. ஆ-உக.

வடவாமுகாக்கினியின்பெயர்:—உத்தரமடங்கல்-ஹழித்தியென, வைத்தகடையன் - வடவாமுகமே. ஆ-ச.

விளக்கின்பெயர்:—தீபமுஞ்சுடரும்-விளக்கெனச் செப்புவர். ஆ-உ.

அனற்பொறியின்பெயர்:—அழிங்கமனற்பொறி. ஆ-க.

அனற்றிரளியின்பெயர்:—உற்கமனற்றிரள். ஆ-க.

காட்டேரியின்பெயர்:—தாவங்காட்டேரி. ஆ-க.

திக்கடைகோலின்பெயர்:—அரணிஞ்ஞவிசோல் - திக்கடைகோலே. ஆ-உ.

திக்கடவுளியின்பெயர்:—பாவகனத்தீக் - கடவுள்பெயரே. ஆ-உ.

நீரின்பெயர்:—அறலும்புனலும்-அப்பும்பாணியும், உதகமுங்கமலமும் - அமுதமுங்கவந்தமும், பபமுஞ்சலமும் - அபமுமள்கமும், புவனமும்வனமும் - கோவுங்கிலாமும், காண்டமுந்தோயமும் - நாரமுரே. ஆ-கச.

வெள்ளநீரின்பெயர்:—நீத்தம்பிரளயம்-வாரிவெள்ளநீர். ஆ-உ.

புனற்கரசன்பெயர்:—மற்றப்புனற்கரசன்-வருணனாகும். ஆ-உ.

அருக்கன்பெயர்:—வெய்யோனிநுள்வலி - பதங்கன் சூரியன். சுடரவன்றாணி - உதயனாதவன், எல்லாமார்த்தாண்டன் - தினகரன் பணிப்பகை, பரிதிசெங்கதிர் - அலரிபாறு, வெஞ்சுடர்க் கிரணன் - பகலவன்வேந்தன், ஆயிரங்கதிர் - அழலவன்றிவாகரன், இரளி பாற்கரன் - என்னாமுருணன், ஆதித்தன்கனலி - ஞாயிறுவிசிச்சிகன், சான்றோனரியே - தபன்னென்றினையவும், ஆன்றவருக்கற் - கனந்தம் பெயரே. ஆ-ங்ங.

சந்திரன்பெயர்:—அம்புலிதிங்கள் - குபேரனருச்சிகன்; நிகாகாணி மகான் - ஆலோன்கலங்கன், தண்சுடர்க்கலையோன் - இராக்கதிர்நானவன், வியோமத்துடுபதி - அமுதநிரணன், இந்துசோமன் - பிறைமதி சசிவிதுவென, வந்தனபிறவும் - நிலவுஞ்சந்திரன். ஆ-உ.

சேவ்வாயின்பெயர்:—அங்காரகன்குசன் - ஆரல்வக்கிரன், மங்கலனறிவன் - செந்தீவண்ணன், பூமகனிமகன் - குருதிசேய் செவ்வாய், நாமமென்று - நவின்றனர்புலவர். ஆ-கக.

புதன்பெயர்:—அருண்ணுதுவன் - அனுவழிமேதை, மதிமகன் பாகன் - மாலவன்கணக்கன், புந்திபுலவன் - பண்டிதன் செளரியன், கிந்தைகூரியோன் - அறிவன்புதனென, வந்தநாமம் - மற்றவற்காகும். ஆ-கச.

வியாழத்தின்பெயர்: —மந்திரியாசான் - பிதகன்சுரகுரு, அந்தணன்சன்-ஆண்டளப்பான் பிரகற்பதி, சுந்தரப்பொன்குரு-மனையோன் வியாழம். ஆ-கக.

சுக்கிரன்பெயர்: —பனிங்குபார்க்கவன் - புகர்புயன் மழைக்கோள், விளங்குதிங்கள் - பிரசுரன்சல்லியன், ஒள்ளியோன்சங்கன் - அசுரமந்திரியென, வெள்ளிசிதன்பிருகு - சுக்கிரன்பெயரே. ஆ-கச.

சனியின்பெயர்: —மந்தன்காரி-கரியோன்முடவன், அந்தனிலன் - கதிர்மகன்கீழமகன், பங்குமேற்கோள்-செளரிமுதுமகன், சந்தில்சாவகன் - சனியின்பெயரே. ஆ-கங்.

இராகுவின்பெயர்: —இராகுக்கோள்நரும்பாம்பு. ஆ-க.

கேதுவின்பெயர்: —கேதுக்கோள்செம்பாம்பு. ஆ-க.

அனந்தன்பெயர்: —அனந்தன் பெயரே-சேடனாகும். ஆ-உ.

மேடவிராசியின்பெயர்: —வருடைபுதலார்-மறியைகொரியென, விரியுமாட்டின்பெயர் - மேடவிராசி. ஆ-ச.

இடபவிராசியின்பெயர்: —பாறல்புல்லம் - பாண்டிப்பசுமூரி, ஏறுமுதல்வந்தன - இடபவிராசி. ஆ-ச.

மிதுனத்தின்பெயர்: —பாடவையாடவை-இரட்டைசயமகள். மேவுரியாழ்ப்பல்பெயர் - நண்டே மிதுனம். ஆ-ச.

கர்க்கடகத்தின்பெயர்: —அலவனள்ளி - குளிர்ஞெண்டார் மதி, கள்வனென் றவை - கர்க்கடகப்பெயரே. ஆ-ச.

சிங்கத்தின்பெயர்: —அரிமாபுலியை - ஆனனம்பாளி, நெரியிற் புலியைப் - பல்பெயர்சிங்கம். ஆ-ச.

கன்னியின்பெயர்: —பெண்மைப்பெயரே-கன்னிக்குமாகும். ஆ-உ.

துலாத்தின்பெயர்: —தையேகட்டளைவாணிகளிறுப்பான், துலையேகோவெனத - துலாப்பெயர்பெறுமே. ஆ-ச.

விருந்திகத்தின்பெயர்: —நெருக்கால்பறப்பன் - நெளேவிருச்சிகம், நலமென பெயரும் - நெளினமேற்றே. ஆ-ச.

தனுவின்பெயர்: —சாபங்காண் பந்தறுசின் பெயரே. ஆ-உ.

மகரத்தின்பெயர்: —மாணகலைநறு - மகரப்பெயரே. ஆ-உ.

கும்பத்தின்பெயர்: —குடமேசாடி - பெயரெகும்பம். ஆ-உ.

மீனத்தின்பெயர்: —மீனமீனி - பலபெயர்பெறுமே. ஆ-உ.

அச்சுவினியின்பெயர்: —இரலையைப்பிசியாழ்-வறுதலையினுள், புரவிமருததுவநாள் - அச்சுவினியென்ப. ஆ-ச.

பரணிகாளின்பெயர்:--காடுகிழவோன்-பூதமடுப்பே, தாழிபெறுஞ்சோறு-தருமனாள்போதமென, பாசுபட்டது - பரணிகாட்பெயரே. ஆ-அ.

கார்த்திகையின்பெயர்:--அங்கியாரல்-அளக்கரளகிறுல், பொங்கியநாடன்-நாளிதன்வண்ணந்தங்கொளியறுமீன்-தழுனாள்கார்த்திகை. ஆ-சு.

உரோகிணியின்பெயர்:--பண்டிபாரசுகடு - சாகாடுவையம், ஒண்டிறுநுடேர் - அயனாறோகிணி. ஆ-ச.

மிருகசீரிடத்தின்பெயர்:--மாழ்கு பேராளன்-மான்றலையிந்திரன் மார்கழிநரிப்புறம்-மதிநாண்மும்மீன், பாலைவையோன்-மிருகசீரிடப்பெயர். ஆ-சு.

திருவாதிரையின்பெயர்:--முதிரை செங்கையாழ்-சுசர்தினமென அநிரைதன்பெயர்-அகுமென்ப. ஆ-ச.

புனர்பூசத்தின்பெயர்:--அதிதிநாள்முங்கில்-சுரும்பாவணம்பாலை புனிதம்பிண்டி-புந்தம்புனர்பூசம். ஆ-அ.

பூசநாளின்பெயர்:--கொடி றுகாற்றுகளம் - சுரர்குருநாள் வண்டு புணர்வதாகும் - பூசநாட்பெயரே. ஆ-ச.

ஆயிலியத்தின்பெயர்:--அரவினாள்கொளவை - ஆயிலியப் பெயர் ஆ-2.

மகத்தின்பெயர்:--வேட்டுவன்கொடுதகம்-மெழுவாயெழுஞ்சன் வாய்க்கால்பி திருநாள்-மாசிமகமாகும். ஆ-ச.

பூரத்தின்பெயர்:--இடையதெழுஞ்சனி - எலியேதூர்க்கை, பவதிநாணுவதன் - கணையேபூரம். ஆ-ச.

உத்தரத்தின்பெயர்:--பங்குனிகடைய - தெழுஞ்சநிபாற்குநி, மனேறுகதிர்நாள்-உத்திராமாகும். ஆ-ந.

அத்தத்தின்பெயர்:--கைம்மீன்காமாம் - களிறுகொளத்துவம். நவவிகன்னி - ஐவிரலத்தம். ஆ-ச.

சித்திரைநாளின்பெயர்:--நெய்வான்மீன்கவை - பயற்றொடுநேவான், செவ்விதிறுவட்டாநாள்-சித்திரையென்ப. ஆ-சு.

சோதிநாளின்பெயர்:--விளக்கே விழ்க்கை - வெறுதகமாக்காள் துளக்கமில்லநாள் - சோதிநாளாகும். ஆ-ந.

விசாகநாளின்பெயர்:--முறமேமுற்றில் - வைகாசியனில் நாள் பெறுமேசுளகு-விசாகநாட்பெயரே. ஆ-ந.

அநுடத்தின்பெயர்:— பனை கேள்பெண்ணை - புற்றாளிபோந்தை, முத்திராளிவை-அனுடப்பெயரே. ஆ-எ.

கேட்டையின்பெயர்:— துளங்காளிவல்லாரை—வேதியரிதழல், கிளந்தவித்திரநாள்—பின்றாக்கேட்டை. ஆ-நு.

மூலத்தின்பெயர்:—கொக்கேதேட்கடை-குருகுவில்லன்றில்,முற்றமானி—அசுரநாண்மூலம். ஆ-எ.

பூராடத்தின்பெயர்:—உடைகுளமுற்குளம் - நீர்நாள் பூராடம். ஆ-நு.

உத்தராடநாளின்பெயர்:—ஆடியானி - கடைக்குளம்விச்சுவநாள், நாடி-வத்திராட—நாளாகும்மே. ஆ-ச.

திருவோணத்தின்பெயர்:—நலத்தகுவாரம்—நள்ளேசிரவணம் உலக்கைசோனை - மாயோ னுளோணம். ஆ-ஊ.

அவிட்டத்தின்பெயர்:—ஆவணிகாக்கை-பறவைபுள்வசுநாள், மேவியவவிட்ட - மீனின்பெயரே. ஆ-நு.

சதயநாளின்பெயர்:—சுன்மபோரே - சுண்டன்பெருஞ் செக்கு, தங்குவருணனுள் - சதயநாளாகும். ஆ-நு.

பூரட்டாதியின்பெயர்:—புரட்டாதிமுற்கொழுங் - கோல் பூரட்டாதி, உரைப்பர்நாழியும் - அந்நாளுடனே. ஆ-நு.

உத்திரட்டாதியின்பெயர்:—முரசுபிற்கொழுங்கோன்—மன்னனிம் முன்றினே, டுரைசெய்யறிவனுள்—உத்திரட்டாதி. ஆ-ச.

இரேவதியின்பெயர்:—தொழுவேவநாவாய் - தோணிகுலம், பஃறி புருடநாள் - கடைமீனிரேவதி. ஆ-எ.

அருந்ததியின்பெயர்:—அருந்தத்சாவி - வடமீனாகும். ஆ-உ.

வான்மீனின்பெயர்:—உடுதாராகணம்—ஒளிவான்மீனே. ஆ-உ.

காலநுட்பத்தின்பெயர்:—துடியுங்கலையும் - தொடர்காலநுட்பம். ஆ-உ.

நாழிகையின்பெயர்:—கன்னலுமிருந்தையும்—கடிகையும் பதமும், சொன்னவிகலையும் - நாழிகைத்தொல்பெயர். ஆ-நு.

பொழுதின்பெயர்:—வேலையும்மையமும்—காலையும்பதமும், எல்வையுங்காலமும் - பொழுதெனப்படுமே. ஆ-ஊ.

முண்ணைநாளின்பெயர்:—நென்னலு நெருநலும் - முண்ணைநாளாகும். ஆ-உ.



பின்னைநாளின்பெயர்:—பிற்பிறையும்கிண்பெயர்—பின்னைநாளாகும்.  
ஆ-2.

உச்சியின்பெயர்:—நண்பகலுச்சி. ஆ-க.

நந்தியின்பெயர்:—அந்திசந்தி. ஆ-க.

சாமத்தின்பெயர்:—யாமஞ்சாமம். ஆ-க.

பகலின்பெயர்:—எல்லேபகலாம். ஆ-க.

வெயிலின்பெயர்:—என் றாழாதபம்-வெயிலெனப்படுமே. ஆ-2.

சந்திரிகையின்பெயர்:—விலவுசந்திரினை-ஆகுமென்ப. ஆ-க.

இரவின்பெயர்:—எல்லியுங்கக்குலும் - யாமமுமாயும், அல்லு  
மக்குலும் - இரசனியும்குலும், யாமினியுச்சியும் - எல்லுமிரவே.  
ஆ-கக.

இருளின்பெயர்:—வியேநந்தம்-நீலமதனெடு, கிமிரமுந்தமமும்-  
இருளாகும்மே ஆ-ந.

நாளின்பெயர்:—பாதும்கைவலும்-திவசமுந்தினமும், ஆனியமுந்  
திவாவும்-நாளாகும்மே. ஆ-க.

அருணோதயத்தின்பெயர்:—வைகறைவிடிபல் - புலரியருணோத  
யம். ஆ-ந.

திதியின்பெயர்:—திதிரோக்கம். ஆ-க.

மாதத்தின்பெயர்:—மதியேதிங்கள்-மாதமாகும். ஆ-2.

முதற்பக்கத்தின்பெயர்:—பக்கமுதலது-நந்தையாகும். ஆ-க.

இரண்டாம்பக்கத்தின்பெயர்:—பத்திரையென்ப-இரண்டாம் பக்  
கம். ஆ-க.

மூன்றாம்பக்கத்தின்பெயர்:—மூன்றேசையபக்கம். ஆ-க.

நான்காம்பக்கத்தின்பெயர்:—நான்கேயிரித்தை. ஆ-க.

ஐந்தாம்பக்கத்தின்பெயர்:—ஐந்தாம்பக்கம்-ஹ்ணையாகும். ஆ-க.

பாதிநாளின்பெயர்:—அரைநாளும்பாறையும்-அத்தநாளும் பாதி  
நாள். ஆ-ந.

மாத்திரைநாளின்பெயர்:—கணமேமாத்திரை. ஆ-க.

நிகழ்காலத்தின்பெயர்:—வேகையென்பது-நிகழங்காலம். ஆ-க.

வெப்பத்தின்பெயர்:—உருப்பம்வெப்பம்-ஆகுமென்ப. ஆ-க

கோடையின்பெயர்:—வேனில்கோடை-மிசைப்பேராகும். ஆ-க.

சிறுபொழுதின்பெயர்:—ஒல்லேசிறுவரை-சிறுபொழுதாகும். ஆ-உ.

அறுவகைப்பருவமாவன:—காரேகூதிர் - முன்பனிபின்பனி, சீரி  
ளவேனில் - முதுவேனிலென்றாக், கிருமூன்றுவகைய - பருவமவை  
தாம், ஆவணிமுதலா - இரண்டிரண்டாக, மேவினநிங்கள் - எண்ணி  
னர்கொளலே. ஆ-கூ.

பனியின்பெயர்:—இமமுந்துகினமும்- மஞ்சரீகாரமும், பனியின்  
பெயரென - பகரப்படுமே. ஆ-ச.

கார்காலத்தின்பெயர்:—காரெனுங்காலப்-பெயர்சரற்காலம். ஆ-க-

கூதிர்காலத்துக்கும், பனிக்காலத்துக்கும்பெயர்:—கூதிர்காலமும்.  
குளிர்பனிக்காலமும், ஆகுமென்ப-சிரிநாளே. ஆ-க.

பருவத்தின்பெயர்:—ஆனியமுயிருதவும்-பருவமாகும். ஆ-உ.

காலமாவன:—பருவமும்யாண்டும்-காலமாகும். ஆ-உ.

புகத்தின்பெயர்:—ஊழியுமுறைபுளும்-உகமாகும்மே. ஆ-உ.

புகமுடிவின்பெயர்:—ஊழியுமடங்கலும்-உகமுடிவாகும். ஆ-உ.

நான்முகன்வாழ்நாளின்பெயர்:—நான்முகன்வாழ்நாள் - கற்பமா  
கும். ஆ-க.

வாழ்நாளின்பெயர்:—ஆயுளாயுகம்-வாழ்நாளென்ப. ஆ-உ.

மேலின்பெயர்:—மேற்குவலம்-உம்பர்மேலாகும். ஆ-உ.

கீழின்பெயர்:—கீழக்குக்கீழே. ஆ-க.

வருடத்தின்பெயர்:—துவலைபெயலை - துளியேமாரி, உறைபெய  
லாவி-உதகஞ்சிறரி, தூவல்சீகரம் - தூறல்வருடம். ஆ-கஉ.

மேகத்தின்பெயர்:—மேகஞ்சீதம்-விசம்புவான்விண்முதல், கொ  
ண்மும்ஞ்சு-கொண்டன்மைமழை, எழிலிகார்துரின்-கந்தரம் விண்டு,  
மங்குன்மால்செல்-கனமும்வரையார். ஆ-ககூ.

இடியேற்றின்பெயர்:—உருமுஞ்செல்லும்- அசனியுமுருமேறும்,  
இடியும்வானேறும்-இடியேற்றின்பெயரே. ஆ-க.

மழைபெய்துவிடுதலின்பெயர்:—தலையென்பது - மழைபெய்து  
விடுதல். ஆ-க.

விடாதுசொரிதலின்பெயர்:—சோனையும் பனித்தலும் - விடாது  
சொரிதல். ஆ-உ.

பெருமழையின்பெயர்:—ஆசாரமென்பது-பெருமழையாகும். ஆ-க.

துளியின்பெயர்:—துளிபெயலாவி-உறைதுளியாகும். ஆ-ச.

ஆலங்கட்டியின்பெயர்:—ஆலியாலம்-கட்டியாகும். ஆ-க.

துவலையின்பெயர்:—சீகரம்பிதரே - சிதாரிசிகரம், தாவலென்றி  
வை-துவலையாகும். ஆ-க.

மின்னின்பெயர்:—தடித்துத்தடிமின். ஆ-க.

இடியின்பெயர்:—இடிப்பெயரினே. ஆ-க.

பரிவேடத்தின்பெயர்:—ஊர்கோள்வட்டம் - பரிவேடப்பெயரே.

ஆ-உ.

இந்திரவிலின்பெயர்:—வானவில்லிந்திர - வில்லென வறைவர்.

ஆ-உ.

காமன்காண்டபத்தின்பெயர்:—காமன்காண்டபம்-கருப்புநிலா  
கும். ஆ-உ.

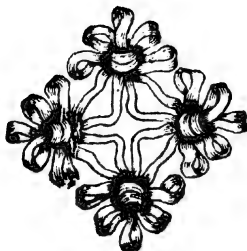
திவாகரவரலாறு.

வடநூற் கரசன் தென்றமிழ்க் கவிஞன்  
கவியாந் கேற்று முபயகவிப் புலவன்  
செறிகுணத் தம்பற் கிழவோன் சேந்தன்  
அறிவு கரியாகத் தெரிசொற் றிவாகரத்துள்.

முதலாவது.

தெய்வப்பெயர்த்தொகுதி.

முற்றிற்று.



## இரண்டாவது மக்கட்பெயர்த்தொகுதி.

### மூ ல பா ட ம்

அருந்தவர்பெயர்:—துறவோரையர்-மாதவர்முனிவர், அறவோர்  
நீத்தோர்-அறிஞருயர்ந்தோர், தாபதர்மெய்யர்-தவத்தர் தபோதனர்,  
முனைவிரிபுடிகள்-படிவர்பண்ணவர், யோகிகள் கடிந்தோர் - பெரியோ  
ருறுவரென், றுகியவந்தனர்-அருந்தவர் பெயரே. ஆ-உக.

சைதவதப்பாலோர்பெயர்:—மாவிரதியரும் - காளாமுகரும், பாசு  
பதரும்-சைவதவப்பாலோர். ஆ-ங்.

நாராயணசமயத்தோர்பெயர்:—நாராயணசமயத்தோர் - பாகவத  
ரே. ஆ-க.

சமணர்பெயர்:—சாவகராகுநர்-சமணராகும், ஆசீவகரும்-அத்தவ  
த்தோரே. ஆ-ங்.

புத்தர்பெயர்:—புத்தர்சாக்கியர்-தேர்ப்பெளத்தர், வைத்தசீவக  
ரும்-அத்தவத்தோரே. ஆ-ச.

சமணமுனிவர்பெயர்:—சாரணர்சமண-முனிவராகும். ஆ-க.

சடைமுடியோர்பெயர்:—தாபதர்-சடைமுடியோர். ஆ-க.

பார்ப்பார்பெயர்:—ஐயர்வேதியர்-இருபிறப்பாளர், மெய்யர்மிக்க  
வர் - மறையோர்பூசுநர், அந்தணர்நூலோர்-அறதொழிலாளர், செந்  
திவளர்ப்போர் - உயர்ந்தோராய்ந்தோர், ஆதிவருணர்- வேதபாரகர்,  
விப்பிரந்தொழுகுலத்-தோர்வேள்வியாளர், முப்புரிநூலோர் முனிவ  
ரென்றிவை - தப்பில்பார்ப்பார், தம்பெயராகும். ஆ-உ௦.

நூலுரைப்போர்பெயர்:—கணக்காயர்-நூலுரைப்போர். ஆ-க.

கலைவல்லோர்பெயர்:—கவிஞர்கலைவல்லோர். ஆ-க.

அறிவுடையோர்பெயர்:—சான்றோர்மிக்கோர் - நல்லவர்மேலவர்,  
ஆய்ந்தோருயர்ந்தோர்- ஆரியருலகென, வாய்ந்தவான்றோர் - அறிவு  
டையோரே. ஆ-க.

புலவர்பெயர்:—கவிஞர்கலைஞர்-கற்றவர்மேதையர், சவையேசங்  
கம்-முதுவோர்முத்தோர், அவையேயறிஞர்-புதரேபுலவர். ஆ-க.

மிகவல்லோர்பெயர்:—விபுதர்விபுணர்-குசலர்மிகவல்லோர். ஆ-உ.

முத்தோன்பெயர்:—அடிகளத்தன்-ஐயனாசான், குரவன்சாமி-கோ  
மான்பெருமான், உரவேனீசன்-இறைவன் றலைவன், விறவுப்திராதன்-  
முத்தோன்பெயரே. ஆ-அ.

பெருமையிற்சிறந்தோன்பெயர்:—அண்ணலுங்குரிசிலும்-ஏந்தலு  
ந்தோன்றலும், செம்மலும்பெருமையிற்-சிறந்தோன்பெயரே. ஆ-நு.

எப்பொருட்குமிறைவன்பெயர்:—நாதனாயகன்-அதிபன்காந்தன்,  
பதிகோனீசன்-செம்மலிறையே, தலைவன்மன்னவன்-பிரோனே கொ  
முநன், அரசனாகி - எனப்பதினைந்தும், உரைசெய்யப் பொருட்கும் -  
இறைவன்மேற்றே. ஆ-கநு.

உயர்ந்தோன்பெயர்:—உலகமென்ப-துயர்ந்தோர்மாட்டே. ஆ-க.

திரண்டோர்பெயர்:—சங்கமுங்குமுவுங்-கூட்டமுங்கணமும், தங்  
கியதொகுதியும்-சவையுமவையும், இங்கிவைதிரண்டோர் - யாவர்க்கு  
முரிய. ஆ-எ.

அரசன்பெயர்:—புரவலன்கொற்றவன்-பெருமான்காவலன், அரை  
யனேந்தல்-கோவேகுரிசில், தலைவன்மன்னவன்-வேந்தன் முதல்வன்,  
நிருபன்பூபாலன்-நரபதிபார்த்திவன், இறைவனண்ணல்-எனப்பதினை  
ட்டும், அரசனெறல்பெயர்-ஆகுமென்ப. ஆ-கஅ.

குருகுலத்தரசர்பெயர்:—பரதர்கௌரவர்-குருகுலத்தரசர். ஆ-உ.

கோச்சேரன்பெயர்:—பூழியனுதியன்-கொங்கன்பொறையன், வா  
னவன்குட்டுவன்-வானவரம்பன், வில்லவன்குடநாடன்-வஞ்சிவேந்தன்,  
கொல்லிச்சிலம்பன்-கோதைகோளன், போந்தின் கண்ணிக்கோன்-பொ  
ருளைத்துறைவன், சேரலன்மலயமான்-கோச்சேரன்பெயரே. ஆ-கஎ.

கோச்சோழன்பெயர்:—சென்னிவளவன்-கிள்ளிசெம்பியன், பொ  
ன்னித்துறைவன் - புலிக்கொடிப்புரவலன், நேரியனூர்த்தார்க்கோன் -  
நேரிறையபயன், நேரிவெற்பன்-கோழிவேந்தன், குரியன்புனனாடன்-  
கோச்சோழன்பெயரே. ஆ-கச.

கோப்பாண்டியன்பெயர்:—செழியன் றமிழ்நாடன்-கூடற்கோ தெ  
ன்னவன், வழிதீயினவன்-பஞ்சவன்மாறன், வெளரியன் வேம்பின்-கண்  
ணிக்கோகைதவன், பொதியப்பொருப்பன்-புனல்வையைத்துறைவன்,  
குமரிச்சேரப்பன்-கோப்பாண்டியனே. ஆ-கச.

சுருக்குவேந்தர்பெயர்:—வேன்புலவரசர்-சுருக்குவேந்தர். ஆ-க.

குறுநிலவேந்தர்பெயர்:—வேளிரும்புரோசரும்-குறுநிலவேந்தர்,  
அரட்டருங்குறும்பரும்-ஆகுமென்ப. ஆ-ச.

மந்திரிக்கிழவர்பெயர்:—முதுவர்குரவர் - மூத்தோர் முன்னோர், உழையார் குழுவோர்-தூல்வல்லோரே, அமைச்சர்தேர்ச்சித்-துணைவரென்றான், சிசைத்தமந்திரிக்-கிழவர்க்கெய்தும். ஆ-கூ.

நட்பாளர்பெயர்:—இனப்பெயர்தன்னட்-பாளர்க்கெய்தும். ஆ-க.

மந்திரித்தந்திரிக்குப்பெயர்:—ஏனாகிவிதியர்-ஆமாத்தியரெனும் பெயர், ஆனமந்திரித்-தந்திரிக்கெய்தும். ஆ-கூ.

கருமத்தலைவர்பெயர்:—வள்ளுவன்சாக்கை-ஏனும்பெயர்மன்னர்க்குள்படுகருமத்-தலைவர்க்கொன்றும். ஆ-உ.

போர்த்தலைவர்பெயர்:—பொரும் போர்த்தலைவர்-பொருளெனப்படும். ஆ-க.

பரிவாரத்தின்பெயர்:—பரியாளமென்பது-பரிவாரமாகும். ஆ-க.

கசட்டிகள்பெயர்:—இப்பர்பரதர்-வைசியர்களிப்பர், எட்டியரிளங்கோக்கள் - ஏர்த்தொழிலர்பசக்காவலர், ஒப்பினாயகர் - வினைஞர்வணிகரென், மத்தகுசிலேட்டிகள்-செட்டிகள்பெயரே. ஆ-கஉ.

காராளர்பெயர்:—வினைஞர்குத்திரர்-பின்னவர்சதுத்தர், வளமையர்வேளாலர்-மண்மகள்புதல்வர், வார்த்தைதொழிலோர்-வண்களமருமுவர், சீர்த்தவேரின்-வாழ்நர்காராளர். ஆ-கக.

கைக்கோளர்பெயர்:—செங்குந்தப்படையர்-சேனைத்தலையர், தந்துவாயர்-காருகர்கைக்கோளர். ஆ-ச.

மருத்துவர்பெயர்:—ஆயுள்வேதியர்-மாமருத்துவநூலோர், மாமரத்திரரே-பிடகர்மருத்துவர். ஆ-ச.

குயவர்பெயர்:—கும்பகாரர்-குலாலர்வேட்கோவரென், நிக்கிவைகுயவர்-மட்பகைஞரென்ப. ஆ-ச.

உப்பமைப்போர்பெயர்:—உமணரளவர்-உப்பமைப்போரே. ஆ-உ.

சித்திரக்காரர்பெயர்:—ஒவியர்கித்திரக்-காரராகும். ஆ-உ.

கம்மாளர்பெயர்:—கம்மியர்யவனர்-கொல்லர்தபதியர், அக்கசாலையர்-சிப்பியரதனோடு, வித்தகர்வித்தியர்-புனைவரறிவரென், மத்தகுமம்மாளர்-பெயரெனவறைவர். ஆ-க௦.

தச்சர்பெயர்:—தபதியர்மாவீனியர்-தச்சராகும். ஆ-உ.

கன்னார்பெயர்:—கன்னுவர்கஞ்சக்-காரர்கன்னார். ஆ-உ.

தட்டார்பெயர்:—செங்கொல்லர்தட்டார்-பொன்வினைசெய்வார். ஆ-உ.

வண்ணார்பெயர்:—ஏகாலியர் தூசர்-ஏரங்கோலியர், காழியர்வண்  
றார்-ஆகக்கருதுவர். ஆ-ச.

உறைகார்பெயர்:—காரோடருறைகாரர். ஆ-க.

ஊன்விலைஞர்பெயர்:—குனருன்வினைஞர். ஆ-க.

தோல்வினைஞர்பெயர்:—பறம்பர்தோல்வினைஞர். ஆ-க.

நாலிதர்பெயர்:—பெருமஞ்சிகரே-மயிர்வினைஞர்நாலிதர். ஆ-உ.

செக்கார்பெயர்:—சக்கிரிநந்திகள்-செக்காராரும். ஆ-உ.

கள்விலைஞர்பெயர்:—பழையர் துவசர்-படுவர்கள்விலைஞர். ஆ-ந.

மிலேச்சர்பெயர்:—மிலேச்சாரியர். ஆ-க.

சோனகர்பெயர்:—யவனர்சோனகர். ஆ-க.

சண்டாளர்பெயர்:—குணங்கர்வங்கர் - கவுண்டர்கனகதர், இழி  
ஞர்கொலைஞர் - புலைஞரென்றும், கிசையும்பெயர்சண் - டாளர்க்கெய்  
தும். ஆ-எ.

பாணர்பெயர்:—சென்னியர்வையியர் - சூதர்மாகதர், இன்னிசை  
காரர்-மதங்கர்பாணர். ஆ-க.

பாடற்கீழ்மக்கள்பெயர்:—பண்டருமோ வரும் - பாடற் கீழ்மக்  
கள். ஆ-உ.

தமிழ்க்குத்தர்பெயர்:—வாசிலோர்தமிழ்க்குத்தர். ஆ-க.

கழைக்குத்தர்பெயர்:—வேழம்பர் கழைக்குத்தர். ஆ-க.

தோற்கருவியிசைப்போர்பெயர்:—இயவர்தோற்கருவி- இசைக்கு  
மாக்கள். ஆ-க.

நரப்புக்கருவிகொளற்குரியோர்பெயர்:— குயிலுவர்நரப்புக்-கருவி  
கொளற்குரியோர். ஆ-க.

தொழில்செய்வோர்பெயர்:—தொழுவர்க்கம்மியர்-தொழில் செய்  
வோரே. ஆ-உ.

புதியோர்பெயர்:—அதிதியர்வம்பலர்-புதியோராரும். ஆ-உ.

மீகாமன்பெயர்:—மீகான்மரக்கலன்-மீகாமனாகும்.

அயலோர்பெயர்:—நொதுமலர்வம்பலர்-அயலோராரும். ஆ-உ.

வழிச்செல்வோர்பெயர்:—பதிகரென்ப - வழிச்சொல் வோரே.  
ஆ-க.

அடிமையின்பெயர்:—ஆளுந்தொழும்பும் - அடிமை யாகும்.  
ஆ-உ.

மடையர்பெயர்:—வாலுவர்கூனியர்-மடையராகும். ஆ-உ.

ஏவல்செய்வோர்பெயர்:—சிலதர்சிலதியர்-சேடர்சேடியர், பரிசன முழையோர்-ஏவல்செயற்பாலோர். ஆ-ஈ.

தூதர்பெயர்:—வினையுரைப் பாரும் - வழியுரைப்பாரும், அனைய புண்புரைப்-பாருந்தூதர். ஆ-ஈ.

ஒற்றர்பெயர்:—சாரணருசாவே-ஒற்றெனச்சாற்றுவர் ஆ-உ.

வெறியாட்டாளன்பெயர்:—வேலன்முருகன்-வெறியாட்டாளன், தேவராளன்-படிமத்தோனே. ஆ-ச.

சேவிடர்பெயர்:—செவிடர்வதியர். ஆ-க.

முடவன்பெயர்:—முடவன்பங்கு, ஆ-க.

அலியின்பெயர்:—பேடர்பேடியர்-பெண்டகர்பெண்டரென், ருகிய நான்கும்-அலிப்பெயராகும். ஆ-ச.

உளமையின்பெயர்:—முகையுமுங்கையும்-உளமையாகும். ஆ-உ.

குருடர்பெயர்:—ஆதார்தர்-அந்தகர்குருடர். ஆ-ஈ.

கூனியின்பெயர்:—கூனேகோணல்-ஆமெனக்கூறுவர். ஆ-க.

குறளியின்பெயர்:—சிந்தே குஞ்சம்-குறளேவாமனம். ஆ-ஈ.

கீழ்மக்கள்பெயர்:—கயவர்க்கண்டிர்-பூரியர்சீயர், சுமடர்பேதையர்-தீயோர்முடர், புல்லந்தோரர் - கல்பொறியற்றார், சித்தையர்கிறுமையர்-கையர்கண்டகர், முக்கர்தீம்பர் - முகர்முசுண்டரென், ருக்கிய பெயர்கீழ்-மக்கட்காகும். ஆ-உ.

அறிவிலான்பெயர்:—முழுமகன்சிதடன்-இழுதைமுடன், மண்ணை மடன்பேதை - குதலையுஞ்ஞை, அஞ்ஞையாதன் - ஏழையறிவிலான் ஆ-கஉ.

தரித்திரர்பெயர்:—ஆதலர்வறியோர்-இல்லோரெனியர், உறுகண ளர்-கல்குந்தோர்தரித்திரர். ஆ-ஈ.

தாயருவோர்பெயர்:—ஆர்த்தர்தாயருவோர். ஆ-க.

திருடர்பெயர்:—கரவடர்சோரர் - கள்வர்பட்டிகள், கேணர்புரையோர்-திருடராகும். ஆ-ஈ.

உரியோர்பெயர்:—கிழவருரியோர். ஆ-க.

முதுணர்ந்தோர்பெயர்:—முதுவர்முதுணர்ந்தோர். ஆ-க.

வல்லாளன்பெயர்:—வயவன்மீளி-வல்லாளனே. ஆ-உ.

திறலோன்பெயர்:—விறலோன்விடலை-திறலோன்பெயரே. ஆ-உ.



நகரப்பதிவாழ்நர்ப்பெயர்:—நகரப் பதிவாழ்நார் - சதூர்நாகரீகர் ஆ-உ.

தூர்த்தர்ப்பெயர்:—விடரேகாமுகர்-மிகுபோகம் விழையுனர், படி ம்றொழுக்காமத்துப்-பாலோர்தூர்த்தர். ஆ-டு.

கட்டிளமையோன்பெயர்:—குமரன்காளை-மழவன்சேடன், முரு கன்கட்டிளமை-யோனெனமொழிப. ஆ-டு.

ஏவுவான்பெயர்:—வியவனேவுவான். ஆ-க.

புகழாளன்பெயர்:—இயவுள்புகழாளன். ஆ-க.

கரியோன்பெயர்:—கள்வனென்கிளவி-கரியோனென்ப. ஆ-க.

கோண்டோற்பிழைத்துப்பெறும் புதல்வன்பெயர்:—கொண்டோ ர்பிழைத்து-பெறும்புதல்வன்குண்டகன். ஆ-க.

கைம்மையிற்பெறும்புதல்வன்பெயர்:—கோளில் கைம்மையிற்பெ றும்புதல்வன்கோளகன். ஆ-க.

கன்னியிற்பெறும்புதல்வன்பெயர்:—கன்னியிற்பெறும்புதல்வன் - கானீனனாகும். ஆ-க.

குலமுள்ளோர்பெயர்:—குலீனரென்ப-குலமுள்ளோரே. ஆ-க.

வல்லோன்பெயர்:—வலவைவல்லுநன் - வல்லோன் பெயரே. ஆ-உ.

வல்லுநரல்லோர்பெயர்:—வல்லார் மாட்டாதார் - வல்லுநரல் லோர். ஆ-உ.

கூவறுலோர்பெயர்:—உல்லியர்கூவ - நூலுரை புணர்வோர். ஆ-க.

கவிகள்பெயர்:—நாவலர்கற்றோர்-பாவலர்கவிகள். ஆ-ஊ.

கடிகைமாக்கள்பெயர்:—மங்கலப் பாடகர் - எட்டர் கடிகைமாக்க ள். ஆ-உ.

கூத்தர்பெயர்:—கோடியர்பொருநர் - நாடகிய நிருத்தர், கண் ணுளர்வயிரியர்-வினைஞர்நடரென், நெண்ணியபெயர்கள் - கூத்தர்க் கெய்தும். ஆ-அ.

புகழ்வோர்பெயர்:—மாகதர்வந்தியர் - சூதர்வேதாளியர், பூததர் பப்புவர்-புகழ்வோர்பெயரே. ஆ-கூ.

தேர்ப்பாகர்பெயர்:—சூதரும் வலவரும் - தேர்த்தொழிற் பாகர். ஆ-உ.

யானைப்பாகர்பெயர்:—ஆதோரணர்வாதுவர் - யானைப் பாகர். ஆ-2.

குதிரைவடிப்போர்பெயர்:—வாதுவர்பரிமா - வடிப் போருமாகும். ஆ-க.

இரப்போர்பெயர்:—இரவலிரவேர்-பரிசிலாளர், யாசகரென்றிவை-இரப்போர்பெயரே. ஆ-ச.

வரையாதுகொடுப்போர்பெயர்:—வரையாது கொடுப்போர். வள்ளியோராகும். ஆ-க.

தானைத்தலைவர்பெயர்:—மானவரவீரர் - மறவர்பொருநர், ஆனகலியர்-மண்டர்மள்ளர், ஏனைவாளுழவர்-ஏறுளர்கூளியர், தானைத்தறுகண்-ஞுளர்தம்பெயரே. ஆ-க0.

பகைஞர்பெயர்:—தரியலர்தெவ்வர் - மேவலர்செறுநர், கருதலர்சேரலர் - இரிஞரொன்னார், ஒல்லாரிகள் - நள்ளாரமாரர், ஒட்டார்புல்லார் - நேரார்திகரார், ஒட்டலர்நேரலர் - இகலோரெதிர்த் தேர், விட்டவர்மாற்றலர் - முனைந்தோ ரென்றும், கொடிய பிறவும் - பகைஞரென்றுரைப்பர். ஆ-உ௩.

மேவினர்பெயர்:—ஒல்லுநர்துன்னுநர் - ஒட்டுநரொன்றுநர், நன்னுநர்தொடர்ந்தோர் - மேவினர்நாமம். ஆ-சு,

உறவின்பெயர்:—ஒக்கல்குற்றம் - உறவுகிளைகேள், நட்புமேவினர் - சார்ந்தவருற்றார், பந்தங்கூளி - கடும்புகுடும்பம், நந்தமர்சிற்ற்தோர் - நட்போர்பரிசனம், அந்தமிலுறவென் - றறைந்தனர்புலவர், ஆ-க௭.

ஆண்பாலின்பெயர்:—ஆடவர்மைந்தர்-கானைகுவார், ஆடுஉமார்தர் - மகன்புமான்மணுளன், கூடியவாண்பெயர் - ஆக்கூறுவர். ஆ-சு.

பெண்பாலின்பெயர்:—பேதையங்களை-வனிதையிளம்பிடி, மாதுமடவாள் - மகடுஉமங்கை, மடந்தையாரிகை - மானினிமஞ்சனி, மாயோளாட்டி-பாவைதெரிவை, தையரிவை - பெதும்பைபிணுமகள் நையுதுண்ணிடை - நாரியென்றும், கிருயதுமிரண்டும் - பெண் பாற்கெய்தும். ஆ-உ௨.

எழுவகைப்பருவப் பெண்பாலாவன:—யேதைபெதும்பை - மங்கைமடந்தை. அரிவைதெரிவை - பேரிளம்பெண்ணென், எழுவகைப்பருவப் - பெண்பாற்கெய்தும். ஆ-௭.

தலைவிபெயர்:—கோமாள்பெருமாட்டி-குரத்தியையை, ஆசாள் சாமிலை-இறைமையாட்டி, அடிகளத்தை - தற்விபெயரே. ஆ-க0.

அருந்தவப்பெண்பெயர்:—பைம்மையுங்கொளந்தியும் - அருந்தவப் பெண்பெயர். ஆ-உ.

கலன்கழிமகளிர்பெயர்:—கைம்மையுங்கொளந்தியும் - கலன்கழிமகளிர். ஆ-உ.

மலடிப்பெயர்:—மைம்மைவந்தி - மலடிப்பெயரே. ஆ-உ.

பொதுப்பெண்பெயர்:—பாத்தையுங்கொளந்தியும் - ஞ்ளையும்கொதுப்பெண். ஆ-ஈ.

நாடகக்கணிகைபெயர்:—நடியேகூத்தி - நாடகக்கணிகை. ஆ-உ.

பாண்மகளிர்பெயர்:—பாடினிகிறவி - பாட்டி மதங்கி, பாடன் மக டுஉ - பாண்மகளாகும். ஆ-நி.

அணியிற்பண்பில்உடுமையொவற்றன்:—வரைவிலாடுஉ-மகநிஉப் பலபெயர், வாலாற்றுமுறைமையின் - வந்தன்கொளலே. ஆ-உ.

உடனிகழ்வான்பெயர்:—எயிபுடனிகழ்வான். ஆ-க,

தனியின்பெயர்:—தமிதனியாகும். ஆ-க.

குறிஞ்சிநிலமக்கள்பெயர்:—குறவர்கனவர் - குன்றவர்புனவர், இறவுளர்குறிஞ்சி - நிலமக்கட்பெயரே. ஆ-நி.

குறிஞ்சிநிலப்பெண்கள்பெயர்:—கொடிச்சியர்குறத்தியர் - குறிஞ்சிநிலப்பெண்பெயர். ஆ-உ.

குறிஞ்சிக்கிறைவன்பெயர்:—கானகநாடன் - பொருப்பன்பொரு நன், ஆனமலையன் - வெற்பன்சிலம்பன், சிறந்தநண்பனென் - நிவை முதலாக், குறிஞ்சிக்கிறைவன் - பெயரெனக்கூறுவர். ஆ-எ.

பாலேநிலமக்கள்பெயர்:—மறவரெயினர்-பாலேநிலமக்கள். ஆ-உ.

பாலேநிலப்பெண்கள்பெயர்:—மறத்தியரெயிற்றியர் - வன்கட்பிணைக்கள், அனைத்துமன்னிலத் - தரிவையர்பெயரே. ஆ-ஈ.

பாலேக்கிறைவன்பெயர்:—மீளியுங்காளையும் - விடலையுமென்றிவை, பாலேக்கிறைவன் - பெயரெனக்கூறுவர். ஆ-ஈ.

பாலேநிலமக்கட்குமநிலத்தலைவர்க்கும் பொதுப்பெயர்:—கொலைஞரெயினர் - வனசார்சுவார், சிலவர்கானவர் - மாசுவர்கிராதர், புரினார்மறவர் - வேடரென்றும், கனையவர் பொதுப்பெயர் - ஆதல் வேண்டும். ஆ-கக.

முல்லைநிலமக்கள்பெயர்:— முல்லையாளர் - கோவலரிடையர், சொல்லியவண்டர் - பொதுவரான்வல்லோர், குடவர்பாலர் - தொறுவர்கோவிந்தர், அண்டர்கோபாலர் - ஆயரமுதர், ஒன்றியமுல்லை-நிலைத்தவர்பெயரே. ஆ-கச.

முல்லைநிலமகளிர்பெயர்:—ஆய்ச்சியர்தொறுவியர் - பொதுவியர் குடத்தியர், வாய்த்தவிடைச்சியர் - முல்லைநிலமகளிர். ஆ-ந.

முல்லைநிலத்தலைமகன்பெயர்:—அண்ணளேன்றல் - குறும்பொறைநாடன், கானகநாடன் - முல்லைத்தலைமகன். ஆ-ச.

நெய்தநிலமாக்கள்பெயர்:—பரதவர்நுளையர் - கடலர்வலையர், சலவர்திமிலர் - நெய்தநிலமாக்கள். ஆ-கூ.

நெய்தநிலப்பெண்பெயர்:— நுளைச்சியர்பரத்தியர் - நுரைகடற்பிணைக்கள். ஆ-ந.

நெய்தநிலத்துப்பமைப்போர்பெயர்:— அளவாந்நிலத் - துப்பமைப்போர்பெயரே. ஆ-க.

நெய்தற்றலைமகன்பெயர்:—கொண்கன்றுறைவன்-மெல்லன் புலம்பன், தண்கடற்சேர்ப்பன்-நெய்தற்றலைமகன். ஆ-ந.

மருதநிலமக்கள்பெயர்:—களமர்தொழுவர்-மள்ளர்கம்பளர், வினைஞருழுவர்-கடைஞர்கிளைஞரென், நனையவைகழனி-கடைத்தவர்பெயரே. ஆ-அ.

மருதநிலப்பெண்பெயர்:—உழுத்தியர் கடைச்சியர்-ஆற்றுக் காலாட்டியர், அடுத்தகழனி-கடைத்தமகளிர். ஆ-ந.

மருதநிலத்தலைவன்பெயர்:—ஊரன்மகிழ்நன் - கிழவனென்றிவை, சாமிமருதத்-தலைவன்பெயரே. ஆ-ந.

மருதநிலத்தலைவிபெயர்:—மனைவிசுழத்தி-இல்லாளில்லென், நனையவைமருதத்-தலைவிக்காகும். ஆ-ச.

முல்லைத்தலைவிபெயர்:—அனையவைமுல்லை-தலைவிக்கு மாகும். ஆ-உ.

முன்றோன்றலின்பெயர்:—முன்னிமுன்னிளவல் - முன்றோன்றலாகும். ஆ-உ.

பின்றோன்றலின்பெயர்:—பின்னைபின்னிளவல் - பின்றோன்றலாகும். ஆ-உ.

சேட்டையின்பெயர்:—தெளவை முன்பிறந்தாள் - சேட்டையாகும். ஆ-உ.

தங்கையின்பெயர்:—தங்கைபின்னை-எங்கையாகும். ஆ-உ.

வழித்தோன்றலின்பெயர்:—மருமான் பிறங்கடையும் - புல்வழித் தோன்றல். ஆ-உ.

இளம்பிள்ளைகள்பெயர்:—குழவியுமகவும்-குட்டனும் பிள்ளையும், மழவுஞ்சேயும்-இளைமைக்குவகுத்தனர். ஆ-சு.

பிள்ளைப்பன்மையின்பெயர்:—மகாநஞ்சிறுருமவர்- பன்மைவழக்கே. ஆ-ஊ.

தோழன்பெயர்:—நண்பன்பாங்கன் - எலுவன்கிளைஞன், தங்கிய கேள்வன்-தோழன்பெயரே. ஆ-நு.

தோழன்முன்னிலையின்பெயர்:—ஏடாவென்பது-தோழன் முன்னிலைப்பெயர். ஆ-க.

பாங்கியின்பெயர்:—ஒரைபெய்தல்-இகுளையாய்ந்த,தோழிசேடி-இணங்கியபாங்கி. ஆ-நி.

தோழிமுன்னிலையின்பெயர்:—எலாவுமேடியும்-தோழி முன்னிலைப்பெயர். ஆ-உ.

காதலனென்னும்பெயர்:—கணவனுந்தோழனும்- புதல்வனுங்காதலன். ஆ-ஊ.

காதலியென்னும்பெயர்:—மனைவியுந்தோழியும்- புதல்வியுங்காதலி. ஆ-ஊ.

துணைவனென்னும்பெயர்:—தோழனுங்கணவனும் - துணைவனென்றாகும். ஆ-உ.

படையின்பெயர்:—தாரேதண்டம்-அனீகம்வருதினி,தாணைபதாதி-பதாகினியுகம், வானியதிகம்—பாடிபகுதி, சேனைநிதானம்-திரள்படையென்ப. ஆ-கசு.

கோடிப்படையின்பெயர்:—தார்நிரையாக்கம்-நூசிகொடிப்படை. ஆ-சு.

கடைக்கூழையின்பெயர்:—கூழைகுழ்தல்- கடைக்கூழையாகும். ஆ-உ.

படைவகுப்பின்பெயர்:—உண்டைடிநகையும் - ஒட்டும் யுகமும், வந்தவணியும்-படைவகுப்பின்பெயர். ஆ-நி.

மானிடர்பொதுப்பெயர்:—மக்கண்மண்ணவர் - மனிதர்நரரென்றெத்தமாக்கள்-மானிடர் பொதுப்பெயர். ஆ-நி.

மக்களாண்பொதுப்பெயர்:—மார்தர்மைந்தர்-மக்களாண்பொதுப் பெயர். ஆ-உ.

மக்கட்பரப்பின்பெயர்:—மன்பதைபைஞ்ஞன் - மக்கட்பார்ப்பே. ஆ-உ.

மக்கட்கூட்டத்தின்பெயர்:—ஒரையும்பண்ணையும் - ஆயுழங்குழுவும் கூறுபமாதோ-மக்கட்கூட்டம். ஆ-ச.

உடலின்பெயர்:—சட்டகமெய்யே-தாவரம்பூட்சி, அங்கங்காயம்-புதைபுறுப்பியாக்கை, ஆதாரந்தேகம்-உருவம்படிவமென், ரோதினர் ஞாலோர்-உடலின்பெயரே. ஆ-கூ.

பிணத்தின்பெயர்:—அழனேகுணபம்-களேபாஞ்சவம், பிணமெனவைத்துப்-பேசினர்புலவர். ஆ-ச.

உடற்குறையின்பெயர்:—பூபங்குவந்தம் - மட்டை யுடற்குறை. ஆ-ஈ.

பாதத்தின்பெயர்:—சரண்பதங்காலடி-கழறாள்பாதம். ஆ-கூ.

கரட்டின்பெயர்:—பரடேகாலடி-மிசைத்திரள்காரடே. ஆ-ஈ.

கணைக்காலின்பெயர்:—சங்கங்கணைக்கால். ஆ-க.

முழங்காலின்பெயர்:—சானுமுழந்தாள். ஆ-க.

தொடைப்பற்றின்பெயர்:—வாமமூரு - கவான்றொடைப்பற்றே. ஆ-ஈ.

குறங்கின்பெயர்:—ஊருவுங்கவானும்-சோகமுங்குறங்கே. ஆ-ஈ.

அல்குலின்பெயர்:—கடிதடநிதம்பம்-வடிவகலங்குல். ஆ-உ.

இடையின்பெயர்:—நுகுப்புமருங்குல்-நண்ணிடையாகும். ஆ-உ.

மருங்குற்பக்கத்தின்பெயர்:—ஒக்கன்மருங்குல்-பக்கமாகும். ஆ-ஈ.

வயிற்றின்பெயர்:—குக்கிதுத்தம் - உதாஞ்சடாமென், நெத்த மடிவயின் - அகடொன்றியவயிற்றே. ஆ-ச.

ஆண்குறியின்பெயர்:—இலிங்கமுங்கோசமும் - ஆண்குறியாகும். ஆ-உ.

பெண்குறியின்பெயர்:—யோனியும்பகமும் - பெண்குறியாகும். ஆ-உ.

கொப்பூழியின்பெயர்:—உந்திபோகில்-இலஞ்சியிதலை, வந்தகாபி-கொப்பூழாகும். ஆ-ஈ.

மார்பின்பெயர்:—அகலமருமகிறம் - உரமாகமார்பே. ஆ-ஈ.

முலையின்பெயர்:—கொங்கைசுவர்க்கம்-குயந்தனநகிலம், தங்கிய குருக்க-ணம்மம்பயோதாம், இங்கிவைமாதர் - முலையெனவிளம்புவர். ஆ-அ.

முலைக்கண்ணின்பெயர்:—சூசுகஞ்சிலீமுகம் - முலைக்கண்ணெசால் லும். ஆ-உ.

தேமலின்பெயர்:—சுணங்குதேமல் - பொறியுத்திதலை \* நுணங்குதிதனி-வசந்திகைதாத்தி. ஆ-ஈ.

கைத்தலத்தின்பெயர்:—அத்தம்பாணி - காந்தோள்கைத்தலம். ஆ-ச.

அகங்கையின்பெயர்:—அங்கைகுடங்கை-அகங்கையாகும். ஆ-உ.

விரலின்பெயர்:—அங்குலவிரலாம். ஆ-க.

நகத்தின்பெயர்:—உகிரங்கமாகும். ஆ-க.

தோளின்பெயர்:—புயமுமொய்ப்பும்-வாகுவுந்தோளே. ஆ-ங.

முதுகின்பெயர்:—வெரினும்வென்னும்-புற முழுதுகே. ஆ-ங.

தோண்மேலின்பெயர்:—சுவலுஞ்செகிலும் - நிகலமுந் தோண் மேல். ஆ-ங.

கழுத்தின்பெயர்:—கண்டமுங்கிரீவமும் - களனுமிடறும், கந்தரமைந்தும்-கழுத்தெனக்கழுறுவர். ஆ-ரு.

பிடரின்பெயர்:—கயிலேசிறுபுரம்-எருத்தஞ்சவல்பிடர். ஆ-ச.

பிறகின்பெயர்:—பிறமும்பிறக்கும்-அபரமும்பிறகே. ஆ-ங.

முகத்தின்பெயர்:—வதனமானனம்-வத்திரமுகமே. ஆ-ங.

உதட்டின்பெயர்:—அதரம்பாலிகை - இதழேயோட்டம், முத்தமுதடென-மொழிந்தணர்புலவர். ஆ-ரு.

பல்லின்பெயர்:—தந்தமுந்தசனமும்-தட்டமும்பல்லாம். ஆ-ங.

எயிற்றின்பெயர்:—முறுவலுநகையும் - மூரலுமெயிறும். ஆ-ங.

நகுதலின்பெயர்:—நகுதற்குமவையே - நாமமாகும். ஆ-உ.

அண்ணத்தின்பெயர்:—அணரியண்ணம். ஆ-க.

கீழ்வாப்புறத்தின்பெயர்:—அணல்கீழ்வாய்ப்புறம். ஆ-க.

உண்ணாவின்பெயர்:—அண்ணமுண்ணை-ஆகலுமுரித்தே. ஆ-க.

\* நுணங்கு என்பது தொடைக்கவைப் பயன்கருதிய அடைமொழியென்றறியாது சிலர் மயங்கிப் பரியாயமெனக்கொண்டனர், மற்றுமவரிவ்வாறு கொள்வன சிலவறிக.

நாவின்பெயர்:—தாலந்தாலு - நாவெனச்சாற்றுவர். ஆ-2.

மூக்கின்பெயர்:—துண்டமுநாசியும்-கிரணமுமூக்கே. ஆ-ந.

கதுப்பின்பெயர்:—கபோலங்கவுளனு-கொடிறுகதுப்பே. ஆ-ச.

கண்ணின்பெயர்:—நாட்டநயனம்-நேத்திரம்விலாசனம், நோக்கந்தாரை - அம்பகம்பார்வை, அக்கம்விழிக்கோ - கண்ணாகும்மே. ஆ-கக.

நெற்றியின்பெயர்:—மத்தகமிலாடம்-முண்டகதுதல்குளம், நெற்றிபாலம் - எனநிகழ்த்தினரே. ஆ-ஏ.

புருவத்தின்பெயர்:—புருநாம்பிருகுடி-துதலேபுருவம். ஆ-ந.

காதின்பெயர்:—கன்னமுஞ்செவியும்-காதின்பெயரே. ஆ-உ.

தலையின்பெயர்:—சிரமேசெண்ணி - உச்சிமுடிநவிரம், கம்மேயுள்வி - சேகரந்தலையாம். ஆ-அ.

ஆண்மயிரின்பெயர்:—குஞ்சிரவிருளை-குடுமிதொங்கல், பங்கிபித்தை-ஒரிசிகையென், நிற்கிவையெல்லாம்-ஆண்மயிரென்ப. ஆ-க.

பெண்மயிரின்பெயர்:—கோதைநெடுமை-கந்தலைம்பால், ஒதுகூழைபரிசாரங்கதூப்பு, கேசமளகம்-குழல்சூரல்சரியல், பேசின்மராட்டம்-பெண்மயிரென்ப. ஆ-கச.

மைந்தர்மயிரின்பெயர்:—கதுப்பேகேசம் - சரியன்மைந்தர், மயிர்க்குமொருவழி-வருதற்குமுரிய. ஆ-ந.

பிறமயிரின்பெயர்:—ஒரிபங்கி-உளையேயுரோமம், கேசமராட்டம்-பிறமயிராகும். ஆ-க.

மயிர்ப்பரப்பின்பெயர்:—சிரோந்தமுரோமம்-செறிமயிர்ப்பரப்பே. ஆ-உ.

மயிர்க்குழற்சியின்பெயர்:—கொந்தமளகம்-விலாதமயிர்க்குழற்சி. ஆ-ந.

மயிர்முடியின்பெயர்:—பின்னகம்பந்தம் - முடிமுச்சிகொண்டை, மன்னுசிகழிசை-குழல்சுகைமௌலி, இன்னவையிர்முடி - ஆகுமென்ப. ஆ-க.

சடையின்பெயர்:—பின்னல்சடிலம்-கோடாம்வேணி, மன்னுமயிர்ச்சடை-எனவகுத்தனரே. ஆ-ச.

உறுப்பின்பெயர்:—அவயவங்காத்திரம்-அங்கமுறுப்பே, சிணையென்றாரைத்தலும்-ஒருவழிச்சிவனும். ஆ-ச.

சந்தின்பெயர்:—கந்துங்கொளுத்தும்-கழுத்துஞ்சந்தாம். ஆ-ந.



இறையின்பெயர்:--மெய்த்தகுமிறையே - பிறங்கெனப் படுமே.  
ஆ-க.

உடற்றழம்பின்பெயர்:--செதுகையங்கிதம் - செறியுடற்றழம்பே.  
ஆ-2.

கழலையின்பெயர்:--அலைகழலை-யாகுமென்ப. ஆ-க.

நரம்பின்பெயர்:--நாடியஞ்சிரையும்-நாம்பினும். ஆ-2.

எலும்பின்பெயர்:--என்பத்தியங்கம்-எலும்பாகும்மே. ஆ-ந.

தலையோட்டின்பெயர்:--வெண்டலையோடே-கபாலமாகும். ஆ-3

கழியுடன்முழுவெலும்பின்பெயர்:--கழியுடன்முழுவேன்பு - கங்  
காளமாகும். ஆ-க.

குடையின்பெயர்:--சுமிசுகைசுமிவி-சுக்கங்குடமி. ஆ-ச.

உச்சியின்பெயர்:--நவிரஞ்சயுகை-சுழியுச்சிநாமம். ஆ-ந.

இந்திரியத்தின்பெயர்:--காணம் பொறிவாயில் - கந்தமிந்திரியம்.  
ஆ-ச.

அன்றியும் சுவையொளியூறோசை-நாற்றமறியும், கருவிநாக்கண்-  
மெய்செவிமூக்கே. ஆ-ந.

சீவன்பெயர்:--சீவனுயிராதன்-சேதனன்புற்கலன், அனுவொடு  
பசுவிய-மானனான்மா. ஆ-அ.

கற்ற நாவின் கேட்ட செவியின்  
முற்ற வுணர்ந்த முதறி வாளன்  
நாகரிக நாட்டத் தாரிய நருவந்தை  
தேறுங் காட்சிச் சேந்தன் திவாகரத்

தீரண்டாவது

மக்கட்பெயர்த்தொகுதி

முற்றிற்று.

# மூன்றாவது விலங்கின் பெயர்த்தொகுதி.

மூ ல ப ா ட ம்.

சிங்கத்தின்பெயர்:—ஆளிமடங்கல்-அரிகண்டரவம், கேசரிமிருக-பதிவயப்போத்து, சீயம்வயப்புலி - பஞ்சானனம்வயமா, மேவியசிக் கம்-எனவிளம்பினரே. ஆ-கக.

புலியின்பெயர்:—கொடுவரியுழுவை, குயவரிலேங்கை, வல்லியம் வயமா-சார்த்தூலம் வியாக்கிரம், புல்புண்டரீகம்-வயவரியென்றிவை, பல்பொறிப்புலியின்-பெயரெனப்பகர்வர். ஆ-கக.

யானையாளிப்பெயர்:—அறுகுபூட்கை - ஆளியெனவே, பெறுமே யானை-ஆளிப்பெயரே. ஆ-ந.

யானையின்பெயர்:—தும்பிகடிவை - புகர்முகந்தோல்கரி, உம்பல் வயமா-பகடுநால்வாய், கரினிசுஞ்சரம்-கயமேகனபம், மருண்மாதந்தி-மாதங்கமொருத்தல், களிசுந்தூரம்-கறைபடியெறும்பி, வழுவைவாரணம்-வேழம்வல்லிலங்கு, நாகமதகயம்-அத்தியிபங்கும்பி, போதகமு வாவே-தூங்கன்மாதிரம், மறமலிகைம்மா-ஆம்பல் கோட்டுமா, பிறவும் புழைக்கையோ-டியானைப்பெயரே. ஆ-நஅ.

களிற்றியானையின்பெயர்: — மதகரி தந்தி - வன்களிற்றியானை.

பெண்யானையின்பெயர்:—கரேணுபிடிபெண் - யானைப்பெயரே, ஆ-உ.

யானைக்கன்றின்பெயர்:—போதகந்துடியடி - கயமுனிகன்றும் ஆ-ந.

பிறந்தநிலப்பெயரையடுத்தியானைபெறும் பெயராவன:—கரிசரம் வனசரம்-நதிசரமடுத்து, பெறுமேயானை - பிறந்தநிலப்பெயர். ஆ-ந.

குதிரையின்பெயர்:—தூரகதந்தூரங்கம் - வாசிபாய்மா, குரகதங் கிள்ளை - கந்தருவங்கற்கி, மண்டிலத்தூரகம் - மாவோபிஷி, ஒண்டிற லுன்னி - இத்தரிகோணம், குந்தங்கொய்யுளை - கொக்குப்பரியயம். அச்சவம்வயமா - புரவியரியோ, டித்திறமத்திரி - குதிரையினியற்பெ யர். ஆ-உரு.

கருவட்டம்பாடலம்-கோரங்கந்துகம், எனவும்பண்படுத்தெண் ணப்படுமே. ஆ-ச.

இப்பெயர்களுள் கணவட்டமென்பது - வழுதியூர்மா. பாடல  
மென்பது - சேரனூர்மா. கோரமென்பது-சோழனூர்மா.

குறுநிலமன்னர்குதிரையின்பெயர்:— கந்துகங்குறுநில-மன்னநூர்  
மா. ஆ-க.

குதிரைக்குளம்பின்பெயர்:—குரமேயவற்றின்-குளம்பாகும்மே.  
ஆ-க.

குதிரைமார்க்கத்தின்பெயர்:—மாதிகமவற்றின் - மார்க்கமாகும்.  
ஆ-க.

பசுவின்பொதுப்பெயர்:—ஆவும்பெற்றமும் - பசுவுமானும், கோ  
வுங்குரால்தேனும் - பசுச்சாதிப்பொதுப்பெயர். ஆ-க.

பெண்பசுவின்பெயர்:—சுரபிதேனு - சுரைகபிலேசேதா, குரமே  
கோமளம் - பெண்பான்மேன. ஆ-எ.

ஆண்பசுவின்பெயர்:—பாறல்புல்லம் - பாண்டிப்பசுமூரி, ஏறு  
பூணி - இருலேபெற்றம், எருதுசேவிடை - இடபமென்றிவை, கரு  
திற்போத்தின் - பெயரெனக்கருதுவர். ஆ-கங்.

எருமையெனும்பெயர்:—எருமைச்சாதி - இருபாற்குழரித்தே  
ஆ-உ.

எருமைப்பொதுப்பெயர்:—மேதிகாரான் - மகிடங்கவரியென்,  
ரோதியநான்கும் 0 எருமைப்பெயரே. ஆ-ச.

எருமையாணின்பெயர்:—பகடுங்கடாவும்-அவற்றின்போத்தாம்.  
ஆ-உ.

மலட்டெருமையின்பெயர்:—மைம்மையென்பது - மலட்டின்கி  
ளவி. ஆ-க.

காட்டாவுன்பெயர்:—ஆமாகவயம்-காட்டாவாகும். ஆ-உ.

ஆட்டின்பொதுப்பெயர்:—மறியுதண்மோத்தை - மேழகம்வரு  
டை, கொறியேதர்கடா-கொச்சைமேடம், துருவைசெம்மறி-பள்ளை  
வெள்ளை, புருவைவற்காலிமை - ஆடுஎனப்புகல்வர். ஆ-கஎ.

துருவாட்டின்பெயர்:—துருவைகொறிமை - துருவாடாகும்.  
ஆ-ங்.

வெள்ளாட்டின்பெயர்:—வெள்ளைவெந்நாலிமை - கொச்சைவெ  
ள்ளாடே. ஆ-ச.

0 முன்னுத்திரத்தில் எருமையென்ப திருபாற்கு முரித்தென்ற  
மையால், இச்சுத்திரத்தில் எருமையென்ப திருபாற் பொதுவாயிற்று.

துருவாடேற்றின்பெயர்:—ஏழகந்தகரே - மேழகங்கடாவென, ஆகுந்தருவாட் - டேற்றின்பெயரே. ஆ-ச.

வேள்ளாட்டேற்றின்பெயர்:—உதளேசெச்சை - மோத்தைவெள்ளாட்டின், நிகரிலேறென - நிகழ்த்தவும்படுமே. ஆ-ஈ.

துருவாடாது:—துருவைசெம்மறி-ஆடுனச்சொல்லுவர். ஆ-உ.

ஆட்டுக்குட்டியின்பெயர்:—குட்டன்சோரன் - மணங்குமறிபறழ், குட்டிப்பெயரெனக் - கூறினர்புலவர். ஆ-நி.

வரையாட்டின்பெயர்:—வருடைசரபம்-வரையாடாகும். ஆ-உ.

கவரிமாலின்பெயர்:—மானமாபட்டம் - எகினமன்னம், ஊனமில்கவரி - மாவெனவுரைப்பர். ஆ-ச.

கழுதையின்பெயர்:—கத்தபங்கோகு - வேசரிகழுதை, அத்திரிகரம்வா - லேபமுமாகும். ஆ-சு.

பன்றியின்பெயர்:—இருளிகனவி - எனஞ்சுகரம், சுருமாமோழல் - வல்லுளிகேழல், வன்றிறல்வராகம் - ஏறுழிகோலம், ஒன்றியகளிறிவை பன்றியாகும். ஆ-கஉ.

மருட்டுப்பன்றியின்பெயர்:—சுருட்டி போத்து - கோலங்கிரிகிரி, மருட்டுப்பன்றிக்கு - மாட்சிப்பெயரே. ஆ-ஈ.

முட்பன்றியின்பெயர்:—எய்யேமுண்மா - சல்லியமுட்பன்றி. ஆ-ஈ.

மானின்பெயர்:—சாரங்கநவ்வி - மறிபிணையரிணம், உழையெனச்சொல்லிய - ஆறுமானின்பெயர். ஆ-சு.

மானேற்றின்பெயர்:—இரலைபுங்கலையும்-அவற்றினேறும். ஆ-உ.

புல்வாயின்பெயர்:—இரலைபுல்வாய்-ஆவலுமுரித்தே. ஆ-க.

பூனையின்பெயர்:—விலாளம்பவனம் - வெருகுவிடருகம். பூசை பாக்கன் - மார்ச்சாலம்பூனை. ஆ-எ.

ஆண்பூனையின்பெயர்:—விலாளமுங்கடுவனும் - வெருகுமானபெயர். ஆ-ஈ.

காடியின்பெயர்:—உளியமெண்கு - பல்லங்காடி, குடாவடி, யென்றும் - கூறவும்படுமே. ஆ-ச.

நரியின்பெயர்:—இகலன்சம்பு - கோமாயுநரியே. ஆ-ஈ.

ஓரின்பெயர்:—இகலனோரி - என்ருமாகும். ஆ-க.

கீரியின்பெயர்:—நகுலங்காத்திரம் - தீர்வைகிரி. ஆ-ஈ.

முயலின்பெயர்:—சசமுயலென்று - சாற்றப்படுமே. ஆ-க.

கத்தூரியின்பெயர்:— மறுவிநாவி - மான்மதந்துருக்கம், நரந்த  
நானம் - மறுவல்கத்தூரி. ஆ-எ.

குரங்கின்பெயர்:— அரியேகோகுலம்-கடுவன்கோடரம், கவியே  
யூகம்-மந்திமர்க்கடம், நிரந்தரம்வானாம்-என்றிவைபத்தும், குரங்கின்  
பெயரெனக் - கூறல்வேண்டும். ஆ-க0.

பெண்குரங்கின்பெயர்:—மந்தியூகம் - மற்றதன் பெண்பெயர்.  
ஆ-உ.

கருங்குரங்கின்பெயர்:—காருகம்யூகம்-கருங்குரங்காகும். ஆ-உ.

முசவின்பெயர்:—ஒரியுங்கலையும்-கடுவனுமுசுவே. ஆ-ந.

நாயின்பெயர்:—ஏகினன்குரன் - முடுவல்கணங்கன், ஏமவிசுக்  
கன் - ஞாஸிசுவாநாய். ஆ-அ.

பெண்ணையின்பெயர்:— முடுவல்பெண்ணாய் - ஆகலுமுரித்தே.  
ஆ-க.

உடும்பின்பெயர்:—உடும்பேமுசலிகை-கோதாவாகும். ஆ-உ.

அணியின்பெயர்:— வெளிலேயணிலாம் - எனவிளம்பினரே  
-க.

ஒந்தியின்பெயர்:—அண்டசமோதி - சரடம்சாயாதனம், ஒமான்  
தண்டு - ஒந்தியென்றிசைப்பர். ஆ-ஈ.

பச்சோந்தியின்பெயர்:—பச்சோந்திகாம-ருசிப்பெயரே. ஆ-க.

மூஞ்சுறியின்பெயர்:—சுண்டன்குரன்-கசுந்தரிமுஞ்சுறு. ஆ-ந.

எலியின்பெயர்:—சிகரியிரும்பன் - எலியெனப்படுமே. ஆ-உ.

காரேலியின்பெயர்:—கருப்பைகாரேலி. ஆ-க.

பெருச்சாளியின்பெயர்:—ஆகுமுடிகம்-ஆம்பெருச்சாளி. ஆ-உ.

ஒருசார்விலங்கேற்றின்பெயர்:—களிதுமாவும்-ஒருத்தலுமேலும்,  
போத்தும்பகடும்-கலையுமும்பலும், கடுவனுஞ்சேவலும்-தகரு மேட்  
டையும், ஒருசார்விலங்கின் - எற்றிற்குரிய. ஆ-கஉ.

இவற்றள்களிறேனும்பெயர்:—வேழமுங்கேழலும் - விதந்துகளி  
றென்ப.

மாவெனும்பெயர்:—குதிரையும்யானையும் - பன்றியுமாவே.

ஒருத்தலேனும்பெயர்:—புஷியுழைப்புல்வாய்-மரையேயெருமை,  
கவரியானை - பன்றிகாடி, உரியவாகும் - ஒருத்தற்பெயர்க்கே. •

ஏறெனும்பெயர்:—கவரிபன்றி - மரையுழைப்புல்வாய், எருமை  
யெருதுசற-வேறெனப்படுமே. தருவாடேறு - என்னவும்படுமே.

போத்தேனும்பெயர்:—புலியேமரையே - புல்வாய்பெற்றம், எருமையென்றிவற்றின் - ஏறுபோத்தே. பூஞ்சுருநீர்வாழ் - சாதியும்போத்தே. குதிரையாணும்-போத்தெனப்படுமே. வெருகுபோத்து-என்னவும்படுமே.

பகடேனும்பெயர்:—யாண்பெற்ற-எருமையேற்றை, தானே பகட்டென் - றுரைக்கத்தகுமே.

கலையேனும்பெயர்:—மானேழுசுவே - கலையொடுவருமே.

உம்பலேனும்பெயர்:—யாணையும்பாட்டின்-ஏற்றையுழும்பல்.

கடுவனேனும்பெயர்:—குங்குமவெருகும் - கடுவனென்ப.

சேவலேனும்பெயர்:—கொழிபுமன்னமும் - சேவலாகும்.

தகரேனும்பெயர்:—சுருகுகுறளி - துருவாட்டேற்றை, தகரெனுநாமம் - தக்கதென்ப.

ஏட்டையெனும்பெயர்:—எருமைப் பகடையும்-வெருகினேற்றையும், வருபவேட்டை-எனவகுத்தனரே.

அன்றியும், சேவேனும்பெயர்:—எருமை புல்வாய்-ஏறு சேவே.

ஒருசார்விலங்கின் பெண்பெயர்:— பெட்டையும்பிணையும்-பிணவுமானும், நாகுமூடும்-கடமையும் பாட்டியும், மந்திரமொருசார்-விலங்கின்பெண்பெயர். ஆ-சூ.

இவற்றுள்பெட்டையெனும்பெயர்:—ஒட்டகங்குதிரை - கழுதை மரையிவை, பெட்டையெனும்பெயர்க்க-கெண்ணப்பெறுமே.

பிணையெனும்பெயர்:—புலியுழைபுல்வாய்-சுவரிபென்றிவை, பிணையெனும்பெயரிற் - பேசப்படுமே. யாண்குதிரை - ஒட்டகங்குழதை, ஆனபிணையென்-றதைதற்குரிய.

பிணாவெனும்பெயர்:—பன்றிபுல்வாய்-நாயெனமூன்றும்,பின்றுக்காட்சி-பிணாவொடுவருமே.

ஆனெனும்பெயர்:—எருமையும்பசுவும்-மரையுமென்ன, வருபவைமூன்றும்-ஆனெனப்படுமே.

நாகேனும்பெயர்:—மரையும்பெற்றமும் எருமையுநாகே, நீர்வாழ்சாதி-பெண்ணினநாகே.

முடு-கடமை-எனும்பெயர்:—முடுங்கடமையும்-ஆடல்பெறான்.

பாட்டியெனும்பெயர்—பாட்டியென்ப-பன்றியுநாயும். நரியிற்பாட்டி-நடைபெற்றியனும். ஒருசார்பிலங்கின்-பெண்பெயர்க்குரைப்பர்.

மந்தியெனும்பெயர்:—கூங்குமுகமும்—முசவுமென்றவை, வருங்காற்பெண்பெயர்-மந்தியென்றாகும்.

பெண்ணெனும்பெயர்:—பெண்பாலெவையும்-பெண்ணெனப்படுமே. அன்றியும் பெண்பாலெவையும்-பிணுவென்பவொருசார்.

ஆணெனும்பெயர்:—ஆண்பாலெவையும்-ஆணெனப்படுமே.

போதகமெனும்பெயர்:—அரிமாயானை-புவியேயனைய, இனையவேற்றை-போதகமென்ப.

விலங்கின்பிள்ளைப்பெறும்பெயர்:—குருகூயுங்குட்டியும் - பறமும் பார்ப்பும், பிள்ளையுமறியும்- நன்றுக்குழவியும், பெறுமேவிலங்கின்-பிள்ளைப்பெயரே.

இவற்றுள் குருகூ-பறழ்-என்னும்பெயர்:— புவியேபன்றி-முயனாய்நரியிவை, குருகூபறழெனக்-கூற்றின்புலவர்.

பிள்ளையென்னும்பெயர்:—பிள்ளைப்பெயரே - நாயன்மடப் பெறுமே.

மறியெனும்பெயர்:— ஆடுமாக்குதிரை-அழுங்குமறியென்ப.

கன்றெனும்பெயர்:—கடமையும்பாணையும் - குதிரையுங்கழுதையும், மரையுமெருமையும்-மாணுமொட்டகமும், கவரியுங்கராமும்- கன்றெனப்படுமே.

குழவியெனும்பெயர்:—பாணையுங்கடமையும் - எருமையும்ரையும்-ஆணுங்குழவிப்-பெயரோடடையும்.

புறழ்-குட்டி-எனும்பெயர்:—வெருகேபன்றி - அணிலென மூன்றாம், பறழேகுட்டிப்-பாலவாகும்.

குருகூ கன்று-குழவி-குருகூ-எனும்பெயர்:—குருகூயுங்கன்றும்-ஆனிர்கொளலும், குழவியுங்குருகூயும் - முசுவிற்பெறலும், ஒருசார் விலங்கின்-பிள்ளைப்பெயரே.

பிள்ளை-பார்ப்பு-எனும்பெயர்:—பிள்ளையும்பார்ப்பும் - தவழ்சாதி பெறுமே.

ஏற்றை-குருகூ-எனும்பெயர்:—நந்தினேற்றையும்-அரவிற்குருகூயும், வந்துழியொருசார்-வழங்குதற்குரிய.

குரங்குமுதலிய கோடுவாழ்விலங்கிற்குரிய பிள்ளைப்பெயர்:—குழவியுமகவும்-குட்டியும்பிள்ளையும், பறமும்பார்ப்பும்-பகரப்படுமே.

கோடுவாழ்விலங்காவன:—குரங்குமுதலாயின - கோடுவாழ்விலக்கே.

விலங்கின்பொதுப்பெயர்:—மாவுமானும்—விலங்கின் பொதுப்பெயர்.

காலியினம்—அல்லது - பசுக்கூட்டத்தின்பெயர்:—காலியினநிரை தொழுவுமாகும். ஆ-உ.

விலங்கின்கூட்டத்தின்பெயர்:—கணமுஞ்சாலமும்—வியூகமும்சுலமும். விருந்தமுங்கூட்டமும் - எனப்பெயர்பெறுமே- வந்துழிபெறுதற்—குரியவென்ப. ஆ-க.

வாலுறுப்பின்பெயர்:—வாலதிதோகை - கூலமிலாங்கூலம், வாலுறுப்பாக—மதித்தனர்புலவர். ஆ-ச.

வாற்கீழிடத்தின்பெயர்:—வெருகபென்பது - வாற்கீழிடமாம் ஆ-க.

யானைச்செவியின்பெயர்:—யானைச்செவியே - கன்னம்தாலம். ஆ-உ.

யானைமுதுகின்பெயர்:—மஞ்சமுதுகென - வகுத்தனர்புலவர். ஆ-க.

யானைவாலின்பெயர்:—வாலதிதால - வட்டமாகும். ஆ-உ.

யானைமதத்தின்பெயர்:—கடமுந்தானமும்—மதமாகும்மே ஆ-உ.

மதம்பாய்கவுட்சுவட்டின்பெயர்:—காடமதம்பாய் - கவுட்சுவடாகும். ஆ-க.

மும்மதமாவன:—கன்னமதங்கோசமதம் - கைம்மதமுவுகையே. ஆ-ந.

தாளின்பெயர்:—காத்திரமபரம் - தாளாகும்மே. ஆ-உ.

குதிரைவாயினும் யானைக்கைமினுமுமிழ்நிரின்பெயர்:—இவுளிவாயினும் - யானைக்கையினும், உமிழ்நீர்விலாழியென் - றுரைக்கத்தகுமே. ஆ-க.

எருத்தின்முரிப்பின்பெயர்:—இமிலேயேற்றன் - திரண்முரிப்பாகும். ஆ-க.

முலைமேற்றிரள்கரப்புவுடிவின்பெயர்:—செருத்தன்முலைமேல்—திரள்கரப்புவுடிவே. ஆ-க.

முலையின்பெயர்:—சுரையென்பபயரே—முலையிற்காகும். ஆ-க.

கோம்பின்பெயர்:—கோடுமருப்பும்—உலவையுங்கொம்பே. ஆ-ந.

தோலின்பெயர்:—வடகங்கிருத்திமம் - சருமந்துவக்கு, பச்சை



புறணி - உரிபார்வையதன், ஒத்ததுருத்தியொடு - பத்தந்தோலே.  
ஆக-க0.

ஊனின்பெயர்:—தசைதடிவிடக்கு—தூவன்னாரம், பிசிதம்புலால்  
புண்-புலவுமுனே. ஆக-க.

ஆவினிறைச்சியின்பெயர்:—ஆவினிறைச்சி - வன்னார மாகும்.  
ஆக-க.

உதிரத்தின்பெயர்:—எருவைசெந்நீர் - இரத்தம்புண்ணீர், குருதி.  
சோரி-நெய்த்தோர்சடுவல்,கறைசோணிதமென-நரைக்கிளவியும், உதி  
ரமென்ப-உணர்ந்திசினோரே. ஆக-க0.

நிணத்தின்பெயர்:—நெய்யுமிழுதும்-விழுக்குநிணப்பெயர். ஆக-ந.

முடையின்பெயர்:—பூதிபூழ்த்தல்-தசைபுலவுமுடையே. ஆக-ச.

சூலின்பெயர்:—பீளுஞ்சினையும்-கருவுஞ்சூலே. ஆக-ந.

பாம்பின்பெயர்:—அரவேநாகம்-அங்கதம்பயங்கம், உரகம் பாந்  
தன் - அரியகிபோகி, பன்னகங்கட்செவி - பணியியாளம் பாம்பே.  
ஆக-கந.

பெரும்பாம்பின்பெயர்:—பாந்தண்மாகுணம்-பெரும்பாம்பாகும்.  
ஆக-உ.

பாம்பின்படத்தின்பெயர்:—பையும்பணமும் - பாம்பின் படமே.  
ஆக-உ.

பாம்பின்படப்பொறியின்பெயர்:—உத்தியுந்துந்துத்தியும்-உரகபட  
ப்பொறி. ஆக-உ.

நஞ்சின்பெயர்:—கடுவேயாலம்-காளகூடம், விடங்காளங்கரளம் -  
காரிநஞ்சே. ஆக-ர.

கருடன்பெயர்:—வைனதேயனுவணன்-பன்னகவைரி, கலுழன்  
புள்ளரசு-கருடனாகும். ஆக-ந.

கழுகின்பெயர்:—கருவைபுழுவணப்-புள்ளுங்கழுகே. ஆக-உ.

சரபத்தின்பெயர்:—சிம்புள்வாருண்டகம் - சம்பரர் துரோணம்,  
எண்காற்சரபத்-தின்பெயராகும். ஆக-ச.

பருந்தின்பெயர்:—பாருஞ்சேனமும்-கங்கமும்பருந்தே. ஆக-ந.

சாதகப்புள்ளின்பெயர்:—வானம்பாடி-சாதகப்புள்ளே. ஆக-க.

கேகயப்புள்ளின்பெயர்:—அசுணமாவே-கேகயப்புள்ளே. ஆக-க.

குயிலின்பெயர்:—கோகிலங்களகண்டம்-பிகங்குயிலாகும். ஆக-ந.

செம்போத்தின்பெயர்:—குக்கில்செம்போத்து-சகோரமுமதற்கே. ஆ-உ.

கோழியின்பெயர்:—குக்குடஞ்சேவல், வாரணங்கோழி. ஆ-ந.

கூகையின்பெயர்:—கூகைகுடிஞை-குராலேகோட்டான். ஆ-ந.

மயிலின்பெயர்:—கேகயஞ்சிகண்டி-சிகியேமயூரம், தோகைகே தாரம் - மஞ்ஞைபிணிமுகம், ஆயினவெல்லாம் - மயிலெனவறைவர். ஆ-அ.

மயிற்பீலியின்பெயர்:—தொங்கலுங்கலாபமும் - இறகுங்கூழையும், இங்கிவைமயிலின்-பீலியென்ப, தங்கியவொருவழி-கூந்தலெனத்தகும். ஆ-நி.

இறகினடிமுள்ளின்பெயர்:—முருந்தேயிறகின் - முதன்முள்ளாகும். ஆ-க.

மயிற்சிகையின்பெயர்:—அனந்தமயூரம்-விரிசிகையாகும். ஆ-க.

காக்கையின்பெயர்:—காரிவாயசம்-கொடிகரும்பிள்ளை, தேறினாகும் - காக்கையாகும். ஆ-ச.

வலியின்பெயர்:—வலியன்பாரத்து - வாசன்வயவன். ஆ-உ.

கரிக்குருவின்பெயர்:—கஞ்சனம்வலியன் - கயவாய்கரிக்குரிள். ஆ-ந.

கிளியின்பெயர்:—வன்னிதத்தை-சுகமரிசுவாகதம், கிள்ளையவந்திகை - கிரங்கிளியே. ஆ-அ.

கருங்கிளியின்பெயர்:—கிரங்கிள்ளை-கருங்கிளியாகும். ஆ-உ.

புறவின்பெயர்:—தூதுணங்களரவம் - பாராவதத்தொடு, சிர்சால்சுபோதமும் - புறவிவனப்படுமே. ஆ-ச.

மாடப்புறவின்பெயர்:—காளபதமே - மாடப்புறவாம். ஆ-க.

கரும்புறவின்பெயர்:—கபோதம்பாராவதம் - கரும்புறவாகும். ஆ-உ.

கவுதாரியின்பெயர்:—இதலேபூழான்-சிவல்கவுதாரி. ஆ-ந.

அன்றிலின்பெயர்:—கிரவுஞ்சமன்றில். ஆ-க.

ஊர்க்குருவியின்பெயர்:—சகடமுர்க்குருவி. ஆ-க.

சிவலின்பெயர்:—இதலேபகண்டை-சிவலாகும்மே. ஆ-உ.

பகண்டையின்பெயர்:—சில்லைபகண்டை - ஆமெனச் செப்புவர். ஆ-க.

நாகணவாய்ப்புள்ளின்பெயர்:—பூவைசாரிகை-நாகணவாய்ப்புள்.  
ஆ-உ.

காடையின்பெயர்:—குறும்பூழ்காடையின்-பெயரெனக் கூறுவர்.  
ஆ-க.

மீனேறிசிறுபறவையின்பெயர்:—சிரலேசிச்சிலி - மீனேறிசிறுபறவை.  
ஆ-உ.

பறவைப்போதுப்பெயர்:—புள்ளுப்போகில்-சகுணம் பிணிமுகம்,  
ஒள்ளியபறவைக் - கெல்லாம் பொதுப்பெயர். பதங்கமுங்ககும்.  
விகங்கமுமாகும். ஆ-எ.

அன்னத்தின்பெயர்:—ஒதிமஞ்சம்-எகினமன்னம், நீதியினுன்ன  
மும்-அவ்வினப்பறவை. ஆ-ச.

அன்னச்சிறகின்பெயர்:—தூவியன்னச் - சிறகெனச் சொல்லுவர்.  
ஆ-க.

சக்கரவாகத்தின்பெயர்:—நேமிப்புள்ளும்-சகோரமுமென்றிவை,  
ஆகுஞ்சக்கர-வாகப்பெயரே. ஆ-உ.

பெருங்குருகின்பெயர்:—யாணையுண்குருகு - பெருங்குரு காகும்.  
ஆ-க.

கொய்யடிநாரையின்பெயர்:—குருகுவெண்டானம் - கொய்யடி  
நாரை. ஆ-உ.

பெருநாரையின்பெயர்:—பெருநாரைபோதா - பிதாவு மாகும்.  
ஆ-உ.

வெண்ணாரையின்பெயர்:—வெண்ணாரைசாராம். ஆ-க.

கருநாரையின்பெயர்:—கருநாரைசிகரி. ஆ-க.

நிலாழகியின்பெயர்:—சகோரம்பேராந்தை-தண்ணிலா முகியே.  
ஆ-உ.

நீர்க்காக்கையின்பெயர்:—காண்டநீர்க்காக்கை. ஆ-க.

சம்பங்கோழியின்பெயர்:—கம்புஞ்சம்பங்கோழி. ஆ-க.

கொக்கின்பெயர்:—குரண்டமும்பகமும்-கொக்கின்பெயரே. ஆ-உ.

வண்டின்பெயர்:—அளியேகேசாம் - அறுபதங்கமுதொடு, வரி  
யேசுரும்பு - சீதன்குதம், அரிமாபிரமாம் - அராபதம் வரிக்கடை,  
பிரசந்தும்பி - மதுகாமிஞிறு, விரவியதேனி - வண்டெனப் படுமே  
ஆ-கக.

ஆண்வண்டின்பெயர்:—சூரும்பவற்றொண்ணை - சொல்லவும் படு  
மே. ஆ-க.

தும்பியின்பெயர்:—மதுகார்தும்பி-ஆகவும்வைப்பர் ஆ-க.

இந்திரகோபத்தின்பெயர்:—முனியன்முதா - இந்திர கோபம்.  
ஆ-உ.

விட்டிற்பறவையின்பெயர்:—பதங்கமுஞ்சலபமும் - விட்டிற்பற  
வை. ஆ-உ.

சிள்வீட்டின்பெயர்:—சிதடிநெடிசில்லிகை-சில்வீடாகும். ஆ-ங

நுளம்பின்பெயர்:—அஞலமுஞல்வலு - நொள்ளலுதுளம்பே.  
ஆ-ச.

கோசுகின்பெயர்:—மசகங்கொசுகென-வகுத்தனர்புலவர். ஆ-க.

துருஞ்சிலின்பெயர்:—துருஞ்சிலாலாலம். ஆ-க.

வாவலின்பெயர்:—அஞ்சலிகைவாவல். ஆ-க.

சேவலேனும்பெயர்:—மயிலொழித்தெல்லாம் - பறவையினுண்  
பெயர், பயிலுஞ்சேவல் - என்மொழிப்பால.

போத்தேனும்பெயர்:—மயிலேயாழாலொடு - போத்தெனப்படு  
மே. ஆ-ங.

புள்ளின் பெண்பெயர்:—பெட்டைபெடைபேடை - புள்ளின்  
பெண்பெயர். ஆ-ங.

அளகெனும்பெயர்:—கோழிகூகை - பெண்பெயரல்லன, ஆயுங்  
காலை - அளகெனவறைவர்.

பார்ப்பு லிள்ளையெனும்பெயர்:—பார்ப்பும்பிள்ளையும் - பறப்ப  
வற்றினமை.

பறவைமுட்டையின்பெயர்:—அண்டமுஞ்சிணையும் - அவற்றின்  
முட்டை. ஆ-உ.

வாயலகின்பெயர்:—துண்டமுமுக்கும் - வாயலகாகும். ஆ-உ.

இறகின்பெயர்:—பறையுந்தூவியும் - சிறையும்பிச்சமும், குரல்  
கூழையென்றவை - இறகின்பெயரே. ஆ-க.

புள்ளொலிக்கூட்டத்தின்பெயர்:—துழனிபுள்ளொலி - கூட்ட  
மாகும். ஆ-க.

புள்ளீட்டத்தின்பெயர்:—தொழுதிபுள்ளீட்டம். ஆ-க.

முதலையின்பெயர்:—கிஞ்சுமாரமும்—இடங்கருங்காரமும், முசலியும்வன்மீனும் - முதலையாகும். ஆ-நி.

ஆண்முதலையின்பெயர்:— கராமவற்றொனை-சருதல்வேண்டும். ஆ-க.

சுருமீனியின்பெயர்:—மகரஞ்சுருமீன் - ஆகவைப்பர். ஆ-க.

இருண்மீனியின்பெயர்:—இறவேயிறுண்மீன். ஆ-க.

கெளிற்றிமீனியின்பெயர்:—கெடிறுகெளிற்றுமீன். ஆ-க.

மீனியின்பொதுப்பெயர்:—மயிலைமீனம் - மற்சமீன்பொறுப்பெயர்.

ஆ-ந.

பெருமீனியின்பெயர்:—யானைமீன்றிமி - பெருமினாகும். ஆ-உ.

யானைமீனைவிழுங்குமீனியின்பெயர்:—யானையைவிழுங்குமீன்-திமிங்கிலமென்ப. ஆ-க.

திமிங்கிலத்தைவிழுங்குமீனியின்பெயர்:— அம்மீனைவிழுங்குமீன் திமிங்கிலகிலமே. ஆ-க.

மலங்கியின்பெயர்:—ஏனைமலங்கு - நூறையென்றாகும். ஆ-ந.

சங்கியின்பெயர்:—நந்துபணிலம் - வளைநாகுகரிமுகம், கம்புகோடு-சங்கெனப்படுமே. ஆ-எ.

சிறந்தசங்கியின்பெயர்:—சங்கிற்சிறந்தது - சாதிவலம்புரி, பொங்கியகொக்கரை - என்றும்புகல்வர். ஆ-ந.

வலம்புரியிற்சிறந்தசங்கியின்பெயர்:— அங்கதிற்சிறந்தது - சலஞ்சலமென்ப. ஆ-க.

சலஞ்சலத்திற்சிறந்தசங்கியின்பெயர்:—அதிலுஞ்சிறந்தது - பாஞ்சசன்னியம். ஆ-க.

நத்தையின்பெயர்:—கருநந்துநாகு - சுரிமுகங்குனத்தை. ஆ-ச.

கிளிஞ்சிலியின்பெயர்:—இறலெருந்தேரம்-கிளிஞ்சிலென்ப. ஆ-உ.

சிப்பியின்பெயர்:—இப்பிசத்தி - சிப்பியாகும். ஆ-ந.

பல்லியின்பெயர்:—புள்ளிகௌளி - கோகிலம்பல்லி. ஆ-ந.

தவளையின்பெயர்:—அரிமரைநீகம் - தேரைமண்டுகம், வருபவையையும் - தவளைப்பெயரே. ஆ-நி.

ஆமையின்பெயர்:—கச்சபங்குர்மம் - கமடமாமை. ஆ-ந.

பெண்ணாமையின்பெயர்:—துளிபெண்ணாமை. ஆ-க.

அட்டையின்பெயர்:—சலுகமட்டை. ஆ-க.

நண்டின்பெயர்:—அலவனள்ளி - குளிர்ஞெண்டார்மதி, களவ  
னென்றிவை - கர்க்கடகப்பெயரே. ஆ-க.

ஆணண்டின்பெயர்:—அலவனாணென் - நறைதற்குமுரித்தே.  
ஆ-க.

உளுவின்பெயர்:—உளுசுவாவே. ஆ-க.

எறும்பின்பெயர்:— உறவியெறும்பே. ஆ-க.

தேளின்பெயர்:—தெறுக்கால்பறப்பன் - தேளேவிருச்சிகம், அல  
மென்பெயரும் - தேளின்மேற்றே. ஆ-நு.

சிலந்தியின்பெயர்:—சிலம்பியுமுலுதையும் - சிலந்தியென்றாகும்.  
ஆ-உ.

நாகரவண்டின்பெயர்:—நாகரவண்டி-நாமநொள்ளை. ஆ-க.

கறையான்பெயர்:—சிதலையாமல்-செல்லேகறையான். ஆ-஁.

புழுவின்பெயர்:—கருமியுங்கீடமும்-புழுவின்பெயரே. ஆ-உ.

கோற்றெனினின்பெயர்:—கோற்றேன்பிரசம். ஆ-க.

தேன்கூட்டின்பெயர்:—இறாறேன்கூடே. ஆ-க.

கோற்புழுவின்பெயர்:—கோற்புழுவுலண்டு-கீடமுமாகும். ஆ-உ.

காதலி கையிற் போதிப் பெருந்தவன்

தெவ்வடு கால வைவே லெழிவி

அவ்வை பாடிய வம்பற் கிழவன்

மேன்றார்ச் சேந்தன் மெரிசொற் றிவாகரத்துள்.

மு ன் ற வ து

விலங்கின்பெயர்த்தொகுதி

மு ன் றி ற் று.

**நான்காவது மரப்பெயர்த்தொகுதி.**

மூ ல ப ட ம்.

தருவின்வருக்கமாவன:—சந்தானம்தேவ - தாரங்கற்பகம், மந்  
தாரம்பாரி - சாதமென்ப. ஆ-நு.

சந்தனத்தின்பெயர்:—சாந்தமலயம் - சந்திரதிலகம், எய்ந்த வா  
ரம் - சந்திவைசந்தனம். ஆ-நு.

அகிலின்பெயர்:—அகருவும்கூழிலும் - அகிலெனவறைவர், பக  
ரிற்காக - துண்டமுமாகும். ஆ-ந.

ஆச்சாமரத்தின்பெயர்:—சாலமராமரம் - ஆவேயாச்சர். ஆ-ந.

மகிழ்மரத்தின்பெயர்:—வகுளமிலஞ்சி - மகிழ்மரமென்ப. ஆ-உ.

தேக்கின்பெயர்:—சாதிதேக்கே. ஆ-க.

சண்பகத்தின்பெயர்:—சம்பகஞ்சண்பகம். ஆ-க.

ஆலின்பெயர்:—பூதவங்கான்மரம் - வடமரந்தொன்மரம், ஓதிய  
பழுமரம் - கோளியாலே. ஆ-க.

அரிசின்பெயர்:—கணவம்பணையே - மராமரம்போதி, அச்சுவத்  
தம் - பிப்பிலமரசே. ஆ-க.

அசோகின்பெயர்:—பிண்டிசெயலை - காகோளியசோகு. ஆ-ந.

இரத்தின்பெயர்:—இரத்தியில்லி. ஆ-க.

மருதின்பெயர்:—அருச்சுனமருதே. ஆ-க.

கொன்றையின்பெயர்:—இதழிகடிக்கையா-மக்குவதங்கொன்றை,  
ஆ-ந.

குராலின்பெயர்:—கோட்டங்குடி லம்-குராவெனக்கூறுவர், ஆ-உ.

நாவலின்பெயர்:—சம்புநாவல். ஆ-க.

வேம்பின்பெயர்:—நிம்பம்வேம்பே. ஆ-க.

அத்தியின்பெயர்:—அதவுதம்பரம் - அத்தியாகும். ஆ-உ.

புளிமாலின்பெயர்:—ஆம்பிரஞ்சுதம் - மாழைபுளிமா. ஆ-ந.

தேமாலின்பெயர்:—சூதஞ்சேதாரம் - ஆம்பிரங்கொக்கு, தேர்  
மாமரத்திவை - தேமாவாகும். ஆ-ச.

இருப்பையின்பெயர்:—மதுகமிருப்பை - எனவகுத்தனரே.  
ஆ-க.

செருந்தியின்பெயர்:—பஞ்சராஞ்செங்கோடு-செருந்தியாகும். ஆ-உ.

கோங்கின்பெயர்:—ஞாழல்துருமோற்பலம்-கன்னிகாரம், பவனி  
பிணரீவ் - வைந்துங்கோங்கே. ஆ-ந.

பச்சிலைமரத்தின்பெயர்:—பசும்பிடிதமாலம் - பச்சிலையாகும்,  
ஆ-உ.

வன்னியின்பெயர்:—கவிசஞ்சமியே-சுவிசம்வண்ணி. ஆ-ந.

கருங்காலியின்பெயர்:—கதிரங்கருங்காளி. ஆ-க.

எட்டியின்பெயர்:—காஞ்சிரையெட்டி. ஆ-க.

செங்கருங்காலியின்பெயர்:—சிறுமாரோடம் - செங்கருங்காவி.

ஆ-க.

புன்னையின்பெயர்:—புண்ணைபுன்னாகம். ஆ-க.

சுரபுன்னையின்பெயர்:—வழைசுரபுண்ணை. ஆ-க.

புனமுருங்கையின்பெயர்:—புன்கென்களவி - புனமுருங்கைப்பெயர். ஆ-க.

ஆத்தியின்பெயர்:—ஆரேதாதகி-ஆத்தியாகும். ஆ-உ.

மாஞ்சாடிமரத்தின்பெயர்:—திலகமஞ்சாடி. ஆ-க.

இலவமரத்தின்பெயர்:—இலவம்பொங்கர். ஆ-க.

நெல்லியின்பெயர்:—ஆமலகநெல்லி. ஆ-க.

கடுமரத்தின்பெயர்:—அரிதகிகடுமரம். ஆ-க.

புளியின்பெயர்:—சிந்தஞ்சிந்தூரம் - சிறந்தவாம்பிரம், வந்ததின் திருணி-எகினம்புளியே. ஆ-ந.

குருந்தின்பெயர்:—குருந்துகுந்தம். ஆ-க.

வெட்பாலையின்பெயர்:—குடசம்வெட்பாலை. ஆ-க.

குமிழின்பெயர்:—கூம்பல்கடம்பல்-குமிழெனக்கூறுவர். ஆ-உ.

குடைவேலின்பெயர்:—உடைகுடைவேலை. ஆ-க.

பாதிரிமரத்தின்பெயர்:—பாடலம்பாதிரி. ஆ-க.

முருக்கின்பெயர்:—கவிரேகிஞ்சுகம் - முருக்கெனக் கருதுவர்.

ஆ-உ.

தேற்றின்பெயர்:—இல்லந்தேறும். ஆ-க.

விளாவின்பெயர்:—வெள்ளில்விளாவாம். ஆ-க.

வில்வத்தின்பெயர்:—கூவிளம்வில்வம் - மாலூரங்கூவிளை. ஆ-ந.

வேங்கையின்பெயர்:—திமிசுந்திமிலும் - கணியும் வேங்கை.

ஆ-ந.

கடம்பின்பெயர்:—கதம்பம்விசாலம்-நீபங்கடம்பே. ஆ-ந.

வெண்கடம்பின்பெயர்:—மராவெண்கடம்பின்-பெயராகும்மே.

ஆ-க.

பலாலின்பெயர்:—பனசம்வருக்கை-பலாவெண்ப்பகர்வர். ஆ-உ.

ஈரப்பலாலின்பெயர்:—ஆசினியீரப்பலாவாகும்மே. ஆ-க.

அழிஞ்சிலின்பெயர்:—அழிஞ்சில்சீமாம் - அங்கோலமாகும்.

ஆ-உ.



மாதூனாயின்பெயர்:—மாதூளங்கழுமுள்-மாதூனாயாகும். ஆ-2.  
—தாடிமந்தாது - மாதூன யென்ப.

ஆ-2.  
எலுமிச்சையின்பெயர்:—சம்பிரமுருக்கு - எலுமிச்சையாகும்

ஆ-2.  
நாரத்தையின்பெயர்:—நாரத்தாரத்தை-ஆகுமென்ப. ஆ-3.  
குருக்கத்தியின்பெயர்:—குருகேமாதவி - குருக்கத்தியாகும்.

ஆ-2.  
அகத்தியின்பெயர்:—அச்சங்கரீரம்-முதியேயகத்தி. ஆ-ந.  
எருக்கின்பெயர்:—அருக்கமெருக்கே. ஆ-க.  
களாவின்பெயர்:—களவுகளாவே. ஆ-க.  
இலந்தையின்பெயர்:—இரத்திவதரி-இலந்தையாகும். ஆ-2.  
காயாவின்பெயர்:—காசைபூவை-காயாவாகும். ஆ-2.  
ஞாழலின்பெயர்:—நறவன்சுள்ளி-நாகஞாழல். ஆ-ந.  
புன்கின்பெயர்:—நத்தமாலம்-புன்கெனநவில்வர். ஆ-க.  
த்தின்பெயர்:—மரவந்துருக்கம் - குங்குமமாகும்.

ஆ-2.  
சதுரக்கள்ளியின்பெயர்:—வச்சிராங்கம்-கண்டர்வத்தொடு, வச்சி  
ரஞ்சுதூரக்-கள்ளிக்குவைப்பர். ஆ-ந.  
அனிச்சத்தின்பெயர்:—நறவஞ்சுள்ளி-அருப்பலமணிச்சம். ஆ-2.  
தணக்கின்பெயர்:—நுணவுதணக்கே. ஆ-க.  
ஒடையின்பெயர்:—உலவையோடை. ஆ-க.  
ஒடுவின்பெயர்:—ஒடுவேபுடுப்பை. ஆ-க.  
உழிஞ்சிலின்பெயர்:—உன்னமுழிஞ்சில். ஆ-க.  
சேமரத்தின்பெயர்:—சகிணஞ்சேமரம்-ஆண்மாமென்ப. ஆ-ந.  
கமுகின்பெயர்:—கந்திபூகம்-பூக்கங்கமுகே. ஆ-ந.  
பனையின்பெயர்:—பெண்ணைதாலம்-புற்றாளிபோந்தையென், நெ  
ண்ணியநாமம்-பனையெனவிசைப்பர். ஆ-ச.  
இளம்பனையின்பெயர்:—போந்தையிளம்பனை - ஆகவும் புகள்  
வர். ஆ-க.  
தெங்கின்பெயர்:—நாளிகோம்-இலாங்கவியேடகம், தாழைகேளி  
தெங்கெனச்சாற்றுவர். ஆ-2.

முங்கிலின்பெயர்:—காம்புதிகிரிகண் - வேழஞ்சந்தி, தூம்புமுனை வெதிர - விண்டுவேரல், முந்தாழ்தட்டை - கீசகம்வேய்ப்பனை, அம்பு வரைவேணு-கழையமையோங்கல், பாதிரிகளையரி - பாண்டி ஆள்பட, வருபவைவழுங்கில்-எனவகுத்தனரே. ஆ-உரு.

கரும்பின்பெயர்:—சுழைவேழமிக்கு-கன்னல்கரும்பே. ஆ-ச.

தாழையின்பெயர்:—கண்டல்கேதகை-மடிகைதழுடங்கல், வண்டமர்தாழை - எனவகுத்தனரே. ஆ-ரு.

வாழையின்பெயர்:—கதலியுமரம்பையும்-வாழையாகும். ஆ-உ.

பூவாதுகாய்க்குமரத்தின்பெயர்:—கோளியூவாது-காய்க்குங் குளிர மரம். ஆ-க.

வண்டுணுமலர்மரமாவன:—சண்பகமும்வேங்கையும்-வண்டுணு மலர்மரம். ஆ-உ.

மரப்பொதுப்பெயர்:—பாதவந்தாரு-தருவேதாவரம், ஓதியவிருக் கம்-மரப்பொதுப்பெயரே. ஆ-ரு.

மரச்செறிவின்பெயர்:—பொதும்பர்மரச்செறிவு. ஆ-க.

மரப்பொதும்பின்பெயர்:—கோடரம்பொதும்பே. ஆ-க.

நந்தனவனத்தின்பெயர்:—தேம்பொழின்மாக்கா-தோட்டந்துட வை, உய்யானஞ்சோலை - வனமுத்தியானம், தண்டலகானம்-அடவி பதினொன்றும், ஈண்டியநந்தன-வனமெனவிசைப்பர். ஆ-கக.

காட்டின்பெயர்:—கடம்பியல்பழுவம்-நட்சிசுறும்பொறை, கடறு காந்தாரம்-அடவிகான்வனம், ககனம்காண்டம-கட்டமுளரி, சுரமத்த மாரணியம் - கான்ங்களரி, சோணிபொச்சை - விடர்தில்லங்காடே.

இலையுதிர்ந்தமதுகாட்டின்பெயர்:—முதையலிலையுதிர்வு-பிறங்கிய முதுகாடே. ஆ-க.

கரிகாட்டின்பெயர்:—பொச்சையஞ்சுரமும் - பொதிகரிகாடே. ஆ-உ.

காவற்காட்டின்பெயர்:—அரணிகாகாவல் - காடெனவறைவர். ஆ-உ.

ஒருமரமோருபெயர் உரைக்குங்கிளவி:—வரைவிலென்மரை-வள்ளியோரே ஆ-உ.

தூற்றின்பெயர்:—இறும்பேமிடைதூறு. ஆ-க.

இண்டையின்பெயர்:—இண்டையிங்கை. ஆ-க.

முள்ளுடை மூலத்தின்பெயர்:—முண்டகமுள்ளுடை - மூலமென்ப. ஆ-க.

முள்ளின்பெயர்:—கண்டகங்கடுவே - முள்ளெனக்கருதுவர். ஆ-உ.

மரக்காழின்பெயர்:—ஆசினிகரியே - அரியேவைரம், சேகமரத்தின் - காழெனச்செப்புவர். ஆ-டு.

பிரம்பின்பெயர்:—வேத்திரஞ்சாதி - சூரல்பிரம்மே. ஆ-ங்.

ஆண்மரத்தின்பெயர்:—அகக்காழ்வன்மரம் - ஆண்மரமாகும். அவைகருங்காவி-முதலாயுள்ளன. ஆ-உ.

பெண்மரத்தின்பெயர்:—புறக்காழ்வன்புல் - பெண்மரமாகும். அவைதாம், தெரிக்கிற்பனைகமுகு - தெங்குமூங்கில். ஆ-உ.

அலிமரத்தின்பெயர்:—முருக்குநார்பால் - மரமுதலான, வேறலிமரமெனும் - விகற்பம்பெறுமே. ஆ-க.

சிறிதூற்றின்பெயர்:—அறலேபதுக்கை-சிறுதூறாகும். ஆ-உ.

மருந்தேனும்பெயர்:—புல்லுமரனும் - புதலும்பூடும், வல்லியும் பெயர்க்கொடை-மருந்தெனப்படுமே. ஆ-டு.

அத்திரசத்திரந்தைத்த புண்ணூற்று மருந்தின்பெயர்:—தைத்தவத்திரம்-சத்திரந்தணிக்கும், மெய்த்தநன்மருந்தே-சல்லியகரணி. ஆ-க.

துணிபட்டவுறுப்பினைப் பொருத்துமருந்தின்பெயர்:—துண்டமான-உறுப்புத்துணிவினை, சந்திசெய்மருந்தே-சந்தானகரணி. ஆ-க.

விரணந்தழும்புகளை நீக்குமருந்தின்பெயர்:—விரணமுந்தழும்பும்-நீக்கிமெய்யினை, தகைமைசெய்மருந்தே-சமனியகரணி. ஆ-க.

உயிர்தருமருந்தின்பெயர்:—‘உயிர்தருமருந்தே-மிருதசஞ்சீவனி. ஆ-க.

மரமுதலிளமையின்பெயர்:—பிள்ளைகுழவி - கன்றுபோத்தென், கொள்பமரமுத-லிளைமைப்பெயர்க்கொடை. ஆ-ங்.

அவ்விளைமைப்பெயர்க்குரியவல்லன்:—நெல்லும்புல்லும் - நேராவப்பெயர். ஆ-உ.

மரக்கோம்பின்பெயர்:—பொங்கர்கம்பு - சாகையுறுப்பு, கோடுபிறக்கம் - சினைபணையுலவை, கோடாம்விடபம் - தருமாக்கோம்பே. ஆ-கஉ.

தழையின்பெயர்:—உலவைதழையே. ஆ-க.

இளங்கோம்பின்பெயர்:—வளாரிளங்கோம்பே. ஆ-க.

இலையின்பெயர்:—பத்திரமோலை-பாசடைதண்ணடை, சாகந்த  
மாலம் - தடைபாசிலையடை, பேசியபன்னம் - இலையெனப்படுமே.  
ஆக-க0.

தளிரின்பெயர்:—வல்லரிகுழைமுறி-மஞ்சரிசிலயம், பல்லவமலக்  
கல்-கிளைதளிராகும். ஆக-அ.

தளிர்த்தளின்பெயர்:—இலிர்த்தலுஞ்சிலிர்த்தலும்-குழைத்தலுந்  
தளிர்த்தல். ஆக-ங.

அடிவெண்குருத்தின்பெயர்:—முருந்தேமுதலில் - செறிவெண்  
குருத்தே. ஆக-க.

கொத்தின்பெயர்:—தொத்துமிணரும்-துணரும்ஞ்சரியும், கொத்  
கின்றொடர்ச்சியை-஁றுங்கிளவி. ஆக-ச.

பசங்காயின்பெயர்:—பசங்காய்தீயளி. ஆக-க.

பழத்தின்பெயர்:—பலங்கனிபழமே. ஆக-உ.

பாலினுட்படுகுருத்தியின்பெயர்:—பயினைபாலின்-உட்படுகுருத்  
தே. ஆக-க.

வெட்டுக்குருத்தியின்பெயர்:—பிசினையானி - வெட்டுக்குருத்  
ஆக-உ.

நந்தியாவர்த்தத்தின்பெயர்:—வலம்புரி நந்தியா - வர்த்தமாகும்.  
ஆக-க.

கஞ்சாவின்பெயர்:—கஞ்சங்குல்லை-கஞ்சாவாகும். ஆக-உ.

நொச்சியின்பெயர்:—சிர்துவாரம்-நிர்க்குண்டிநொச்சி. ஆக-உ.

காந்தளின்பெயர்:—காந்தடோன்றி - பற்றைகோடலென், றாய்  
ந்தநாங்கும்-காந்தளாகும். ஆக-ச.

செங்காந்தளின்பெயர்:—காந்தடோன்றி - பற்றைசெங்காந்தன்.  
ஆக-ங.

கோடையென்னும்பெயர்:—வெண்காந்தன்செங்காந்தன் - என்  
றிருவிகற்பழம், கொண்டேவழங்கும்-கோடைப்பெயரே. ஆக-ச.

ஊமத்தையின்பெயர்:—ஊமத்தமத்தம் - ஊமத்தைப்பெயரே.  
ஆக-உ.

ஆமணக்கின்பெயர்:—ஏண்டமாமணக்கு. ஆக-க.

குறிஞ்சியின்பெயர்:—கோரண்டங்குறிஞ்சி. ஆக-க.

அலரியின்பெயர்:—கரவீரமலரி-கணவீரமுமாம். ஆக-உ.

வெட்சியின்பெயர்:—செச்சைசிந்தூரம்-வெட்சியாகும். ஆ-2.

சிறுபீளையின்பெயர்:—உழிஞைசிறுபீளை - எனவுரைத்தனரே.

ஆ-க.

பருத்தியின்பெயர்:—பரியேபன்னல்-காற்பாசம்பருத்தி. ஆ-ந.

திப்பிலியின்பெயர்:—திப்பிலிகாமன்-சிறுமூலம்மே. ஆ-2.

துளசியின்பெயர்:—துளசிசுல்லை-துளபம்வனந்துழாய். ஆ-ச.

மிளகின்பெயர்:—மரீசிகநியிவை-மிளகெனவைப்பர். ஆ-2.

மஞ்சளியின்பெயர்:—மஞ்சளரிசனம். ஆ-க.

கருணையின்பெயர்:—கந்தங்கருணை. ஆ-க.

சிறுகிழங்கின்பெயர்:—சூரசஞ்சிறுகிழங்காகுமென்ப. ஆ-க.

வாசந்தருபலபண்டத்தின்பெயர்:—தகரந்தக்கோலம்-கோட்டஞ்சாதிக்கா, இருவங்கமஞ்சி - கச்சோலமேலமென, பகரும்வாசந்தருபண்டப்பெயரே. ஆ-அ.

வெட்டிவேரியின்பெயர்:—மூலகந்தம் - பீதகத்தோடு, வேரியிருவேலி-வெட்டிவேரென்ப. ஆ-ச.

இலாமிச்சையின்பெயர்:—வோர்வாசமிலா - மிச்சைமேலாகும்.

ஆ-க.

கடுகின்பெயர்:—கடிப்பகையையவி-கடுகின்பெயரே. ஆ-2.

கொத்துமலியின்பெயர்:—உருளரிசிகொத்து - மலியெனவுரைப்பர். ஆ-க.

கழங்கு-அல்லது கழங்காயின்பெயர்:—கழங்கேழுமூல். ஆ-க.

கழங்கின்கொடியின்பெயர்:—கொடிக்கழலாகும். ஆ-க.

கிலுகிலுப்பையின்பெயர்:—பகன்றைகிலுகிலுப்பை. ஆ-க.

சேம்பின்பெயர்:—சகுடஞ்சேம்பே. ஆ-க.

சிறுகீரையின்பெயர்:—சில்விசாகினி-சிறுகீரைப்பெயரே. ஆ-2.

கொத்தானபெயர்:—நந்தைகொத்தான்-நந்தையுமாகும். ஆ-2.

பாற்சொற்றியின்பெயர்:—பாயசம்பாற்சொற்றி - பனசமுமாகும்.

ஆ-2.

குன்றியின்பெயர்:—குருவிந்தங்கஞ்சம்-குன்றிப்பெயரே. ஆ-2.

கோளிகஞ்சியின்பெயர்:—கோளிகொளிகஞ்சி. ஆ-க.

நாயுரி இயின்பெயர்:—காமஞ்சரி-நாயுரிஇயென்ப. ஆ-க.

இஞ்சியின்பெயர்:—இஞ்சிநறுமறுப்-பல்லமென்ப. ஆ-உ.

கற்றாழையின்பெயர்:—குமரிகற்றாழை-ஆகக்கூறுவர். ஆ-க.

வழுதலையின்பெயர்:—வங்கம்பிருகதி-வழுதுணைவழுதலை. ஆ-ங்.

மலைச்சாரல்விளை நெல்லின்பெயர்:—ஐவன்மலைச்சாரல்-விளைநெல்லாகும். ஆ-க.

குளநெல்லின்பெயர்:—நீவாரங்குளநெல். ஆ-க.

செய்நெல்லின்பெயர்:—சாவிசெய்நெல்லே. ஆ-க.

செந்நெல்லின்பெயர்:—செந்நெல்விளிகி-செஞ்சாலியாகும். ஆ-உ.

போரின்பெயர்:—சும்மைகுவால்போர். ஆ-உ.

அரிசியின்பெயர்:—அரியேதண்டெம்-அரிசியாகும். ஆ-உ.

வேயரிசியின்பெயர்:—இயவைதோரை-எனும்வேயரிசி. ஆ-உ.

சோளத்தின்பெயர்:—சொன்னலுபிறங்கும்-சோளமாகும். ஆ-உ.

கருந்தினையின்பெயர்:—இறடிகருந்தினை. ஆ-க.

செந்தினையின்பெயர்:—எனல்செந்தினை. ஆ-க.

உழுந்தின்பெயர்:—மாடமுழுந்தே. ஆ-க.

துவரையின்பெயர்:—ஆடகந்துவரை. ஆ-க.

காராமணியின்பெயர்:—கூலமிதைகா-ராமணிக்குற்றும். ஆ-உ.

கடலையின்பெயர்:—மஞ்சூரங்கடலை. ஆ-க.

பயற்றின்பெயர்:—முதற்கம்பயரே. ஆ-க.

கம்பின்பெயர்:—கவலைபுல்செந்தினை-கம்பாகும்மே. ஆ-ங்.

கோதுமையின்பெயர்:—கோதிகோதுமை. ஆ-க.

கொள்ளின்பெயர்:—குலுத்தங்காணம்-கொள்ளாகும்மே. ஆ-உ.

வரகின்பெயர்:—வரகுதேத்திரவம். ஆ-உ.

அவரைதுவரைமுதலாயினவற்றின்பெயர்:—முதிரையவரை-துவரைமுதலாயின. ஆ-க.

விதையின்பெயர்:—பரல்சாழ்பிச்சம்-வித்துவிதையாம். ஆ-ஈ.

எள்ளின்பெயர்:—எண்ணுந்திலமும்-எள்ளெனவிசைப்பர். ஆ-உ.

எள்ளிளங்காயின்பெயர்:—கவ்வையெள்ளினம் - காயாகும்மே.

ஆ-க

கதிரின்பெயர்:—குரல்கதிராகும். ஆ-க.

பதிரின்பெயர்:—பதடிபதரே. ஆ-க.

தினத்தாளின்பெயர்:—இருவியுமருவியும் - தினத்தாளாகும்.

ஆ-உ.

வைக்கோலின்பெயர்:—வையேபலாலம்-வைக்கோலாகும், வழ  
துமொரோவழி-வையும்பெறுமே. ஆ-ஈ.

தூற்றூநெற்கூட்டின்பெயர்:—பொங்கழிதூற்று - நெற்கூடாகும்.

ஆ-உ.

பயிரின்பெயர்:—பயிரோபசம்புல்-பைங்கூழாகும். ஆ-உ.

புற்பிறப்பின்பெயர்:—புதல்புல்லென்பன-புற்பிறப்பாகும். ஆ-உ.

பச்சருகின்பெயர்:—பதமுந்தூர்வையும்-பச்சறுகாகும். ஆ-உ.

இளம்புல்லின்பெயர்:—சட்டமிளம்புல். ஆ-ஈ.

தெங்கினூர்பாளையின்பெயர்:—நாரிநெய்யரி - தெங்கினூர்ப்பாளையே.

ஆ-உ.

கிழங்கின்பெயர்:—மூலங்கந்தம்-கிழங்கெனமொழிப. ஆ-உ.

கோற்கொடியின்பெயர்:—இலதையெனும்பெயர் - கோற்கொ  
டிக்கெய்தும். ஆ-க.

கொடிப்பிறப்பின்பெயர்:—கோடிகொடியென்ப-கொடியின் பிற  
ப்பே. ஆ-க.

கற்பஞ்சேர்கொடியின்பெயர்:—கற்பகஞ்சேர்கொடி - காமவல்லி

ஆ-உ.

கொடியின்பெயர்:—வல்லியுதாழிலும் - வள்ளியுங்கொடியே.

ஆ-ஈ.

மல்லிகையின்பெயர்:—மல்லிகைமௌவல். ஆ-க.

இருவாட்சியின்பெயர்:—மயிலையிருவாட்சி. ஆ-க.

முல்லையின்பெயர்:—மௌவலுந்தளவமும்-கற்புமுல்லை. ஆ-ஈ.

சிருசண்பகத்தின்பெயர்:—பித்திகைசாதி-கருமுகைமாலதி. ஒத்த  
சிறுசண்-பகமாகும்மே. ஆ-ச.

மௌவலின்பெயர்:—மாலதிமௌவல்-ஆகுமென்ப. ஆ-க.

மருத்கொழுந்தின்பெயர்:—தமனமருத்கொழுந்து. ஆ-க.

கூதாளியின்பெயர்:—துடிக்கூதாளம்-கூதாளியென்ப. ஆ-உ.

கோவ்வையின்பெயர்:—விம்பமுர்தொண்டையும் - கொவ்வையே.  
பெயரே. ஆ-உ.

வள்ளையின்பெயர்:—வள்ளையாளிகம். ஆ-க.

காக்கணத்தின்பெயர்: — கன்னிகினி - கருவினிகாக்கணம்.  
ஆ-ஈ.

முந்திரிகையின்பெயர்: — மதுரசங்கோத்தரிகை - முந்திரிகையா  
கும். ஆ-உ.

மலைப்பச்சையின்பெயர்: — குளவிமலைப்பச்சை. ஆ-க.

இசங்கின்பெயர்: — குண்டலிமுத்தாபலம் - இசங்கனக்கூறுவர்.  
ஆ-உ.

வேரின்பெயர்: — சடைதூர்-சிவைவேர். ஆ-ஈ.

அடம்பின்பெயர்: — அடம்புசோபாலிகை. ஆ-க.

விரிதூற்றின்பெயர்: — அடம்புசோபாலிகை. ஆ-க.

பீர்க்கின்பெயர்: — பீரம்பிர்க்கு. ஆ-க.

பெம்பீர்க்கின்பெயர்: — பெரும்பீர்க்குப்படலிகை. ஆ-க.

பாகலின்பெயர்: — கூலம்பாகல். ஆ-க.

சிவேதையின்பெயர்: — சிவேதையகன்றை. ஆ-க.

சீந்திலின்பெயர்: — அமுதவல்லிசீந்தில். ஆ-க.

காஞ்சொறியின்பெயர்: — கண்டுநாஞ்சொறி. ஆ-க.

தாளியின்பெயர்: — பஞ்சிகந்தாளி. ஆ-க.

நறையாலியின்பெயர்: — பகன்றை நறையால் - என்னப்பகர்வர்.

ஆ-க.

வேற்றிலையின்பெயர்: — நாகவல்லி-தாம்பூலம்வெற்றிலை. ஆ-உ.

பிரண்டையின்பெயர்: — வச்சிராவல்லி பிரண்டையாகும். ஆ-க.

அவரியின்பெயர்: — நீலியவரி. ஆ-க.

குயிஞ்சியின்பெயர்: — குறிஞ்சிசகசரி. ஆ.

தும்பையின்பெயர்: — துரோணந்தும்பை - ஆகச்சொல்லுவர்.

ஆ-க.

தருப்பையின்பெயர்: — குசையேதருப்பை - என்னக்கூறுவர்.

ஆ-க.

பஞ்சாயக்கோரையின்பெயர்: — ஏருவைபஞ்சாயக் - கோரையெ  
ன்ப. ஆ-க.

வாட்கோரையின்பெயர்: — செருஞ்சிவாட்கோரை. ஆ-க.

நாணலின்பெயர்: — கரசைநாணல். ஆ-க.

விழற்புல்லின்பெயர்: — விரணம்விழற்புல். ஆ-க.

சுரையின்பெயர்: — அலாபுதும்பை-சுரையெனப்புகல்வர். ஆ-உ.



நீர்முள்ளியின்பெயர்:—நீர்முள்ளிமுண்டகம்-ஆகுமென்ப. ஆ-க.

பாசியின்பெயர்:—நாரஞ்செவிரம் - பதியஞ்சைவலம், பாசியென்று - பகரப்படுமே. ஆ-ச.

நீர்க்குளிரியின்பெயர்:—கல்லாகாரம்-நீர்க்குளிரியென்ப. ஆ-க.

தாமரையின்பெயர்:—புண்டரீகம்பதும் - நளினஞ்சரோருகம், முண்டகம்போ - ருகமாவந்தம், பங்கயமம்புயம் - வாரிசஞ்சலசம், கஞ்சம்வனகம் - கோகன்கங்கமலம், முளரிநீரோருகம்-திருமால்கொப்பூழ், திருமலரிண்டை-சதபத்திரியென, வருபவைதாமரை-வண்பெயராகும். ஆ-உக.

தாமரைக்காயின்பெயர்:—வரடகந்தாமரைக்-காயெனவகுப்பர். ஆ-க.

தாமரைச்சுருளின்பெயர்:—சுருள்பிசம்வளையம். ஆ-உ.

குவளைப்போதுப்பெயர்:—உற்பலங் குவலயம் - கழுநீர்குவளை. ஆ-ந.

\* கருங்குவளையின்பெயர்:—நீலோற்பலமி - தீவரங்குவலயம், நீலம்பாணல்-காவிகருங்குவளை, கல்லாரமுமென-கழறலாகும். ஆ-எ.

செங்குவளையின்பெயர்:—செங்குவளையரத்தம் - உற்பலஞ் செங்கழுநீர். ஆ-ந.

குவலயமெனுப்பெயர்:—குவலயநெய்தல்-ஆகவுங்கூறுவர். ஆ-க.

செவ்வாம்பலின்பெயர்:—கைரவஞ்செவ்வல்லி - செவ்வாம்பலாகும். ஆ-உ.

குமுதமென்னுப்பெயர்:—வெள்ளாம்பல்சேதாம்பல் - என்றிருவிகற்பமும், கொள்பமன்னே-குமுதப்பெயர்க்கொடை. ஆ-உ.

குமுதத்தின்பெயர்:—ஆம்பலு நெய்தலும் - அல்லிபுங்குமுதம். ஆ-ந.

அகலிதழின்பெயர்:—அல்லியகலிதழ். ஆ-க.

புறவிதழின்பெயர்:—புல்லிபுறவிதழ். ஆ-க.

பூவினுட்கொடையின்பெயர்:—பொகுட்டேகண்ணிகை-பிவினுட்கொட்டை. ஆ-உ.

\* பிங்கலத்தை முதலியவற்றிற் கருங்குவளையைக் கருநெய்தலெனவும், குமுதத்தை வெண்ணெய்தலெனவுங் கூறுவர்,

ன்வகையாவன:—கோட்டுப்பூ கொடிப்பூ - நீர்ப்பூ நிலப்பூ,  
டய - பூவின்றொடர்பே. ஆ-ச.

மொட்டின்பெயர்:— முகைநனை கவிதை - முகிழ்சினைகோரகம்,  
\* நகையொடுகன்னிகை - போகில்மொட்டே. ஆ-க.

பூவின்பெயர்:— அலந்தாரலரி - போதுசமம் குசமம், மலரோ  
டிணர்வி-மலர்ந்தபூவே. ஆ-க.

பூங்கொத்தின்பெயர்:— துணரோமஞ்சரி-வல்லரிதொத்தோ,டிண  
ரோகுலையிவை - பூங்கொத்தென்ப. ஆ-க.

பழம்பூவின்பெயர்:—செம்மல்பழம்பூ-ஆகச்செப்புவர். ஆ-க.

மலர்த்தாதின்பெயர்:—மகரந்தங்கேசரம்-கொங்குமலர்த்தாதே.  
ஆ-ந.

பூவிதழின்பெயர்:—சுடுந்தோடும்-பூவினிதழே. ஆ-உ.

மாலையின்பெயர்:—தொடையல்வாசிகை - சிகழிகைகோதை,  
படலையலங்கல் - கத்திகைபிணையல், அணியல் சுருக்கை - தொடலை  
தாமம், தொங்கறெரியல் - கண்ணிதார்கூட்டு, மஞ்சரியொலியல்-இல  
ம்பகமாலை. ஆ-உ.

பின்னியமாலையின்பெயர்:—பிணையல் பின்னிய-மாலைப்பெயரே.  
ஆ-க.

நுதலணிமாலையின்பெயர்:—சூட்டுடனிலம்பகம்-நுதலணிமாலை.  
ஆ-உ.

வாசிகையின்பெயர்:—மாலைசிகழிகை-வாசிகைதொடையல்,ஆகு  
மென்ப-அறிந்திசினோரே. ஆ-ச.

நாடே பிறர் நாட்டிற் குவமைபாறே  
காலம் அறிந்ததவுங் காவிரிதானே  
ஆடவர் திலகன் அம்பன் மன்னன்  
ஈடிசைத் தலைவன் அருவந்தைச் சேந்தன்  
ஆய்ந்த திவாகரத் தரும்பொருள் விளங்கும்

நான்காவது

மரப்பெயர்த்தொகுதி

முற்றிற்று.

## ஐந்தாவது இடப்பெயர்த்தொகுதி.

### மூலபாடம்.

மோக்கத்தின்பெயர்--அமுதன்கேவலம்-அபவருக்கம்விடு, சிவங்  
கைவல்லியம்-சித்திமீளாக்கதி, பாகதியோடு-முத்திபஞ்சமகதி, நிர்வா  
ணமோக்கம்-எனநிகழ்த்தினரே. ஆ-கஉ.

தெய்வலோகத்தின்பெயர்:—தானந்தறக்கம்-பொன்னுலகும்பர்,  
வானகமமருல - குயர்நிலைபுத்தேள், வியனுலகுவிசம்பு - விண்ணுலகு  
நாகம், பவனமாசவர்க்கம் - தெய்வலோகப்பெயரே. ஆ-கங்.

நாகலோகத்தின்பெயர்:—பவன்னாக-லோகம்பாதவம். ஆ-ங்.

விஞ்சையருலகத்தின்பெயர்:—சேணிபுஞ்சேடியும் - விஞ்சையர்  
சேரிடம். ஆ-உ.

திசையின்பெயர்:—மாதிரமாசை - அம்பறிசைப்பெயர், மற்றுந்  
திசையின்-பெயர்க்குபம்திகை, விசம்புலகங்கோ-காட்டையுமாகும்.  
ஆ-சூ.

கீழ்த்திசையின்பெயர்:—குணக்கேபூருவம்-இந்திரியிராசி, கிழக்  
குக்கீழ்த்திசை-கிளக்குங்காலே. ஆ-ரு.

தெற்கின்பெயர்:—அவாசிதக்கணம் - யாமியந்தெக்கு, சிவேதை  
மற்றிவை - தெற்கெனலாகும். ஆ-ரு.

மேற்கின்பெயர்:—மேற்குப்பச்சிமம்-குடக்கிவைமேற்கே, வாரு  
ணம்பிரத்தி-தியக்குமதுவே. ஆ-ரு.

வடக்கின்பெயர்:—உதக்கேஉதிசி - உத்தாமென்ன - வடக்கின்  
பெயரிவை - வைக்குங்காலே. ஆ-ங்.

பூமியின்பெயர்:—அவனிகாசினி-மேதினியளக்கர், தாணிதாரணி-  
தாரதலங்குவலயம், புடவிபூதலம்-தரைபடிஞாலம், வையமகிலங்கு -  
மண்புவிபார் \* நா, டுலகுபுவி-பாரியுகநேமி, அகலிடம்பொறைமகி-  
மண்டிலம்பூத்திணை, தலம்பொழில்பிருதிவி - வேலாலவலயம், நிலஞ்  
சகந்தாலம்-பூமியென நிகழ்த்தினர். ஆ-ங்அ.

நாகத்தின்பெயர்:—நிரயந்துவார்த்தம் - பாதாளங்கும்பி, அள்ள ளறே - அருஞ்சிறையிருணிலம், எரியுந்திமிரமும் - இரொளவமென்றி வை, நாகின்பெயரென-நவிலப்படுமே. ஆ-கக.

உலகின்பொதுப்பெயர்:—புவனநாடு - பொழிதலம்புடவி, புவன முலகின்-பொதுப்பெயர்பால. ஆ-சு.

நாட்டின்பெயர்:—பைதிரமண்டிலம்-பாண்டிதேயம், தண்ணடை சனபதம் - அகலுள்சும்மை, தண்டமேணியுல - கென்றிவைநாடே. ஆ-கக.

மலையின்பெயர்:—விலங்கலடுக்கல் - வெற்புப்பருப்பதம், சிலம்பு நாகம் - குறும்பொரைசிகரம், வேதண்டம்வீரம் - கிரிதிகிரிசையம், தாணிபூதரம் - ஓங்கல்பிறங்கல், குவடு குன்றோதி - பறம்புவரை விண்டு, போதிகோச்சிலை - இறும்புதடமாதிரம், பொச்சை கல்கல் லகம் - பொருப்புநகமசலம், சாரல்சிலோச்சயம் - சைலமலை யென்ப. ஆ-ந-அ.

மேருவின்பெயர்:—ஏமசூடம் - பரிசன்னியம்பீதரம், மணிமலை பொன்மலை-மகமேருவென்ப. ஆ-சு.

வெள்ளிமலையின்பெயர்:—வெண்மலைவேதண் - டம்விசயார்த்தம், கயிலையும்வெள்ளி-மலையெனப்படுமே. ஆ-ச.

பொதியமலையின்பெயர்:—தென்மலைமலையம்- பொதியமலையென்ப. ஆ-உ.

கொல்லிமலையின்பெயர்:—வல்லியம்பொருப்பே - கொல்லிமலை யாகும். ஆ-உ.

குன்றின்பெயர்:—இறும்புபொச்சை-குவடுபதலை, பிறங்கல்பொற் றை-குறும்பொறைகுன்றே. ஆ-எ.

மலையுச்சியின்பெயர்:—கோடுகொடி முடி - குவடுசிகரம் - சிமைய மைந்தம்-மலையினுச்சி. ஆ-நி.

மலைப்பக்கத்தின்பெயர்:—வாரமுந்தடமும் - சாரலுமலைப்பக்கம், ஆ-ந.

பாறையின்பெயர்:—அறையேபாறை. ஆ-க.

துறகல்லின்பெயர்:—பொறையேதுறுகல் ஆ-க.

மலைமுழையின்பெயர்:—முடுக்கர்கந்தரம் - மலைமுழை யென்ப. ஆ-உ.

கீழறையின்பெயர்:—பிலமேகீழறை. ஆ-க.

குகையின்பெயர்:—நிகுஞ்சங்குகையாம். ஆ-க.

கற்புழையின்பெயர்:—கண்டறைகற்புழை - என்னப்படுமே. கற்பாழிகாண்டையும்-கருதுவாதற்கே. ஆ-ஈ.

கல்லின்பெயர்:—சுலையேகல்லே. ஆ-க.

திறள்கல்லின்பெயர்:—உலமேதிரள்கல். ஆ-க.

நுழைவாயிலின்பெயர்:—நாழைபுஞ்சருங்கையும்-நுழைவாயிலாகும். ஆ-உ.

மலைபிளப்பின்பெயர்:—விடர்மலைப் பிளப்பென - விளம்பினர்புலவர். ஆ-க.

வெடிப்பின்பெயர்:—விடருங்கமரும் - வெடிப்பின் பெயரே. ஆ-உ.

திடரின்பெயர்:—திட்டைதிடரே. ஆ-க.

சிறுதிட்டையின்பெயர்:—பதுகைசிறுதிட்டை. ஆ-க.

பரலதேதுயர்நிலத்தின்பெயர்:—பரலதேதுயர்நிலம் - மூரம்பெனப்படுமே. ஆ-க.

மேட்டின்பெயர்:—திட்டைதிடறு - சுவல்வல்லை வன்பால், மெட்டுத்திடர்படர்-குப்பல்குவால்குவை, ஒட்டியபதினென்றும்-மேடெனவுரைப்பர். ஆ-கக.

பாதாளத்தின்பெயர்:—அரம்பிலம்பாதலம் - பாதாளப் பெயரே. ஆ-உ.

கடலின்பெயர்:—அத்திபௌவம் - அளக்கரர்கனி, ஆழிபெருநீர் - அம்பாமுந்நீர், உப்புநீரை - சக்கராஞ்சாகரம், வெலைவெள்ளம் மகராலயநேமி, சலதிதிவாரி-சலதியலையே, பாராவாரவம்- உததிசமுத்திரம், பாவையுவர்நலை - புணரிவாரிதி, வேலாவலயம் - கார்கோளோதம், வாருணஞ்சிந்து - வாரமம்பராசி, கார்மலியுவரி-கடலெனக்கருதுவர். ஆ-ஈக.

கடற்றிறையின்பெயர்:—ஒதமும்புணரியும் - கடற்றிரை யாகும். ஆ-உ.

புனற்றிரைப்பொதுப்பெயர்:—சீகரந்தாங்கம் - அறல்கல்லோலம், அலைபுனற்றிரைக்கு-வரும்பொதுப்பெயரே. ஆ-ஈ.

கடற்கரையின்பெயர்:—வேலையும்பாரா - வாரமுங்கடற்கரை. ஆ-உ.

புனற்கரைப்பொதுப்பெயர்:—தீரம்பாரம்-வரையணிகோடு, கூலம்  
வாரம்-புனற்கரைப்பொதுப்பெயர். ஆ-எ.

செய்கரையின்பெயர்:—குலையுஞ்சேதவும் - குரம்புஞ்செய்கரை.  
ஆ-ந.

மலைசாரல்வரும் யாற்றின்பெயர்:—அருவிமலைச்சா-ரல்வரும் யா  
றும். ஆ-க.

முல்லைக்கான்யாற்றின்பெயர்:—கலுழியுமுயவையும் - முல்லைக்  
கான்யாறு. ஆ-உ.

ஆற்றின் பொதுப்பெயர்:—உந்திரதிதறை - வருபுனல் குடிஞை,  
சிந்துவோடொலியல் - ஆறெனச்செப்புவர். ஆ-எ.

கழியின்பெயர்:—கானன்முரம்பு - கழியின்பெயரோ. ஆ-உ.

கழிமுகத்தின்பெயர்:—அதோமுகம்புகாரோ - டருவிக்கடல்,  
கழிமுகமென்று - கருதல்வேண்டும். ஆ-ந.

உப்பளத்தின்பெயர்:—உப்பளங்காயல் - உவளகமளக்கர். ஆ-ந.

காவிரியின்பெயர்:—பொன்னிகாவிரி. ஆ-க.

பொருளையின்பெயர்:—பொருளைதண்பொருந்தம். ஆ-க.

கன்னியின்பெயர்:—குமரிகன்னி - ஆக்ககூறுவர். ஆ-க.

வையையின்பெயர்:—வேகவதியே - வையையாகும். ஆ-க.

ஆன்பொருந்தந்தியின்பெயர்:—ஆனிவான்பான் - பொருந்தமா  
கும். ஆ-க.

கோதமைந்தியின்பெயர்:—கோதைகௌதமை - ஆக்கக்கொள்ளு  
வர். ஆ-க.

கோதாவிரின்பெயர்:—விருத்தகங்கை - விமலைகோதாவிரி. ஆ-உ.

பால்யாற்றின்பெயர்:—பாலிகிரந்தி - பால்யாறாகும். ஆ-உ.

வாலியின்பெயர்:—அலந்தைபண்ணை - கோட்டங்கிடங்கோ, டி  
லஞ்சிதாங்கல் - சுனையேல்வையோடை, வட்டந்தடாகம் - மடுக்குளம்  
வலயம், குட்டங்குண்டம் - பட்டஞ்சூழி, பொய்கைகேணி - ஆவித  
டம்படுசர், ஏரிகயம்பயம் - உவளகம்வாவி. ஆ-உ.

எந்திரவாலியின்பெயர்:—இலவந்திகையே-எந்திரவாவி. ஆ-க.

ஆற்றிடைக்குறையின்பெயர்:—இலங்கையுந்தருத்தியும் - என்  
வரும்பெயரோ, டரங்கமுமாற்றிடைக்குறையெனவறைவர். ஆ-ந.

ஊருணுநீர்ப்பெயர்:—ஊருணும்பொதுநீர்-ஊருணிபாகும். ஆ-க.

கிணற்றியின்பெயர்:—கூவலுமகம்பும் - கூபமுங்குழியும், பூவலுங்  
கேணியும் - தூவுங்கிணறே. ஆ-எ.

ஊறலின்பெயர்:—அஃகுமுறவியும் - அகம்புமுறல். ஆ-ந.

நீர்க்குமிழியின்பெயர்:—புற்புதமொக்குள் - பௌவரீர்க்குமிழி  
ஆ-ந.

நுறையின்பெயர்:—நுறையேபேனம் - ஆமுமென்ப. ஆ-க.

ஆழத்தின்பெயர்:—அழுந்துங்குண்டும் - கயமுமாமும். ஆ-ந.

நிறைபுனலின்பெயர்:—வழாறும்பிராறும் - வாயுநிறைபுனல்.

ஆ-உ.

நீந்துபுனலின்பெயர்:—அகாதமென்பது-நீந்துபுனலாகும். ஆ-க.

கொழுந்துநீரோட்டத்தின்பெயர்:—கோலமென்பது - கொழுந்து  
நீரோட்டம். ஆ-க.

தெளிநீரின்பெயர்:—சற்சலமென்பது - தெளிநீராகும். ஆ-க.

கலங்கற்புனலின்பெயர்:—விலங்கல்கலுழி - கலங்கற்புனலே,  
ஆ-உ.

சேற்றியின்பெயர்:—அள்ளற்சகதி-அளக்கரசறு, கொள்ளமளறு-  
குழம்புகாலாழ், தொள்ளிபங்கம் - பூழிகுழைசேறே. தொய்யறொளி  
யே - செதும்புசேதகம், செய்யலென்றிவையும் - சேறெனத்தருமே.  
ஆ-க.

வழுக்குநிலத்தின்பெயர்:—அருப்பமுமழுவும் - வழுக்குஜல  
மென்ப. ஆ-உ.

பொல்லாநிலத்தின்பெயர்:—அசும்பும்செதும்பும் - அயதுமென்  
றிவற்றே, டங்கணமுஞ்சகதியும் - பொல்லாநிலமே. ஆ-ந.

வெண்மணலின்பெயர்:—வாலும்கவண்மணல். ஆ-க.

மணற்குன்றின்பெயர்:—புளிமணற்குன்றே. ஆ-க.

நுண்மணலின்பெயர்:—அதரயிர் நுண்மணல். ஆ-உ.

புழுதியின்பெயர்:—பொடிபூழ்திபுழுதி - ஆகுமென்ப. ஆ-உ.

அலைகொழுத்தகருநுண்மணலின்பெயர்:—அறலேயலைநுண்மணலாகும்.  
ஆ-க.

ஐந்திணையாவன:—மலைச்சார்புகுறிஞ்சிநிலம்-தடற்சார்புநெய்த  
நிலம், காடுசார்நிலமுல்லை-நாடுசார்நிலமருதம், நீரின்றிவேணிற்றேர்நில  
ம்பாலை. ஆ-ந.

மருதநிலத்தின்பெயர்:— அகணிபணைபண்ணை - பழனங்கழனி  
பானல்கம்பலை - படுகர்வயன்மருதம். ஆ-க.

முல்லைநிலத்தின்பெயர்:—புறவம்புறம்பணை - முல்லைநிலப் பெயர். ஆ-உ.

குறிஞ்சிநிலத்தின்பெயர்:—அறைவர்குறிஞ்சிக்கும் - அப்பெயர் தானே. ஆ-க.

வன்பாலெனும்பெயர்:— வன்பால்குறிஞ்சியும் - பாலையுமாகும். ஆ-க.

மென்பாலெனும்பெயர்:—மென்பாலென்பது - மருதமேற்றே. ஆ-க.

சமப்பாலெனும்பெயர்:— முல்லைபுறெய்தலும் - மொழிசமப்பாலே. ஆ-க.

கருநிலமென்பது-மலையினீரில்-வனத்தில்வந்தமற், நினைப்பயன்படா - மிகுதிகருநிலம்.

துருக்கத்தின்பெயர்:—அழுவந்துருக்கம் - ஆகுமென்ப. ஆ-க.

ஊரின்பெயர்:—பாக்கம்பட்டினம் - பதினகர்சும்மை, ஸூக்கஞ்சேரி - புரமுட்டம்பூண்டி; அகரங்குடியே - குறிச்சிகோசாம், அகலுணைச்சி - இருக்கைவேலி, குப்பம்பாடி - குறும்புபாழி, சிறுகுடிதண்ணடை - உறையுளையிலொடு, வாழ்க்கையுட்படுத் - கிருபத்தேழங், நாடிவாரொன - நவின்றிசினோரே. ஆ-உ.

நீரும்வயலுஞ்சூழ்ந்தவூரின்பெயர்:— சுரந்தநீரும்-வயலுஞ்சூழ்ந்தவூர், கிராமமாக - கிளக்கப்படுமே. ஆ-க.

ஐஞ்ஞாறுகுடிநிறைந்தவூரின்பெயர்:—குடியைஞ்ஞாறுக்கு-குறைவறநிறைந்தது, பெருங்கிராமமென - பேசப்படுமே. ஆ-க.

மலைசூழ்ந்தவூரின்பெயர்:— கிரிபலசூழ - அடுத்தவூர்கேடகம், ஆ-க.

மலையுமாறுஞ்சூழ்ந்த வூரின்பெயர்:— மலையுமாறும் - அடுத்தவூர்கர்வடம். ஆ-க.

பலபண்டம்பகருங் கடற்கரையூரின்பெயர்:— பண்டம்பலகொடுபகருங்கடற்கரை, மன்னும்பதியே - பட்டினமாகும். ஆ-க.

சிறுநாரின்பெயர்:—பட்டுநொச்சியும்-பள்ளியுஞ்சிறுநார். ஆ-உ,

குறிஞ்சிநிலத்தூரின்பெயர்:—குறிச்சிசிறுநார் - குறிஞ்சிநிலத்தூர்.

ஆ-உ

முல்லைநிலத்தூரின்பெயர்:—பாடிமுல்லைப்பதி. ஆ-க.



நெய்தனிலத்தூரின்பெயர்:— பட்டினநெய்தல் - பதியெனப்படு  
மே. ஆ-க.

பாலேநிலத்தூரின்பெயர்: — முனையிடங்குறும்பு - முதுபாலே  
நிலத்தூர். ஆ-உ.

மருதநிலத்தூரின்பெயர்:—பூக்கங்கொடிக்காடு - பூரியமுறையுள்,  
பாக்கமருப்பம்-அகலுன்பதியே, கோட்டம்வசதி-தாவளநியமம், வாழ்  
க்கைதண்ணடை-மருதநிலத்தூர்ப்பெயர். ஆ-கச.

நகரப்பதியின்பெயர்:—பாடியும்புரமும்-நகரப்பதியே. ஆ-உ.

சூழ்கழியிருக்கைரின்பெயர்:—சூழ்கழியிருக்கை-கோணுமுகமே  
ஆ-க.

மருங்கிலூர்குழ்பெரும்பதியின்பெயர்:—மருங்கிலூர்குழ்பெரும்  
பதிமடப்பம். ஆ-க.

கோடுங்குறும் பரணிருக்கையின்பெயர்:—கொடுகுறும்பரணிருக்  
கை-குறும்பென்றாகும். ஆ-க.

முனைமேற்சென்றோருறைபதியின்பெயர்: — பாசறைமுனைமேற்-  
சென்றோருறைபதி. ஆ-க.

உறையூரின்பெயர்:—கோழியுறையூர். ஆ-க.

மதுரையின்பெயர்:—கூடன்மதுரை. ஆ-க.

சிதம்பரத்தின்பெயர்:—மன்றஞ்சிதம்பரம். ஆ-க.

திருவாரூரின்பெயர்:—கமலேதிருவாரூர். ஆ-க.

கருவூரின்பெயர்:—கருவூர்வஞ்சி. ஆ-க.

காவிரிப்பூம்பட்டினத்தின்பெயர்: — காகநதிபுகார் - காவிரிப்பூம்  
பட்டினம். ஆ-உ.

அவந்தியின்பெயர்:—உஞ்சையவந்தி. ஆ-க.

காசியின்பெயர்:—காசிவராணசி. ஆ-க.

காஞ்சியின்பெயர்:—கச்சிகாஞ்சி. ஆ-க.

மிதிலையின்பெயர்:—விதேகையென்ப-மிதிலையாகும். ஆ-க.

அயோத்தியின்பெயர்:—விநிதையாகேதம் - கோசலையயோத்தி.  
ஆ-க.

புரியெனும்பெயர்:—புரியென்கிளவி-புரமென்றாகும். ஆ-க.

பாடியெனும்பெயர்:—பாடியென்பது-சேரியாகும். ஆ-க.

கடாரத்தின்பெயர்:—காமுகங்கடாரம்-ஆகக்கருதுவர். ஆ-க.

சிங்களத்தின்பெயர்:—சிங்களமீளம்-ஆகச்செப்புவர். ஆ-க.

நெல்லம்புல்லுநிறைந்த மலையூரின்பெயர்: — நெல்லம்புல்லும் - நிறைந்தமத்தகம், புல்லுமலையூர்-சம்வாகமாகும். ஆ-க.

அரித்துவாரத்தின்பெயர்:—அரித்துவாரம்-மாயாபுரியாம்-ஆ-க.

கடையின்பெயர்:—கூலமங்காடி-கடையாகக்கூறுவர். ஆவணநியமம்-ஆகலுமுரித்தே. ஆ-ச.

தெருவின்பெயர்:—ஆவணம்வீதி - ஞெள்ளன்மறுகு, கோசநியமம் - மார்க்கந்தெருளே, சிறகெனவொருவழிச் - செப்பவும் படுமே. ஆ-அ.

நெடுந்தெருவின்பெயர்:—மன்றமார்க்கம் - நியமநெடுந்தெருவே. ஆ-ஈ.

குறுந்தெருவின்பெயர்:—குறுந்தெருமறுகே. ஆ-க.

குதிரைவையாளிவீதியின்பெயர்:—செண்டு வெளியை-யாளிவீதி புரவிவட்டந்திரு-முற்றமுமாகும். ஆ-ச.

வேந்தர்வீதியின்பெயர்:—பூரியம்வேந்தர்-வீதியாகும். ஆ-க.

முடுக்குத்தெருவின்பெயர்:—கோணமுடுக்குத், தெருவாகும்மே. ஆ-க.

முச்சந்தியின்பெயர்:—அந்திமுச்சந்தி. ஆ-க.

சந்தியின்பெயர்:—அந்திகவலை-வரியேசந்தி. ஆ-ஈ.

நாற்சந்தியின்பெயர்:—முந்தையோர்சதுக்கம் - நாற்சந்தியென்ப. ஆ-க.

சிரேணியின்பெயர்:—சேடியும்வாடையும் - சிரேணியாகும். ஆலிடமெனவும்-அறையப்படுமே. ஆ-க.

அக்கசாலையர்வீதியின்பெயர்:—ஆவேசனமக்க-சாலையர்வீதி. ஆ-க.

வேடர்வீதியின்பெயர்:—பக்கணம்வேடர்-வீதியாகும். ஆ-க.

கோயிலின்பெயர்:—சினகராஞ்சேதிமம் - தேவராலயம், நிலயம் பாழி-பள்ளிசிகேதனம், மந்திரமாலனம் - தேவகுலங்கோட்டம், நகர்தளிவானவ-ருறைபுள்கோயில். ஆ-கச.

அறச்சாலையின்பெயர்:—சத்திரஞ்சாலை-அறச்சாலையாகும். ஆ-உ.

ஓதும்பள்ளியின்பெயர்:—அறப்புறமோதும்-பள்ளியாகும்-ஆ-க.

ஓமமண்டபத்தின்பெயர்:—சமித்தமோம - மண்டபஞ்சாரும். ஆ-க.

மன்னரில்லின்பெயர்:—சாலையானிகை - பவனங்கோயில், குலமு  
மன்னர்-இல்லாகக்கூறுவர். ஆ-ரு.

மன்னன்றேவியிருக்கையின்பெயர்:—கந்தவாரமும் - உவளகமு  
மந்தப், புரமுந்தேவியர்-மனையாகுமென்ப. ஆ-ந.

வீட்டின்பெயர்:—மாடமனையுறைபுள்-புக்கில்பதிவசதி, இடமே  
பாத்தி - அகம்வயினில்லம். இடவகைசேர்வு - வீடென்றிசைப்பர்.  
ஆ-கந.

சிற்றிலின்பெயர்:—கூரைகுரம்பை-குடிச்சிற்றிலாகும். ஆ-ந.

பண்டசாலையின்பெயர்:—புனைவகணிருக்கை-பண்டசாலை. ஆ-க.

வீட்டிறப்பின்பெயர்:—வளவியிறையே-வீட்டிறப்பாகும். ஆ-உ.

தாழ்வாரத்தின்பெயர்:—சோபனந்தாழ்வாரம்-ஆகுமென்ப. ஆ-க.

முகட்டின்பெயர்:—விடங்கமுகடே. ஆ-க.

வேயுளின்பெயர்:—வேயுள்வெய்தல். ஆ-க.

பல்கணியின்பெயர்:—சாலகஞ்சாளாம்-நூழைசாலேகம், வாதா  
யனம்பல் - கணியெனப்படுமே. ஆ-ரு.

மடைப்பள்ளியின்பெயர்:—அட்டிலடுக்களை - மடைப்பள்ளியா  
கும். ஆ-உ.

கல்வியூரி-அன்றிக் கல்விபயிலிடத்தின்பெயர்:—கல்வியூரி - கல்  
வூரியாகும். ஆ-க.

சுவர்த்தலத்தின்பெயர்:—பித்திகைசுவர்த்தலம். ஆ-க.

பீடத்தின்பெயர்:—பீடிகைபீடம். ஆ-க.

சலதாரையின்பெயர்:—அங்கணந்தூம்புவாய்-சலதாரையாகும்.  
ஆ-உ.

முற்றத்தின்பெயர்:—முன்றிலங்கணம்-முற்றமாகும். ஆ-உ.

நிலாமுற்றத்தின்பெயர்:—அரமியநிலாமுற்றம்-ஆகுமென்ப. ஆ-க.

திண்ணையின்பெயர்:—திட்டைமண்ணீடு-தெற்றிவேதிகை-திண்  
ணையாகும்-என்மனாபுலவர். ஆ-ச.

கற்படுத்தபூமியின்பெயர்:—கற்படுத்தபூமி-குட்டிமமாகும். ஆ-க.

சித்திரகூடத்தின்பெயர்:—தெற்றியம்பலம்-சித்திரகூடம். ஆ-உ.

அம்பலத்தின்பெயர்:—பொதியிலுமன்றமும் - பொதுயுமம்பலம்.  
ஆ-ந.

கழகமெனும்பெயர்: — செல்லறிய்க்கும் - பல்புகழ்ச்சேந்தனில், வல்லுனர்நாவலர்-வாய்ந்தவிடமும், மல்லுஞ்சுதும் - படையுமற்றும், கல்விபயில்களமும்-கழகமாகும். ஆ-அ.

அரசிருக்கையின்பெயர்: — அரசிருக்கைப்பெயர் - அத்தாணி வேந்தவை. ஆ-உ.

அரங்கமெனும்பெயர்: — போரினிடமும் - வட்டாடிடமும், ஆடவிடமும் - அவையுமரங்கம். ஆ-ந.

ஒருசிறை-அல்லது - ஒதுக்கிடத்தின்பெயர்: — ஒருசிறைதுச்சில். ஆ-க.

ஏகாந்தத்தின்பெயர்: — ஒருவந்தமேகாந்தம்-கொட்டில்வேறிடம். ஆ-ந.

கற்படையின்பெயர்: — சுருங்கைகற்படை - ஆகுமென்ப, ஆ-க.

உறைவிடத்தின்பெயர்: — ஆகரம்பிறப்பிடம் - உறைவிடமாகும். ஆ-உ.

அடுப்பின்பெயர்: — குழுதஞ்சல்வி-காமரமடுப்பு. உத்தானமெனவும் - ஒதப்படுமே ஆ-ச.

கூட்டின்பெயர்: — குடம்பைபஞ்சாம்-கட்சிகூடாகும். ஆ-ந.

பண்ணுங்கூட்டின்பெயர்: — குலாயனம்பஞ்சாம் - பண்ணுங்கூடே. ஆ-உ.

குதிரைப்பந்தியின்பெயர்: — மந்திரஞ்சாலை-குதிரைப்பந்தி. ஆ-உ.

யானைசேர்விடத்தின்பெயர்: — ஆலயமும்வாரியும் - சேவகமுந்தண்டமும், கூடமுமோளியும் - யானைசேர்விடம். ஆ-ச.

யானைசெல்வழியின்பெயர்: — தண்டம்பானை - செல்வழியென்ப. ஆ-க.

யானைதுயிலிடத்தின்பெயர்: — சேவகம்பானைத்துயிலிடமாகும். ஆ-க.

மக்கட்கிடப்பிடத்தின்பெயர்: — கட்சியமளி - சேக்கையுறையுள், சட்டகஞ்சேர்விடம் - பள்ளிசயனம், பட்டம்பாழி - பாயலரிதுயிலிடம், ஒட்டியவுயர்கிணை - கிடப்பிடமாகும். ஆ-கந.

விலங்குதுயிலிடத்தின்பெயர்: — பட்டம்போத்து - பண்ணைசேக்கை, விலங்குதுயிலும் - இடமாகும்மே. ஆ-ச.

வேள்விக்குண்டத்தின்பெயர்: — வேதய நிமித்தமும் - வேள்விக் குண்டம். ஆ-உ.

முரிவர்வாசத்தின்பெயர்:—தாபதம்பாழி - கண்டைபள்ளி, முரி  
வர்வாசமென - பொழியப்படுமே. ஆ-ச.

மட்கலஞ்சுடுமிடத்தின்பெயர்:—சுள்ளையுஞ்சுளையும் - மட்கலஞ்  
சுடுமிடம். ஆ-உ.

சுடுகாட்டின்பெயர்:—சுடுகாடமம் - மயானஞ்சுடலை, சுடுநிலம்  
புறங்கா - டுகாடுமுதுகாடு, வனமெரிவனம்பிதிர் - வனம்பிணக்கா  
டே. ஆ-கக.

பொருகளத்தின்பெயர்:—களரிபறந்தலை - செம்புலம்படுகளம்,  
பொருகளமென்ன - புகன்றனர்புலவர். ஆ-ச.

வழுக்குநிலத்தின்பெயர்:—அருப்பமாரிடம் - அஞ்சிழுக்குவழுக்  
குநிலம். ஆ-ச.

தொழுவத்தின்பெயர்:—தொழுவமாவேலி - தொழமானிலையே.  
ஆ-ந.

மதிலின்பெயர்:—இஞ்சிநொச்சி - எயில்குற்றுப்புரிசை, பந்தம்  
வரைப்புக் - காப்பாண்காவல், ஆரலோதை - பிராகாரம்வேலி, சீர்சா  
லம்வேணுகை - மதிலெனச்செப்புவர். வன்சிறைபுலளகம் - ஆரை  
பும்வரையார். ஆ-கக.

மதிலுளையர்மேடையின்பெயர்:—பரிமகப்பா - பதணமுன்றும்,  
உரியமதிலுள் - உயர்மேடைக்கே. ஆ-ந.

மதிற்சுற்றின்பெயர்:—தொடையுந்தகையும் - வாரியுஞ்சுற்றே.  
ஆ-ந.

மதிலுறுப்பின்பெயர்:—பதப்பாடெந்திரம் - கோசந்தோணி,  
விதப்புளாயில் - நாஞ்சின்மதிலுறுப்பே. ஆ-எ.

அகழின்பெயர்:—அகழிகிடங்கோடை - பரிகையகழ்கேணி  
ஆ-நி.

குதிரின்பெயர்:—புகல்குதிராகும். ஆ-க.

வாயிலின்பெயர்:—தோட்டி துவாரம் - வாரிகடைவாயில். ஆ-ச.

கோபுரம்அல்லதுகோபுர்திலையின்பெயர்:—சிகரிகோபுரம். ஆ-க.

பெருவாயலின்பெயர்:—கோபுரமென்பது - பெருவாயிலாகும்,

ஆ-க.

கோபுரவாயிலிற்புகு புழையின்பெயர்:—புதவுவாயில் - புகுபெ  
ரும்புழையே. ஆ-க.

கோபுரவாயிறிற்புழையின்பெயர்:—அளிந்தமவ்வழி - சார்நின்  
ணையாகும். ஆ-க.

கோபுரவாயிற்படிச்சுருளின்பெயர்:—அத்தினகம்வாயில் - படிச்சுருளாகும். ஆ-க.

வயலின்பெயர்:—விளைபுளும்பண்ணையும்-செய்யுங்கழனியும், தடியும்பாத்தியும்-செய்யும்வயலே. ஆ-எ.

சிறுவயலின்பெயர்:—குண்டிப்பாத்தி-சிறுவயலாகும். ஆ-உ.

புனத்தின்பெயர்:—குறிஞ்சினிலச்சார்பும் - கொல்லையும்புனமே.

ஆ-உ.

தினைப்புனத்தின்பெயர்:—ஏனலும் வளாகமும் - தினைப்புனமென்ப. ஆ-உ.

பழங்கொல்லையின்பெயர்:—முதைப்புனம்பழங்கொல்லை. ஆ-க.

புதுக்கொல்லையின்பெயர்:—இதைப்புனம்புதுக்கொல்லை. ஆ-க.

தோட்டத்தின்பெயர்:—தோட்டந்துடவை - படப்பை யிம்முன்றும், தோட்டப்பெயரெனச்-சொல்லினர்புலவர். ஆ-ஈ.

உழவின்பெயர்:—துடவைதொய்யில்-உழவின்பெயரே. ஆ-உ.

உழுதொழில் வளைப்பின்பெயர்:—தொடுப்பேயுழுவோர்-தொழில் வளைப்பாகும். ஆ-க.

புதுவரம்பின்பெயர்:—மரிசிபுதுவரம்பு. ஆ-க.

புற்றின்பெயர்:—வன்மீகம்புற்று. ஆ-க.

வரம்பருகின்பெயர்:—கங்குவரம்பருகே. ஆ-க.

பள்ளத்தின்பெயர்:—உவளகம்பயம்பே - அவல்குழிதாழ்வே, இழிவுகிழக்கு-படுகர்பள்ளம். ஆ-அ.

புற்றஞ்சோற்றின்பெயர்:—குரும்பிபுற்றஞ்சோறே. ஆ-க.

முதுநிலத்தின்பெயர்:—களரிகரம்பே - பெரும்பாழ் முதுநிலம். ஆ-உ.

வழியின்பெயர்:—சரிநெறியொழுக்கம் - தாரையாறு, வதியதர்மார்க்கம் - இயவைநடவை, பதவைசெப்பம் - அயனமிடவை, வாரிவட்டை - வரிவயவைவகுந்து, செலவுசிறுபதம் - வழிக்கிளவியாகும்,

அறுநெறியின்பெயர்:—அத்தங்கடங்கடறு - ஊம்புகுரமருநெறி.

ஆ-ரு.

கவரநெறியின்பெயர்:—கவலைகவரநெறி-ஆகக்கருதுவர். ஆ-க.

சிறுவழியின்பெயர்:—விடங்கர்சிறுவழி-ஆகுமென்ப. ஆ-க.

பெருவழியின்பெயர்:—பாதைபெருவழி. ஆ-க.

இழிந்தேறப்படுவழியின்பெயர்:—படுகர்மடுவழித்-தேறப்படுநெறி.

ஆ-உ.

கற்படியின்பெயர்:—ஆரோகணஞ்சேர-பானங்கற்படி. ஆ-உ.

நீள்வழியின்பெயர்:—அளக்கர்நீள்வழியே. ஆ-க.

இடத்தின்பெயர்:—வாய்புலம்பாங்கர் - வயின்களம்வைப்பு, தேயம்வழியுழி-திணையேமருங்கு, பாணிலந்தலமே-வளாகம்பட்டி, சூழறனம்-இடப்பெயர்த்தொடர்பே, ஆ-கஅ.

இடப்பொதுப்பெயர்:—கண்கால்புரமகம் - உன்னுழைகீழ்மேல், பின்சாரயல்புடை - \* தேவகையெனாது, முன்னிடைகடைதலை - வலமிடமேனாது, அன்னபிறவும்-அதன்பாலவென்மனார். ஆ-கக.

பக்கத்தின்பெயர்:—மாடுசிறையுழி - மருங்குஞாங்கர்முன், பால்புடைபாங்கர் - பக்கமாகும். ஆ-க.

நடுவின்பெயர்:—நனத்தலைநாப்பண் - மத்திமநள்ளு, வயங்கிடை யொத்தல் - நாவோடணவு, நலந்திகழ்கூழையும் - நடுவென்றாகும். ஆ-க.

உயர்ச்சியின்பெயர்:—உம்பர்மீமிசை-உகப்புச்சமோங்கல், துங்கமுவணம்-மேடுமோடு, தூக்குமேக்குறை-உன்னதமெழுமை, நிவப்பிவையுயர்ச்சி - ஆகநிகழ்த்துவர். ஞாங்கர் முன்னும் - மேலுமாகும். ஆ-கக.

முன்னரின்பெயர்:—முதலுந்தலைத்தாளும்-முன்னராகும். ஆ-உ.

இம்பரெனும்பெயர்:—இம்பரிவணை. ஆ-க.

உம்பரெனும்பெயர்:—உம்பருவணை. ஆ-க.

ஆண்டெனும்பெயர்:—ஆண்டவ்விடம். ஆ-க.

ஈண்டெனும்பெயர்:—ஈண்டிவ்விடம். ஆ-க.

கூப்பிடுதூரத்தின்பெயர்:—எல்லைகுரோசம்-கூப்பிடுதூரம். ஆ-உ.

கோழிபறவை யளவின்பெயர்:—கிறவுஞ்சங்கோழி-பறவையளவாகும், ஆ-க.

யோசனைதூரத்தின்பெயர்:—புகையோசனையாம். ஆ-க.

காதத்தின்பெயர்:—காவதங்காதம்-ஆக்ககருதுவர். ஆ-க.

ஒருவற் கொருவன் ஆகி யுதவியும்

பரிசின் மாக்கள் பற்பல ராயினும்

தானொரு வன்னே தரணி மானவன்

செந்தழிழ்ச் சேந்தன் தெரிந்த திவாகரத்

தைந்தாவது

இடப்பெயர்த்தொகுதி

முற்றிற்று.

உ  
கடவுள்துணை.

## ஆறாவது பல்பொருட்பெயர்த்தொகுதி.

மூலபாடம்.

பொன்னின்பெயர்:—ஆடகமாசை - ஈழமேமம், மாடுகாணம்-  
கணகந்தமதியம், வெருக்கைசொன்னம் - பொருளோடரியே, ஈகை  
நிதியே - கருந்தனங்காஞ்சனம், பிதகமாடை - தொடுக்கமருத்தம்,  
சாமிகரம்பூரி-சந்திரமாழை, நிதானந்தேசிகம் - செந்தாது ஹிருத்தம்,  
கிரவியம்வேங்கை-சாம்பூனதமுரை, சாதரூபம் - உடல்பண்டமிரணி  
யம், பொலமென்றின்னைவ-பொன்னெனப்படுமே. ஆ-ந௭.

ஐவகையுலோகமாவன:—பொன்னும்வெள்ளியும்-செம்பு மிரும்  
பும், அன்னவீயமும்-ஐவகையுலோகம். ஆ-க.

எழுவகையுலோகமாவன:—தராவொடுகஞ்சம் - தானுங்கூட்டி,  
எழுவகையுலோகம்-என்னவுப்படுமே. ஆ-க.

நவமணி கடவுண்மணியின்பெயர்:—நவமணிகடவுள்-மணியென்  
றிவற்றின், நிகழ்பெயர்நிதியும்-நிதானமுமென்ப. ஆ-உ.

பொற்காசின் பெயர்:—காணம்பொற்காசே ஆ-க.

மணிப்பொதுப்பெயர்:—மனவுங்காசம்-மணியின்பொதுப்பெயர்.  
ஆ-உ.

அகன்மணிப்பொதுப்பெயர்:—அரதனஞ்சலாகை - அகன்மணிக்  
காகும். ஆ-உ.

மாணிக்கத்தின்பெயர்:—மாமணிபதும-ராகமாணிக்கம். ஆ-உ.

முத்தின்பெயர்:—நித்திலந்தாளம்-ஆரமுத்தே. ஆ-ந.

தரளமெனும்பெயர்:—தாளந்திரட்சி-யாவுஞ்சாற்றுவர். ஆ-க.

பவளத்தின்பெயர்:—வித்துருமந்துகிர்-துப்போடரத்தம், ஒத்த  
பிரவாளம்-துவரிவைபவளம். ஆ-க.

மரகதத்தின்பெயர்:—அரியொடுபச்சை-மாகதமாகும். ஆ-ந.

வச்சிரமணியின்பெயர்:—வச்சிரம்வயிரம். ஆ-க.

வைரூரியத்தின்பெயர்:—வாலவாயம்-வைரூரியமே. ஆ-க.

நீலமணியின்பெயர்:—மணிநீலமணியே. ஆ-க.

சங்கநிதி யெனும்பெயர்:—செங்கைநிதியம்பற்-சேந்தன்செங்கை  
யில், சங்கின்வடிவின்து-சங்கநிதியே. ஆ-ச.



பதுமரிதியெனும்பெயர்:—தேமலரலங்கல்-சேந்தன்செங்கையில்,  
தாமரைவடிவினது-பதுமரிதியே. ஆ-ச.

ரிதியாவன:—பதினான்குவகையும்-ரிதியமென்ப. \*

பண்டாரத்தின்பெயர்:—கோசந்தண்டம்-பண்டாரமாகும். ஆ-உ.

வேள்ளியின்பெயர்:—இரசத்தாரம்-களதௌதம்வெள்ளி. ஆ-ஈ.

வெண்கலத்தின்பெயர்:—கஞ்சம்வெண்கலம் - ஆகக்கருதுவர்.

ஆ-க.

பித்தளாயின்பெயர்:—மாயாபுரியார-கூடம்பித்தளை. ஆ-உ.

செம்பின்பெயர்:—சீருணந்தாம்பிரம்-சுற்பஞ்செம்பே. ஆ-ஈ.

இரும்பின்பெயர்:—கருந்தா துமபழம் - இரும்பெனக்கருதுவர்.

ஆ-உ.

எஃகின்பெயர்:—சத்தியெஃகே. ஆ-க.

நயத்தின்பெயர்:—வங்கமுஞ்சீருளும்-நயமாகும். ஆ-உ.

காரீயத்தின்பெயர்:—நாகங்காரீயம்-ஆகக்கருதுவர். ஆ-க.

தராலின்பெயர்:—மதுகந்தராவென-வைக்கப்படுமே. ஆ-க.

இரும்புள்வாங்கு காந்தமணியின்பெயர்:—வலித்திரும்புள்ளே -  
வாங்கும்காந்தம், சொல்லத்தகுஞ்சலாகை-சும்பகமென்ப. ஆ-உ.

சந்திரனொளியிற் றண்ணீர் காலு மணியின்பெயர்:—சந்திரனொளி  
யில்-தண்ணீர்கான்மணி, சந்திரகாந்தம்-எனப்பெயர்சாரும். ஆ-க.

சூரியனொளியிற் றீங்காலுமணியின்பெயர்:—சூரியனொளியில்-திக்க  
கால்சலாகை, சூரியகாந்தம்-எனப்பெயர்சொல்லும். ஆ-க.

பளிங்கின்பெயர்:—படிசும்பளிங்கு-பருக்கையாகும். ஆ-உ.

சங்குமணியின்பெயர்:—அக்குச்சங்கு-மணியாகுமென்ப. ஆ-க.

பலகரையின்பெயர்:—வராடிசோகி - பலகறையென்ப, வெள்வரி  
யலகை-விளம்பவும்படுமே. ஆ-ஈ.

பலபண்டத்தின்பெயர்:—பண்ணியங்கூலம் - வளமேபண்டாரம்,  
பண்ணிகாரம்-பலபண்டப்பெயரே. ஆ-ஈ.

அரும்பண்டத்தின்பெயர்:—அரும்பண்டப்பெயர் - தாரமென்ற  
கும். ஆ-க.

கருப்பூரத்தின்பெயர்:—கருப்பூரம்பாளிதம். ஆ-க.

கத்தூரியின்பெயர்:—கத்தூரிமான்மதம். ஆ-க.

பதினான்குவகையான-உலோகமைந்து மணியொன்பதுமாம்.

நால்வகைச்சாந்தாவன:—பீதங்கலவை - வட்டிகையுலியென,  
நால்வகைச்சாந்தின்-நாமமாகும். ஆ-ச.

சாந்தின்பொதுப்பெயர்:—கலவைச்சேறும் - காலேகவண்ணமும்,  
விரையுங்களபழும்-சாந்தின்பொதுப்பெயர். ஆ-ச.

செஞ்சாந்தின்பெயர்:—குங்குமஞ்செஞ்சாந்து. ஆ-க.

பூசுவனவற்றின்பெயர்:—அங்கராகம்பூசுவன. ஆ-க.

மயிர்ச்சாந்தின்பெயர்:—தகரமேலம் - காசறைமயிர்ச்சாந்தே.  
ஆ-ந.

செறிகுழம்பு அல்லது சந்தணக்குழம்பின்பெயர்:— தேய்வையுஞ்  
செச்சையும்-செறிகுழம்பாகும். ஆ-உ.

அப்புதலின்பெயர்:—கொட்டலுஞ்சாத்தலும்-அப்புதலாகும்.

பூசுதலின்பெயர்:—புலர்த்தலும்வரித்தலும்-பூசலாகும். ஆ-உ.

மகளிராகத்தெழுதுகோலத்தின்பெயர்:—எழுதுகோலால் - மகளி  
ராகத்து, தொழில்பெறவரிப்பது-தொய்யிலாகும். ஆ-க.

திலகத்தின்பெயர்:—சுடிகையுந்திலதமும்-சுட்டியுந்திலகம். ஆ-ந.

நுதற்புனைகுறியின்பெயர்:— புண்டரந்திலகம்-நுதற்புனைகுறியே.  
ஆ-உ.

சிந்தூரத்தின்பெயர்:—சேலேகஞ்சிந்தூரம். ஆ-க.

சாதிவிங்கத்தின்பெயர்:—இங்குலிகஞ்சாதிவிங்கம். ஆ-க.

குங்கிலியத்தின்பெயர்:—குங்குலுவுங்குக்குலுவும் - குங்கிலியமா  
கும். ஆ-உ.

பெருங்காயத்தின்பெயர்:— இங்குபெருங்காயம் - என்றிசைத்த  
னரே. ஆ-க.

அரக்கின்பெயர்:—அரத்தமுந்துப்பும்-அரக்கின்பெயரே. ஆ-உ.

சுக்கின்பெயர்:—சுண்டிசுக்கு. ஆ-க.

ஏலத்தின்பெயர்:—துடியேயேலம். ஆ-க.

அதிமதுரத்தின்பெயர்:—அதிங்கமட்டி-அதிமதுரமாகும். ஆ-உ.

சாமரையின்பெயர்:—சாமரைகவரி-சகரிசிகரம். ஆ-ந.

அச்சுதமென்னும்பெயர்:— அறுகுவெள்ளரிசி-சுட்டியதச்சுதம்.  
ஆ-உ.

பிரப்பென்னும்பெயர்:—கொள்கலமொன்றில்-குறுணியாக, பல்  
ஹ்ணவுபெய்து-பாரிப்பதுபிரப்பே. ஆ-உ.

விற்கின்பெயர்:—இந்தனங்காட்டம்-முருடிவைவிறகே. ஆ-ந.

ஓமவிற்கின்பெயர்:—சமிகையோம-விறகெனச்சாற்றுவர். ஆ-க.

நெருப்புறுவிற்கின்பெயர்:—ஞெகிழிகொள்ளி - நெறுப்புறுவிறகாம். ஆ-உ.

கடைக்கொள்ளியின்பெயர்:—முளரியலாதம் - முற்கங்கடைக்கொள்ளி. ஆ-ந.

கரியின்பெயர்:—கந்துளுமிருந்தையும்-கரியெனக்கூறுவர். ஆ-உ.

சாம்பரின்பெயர்:—அடலைவெண்பவி-சாம்பராகும். ஆ-உ.

திருநீற்றின்பெயர்:—காப்பும்பொடியும்-பற்பமும்விபூதியும், திருநீறதனைச் செப்புங்களவி. ஆ-ச.

சாணியின்பெயர்:—சாணிபுண்ணிய-சாந்தமெனப்படும். ஆ-க.

கடுசுண்ணச்சாத்தின்பெயர்:—சுதையுங்களபமும் - கடுசுண்ணச்சாந்தே. ஆ-உ.

புகையின்பெயர்:—தூமமுமரியும்-தூபமும்புகையே. ஆ-ந.

மணப்புகையின்பெயர்:—குருஉப்புக்கநறைபடு - கொழும்புகையாகும். ஆ-க.

பனிரீரின்பெயர்:—இமசலஞ்சீதரீர்-பனிரீர்க்கெய்தும். ஆ-உ.

பொடியின்பெயர்:—பிதிர்சிதர்பராகம்-தகர்சின்னபின்னம், துகளுநீறும் - சுண்ணமுந்தாதும், பொடியின்பெயரே - புழுதியுமாகும். ஆ-க0.

காவிக்கல்லின்பெயர்:—காவிக்கல்செங்கல்-காரிகந்தாது. ஆ-ந.

கழிப்புறுகுறுமலத்தின்பெயர்:—கழிப்புறுகுறுமலம் - காட்டமெனப்படும். ஆ-க.

இலவின்பஞ்சின்பெயர்:—இலவின்பஞ்சின்பெயர் - பூனையாகும். ஆ-க.

பருத்திப்பஞ்சின்பெயர்:—காற்பாசம்பரி-பன்னல்பருத்தி. ஆ-ந.

பஞ்சினுனியின்பெயர்:—தய்யேபஞ்சில் - தொடர்றுனியாகும். ஆ-க.

சோற்றின்பெயர்:—புன்கமிதவை - பொம்மல்போனகம், அன்னைமோதனம் - அயினியடியில், பாளிகம்பொருகு - மிசைபதம்பாத்த அமையுணவு-தூப்பசனங்கவளம், சொன்றிநிமிரம்-மடைகூழ்புழுக்கல் ஒன்றியமூல்-சோறெனவுரைப்பர். ஆ-உ.ச.

பொதிசோற்றின்பெயர்:—பொதிசோற்றறு-தோட்கோப்பா  
கும். ஆ-உ,

உண்டொழிலின்பெயர்:—உண்டிபதம்வல்சி-உணுமிசைதல் பக்  
சித்தல், அயின்றனுங்கல் - விழுங்கறுத்தல், மேய்தலயிறல்-நுகர்த  
லருந்தல், உண்டறின்றல்-பருகுதலென்றிவை, பண்பிற்றொழிலைப்-  
பகருங்கிளவி. ஆ-கௌ.

கூழெனும்பெயர்:—கூழெனும்பெயரெப் - பொருளிற்குமாகும்.  
ஆ-க.

அடிசிலெனும்பெயர்:—அடப்படுவதடிசில். ஆ-க.

புழுங்கலெனும்பெயர்:—புழுக்குவதுபுழுங்கல். ஆ-க.

தேய்வவுணவின்பெயர்:—அமிழ்துமவியும்-தெய்வவுணவே. பனி  
யஞ்சருவும் - அப்பெயர்ப்பால. ஆ-ச.

பொரிக்கறியின்பெயர்:—கருணையென்ப-பொரிக்குஞ்சிறுணவு.  
ஆ-க.

பிட்டின்பெயர்:—ஆவிவெந்தைபிட்டு. ஆ-உ.

உக்காரியின்பெயர்:—அஃகுல்லியுக்காரி. ஆ-க.

மோதகத்தின்பெயர்:—மோதகமிலட்டுகம். ஆ-க.

பில்லடையின்பெயர்:—பில்லடைசஃகுல்லி. ஆ-க.

அப்பவர்க்கத்தின்பெயர்:—பூரிகநொலையல்-கஞ்சந்தோசை, பேத  
வகைப்பெயர் - அப்பமாகும். ஆ-ச.

தினெமாவின்பெயர்:—நுவணையுமியும்-தினெ நண்பிண்டி. ஆ-உ.

சிறுநுண்டியெனும்பெயர்:—அப்பம்பிட்டோ-டஃகுல்லியிடியென,  
செப்பியவெல்லாம்-சிறுநுண்டியாகும். ஆ-ச.

வறையலின்பெயர்:—வறையலோச்சை. ஆ-க.

பிண்ணாக்கின்பெயர்:—மலாவகம்பிண்ணாக்கே. ஆ-க.

புளிங்கறியின்பெயர்:—துவையேபுளிங்கறி. ஆ-க.

கறியின்பெயர்:—கறிநீடாணம். ஆ-க.

குழம்பின்பெயர்:—பாகேகுழம்பு. ஆ-க.

கஞ்சியின்பெயர்:—கஞ்சிகாடிமோழை. ஆ-உ.

தயிரின்பெயர்:—ததியுமளையும்-தயிரெனமொழிப. ஆ-உ.

பாலின்பெயர்:—பயமுங்கிரமும்-அமுதமும்பாலே. ஆ-ஈ.

நெய்யின்பெயர்:—இழுதங்கிருதமும் - துப்புநெய்யே. ஆச்சிய  
மென்றும்-அதன்பெயராகும். ஆ-ச.

மோரின்பெயர்:—முசரே தக்கிரம்-மோரென்றாகும். ஆ-உ.

வெண்ணையின்பெயர்:—ஐயங்கவீரம் - நவரீதம் வெண்ணெய்,  
ஆ-உ.

தேனின்பெயர்:—பிரசமுதாவும்-தேனெனப்பேசுவர். ஆ-உ.

சருக்கரையின்பெயர்:—கட்டியும்விசயமும்-குளமுங்கன்னலும்,  
ஒட்டியபாகும்-அக்காரமுஞ்சருக்கரை. ஆ-க.

கண்டசருக்கரையின்பெயர்:—கண்டம்பாளிதம் - கண்டசருக்க  
ரை. உண்டையயிர்புல்ல-கண்டமொருவிகற்பம். ஆ-ரு.

கள்ளின்பெயர்:—இக்குநீனதேன்-முருகுதொப்பி, நறவுபிரசம்-  
தணியல்சுரைபடு, வேரிமட்டு-தேறல்சாறு, பாநம்வடிபிழி - மதுவழி  
தொண்டி, ஆனவரிட்டமும்-சாதிபுங்கள்ளாம். அருகிக்கொளவையும்-  
விளம்பியுமாகும். பாவிசமாவி-ஆவிமருட்டம், மாலிமுண்டகம் - சாவி  
மாரி, பாடவிபௌவி - சிக்கர்ஞானி, பாணிசுந்தி - மதுகாஞ்சவிகை,  
ஆசவமாம்பல்-அம்பியம்பதை, மேதைகஞ்சா-விசுணிசலோகி, வனும்  
வகையுங்கட்-பெயரெனவறைவர். ஆ-சஅ.

பானமென்னும்பெயர்:—பானம்பருகுவன்-எவற்றிற்கும்பெயரே.  
ஆ-க.

அமிழ்தின்பெயர்:—அமிழ்தின்பெயரே-மருந்தெனலாகும். ஆ-க.

நஞ்சின்பெயர்:—ஆலங்காரி-கடுவிடநஞ்சே. ஆ-ச.

உண்பனவற்றின்பெயர்:—துற்றியுண்பன. ஆ-க.

தின்பனவற்றின்பெயர்:—திற்றிதின்பன. ஆ-க.

இலைநுகர்விலங்கி னுணவின்பெயர்:—இலைநுகர்விலங்கின்-உண  
வுகுளகென்ப. ஆ-க.

பறவையுணவிற்குமொருசார்விலங்கி னுணவிற்கும்பெயர்:—பற  
வைக்குமொருசார்-விலங்கிற்குமுணவு, இரையுறையூட்டி -எனப்பெயர்  
பெறுமே. ஆ-ந.

ஒழிபொருளின்பெயர்:—மிச்சிலெச்சில் - உச்சிட்டமொழிபொ  
ருள். ஆ-ந.

துணைக்காரணத்தின்பெயர்:—துப்பேசாதனம் - துணைக்காரண  
மாம், ஒக்குமதற்கே-உபகாரணப்பெயரே. ஆ-ச.

இரண்டின்பெயர்:—உபயமுமுகளமும்-ஒரிரண்டாகும் ஆ-2.

பேய்த்தேரின்பெயர்:—வெண்டேர்கானல் - பேய்த்தேராகும்.

ஆ-2.

சல்லியின்பெயர்:—துணையறைதூக்கம் - சல்லியாகும். ஆ-ந.

அலகெனும்பெயர்:—மகிழின்பரலும் - நெல்லின்மணியும், அணையவையலகெனும் - பெயரவாகும். ஆ-நி.

நிரையின்பெயர்:—ஒளியும்பந்தியும்-ஒழுங்குநிரையாகும். ஆ-ந.

வருநற் கங்கை வடகிசைப் பெருமையும்  
தென்றிசைச் சிறுமையும் நீக்கிய குறுமுநி  
குண்டிகைப் பழைம்புனற் கானிரிப் பெரும்பதி  
அம்பற் கதிபதி சேந்தன் நிவாகரத்

தாறுவது.

பல்பொருட்பெயர்த்தொகுதி.

முற்றிற்று.

ஏழாவது

செயற்கைவடிவப்பெயர்த்தொகுதி.

மூலபாடம்.

செயற்கைவடிவாவன:—எண்ணியலெழுவகை - உலோகத்தின் மரத்தின், மண்ணிற்றேலின் - நூலின்மற்றும், திண்மைசெய்வடிவே செயற்கைவடிவாகும்.

சூலப்படையின்பெயர்:—கழுமுண்மூவிலேவேல் - முத்தலைகழுச் சத்தி, வருபவைசூலப் - படையெனவழங்கும். ஆ-நி.

மழுவின்பெயர்:—பரசுகனிச்சி - நவியந்தண்ணம், பாலமென் றைந்தும் - மழுவின்பெயரே. ஆ-நி.

சக்கரத்தின்பெயர்:—திகிரிநேமி - ஆழிவளையெஃகம் - சுதரிச னம்பரிதி - சக்கரத்துறுபெயர். ஆ-எ.

வில்லின்பெயர்:—சிலைதறுவேணு - கார்முகஞ்சாபம், முனியே சார்ங்கம் - சராசனம்பிரகம், கோதண்டந்தவர் - கொடுமரந்தரோ ணம், வார்வில்லென்ப - மதிநூற்புலவர். ஆ-கந.

சிவன்வில்லின்பெயர்:—பிராகம்பிஞ்சுகன் - பெருஞ்சிலைப்பெய  
ரே. ஆ-க.

மாயோன் வில்லின்பெயர்:—சார்ங்கமாயோன் - தநுவின்பெய  
ரே. ஆ-க.

அம்பின்பெயர்:—பகழிவாளி - வண்டுபாணம், நிகழ்சரம்பத்  
திரி - சிலீமுகம்பல்லம், புங்கக்கணைகுதை - கங்கபத்திரம், அத்திரார்  
தோணி - கோல்விசிகமம்பே. ஆ-கக.

அம்புத்தலைப்பெயர்:—உடுவம்புத்தலை. ஆ-க.

மொட்டம்பின்பெயர்:—உதண்மொட்டம்பே. ஆ-க.

அம்பின் குதையின்பெயர்:—புங்கமம்பிண்குதை. ஆ-க.

அம்பின் கட்டின்பெயர்:—புதையம்பிண்கட்டே. ஆ-க.

வேலின்பெயர்:—சத்தியெஃகம் - உடம்பிடிஞந்தம். விட்டே  
றாணம் - ஞாங்கரயில்வேல். ஆ-அ.

கைவேலின்பெயர்: — கப்பணந்தோமாம் - குந்தம்மைவேல்.  
ஆ-ஈ.

வச்சிரப்படையின்பெயர்: — சம்பம்வயிரப் - படைகுவிசம்வச்  
சிரம். ஆ-ஈ.

வாளின்பெயர்: — நாந்தகங்கட்கம் - நவிரோதிகட்கம், ஏய்ந்த  
வேணு - வஞ்சநாட்டம். கடுத்தலையுவணி - கராவாளங்கோணமோ,  
டடுத்தனவசியே - வாளெனவறைவர். ஆ-கக-

ஈர்வாளின்பெயர்:—வேதினங்கரபத்- திரபிவையீர்வாள். ஆ-உ.

உடைவாளின்பெயர்:—சுரிகையுடைவாள். ஆ-க.

கழுக்கடையின்பெயர்:—கழுமுள்கழுக்கடை. ஆ-க.

அரிவாளின்பெயர்:—குயமும்புள்ளமும் - கொடுவாளுமரிவாள்  
ஆ-ஈ.

பிண்டி வாலத்தின்பெயர்: — பிணித்தண்டெஃகம் - பிண்டிவா  
லம். ஆ-உ.

கணையப்படைக்கலத்தின்பெயர்:— பரிகமுமெழுவும் - கணைபட  
படைக்கலம். ஆ-உ.

தண்டாயுதத்தின்பெயர்:—கதைதடிதண்டாம். ஆ-உ.

இருப்புலக்கையின்பெயர்:—முசலமிருப்புலக்கை. ஆ-க.

0 மட்டிப்படைக்கலத்தின்பெயர்:—முற்காங்காத்திரம் - கூர்த் திகைமுசுண்டி, பட்டஞ்சங்கு - மட்டிப்படைக்கலம். ஆ-க.

உளிக்ஞந்திறிகைக்கும்பெயர்: — உளிக்ஞவிதறிகை - கருவி பென்றிசைபன, கணிச்சிப்பெயரின் - வழங்குங்கருவி. ஆ-க.

\* இலைமுக்கரிகத்தியின்பெயர்:—குளிரிலைமுக்கரி-கத்தியாகும். ஆ-க.

நாராசத்தின்பெயர்:—சலாகைநாராசம். ஆ-க.

இருப்புமுள்ளின்பெயர்:—தாறிருப்பு முள்ளே. ஆ-க.

கவணின்பெயர்:—தழறட்டைகவணை-கல்லெறிகவணை. ஆ-ந.

ஆயுதப்பொதுவின்பெயர்:—படைக்கலந்தாணை - கடுமுட்சுதனம், படையேதுப்பு - கழுமுளேதி, கார்த்திகைகூர்த்திகை - ஆயுதப் பொதுப்பெயர். ஆ-க0.

ஆயுதகூர்மையின்பெயர்:—வள்ளயினுதிதுணை - வையார்நிசிதம் வசிவயிரம்பூ - அவற்றின்கூர்மை. ஆ-க0.

நுனியின்பெயர்:—துதியுநையும் - நுனியாகும்மே. ஆ-2.

படையுறையின்பெயர்:—தடையுங்கருவிப் - புட்டியும்படையு றை. ஆ-2.

அம்புகூட்டின்பெயர்:—ஆவழந்தூணியும் - ஆவநாழியும், அம்பு பெய்குடென் - நறையல்வேண்டும். ஆ-ந.

கவசத்தின்பெயர்:—அரணஞ்சாலிகை - ஆசபரணம், கவசங் கண்டம் - மெய்யுறைதம்பம், கசையேசுரிகை - மெய்ப்புகருவி, பார மும்பரமும் - அப்பெயர்ப்பால. ஆ-கந.

தலைக்கருவியின்பெயர்:—கீசகஞ்சிரகம்-தலைக்கருவியாகும். ஆ-2.

பலகையின்பெயர்:—சேடகம்வட்டம் - தோலேவேதிகை, கே டகம்பலகை - ஆமெனக்கிளப்பர். ஆ-ந.

மாவட்டணத்தின்பெயர்:—தட்டியம்பலகை - தட்டுமாவட்ட ணம். ஆ-ந.

தோற்பலகையின்பெயர்:—தோற்பார்த்தோற்பலகை - தோலுமா கும். ஆ-2.

0 சம்மட்டிவடிவுள்தோராயுதம்.

\* நிகண்டாசிரியருள் ஒருசாரார் கோட்பாடுபற்றி இச்சுத்திர மிவ்வாறு பிரிக்கப்பட்டனும். மற்றொருசாரார் கோட்பாடுபற்றிப் பிரிக் கப்படுமாறு. முக்கரிகத்தின்பெயர் குளிர்-இலை-2.



கைக்கட்டின்பெயர்:—கைப்புடைகோதை - கைக்கட்டியாகும்.

ஆ-உ.

பக்கரையின்பெயர்:—சுவடுபக்கறை-என்னச்சொல்லுவார். ஆ-க.

குதிரைக்கலணையின்பெயர்:—பல்லணம்பருமம்-படைபாங்கருவி,  
சொல்லற்குரியபண்-கலணைத்தொடர்பே. ஆ-க.

குதிரைவாய்க் கருவியின்பெயர்:—கவினமுங்கறுமூர் - குதிரை  
வாய்க்கருவி. ஆ-உ.

குசைக்கயிற்றின்பெயர்:—வற்கங்குசைக்கயிறு. ஆ-க.

குதிரைச்சம்மட்டியின்பெயர்:—மத்திகைச்சம்மட்டி. ஆ-க.

கழுத்திடுகயிற்றின்பெயர்:—கவடம்புரோசையும் - கழுத்திடு  
கயிறே. ஆ-உ.

தளையின்பெயர்:—நிகளமும்விலங்கும்-தொடருந்தளையே. ஆ-ந.

வலிபற்றிரும்பின்பெயர்:—பறளைகற்பொறியள்-ஞாவுலிபற்றிரும்  
பே. ஆ-ந.

பாதகிண்கிணியின்பெயர்:—பரிபுரநூபுரம் - பரியகமென்ன, வரு  
பவைபாத-கிண்கிணிமணியே. ஆ-ந.

சிலம்பின்பெயர்:—பரிபுரமாவம்-பைம்பொன்னெஞ்சிழி, அரிபெய்  
சிலம்பென்-றறையல்வேண்டும். ஆ-ந.

அரக்குடைச் சிலம்பின்பெயர்:—அரதனெஞ்சிழி, அரக்குடைச்  
சிலம்பணி. ஆ-உ.

காலணிமணிவடத்தின்பெயர்:—பாதசாலம்-காலணிமணிவடம்.  
ஆ-க.

பாடகத்தின்பெயர்:—பாதகடகம்-பாடகமாகும். ஆ-க.

ஆடவர்காலணிவடத்தின்பெயர்:—கெழுதகையம்பல்-கிழுவோன்  
சேந்தனில், விழைவுறுதியாகத்து - விரத்துவிக்கிய, கழலையாடவர்-  
கான்மிசையணிவடம். ஆ-க.

மேகலைமுதலியவையாவன:—மேகலைகாஞ்சி - கலாபம்பருமம்,  
விரிசிகையேழுமே-ரெட்டும் ரெட்டும், மூவாறுநாலெட்டும் - முறைக்  
கோவைமணியே. ஆ-நி.

அரைப்பட்டிகையின்பெயர்:—மனுவோடத்தரை - பட்டிகையா  
கும். ஆ-உ.

அரைநாணின்பெயர்:—இரதனமரைநாண். ஆ-க.

சதங்கையின்பெயர்:—சதங்கைகிண்கிணியே. ஆ-க.

பதக்கத்தின்பெயர்:—பதக்கங்கண்டிகை - ஆரமெனப்பகர்வர்  
ஆ-உ.

முலையணிவடத்தின்பெயர்:—ஆரம்பதக்கம் - கண்டிகைமலை,  
கோவைகாசு-காழ்தாமமென்றிவை, மாதர்முலைமேல்-அணிவடமாகும்.  
ஆ-அ.

பூண்கடைப்புணர்வின்பெயர்:—கடையுங்கயிலும் - பூண்கடைப்  
புணர்வே, மடையுமதற்கு-வகுக்கப்படுமே. ஆ-ந.

ஆபரணத்தொங்கலின்பெயர்:—தொங்கலுமுத்தியும் - அவற்றின்  
றுக்கம். ஆ-உ.

துடக்குவடிவின்பெயர்:—மதலிகைதூக்கம் - துடக்குவடிவே.  
ஆ-உ.

தோளணியின்பெயர்:—அங்கதங்கேயூரம் - தோளணியாகும்.  
ஆ-உ.

கங்கணத்தின்பெயர்:—கடகமுந்தொடியும்-கங்கணமாகும்.ஆ-உ.

கைவளையின்பெயர்:—சங்குந்தொடியும் - சூடகமுஞ்சரியும், கண்  
றுங்குருகும்-வண்டுக்கைவளை. ஆ-எ.

குண்டலத்தின்பெயர்:—குழையேமிஞ்சிகை-ஊதணிகுண்டலம்.  
ஆ-ந.

காதணியின்பெயர்:—கடிப்பிணைவல்லிகை-வேடகங்காதிற், கணி  
ப்பெயர்த்தோடும் - ஆகுமென்ப, கொட்டையுமதனை - கூறுங்கிளவி.

நுதற்சடிகையின்பெயர்:—சட்டி நுதற்சடிகை. ஆ-க.

பட்டத்தின்பெயர்:—பட்டமோடை. ஆ-க.

நுதலணியின்பெயர்:—புல்லகமிலம்பவம்-நுதன்மிசையணிபூண்.  
ஆ-உ.

சிரமாலையின்பெயர்:—கரோடிகைசிரமலை - பெயரெனக்கருது  
வர். ஆ-க.

மணிமுடியின்பெயர்:—சடிகைமௌலி-முடியேசேகரம், மகுடங்  
கிரீடம்-மணிமுடியென்ப. ஆ-கூ.

பேரணிகலத்தின்பெயர்:—பெரும்பூண்மதாணி-பேரணிகலமே.

ஆபரணப்பொதுப்பெயர்:—பொலங்கலஞ்ஞைழை - பூணணிம  
தாணி, பொன்னினுமணியினும்-செய்யாபரணம் ஆ-எ.

உண்கலத்தின்பெயர்:—தாலந்தட்டம்-தனிகையுண்கலம். ஆ-ந.  
கிண்ணம் அல்லது சிறுவட்டிலின்பெயர்:— வள்ளங்கிண்ணம்.

ஆ-க.

முடியுறுப்பின்பெயர்:—தாமமுதுடம்-பதுமங்கோடகம், கிம்புரி  
முடியுறுப்-பைந்தெனக்கிளப்பர். ஆ-நு.

தோட்டின்பெயர்:—தோடுதாடங்கம். ஆ-க.

பிள்ளைக்கைவளையின்பெயர்:— பிழகமென்பது-பிள்ளைக்கைவளை.

ஆ-க.

ஓசைசெய்தளையின்பெயர்:—குடச்சுல்ஓசுகிழம் - ஓசைசெய்த  
தளை. ஆ-உ.

சேவிமலர்ப்பூவின்பெயர்:—கன்னாவதஞ்சம் - செவிமலர்ப்பூவே.

ஆ-க.

சரிமணியின்பெயர்:—கலாபந்தோரை-சரிமணிப்பெயரே. ஆ-உ.

மோதிரத்தின்பெயர்:—விரலணியாழி - வீகமிலச்சினை, மோதிர  
மென்ன-மொழியற்பால. ஆ-ச.

வயிரச்சங்கிலியின்பெயர்:—சங்கிலிவயிரச்-சங்கிலிசாரும். ஆ-க.

பூணுநூலின்பெயர்:—உபவிதம்பூணுநூல். ஆ-க.

தெய்வவத்தியின்பெயர்:—திருத்தெய்வவுத்தி. ஆ-க.

தலைக்கோலத்தின்பெயர்:—பிஞ்ஞகத்தலைக்கோலம். ஆ-க.

தலைப்பாளையின்பெயர்:—தலைப்பாளைதொய்யகம். ஆ-க.

கல்லழுத்துங் குழிவட்டத்தின்பெயர்:—கல்லழுத்துங்குழி - வட்ட  
டங்கேவணம். ஆ-க.

பூணின்பெயர்:—கோளகைதாங்கி - வயிரங்கிம்புரி, பூணின்பெய  
ரென-போற்றல்வேண்டும். ஆ-ச.

வட்டிலின்பெயர்:—கோரம்வட்டில். ஆ-க.

நாழிகைவட்டிலின்பெயர்:—கன்னாழிகை-வட்டிலாரும். ஆ-க.

சட்டுவத்தின்பெயர்:—தவ்விசிலகம்-தருவிசட்டுவம். ஆ-ந.

கண்ணாடியின்பெயர்:—ஆடிபடிமக்கலம் - தருப்பணங்கஞ்சரம்,  
ஆதரிசரமுதிரம்-கண்ணாடியாகும். ஆ-க.

பெருமணியின்பெயர்:—கண்டையாணைமணி - பெருமணித்தொ  
டர்பே. ஆ-உ.

கைம்மணியின்பெயர்:—பரந்தவட்டம் - படலிகைகைம்மணி,  
ஆ-உ.

சேகண்டியின்பெயர்:—எறிமணிசேகண்டி - ஆமெனவுரைப்பர்.  
ஆ-க.

கலசப்பாளையின்பெயர்:—கஞ்சனைகலசப்-பாளையென்ப, ஆ-க.

படிக்கத்தின்பெயர்:—படியகம்படிக்கம். ஆ-க.

நெய்த்துடிப்பின்பெயர்:—சுருக்குச்சுருவம்-நெய்த்துடுப்பாகும்.

தூபமுட்டியின்பெயர்:—தூபமுட்டியிந்தளம் - தடவெனச் சொல்ப. ஆ-உ.

தாளத்தின்பெயர்:—கூட்டிபாண்டில்-கஞ்சந்தாளம். ஆ-க.

தூபமணியின்பெயர்:—கைம்மணிதூபமணி, ஆ-க.

பூண்கொள்கலத்தின்பெயர்:—பீடிகைதுமாநம் - காண்டங்கண்டிகை, கோடிகங்கடிப்பம்-பூண்கொள்கலமே. ஆ-க.

பரணியின்பெயர்:—கோயம்பரணி, ஆ-க.

காளத்தின்பெயர்:—காகளங்காளம். ஆ-க.

சிறுசின்னத்தின்பெயர்:—பீலிசிறுசின்னம். ஆ-க.

குறிஞ்சிப்பறையின்பெயர்:—தொண்டகமுருகியம் - துடியிவைமுன்றும், வென்றிகொள்குறிஞ்சிப்-பறையெனவிளம்புவர். ஆ-க.

பாலைநிலப்பறையின்பெயர்:—துடியேபாலை-வேடர்தொல்பறை, ஆ-க.

ஏறங்கோட்பறையின்பெயர்:—முல்லையாளர்-ஏறங்கோட்பறை, சொல்லியபம்பை-ஆகலுமுசீத்தே. ஆ-க.

மருதநிலப்பறையின்பெயர்:—கிணையமருதக்-கிளர்பறையாகும். ஆ-க.

நெய்தற்பறையின்பெயர்:—சாபறைநெய்தல்-பறையெனச்சாற்றுவர். ஆ-க.

உவகைப்பறையின்பெயர்:—தூரியமுவகைப் - பறையெனச் சொல்ப. ஆ-க.

சிறுபறையின்பெயர்:—ஆகுளிசிறுபறை. ஆ-க.

ஒருகட்பறையின்பெயர்:—ஒருகட்பறைமொந்தை. ஆ-க.

உடுக்கையின்பெயர்:—தண்ணுமைபடுக்கை. ஆ-க.

இடைகறுங்கு சிறுபறையின்பெயர்:—துடியிடைசுருக்கு - வடிவிற்குபறை. ஆ-க.

மார்ச்சனையின்பெயர்:—மண்ணேமார்ச்சனை. ஆ-க.

பரந்தவாய்ப்பறையின்பெயர்:—பதலைபரந்தவாய்ப்-பறையெனப் பகர்வர். ஆ-க.

முழுவத்தின்பெயர்:—முழுவந்துளிரென - மொழியவும்படுமே. ஆ-க.

குடமுழவின்பெயர்:—மண்கணைமுழுவம் - குடமுழவின்பெயர். ஆ-உ.

கடிப்பின்பெயர்:—குணில்கடிப்பாகும். ஆ-க.

திமிலையின்பெயர்:—சல்லரிதிமிலை. ஆ-க.

பேரிகையின்பெயர்:—சகண்டைமுழுவம் - பணையேசகடம், துந் துபிபேரிகைத்-தொகுபெயராகும். ஆ-ரு.

நிசாளத்தின்பெயர்:—தண்ணுமைநிசாளம். ஆ-க.

பன்றிப்பறையின்பெயர்:—குடப்பறைபன்றிப் - பறையெனக் கூறுப. ஆ-க.

காடிப்பறையின்பெயர்:—தட்டைகாடிப் - பறையெனக் கூறுப. ஆ-க.

இடைக்கையின்பெயர்:—இடைக்கையாமர் - திரிசையெய்தும். ஆ-க.

படகத்தின்பெயர்:—பணவந்திண்டிமம்-ஆரகம்படகம். ஆ-ங்.

பல்வகைப்பறையின்பெயர்:—சல்லரிபம்பை-தடாரிதக்கை, பல் வகைப்பறையின்பெயர்ப்பாலவாகும். ஆ-ச.

வாச்சியப்பொதுவின்பெயர்:—முரசுதாளம்-பீழிமுருடு, பொரு கோடணையொடு-முழவுதுரியம், பணியிவ்வெட்டும் - வாச்சியப்பொ துப்பெயர். ஆ-அ.

கொம்பின்பெயர்:—வயிரேயிரலை - ஆம்பல்கோடென், நினைநா னான்கும்-கொம்பெனவிசைப்பர். ஆ-ச.

யாழின்பெயர்:—தந்திரிவினை-கிந்நாம்விபஞ்சி, கருவிகோடவதி-அறுசரம்வல்லியென், நறைபவையோசை-யாழின்பெயரே. ஆ-அ.

யாழ்முறுக்காணியின்பெயர்:—மாடகமுறுக்காணி. ஆ-க.

யாழ்வலிக்கட்டின்பெயர்:—திவ்யுயாழ்வலிக்கட்டு. ஆ-க.

யாழ்நரம்பின்பெயர்:—கோலேதந்திரி-குரல்பாழ்நரம்பே. ஆ-ங்.

ஆதியாழாவது:—ஆயிரநரம்பிற்-ரூதியாழாகும். ஆ-க.

தேரின்பெயர்:—கவரியியந்திரம் - திகிரிசயந்தகம், இரதம்வையம் - கொடிஞ்சிகூவிரிதேர். ஆ-அ.

தேர்க்காலின்பெயர்:—உருளிரேமி - பரிதியுந்தி, திகிரியாழிசில்விதேர்க்கால். ஆ-எ.

தேரினகத்திற்சேறிகதிரின்பெயர்:—ஆரேபுருளின் - அகத்திற்செறிகதிர். ஆ-க.

தேர்நடுவின்பெயர்:—நாப்பணுந்தட்டும்-தேர்நடுவாகும். ஆ-உ.

தேர்க்கொடிஞ்சியின்பெயர்:—கூவிரங்கொடிஞ்சி. ஆ-க.

தேர்மொட்டின்பெயர்:—கும்புதேர்மொட்டே. ஆ-க.

பாண்டில்பூண்டலூர்தியின்பெயர்:—சிவிகைபாண்டில் - பூண்டலூர்தி. சகடம்வையம் - எனப்பெயர்ச்சாரும். ஆ-ந.

பரிபூண்டிர்க்கு ழூர்த்தியின்பெயர்:—பாண்டில்கஞ்சிகை - வையமென்பன, பரிபூண்டிர்க்கும் - ஊர்திப்பால. ஆ-ந.

பண்டியின்பெயர்:—வையமுருளொழுதை - சாகாடுசகடம் எய்தியசாடு - பண்டியென்றிகைப்பர். ஆ-க.

பண்டியுளிரும்பின்பெயர்:—இருசங்கந்தும் - பண்டியுளிரும்பாம். ஆ-உ.

தேர்மேலிடுபரப்பின்பெயர்:—பலகைப்பாவே - தட்டுப்பாவென, இலகுதேரின் - மேலிடுப்பார்ப்பே. ஆ-உ.

தேர்மேன்மரச்சுற்றின்பெயர்:—சிறுகுதேர்மேல் - புடைசூழ்மாச்சுற்று. ஆ-க.

கலப்பையின்பெயர்:—நாஞ்சிலலம்படை - கலையென்னவாய்ந்தநான்கொடு - மேழியுங்கலப்பை. ஆ-ந.

கலப்பைபல்வகையுறுப்பின்பெயர்:—கலப்பையுங்கலையும்-என்னவருமபெயர், உரைக்கிலொன்றி - கமைந்தபல்லுறுப்பே. ஆ-உ.

கொழுவின்பெயர்:—கோளேகொழுவாம். ஆ-க.

தூணின்பெயர்:—கந்தெழுவுவெளிலே - ஆளாந்தறி, கம்பந்தம்பம் - மதலைபற்றுத்தூண். ஆ-க.

யானைத்தூணின்பெயர்:—ஆளாந்தெவளில் - யானையணைதறி. ஆ-உ.

குறுந்தறியின்பெயர்:—போதிகைகுறுந்தறி. ஆ-க.

வேள்வித்துணர்பெயர்:—பூபம்வேள்வித்துணர். ஆ-க.  
 கணையமரத்தின்பெயர்:—எழுவேக்கணையமர். ஆ-க.  
 தொழுமரத்தின்பெயர்:—தொழுவேதொழுமர். ஆ-க.  
 கதவின்பெயர்:—கவாடமும்புதவும்-வாரிபுங்கதவே. ஆ-ந.  
 கதவிற்செறிதாழின்பெயர்:—சீப்புக்காழ்கதவிற்-செறிதாழாகும்.

ஆ-உ.

யானைத்தோட்டியின்பெயர்:—அங்குசம்கோணம் - யானைத்தோ

ட்டி. ஆ-உ.

சுட்டுக்கோலின்பெயர்:—சுட்டுக்கோலுல - யாணிக்கோலே.

ஆ-க.

சம்மட்டியின்பெயர்:—சுடஞ்சம்மட்டி. ஆ-க.

உரலின்பெயர்:—உலாகங்கறையிவை-இரண்டுமுரலே. ஆ-உ.

உலக்கையின்பெயர்:—முசலமுந்தடியும் - உலக்கையாகும்.

ஆ-உ.

அஞ்சனக்கோலின்பெயர்:—கோலஞ்சனக்கோல். ஆ-க.

எழுதுகோலின்பெயர்:—துகிலிகையெழுதுகோல். ஆ-க.

ஊசியின்பெயர்:—ஊசிகுசி. ஆ-க.

ஊசித்துளையின்பெயர்:—பாசமுசித்துளை. ஆ-க.

ஓலைதீட்டும்படையின்பெயர்:—ஊசிகண்டமாணி - ஓலைதீட்டும்

படை. ஆ-ந.

சங்கிலியின்பெயர்:—சங்கிலிதொடர்சுவக் - கிடங்கணிசாலும்,

ஆ-ந.

உறியின்பெயர்:—சுமிலிசிக்கம்-சுதர்தூக்குறியே. ஆ-ச.

ஊஞ்சலின்பெயர்:—ஊசல்விண்டாண்-ஞஞ்சலாகும். ஆ-உ.

கட்டிலின்பெயர்:—மஞ்சம்பாரி - அரிபரியங்கம், இங்கிவைகட்  
 டில்-எனமொழிந்தனரே. ஆ-ச.

விசியின்பெயர்:—விசியரியாகும். ஆ-க.

தவத்தோர்பீடத்தின்பெயர்:—விட்டரம்பீடிகை - தவத்தோர்  
 பீடம். ஆ-உ.

சிங்காதனத்தின்பெயர்:—பத்திரர்சுருஞ்சிங் - காதனம்பகரும்.

ஆ-க.

அளவைக்காலின்பெயர்:—குளகமம்பணம் - தூம்புகச்சம், அள  
 வைக்காலென்-றனையல்வேண்டும். ஆ-ச.

நாழியின்பெயர்:—குஞ்சநாழி. ஆ-க.

கோத்தளிப்பாயின்பெயர்:—ஆரைகொத்தளிப்பாய். ஆ-க.

புற்பாயின்பெயர்:—சாப்பைபுற்பாய். ஆ-க.

பிரப்பம்பாயின்பெயர்:—சாதிப்பாய்பிரப்பம் - பாயெனச்சாற்று  
வர். ஆ-க.

தோற்பாயின்பெயர்:—சருமத்தோற்பாய். ஆ-க.

தடுக்கின்பெயர்:—தவிசுதடுக்கே. ஆ-க.

குழாயின்பெயர்:—தண்டுகுழாயம். ஆ-க.

பூந்தட்டின்பெயர்:—பூதந்தட்டுக்கோடிகம். ஆ-க.

பூப்பெட்டியின்பெயர்:—பூப்பெட்டிமுழிவாய். ஆ-க.

கிடுகின்பெயர்:—சட்டங்கிடுகே. ஆ-க.

விளக்குத்தண்டின்பெயர்:—தம்பங்கெளசிகம் - மத்திகைவிளக்  
குத், தண்டின்பெயரென-சாற்றப்பெறுமே. ஆ-ந்.

முறத்தின்பெயர்:—சின்னந்தட்டு - சேட்டைமுற்றில், முன்னிய  
முறமென-மொழியற்பால. ஆ-ச.

புட்டிலின்பெயர்:—புட்டிலிறவை. ஆ-க.

கூடையின்பெயர்:—கூடைவட்டிகை. ஆ-க.

சுளகின்பெயர்:—சுளகேசூர்ப்பம். ஆ-க.

துடைப்பத்தின்பெயர்:—சோதிநிமாறு-துடைப்பமாகும். ஆ-உ.

முழையின்பெயர்:—மூழைமுழி. ஆ-க.

மத்தின்பெயர்:—மத்துமத்தம். ஆ-க.

தாயிர்கடைதறியின்பெயர்:—வெளிறயிர்கடைதறி. ஆ-க.

பாவாற்றியின்பெயர்:—பாவாற்றிசூச்சு. ஆ-க.

நாழியின்பெயர்:—நாழிநாடா. ஆ-க.

காராம்பியின்பெயர்:—காராம்பிபூட்டை-கிழாரம்பிகாம்பி. ஆ-ச.

இறைகூடையின்பெயர்:—இறைகூடைபிழார் - இடராகும்மே  
ஆ-உ.

நீர்ப்பத்தரின்பெயர்:—நீர்ப்பத்தர்க்கம்பணம் - தூம்புநேர்ப.  
ஆ-உ.

பரணியின்பெயர்:—பணவையிதணம்-கழுதுபரணே. ஆ-ந்.



ஏணியின்பெயர்:—ஏணிகடவை - இறைவைசேணி. ஆ-ஓ.

கண்ணேணியின்பெயர்:— மால்புகண்ணேணி - எனவகுத்தன  
ரே. ஆ-க.

கிளிகடிகருவியின்பெயர்:— குளிருந்தழுவும்-தட்டையுமுன் றும்.  
கிளிகடிகருவி - எனக்கிளத்தினரே. ஆ-ஓ.

குறந்தடியின்பெயர்:—குணிலேகுறுந்தடி. ஆ-க.

நெய்த்துடுப்பின்பெயர்:— துடுவைநெய்த்துடுப்பே. ஆ-க.

அடைகுறட்டின்பெயர்:—பட்டடையடைகுறடு. ஆ-க.

பருங்குறட்டின்பெயர்:—முருடுபருங்குறடே. ஆ-க.

மரக்கலத்தின்பெயர்:—வங்கம்பாறதை - தோணியாநம், தங்கு  
மதலை - திமில்பாறம்பி, பஹிசதாவே - பாரதிநவ்வே, போதந்தொ  
ள்ளை - நாவாயென்றிவை, மேதகுநீர்மேல் - ஓடுமரக்கலம், ஆ-கரு.

மரக்கலப்பாயின்பெயர்:—இதையேமரக்கலப் - பாயெனவிசைப்  
பர். ஆ-க.

தோணியின்பெயர்:— பகடுபஹி - அம்பியோடம், திமிலே  
தோணி - எனச்செப்பினரே. ஆ-க.

தேப்பத்தின்பெயர்:—பகடுபட்டிகை - யாநம்ம்பி, படுவைதொள்  
ளம் - புணைமிகவைதெப்பம். ஆ-அ.

பேழையின்பெயர்:— மஞ்சிகமஞ்சிகை-பேழையென்றிசைப்பர்.  
ஆ-உ.

கேண்டிகையின்பெயர்:—காண்டங்கரகம் - கமண்டலங்குண்டி  
கை, கடிப்பங்கெண்டிகை - ஆமெனக்கருதுவர். ஆ-ரு.

பீடிகை அல்லது பூண்கொள்கலத்தின்பெயர்:— பீடிகைதுமா  
நம் - எனப்பெயர்பெறுமே. ஆ-க.

கொள்கலமென்பது:—மாலையுஞ்சாந்தும் - மடியும்பெய்த,கொல  
விகற்பம் - கொள்கலமாகும். ஆ-ச.

பகுவாய்கொள்கலத்தின்பெயர்:— பகுவாய்கொள்கலம் - கிழா  
வெனப்படுமே. ஆ-க.

ஓலைக்குடையின்பெயர்:—குடையோலையேனம் - பொதிமுடையென்ப. ஆ-ஓ.

பொற்கொல்லன்சின்னத்தட்டின்பெயர்:— கன்னம்பொற்கொல்  
லன் - சின்னத்தட்டே. ஆ-க.

மயிற் பீலிக்குடையின்பெயர்:— கலாபந்தழையே-தொங்கலென்  
றிவை, கலாபப்பீலியில்-கட்டியகவிகை. ஆ-ந.

வெண்குடையின்பெயர்:— தொங்கல்கவிகை - சத்திரம்பிச்சம்,  
இங்கிவைவெண்குடைப்-பெயரலாகும். ஆ-ச.

சிற்றலவட்டத்தின்பெயர்:—பீலிசாந்தாற்றி - சிற்றலவட்டம்.  
ஆ-2.

கால்செய்வட்டம் அல்லது பேராலவட்டத்தின்பெயர்:— விசிற்றி  
விசநம் - சாந்தாற்றியென்றிவை, வகுத்தகால்செய் - வட்டமாகும்.  
ஆ-ந.

சீப்பின்பெயர்:—சிக்கமயிர்வாரி-சீப்பென்றாகும். ஆ-2.

மகளிராடுங்கலத்தின்பெயர்:— ஓமைகளிர்-ஆடுங்கலமாம். ஆ-க.

சூதாடுகருவியின்பெயர்:—காசும்வல்லும்-சூதாடுகருவி. ஆ-உ.

கவற்றிற்றாயத்தின்பெயர்:—ஆயங்கவற்றி-றாயமாகும். ஆ-க.

சாரியின்பெயர்:—சாரிநாயாம். ஆ-க.

பந்தின்பெயர்:—கந்துகக்கிளவி-பந்தெனப்படுமே. ஆ-க.

சும்மாட்டின்பெயர்:—சுமடுசுமையடை-சும்மாடாகும். ஆ-உ.

கண்டத்தின்பெயர்:—கடிகைதுண்டம்-கண்டமாகும். ஆ-உ.

நூலின்பெயர்:—பனுவலுந்தந்தும்-நூலெனப்படுமே. ஆ-உ.

தைத்தலின்பெயர்:—பொல்லந்தைத்தல் - புரையறுதுன்னம்.  
ஆ-2.

வாரின்பெயர்:—வள்ளும்வகிரும்-வாரதாகும். ஆ-உ.

கயிற்றின்பெயர்:—பாசமுநாணும்-குணமுங்கயிறே. ஆ-ந.

தாமணியின்பெயர்:—தாமணிதாம்பே. ஆ-க.

காற்றாடியின்பெயர்:—கழல்கழங்குகதவி-காற்றாடிக்காம். ஆ-ந.

கயிற்றுலையின்பெயர்:—சாலமென்பது-கயிற்றுலையே. ஆ-க.

செருப்பின்பெயர்:— தொடுதோல்கழலிவை - தோற்செருப்பா  
கும். ஆ-2.

அடியிற்றோடுவனவற்றின்பெயர்:—அடியிற்றோடுவன - பாதுகை  
மிதியடி. ஆ-உ.

மிதியடிக் கொட்டையின்பெயர்:— குடைமிதியடிமேல் - இட்ட  
கொட்டை. ஆ-க.

பற்சீவுங்கோலின்பெயர்:—மெல்கோல்பற்சீவும்-கோலின் மேற்  
மே. ஆ-க.

தூண்டிலின்பெயர்:—தூண்டில்வளிசம். ஆ-க.

அம்மானையின்பெயர்:—அம்மானையம்மானை. ஆ-க.

தவிட்டின்பெயர்:—முட்டைதவிடு-முடையுமாகும். ஆ-உ.

நொய்யின்பெயர்:—நொய்நொறுங்குதுவலும். ஆ-க.

உலைத்துருத்தியின்பெயர்:—அத்திரியுலைத்துருத்திக் - கடைத்த  
பெயரே. ஆ-க.

கொல்லுலைமூக்கின்பெயர்:—குருகுஞ்சிவையும்-கொல்லுலை மூக்  
கே. ஆ-உ.

சேத்தையின்பெயர்:— தூரானைக்காடு-மயல்செத்தைசொல்லும்,  
ஆ-ச.

பாடையின்பெயர்:—பாடைவெள்ளில். ஆ-க.

சாணைக்கல்லின்பெயர்:—சிலாவட்டஞ்சாணைக்கல். ஆ-க.

நீர்தூஉந்துருத்தியின்பெயர்:— சிவிறிசிறுதாரை - நீர்தூஉந்துரு  
த்தி. ஆ-உ.

குடத்தின்பெயர்:—இடங்கர் தசம்பு - கடங்கும்பங்குடம், கன்ன  
லென்றும்-கருதுவர்புலவர். ஆ-நு.

கரகத்தின்பெயர்:—கன்னல்கிரகம்-கரகமாகும். ஆ-உ.

பானையின்பெயர்:—தடாவுங்குழிசியும்-மிடாவும்பானை. ஆ-ந.

மிடாவின்பெயர்:—அளகமுந்தசம்பும்-தடாவுமிடாவே. ஆ-ந.

தாழியின்பெயர்:—சாடியகளம்-பதலைதாழி. ஆ-ந.

நீர்ச்சாலின்பெயர்:—இடங்கர்வட்டம்-நிறைநீர்ச்சாலே. ஆ-ந.

கொப்பரியின்பெயர்:—கொப்பரிகடாரம்-தசம்புநகறுப. ஆ-உ.

தயிர்கடைதாழியின்பெயர்:—குடாரமந்திரியொடு - தயிர்கடை  
தாழி. ஆ-உ.

அகலின்பெயர்:— சராவஞ்சுத்திகை - அகலெனச்சாற்றுவர்.  
ஆ-உ.

தகழியின்பெயர்:—இடிஞ்சில்பாண்டில்-தகழிக்கியம்புவ. ஆ-உ.

குடுவையின்பெயர்:—குண்டங்குடுவை. ஆ-க.

சட்டியின்பெயர்:—சட்டிவிசனை. ஆ-க.

இரப்போர்கலத்தின்பெயர்:—கடிஞையையம்-இரப்போர்கலமே. ஆ-உ.

கொள்கலமெவற்றின்பெயர்:—இடுங்கலம்பாண்டம் - என்பவரண்டும், கொள்கலமெவற்றிற்கும்-கூறுங்கூற்றே. ஆ-உ.

மண்ணரிநாரின்பெயர்:—மட்பகைகுயவர்-மண்ணரிநாரே. ஆ-க.

கூறையின்பெயர்:—மடியேபுட்டம்-மாறுகங்கலையுடை, இலக்கர்கலிங்கம்-சேலகடாகம், காழகமறுவை-வட்டஞ்சாடி, தானைவாதநம்-கோடிகமம்பரம், ஆசாரமாடை-தூசுதுகினீவி, சம்படம்பட்டம்-படாம்புடைவைகூறை. ஆ-உக.

நல்லாடையின்பெயர்:—எடகம்புங்கம் - பங்கமிடையல். வேதகஞ்சில்லிகை - சித்திலைக்கத்தியம், நாகந்தூரியம் - கருள்பாரிநல்லாடை. ஆ-கஉ.

பட்டாடையின்பெயர்:—பாளிதங்கோசிகம் - நேத்திரம்பட்டாடை. ஆ-ஈ.

பட்டுவிகற்பத்தின்பெயர்:—காம்புபட்டு-விகற்பங்கழறும். ஆ-க.

நற்பணித்தூசுன்பெயர்:—தேவாங்கநற்பணி-தூசிற்சுச்செப்பு. ஆ-க.

மயிர்ப்படாத்தின்பெயர்:—மயிரகமுரிகம் - மயிர்ப்படாமாகும். ஆ-உ.

மரவுரியின்பெயர்:—வற்கலைசீரை-இறைஞ்சிமரவுரி. ஆ-ஈ.

செம்படாத்தின்பெயர்:—கம்பளஞ்சிம்புளி - செம்படாமாகும். ஆ-உ.

முகபாத்தின்பெயர்:—குழிமுகபடாம். ஆ-க.

மேற்போர்வையின்பெயர்:—மீக்கோண்மேற்போர்வை. ஆ-க.

முன்னுனையின்பெயர்:—முன்னுனதோகை. ஆ-க.

கொய்சகத்தின்பெயர்:—கீவியென்களவி - மாதர்கொய்சகம். ஆ-க.

கம்பளிப்படாத்தின்பெயர்:—கம்பலங்கம்பளம்-என்பவிரண்டும், கம்பளிப்படாத்தின்-கண்ணவாகும். ஆ-உ.

கச்சின்பெயர்:—வம்புபிணிகை-பட்டிகைவார்வடம், என்றிவை யைந்தும்-கச்செனவிசைப்பர். ஆ-நு.

கச்சின்கடைக்கயிற்றின்பெயர்:—சார்வாரங்கச் - சின்கடைக்கயி ரே. ஆ-க.

உடுத்தலின்பெயர்:—சுற்றலுத்தல். ஆ-க.

உத்தரீயத்தின்பெயர்:—உத்தரீயமேகாசம். ஆ-க.

அத்தவாளத்தின்பெயர்:—வடகமத்தவாளம். ஆ-க.

மேற்கட்டியின்பெயர்:—கம்பலம்விதாநம் - மேற்கட்டியாகும், வானிபடங்கெனவும்-வகுத்தனர்புலவர், ஆ-ச.

சட்டையின்பெயர்:—மெய்ப்பைகஞ்சுளி-கஞ்சுகம்வாரணம், குப் பாயமங்கி-சட்டையாகும். ஆ-க.

இடுதிரையின்பெயர்:—கண்டமேமம்படாம் - கஞ்சிகைகழனி யென், நங்கிவையெழினி-ஒடுபடமிடுகிறை. ஆ-எ.

கோடியின்பெயர்:—பதாகைகேதநம்-விலோதநங்கதலிகை,படா கைதுவசம்-துகிலிகைவானி, படங்கஞ்சத்தியும்-பாற்படுத்தின்னை, நுடங்கியகொடியென-நுவன்றிசினோரே. ஆ-க.

சிறுகோடியின்பெயர்:—கத்திகைசிறுகொடி - ஆகக்கருதுவர். ஆ-க.

சீரையின்பெயர்:—சிதவல்சீதர் துணி-சீரையாகும். ஆ-ந.

மெத்தையின்பெயர்:—அணையந்தவிசும்-தளிமயிம்மும்,புனை யுமெத்தை-எனப்புகன்றனரே. ஆ-ந.

தலையணையின்பெயர்:—உபதாநந்தலையணை - உள்ளுங்கிளவி. ஆ-க.

லீதியிற்கட்டியகொடியின்பெயர்:—வீதியிற்கட்டிய - கொடிப்பெ யர்விடங்கம். ஆ-க.

தேர்க்கொடியின்பெயர்:—கூவிரந்தேரில்-கிழ்க்கொடிக்கூற்றும். ஆ-க.

சித்திரப்படாத்தின்பெயர்:—சித்திரப்படாமே-பொத்தகமாகும். ஆ-க.

சித்திரத்தின்பெயர்:—ஒவியம்வட்டிகை - துகிலிகையென்றிவை மேவிடுசித்திரம்-என்மொழிபுலவர். ஆ-ந.

எழுதலின்பெயர்:—வரைதட்டில்-பொறித்தவிரேகை, எழுதம் பெயரென-இயம்பினர்புலவர். ஆ-ச.

இறுக்கலின்பெயர்:—தற்றலிருக்கல். ஆ-க.

முற்றவப் பயனோ கற்றவப் பயனோ

சாபத் திழுக்கிய தேவசா தரில்

தோற்ற முடையனென அம்பற் றோன்றிய

இயற்கைச் சேந்தன் நிவாகரத்

தேழாவது

சொபற்கைவாடி வப்பெயர்த்தொகுதி.

முற்றிற்று.

எட்டாவது

பண்புபற்றியபெயர்த்தொகுதி.

மூலபாடம்.

பண்பென்பன:—வடி வினளவின-வண்ணத்தின்வருஉம், கடணி யன்மரபில்-காட்சிப்பொருளினும், உணர்விற்புலப்படும் - உண்மைப் பொருளினும், பகர்குணத்தொடர்பு-பண்பெனப்படுமே.

வட்டவடிவின்பெயர்:—வலயநேமி-திசுரிமண்டிலம், பரிதியாழி- பாண்டில்விருத்தம், கோளக்கடகம் - பாவிக்கைகொம்மை, தட்டுவல யம்-சக்கரஞ்சில்லி, வட்டவடிவிற-கொட்டியபெயரே. ஆ-கக.

வளைதலின்பெயர்:—குடிலந்தட்டு-வாங்கல்குலாவல், கோட்டம் வணரே-வளாவல்வளைதல். ஆ-எ.

திரள்வடிவின்பெயர்:—பந்தஞ்சேடு - கொம்மைகுலவடி, புஞ்சற் தொகுதி-சோகந்துமல், உண்டைமாழை - குவிதல்கணைகுழியம், பிண்டமேழிரண்டும்-திரள்வடி வென்ப. ஆ-கச.

குவிந்தவடிவின்பெயர்:—குலவடிங்குவாலும் - குப்பையுமிராசியும், குவடிங்குவிதற்-பொருளவாகும். ஆ-ரு.

தொகுதியின்பெயர்:— தொகுதியுமொய்யும்-தோடுங்குழமலும், கருவிபுந்தொகுதிப்-பெயர்க்கட்டுரைக்கும். ஆ-ரு.

துறுவலின்பெயர்:—துறுவுந்துற்றுவும்-துறுவலாகும். ஆ-உ.

ஐம்மைவடிவிற்பெயர்:— அடரேதகடுமுதல்-ஐம்மைவடிவிற.

ஆ-உ.

பரந்தவடிவிற்பெயர்:—படலைபடர்ச்சி-பரந்தவடிவிற. ஆ-உ.

குமிழ்ப்புவடிவிற்பெயர்:—குமிழ்ப்புறுவடிவே - புளகப்பெயர்க்  
கொடை. ஆ-க.

மொக்குள்வடிவிற்பெயர்:— மொக்குள்வடிவே-கொப்புளமாகும்.

ஆ-க.

உண்டையிற்பெயர்:—குழியந்திரளுண்டைக் - குரியவாகும்.

ஆ-உ.

உட்டுளாவடிவிற்பெயர்:— தூரம்புநாழிபுழை-உட்டுளாவடுவிற,  
சுரையுமுட்டுளாவடிவெனலாகும். ஆ-ச.

துளையுடைப்பொருளிற்பெயர்:— புழையுங்குழலும்-துளையுடைப்  
பொருளே. ஆ-உ.

துவாரத்திற்பெயர்:—சுரியுமடையும்-துவாரமாகும். ஆ-உ.

சர்ச்சரைவடிவிற்பெயர்:—பிணரேசர்ச்சரை - வடிவிறதாகும்.

ஆ-க.

கதிர்த்தோகுதிபோல்வன மயிர்த்தோகுதி போல்வனவற்றிற  
பெயர்:—கதிர்த்தோகுதிமயிர்த்தோகுதி-போல்வனகற்றை. ஆ-க.

இடனுடைமையிற்பெயர்:— நாடென்கிளவி-இடனுடைமையா  
கும். ஆ-க.

பெருமையிற்பெயர்:—தடந்தடவுவிபுலம்-வியலிகைவியன்விறல்,  
முடையகலுள்-மோடுசெம்மை, பிடுகண்பாழி - பின்முன்பு மான்மா,  
வந்தைகலந்தை - பரிபணையமுதல், பிறங்கல்படுகணி - இயக்கம்வியந்  
தகை, செம்மலணிகன் - மருமையிருமை, கருமைகதழ்வு - கயவுமுரி,  
பெருமைபாடு-மண்ணலுமதற்கே. ஆ-நக.

பருமையிற்பெயர்:—பருஉம்பீருமும்-பருமையாகும். ஆ-உ.

சிறுமையிற்பெயர்:—இறையனுவஞ்சம்-சிறிதுசின்னம், வறிதா  
சென்ப-சிறுமையின்னம், கன்றுகணந்தது - இட்டிமையற்பம், தன்ன  
முமதற்கே-சாற்றப்பெறுமே. ஆ-கச.

சிறிதிற்பெயர்:—கிலமேசிறிதாம். ஆ-க.

முழுவதிற்பெயர்:—அகிலமுழுவதும்-ஆமெனவறைவர், அகண்  
டஞ்சமத்தம்-அடங்கல்யாவும், முடியவனைத்தெல்லாம் - முற்றுமுழுவ  
தாம், அடையவென்பதும்-அதன்பாற்றாகும். ஆ-க0.

மிகுதியின்பெயர்:—அமலையுறுதவ - நனியுருப்பாற்றல், கழிவு விதப்பிறப்பு-சதழ்வுகடுமை, பெருமைசிறப்பான்றல்-மதர்வுபிறங்கல், அதிகம்புதுமை-கயவுபரம்பொற்று, பொக்கம்பொம்மலொ-டெழுமுன் றிரண்டும், மிக்கோர்மிகுதி-எனவிளம்பினரே. ஆ-உ௩.

உயர்ச்சியின்பெயர்:—உகப்பேதுங்கம்-உந்தமோடே, நிவப்பே சேணே-பிறங்கலேந்தல்-ஒங்கனிமிர்தல், புரைபரியீராரும்-பாங்கினல் லோர், உயர்ச்சியெனப்பகர்வர். ஆ-கஉ.

தூரத்தின்பெயர்:—சேணுளீளிடையும்-சேய்த்துந்தூரம். ஆ-௩.

விசாலத்தின்பெயர்:—விசாலம்விபுலம்-விரிவிடம்பாடே. ஆ-௩.

பரப்பின்பெயர்:—பாய்தலுஞ்விந்தலும் - பம்பும்பரவையும், பர வலுந்தாவலும்-அழுவமும்பாப்பே. ஆ-௭.

கூடலின்பெயர்:—கூடல்குவிதல்-பயினிசங்கம். ஆ-௩.

நீளத்தின்பெயர்:—வார்தல்போகல் - சேணவரியுறையே, நீக்கந் தீர்தல்-நேர்பாடொழுகம், நெடுமைவடிதல்-நெடிவிவைளீளம். ஆ-கஉ.

செவ்வையின்பெயர்:—செவ்வனுமிருசும் - செப்பமுஞ்செம்மை செவ்வைமற்றதற்கு-நேருஞ்செப்புப. ஆ-௫.

நுண்மையின்பெயர்:—நுவணைநொய்வு - நுழையயிர்நுணங்கு, சராயன்முளரி-நுணுகுநுணுக்கம், ஆய்தனிழற்றல் - நொசிவுநுனிகூர் மை, ஆயவீரோழும்-நுண்மையாகும் ஆ-௧௪.

அகலத்தின்பெயர்:—அகறல்பாழி - ஆய்விபரப்பகலுள், கண்ண றைபடர்தல்-வியலிடமான்றல், பயனனவுவிரிவு-மேனளியென்றிவை, அகலமென்பர்-அறிந்திசினேரே. ஆ-௧௪.

சிறுகலின்பெயர்:—அஃகலுமருகலும் - அவிதலுங்குறைதலும், சுருங்கலுங்குன்றலும்-சிறுகலாகும். ஆ-௧.

உள்ளதுசிறத்தலின்பெயர்:—கூர்ப்புங்கழிவும் - உள்ளதுசிறத்தல். ஆ-உ.

மேன்மையின்பெயர்:—கயவுசாயல்-சால்புமேம்பாடென், றுயர் வினாஞ்கும்-மேன்மையாகும். ஆ-௪.

சேறிவின்பெயர்:—விறப்புருறப்பும் - வெறுப்புநளியும், செற்ற லும்பொதுளலும்-ஞெழுங்கலுமிவர்தலும், துற்றறுஞ்சடிமும்-செறி வெனச்சொல்வர். ஆ-௧௦.



மிடைதலின்பெயர்:—துதைதலுந்ததைதலும் - மிடைதலாகும்-  
ஆ-உ.

நிறைவின்பெயர்:—மனிதல்பெருகல் - மல்கலார்தல், தெகித்தலு  
வன்றல்-கெழுமறெவுளல், பழுதினிறைவின்-பாலவாகும். ஆ-அ.

பாதியின்பெயர்:—பாலும்பயலும்-அருத்ததுங்கூறும், பாகமும்  
பாதிப்-பெயரெனப்பகர்வர். ஆ-நி.

பாரத்தின்பெயர்:—சீருங்குருவும் - கருமுஞாட்டும், பாரப்பால்  
பொறையுமதற்கே ஆ-நி.

மென்மையின்பெயர்:—மிருதுசுகுமாரம் - மென்மைமேன.  
ஆ-உ.

நொய்ம்மையின்பெயர்:—இலகுநொவ்வும் - இலேசுநொய்ம்மை.  
ஆ-ஈ.

சலியாநிலையின்பெயர்:—துவஞ்சலியாநிலை - துருவமுஞ்சொல்ப.  
ஆ-உ.

அளவின்மையின்பெயர்:—அபாரமனந்தம் - அபரிமிதமளவின்  
மை. ஆ-ஈ.

ஐவகைவண்ணமாவன:—செம்மையுங்கருமையும் - பொன்மை  
யும் பசுமையும், வெண்மையுமைவகை - வண்ணத்தின்மேன. ஆ-நி.

சிவப்பின்பெயர்:—அரக்குச்செம்மை - துப்புத்துவார்சோணம்,  
அரத்தஞ்சேத்து-பூவல்பாடலம், சிந்துரமத்து-படாரமருணம், சேந்து  
செக்கர்-குளிகஞ்சேப்பென, வந்தபதினேழும் - சிவப்பென வறைவர்.  
ஆ-கள.

பொன்னிறத்தின்பெயர்:—பீதம்பிங்கலம் - புற்கெனல்பொன்னி  
றம். ஆ-ஈ.

புகர்நிறத்தின்பெயர்:—கபிலங்குரானிறம் - புகர்புற்குமாமே.  
ஆ-ஈ.

வெண்மையின்பெயர்:—வால்பால்சுவேதம் - தவளம்பாண்டு,  
நரைவிளர்சுக்கிலம்-குருகுவெண்மை. ஆ-கௌ.

பச்சைநிறத்தின்பெயர்:—பாசும்பைம்மையும்-சாமமும்பைத்தும்,  
பேசிற்பசுமையும்-சாமளமும்பச்சை. ஆ-கூ.

கருமையின்பெயர்:—காளிமங்களங்கம்-கார்களீலம், காளமஞ்ச  
நம் - கருள்கறைமாசொடு, காளகமெனப்பதி - னொன்றுங்கருமை.  
ஆ-கக.

மாசின்பெயர்:—களங்கமலிரம்நகசடுகறைமாசே. ஆ-ச.

நிறத்தின்பொதுப்பெயர்:—புகரேமேனி - மாமைகேழ்வண்ணம்,  
குருவேகொழுமை-கெழுவேசந்தம், உருவெனப்பதும் - நிறத்தின்  
பொதுப்பெயர். ஆ-க0.

ஒளியின்பெயர்:—வில்லேவாள்வெயில் - நிலவுகதிர்கிரணம், எல்  
லேசேடி-சுடர்கனல்கேழ்நகை, தாமம்விரியல் - விளக்கநிழறுளக்கம்,  
வாமமீமம்-வளரொளியாகும். ஆ-கக.

ஒளிவிடுதலின்பெயர்:—அலங்கல்சுடர்தல் - அவிர்நலிமைத்தல்,  
வயங்கறபங்கல்-ஒளிர்நனகுதல், இலங்கலொன்பதும்-ஒளிவிடுதலிசை  
க்கும். ஆ-க.

மிகச்சிவத்தலின்பெயர்:—சேத்தலுஞ்சேப்பும் - மிகச்சிவத்தலா  
கும். ஆ-உ.

கட்டழகின்பெயர்:—ஏர்வனப்பெழில்யாணர் - மாமைகேழ்தை  
யல், காரிகைதோட்டி-கவினேவிடங்கம், வாமம்வகுப்பொப்பு - மஞ்ச  
பொற்பு, காமரணியிவை-கட்டழகாகும். ஆ-கஅ.

அழகின்பெயர்:—நவ்வியந்தம்பை - பூபொலமற்புதம், செவ்வி  
யொண்மைமாண்பை-சித்திரமழகே. ஆ-கக.

பேரழகின்பெயர்:—விசித்திரம்பேரழகு. ஆ-க.

வடிவின்பெயர்:—செண்ணம்வடிவே. ஆ-க.

வண்ணத்தின்பெயர்:—வண்ணஞ்சந்தம். ஆ-க.

வலியின்பெயர்:—மிடலையும்பல்-ஆற்றல்வீரம், முடலைபீடு-மள்  
ளன்மதுகை, வாய்மைமல்லல்-தோற்றமதமெலும், முரிமுடுகல்-முரண்  
வயம்பாழி, மைந்துதிண்மை - மீளிதுப்பூக்கம், ஏணேநோண்மை-  
முன்புமொயம்புலம், தாவுதாநம்-மாநமுரம்வலி. ஆ-உஉ.

மதர்த்தலின்பெயர்:—மதர்வுமதர்த்தல். ஆ-க.

நொய்தின்பெயர்:—நொய்வுநொய்தாதல். ஆ-க.

குறைப்பாட்டின்பெயர்:—குறையேநிரப்பே - நனங்குறைபாடு,  
ஆ-ந.

எளிமையின்பெயர்:— எண்மையுந்தஞ்சமும் - தண்மையுமெளிமை. ஆ-ந.

புல்லறிவின்பெயர்:—வெண்மையும்வெளிதும்-தண்மையும் புல்லறிவு, புல்லறிவிற்கு-புகல்புகிறறிவும். ஆ-ச.

இழிதகவின்பெயர்:— இளிவேபரிபவம்-இழிதகவாகும். ஆ-2.

மாந்தத்தின்பெயர்:— மாநம்பெருந்தண்மை - குற்றப்பாடும்வரையார் ஆ-2.

வெப்பத்தின்பெயர்:—அழலேபுருப்பம்-வெப்பமாகும். ஆ-2.

குளிர்ச்சியின்பெயர்:— சீதளநளியே-சீதந்தண்குளிர்ச்சி. ஆ-ச.

வீரத்தின்பெயர்:—விறலேகொற்றம்-வீரமாகும். ஆ-2.

வெற்றியின்பெயர்:—வலனேகொற்றம் - ஆடுவாகை, விசயம்புகலென-ஆதும்வெற்றி. ஆ-ச.

தோல்லியின்பெயர்:—தொலைவுநிலையழிவு - தோற்றறோல்வி. ஆ-ந.

அளவின்பெயர்:—தாறுகான்மாத்திரை-வரைதுணைநேரம். காறுபரிமாணம்-அவதியளவாகும். ஆ-ச.

எல்லையின்பெயர்:—ஏணியும்வரைப்பும்-வரம்புமெல்லை. ஆ-ந.

வரையரையின்பெயர்:—அளவுநிறையெண் - வரையறையாகும். ஆ-ந.

அளவையின்பெயர்:—கச்சமளவை-கடனுமாகும். ஆ-2.

கூறுபாட்டின்பெயர்:—வகையுந்திறனும்-கூறுபாடாகும். ஆ-2.

முதுக்குறைவின்பெயர்:—தெட்பமுதிர்ச்சி - ஒட்பமுதுக்குறைவே. ஆ-ந.

அறிவின்பெயர்:—உரனேகாட்சி-உணர்வேயொண்மை, புலனேஞாநம்-அறிவெனப்புகல்வர். ஆ-ச.

கருத்தின்பெயர்:—எண்ணல்பேணல்-ஏடல்சேத்து, கண்ணுதல்குறிப்பு - விரும்பல்வினையே, உன்னம்மதமே-இங்கிதஞ்சிந்தை, வன்மைமெய்ம்மை-ஏமாப்புள்ளல், கவிஞரொண்ணிரண்டும் - கருத்தெனக்கருதுவர். ஆ-ச.

கருதலின்பெயர்:—கண்ணுதலல்-புகறல்கருதல். ஆ-ந.

நல்லுணர்வின்பெயர்:—ஞாநமுஞ்சிலமும் - நல்லுணர்வாகும். ஆ-2.

விருப்பின்பெயர்:—மாதர்காதல்-ஆதாவார்வம், காமர்வெப்பம்-  
பற்றேகாமம், வீழ்தல்கேட்கை - தாழ்தல்வெஃகல், நசையே நம்பு-  
மேவுநயப்பு, பிணையேபேணல் - பெட்பேபெட்டல், இவறலவாவே-  
இவர்தல்கவார்தல், விழைவேவிருப்பின் - பொருட்கட் டுரையே.  
ஆ-உரு.

அவாவின்மையின்பெயர்:— வெறுப்பொல்லாமை-வேண்டாமை  
முனைவொ, டுவர்ப்பறுத்திடன்மா-உரைப்பவவாவின்மை. ஆ-எ.

அமையுமென்றலின்பெயர்:—அலமென்கிளவி-அமையுமென்றல்.  
ஆ-க.

அன்பின்பெயர்:—பரிவுமார்வமும்-ஈரமும்பற்றும், அளியுநாரும்-  
பரிவுமன்பே. ஆ-எ.

எழுமையுந் தொடர்ந்தவன் பின்பெயர்:— உழுவலெழுமையும் -  
தொடர்ந்தவன்புரைக்கும் ஆ-க.

இரக்கத்தின்பெயர்:—அருளுங்கருணையும்-இரக்கமாகும். ஆ-உ.

மறத்தின்பெயர்:—உன்னமகஞ்சித்தம் - உள்ளமிதயம், முன்ன  
நெஞ்சு-மொழிபமனக்கே. ஆ-எ.

ஒருதலைக்காமத்தின்பெயர்:— கைக்கிளையொருதலை-காமமாகும்.  
ஆ-க.

வழுவுடைக்காமத்தின்பெயர்:—பெருந்திணைவழுவுடை - காமப்  
பெயரே. ஆ-க.

அன்புடைக்காமமென்பது:—ஐந்திணையுடையது - அன்புடைக்  
காமம். ஆ-உ.

காமக்கவலையின்பெயர்:—மதநங்காமம் - விரகங்காமக்கவலை.  
ஆ-ந.

வேட்கைப்பெருக்கத்தின்பெயர்:— வேணவாவென்பது - வேட்  
கைப்பெருக்கம். ஆ-க.

தக்கதின்பெயர்:—தகவுந்தகுதியும்-தக்கதாகும். ஆ-உ.

மாட்சியின்பெயர்:—மானேமாண்டல் - மாட்சியாகும். ஆன்ற  
லுஞ்சாஸ்டும்-நிறைவுமமைதியும், வாய்த்தலுஞ்செழுமையும்-வளமும்  
வரையார். ஆ-க.

சினத்தின்பெயர்:—சினமறமுனிவு-செயிர்கறுவுசீற்றம், வெகுளி கதம்வவாம்-வேரஞ்செற்றம். ஆ-க0.

சினக்குறிப்பின்பெயர்:—கறுப்புச்சிவப்புக்-களுல்கன்றல், வியர் ப்புப்புமுங்கல்-புகைதல்வெய்துறல், சினத்தின்குறிப்பில் - தெரிக்குங் களவி. ஆ-அ.

முன்கோபத்தின்பெயர்: — கோம்பல்வெம்பல் - கொந்தன்முன் கோபம், கனிதலுமதற்கே-கழறலாகும். ஆ-ச.

பெருங்கோபத்தின்பெயர்:—உருத்தல்சீறல் - உலறன்முனைதல், உடற்றல்காய்தல்-விடைத்தறிவிரத்தொடு, தொடுத்தவெட்டும்-பெரு த்தகோபம். ஆ-அ.

வைரத்தின்பெயர்:—செற்றஞ்சலம்பவம்-தொந்தம்வேரம், உற்ற வைரம்-தொழியுங்களவி. ஆ-நி.

அதிசயத்தின்பெயர்:—வியப்பிலும்பூது-விம்மிதம்விபீதம், அச் சோவைந்தம்-அதிசயமாகும். ஆ-நி.

அதிசயமுறவிரங்குதலின்பெயர்:—ஐயோவந்தோ - அன்னோவா வோ, என்பவதிசயமுற-இரங்கற்குரிய. ஆ-நி.

கண்ணோட்டத்தின்பெயர்:—நயப்புணர்வுநாகரிகம் - கேண்மை கண்ணோட்டம். ஆ-ந.

உள்ளக்களிப்பின்பெயர்:—மதர்ப்புப்பெருமிதம் - பாடவமத்தம்<sup>1</sup> செருக்குமதமுள்ளக்-களிப்பின்றிறத்த. ஆ-சு.

கருதலின்பெயர்:—சுட்டலுங்குறித்தலும்-கருதலாகும். ஆ-உ.

அழுக்காற்றின்பெயர்:—அழுக்காறுமநச்சமுக்கம். கூரம்பாரா மை-நோனாமையுமழுக்காறு. ஆ-ச.

மனக்கோட்டத்தின்பெயர்:—ஒளவியமநக்கோட்டம். ஆ-க.

மறத்தலின்பெயர்:—இழுக்குச்சோர்வு-பொச்சாப்பிகழ்ச்சி, வழ குக்குமான்மறவி-மறத்தலாகும். ஆ-எ.

மோடுமையின்பெயர்:—கோரஞ்சண்டம்-கடினங்கடுமை, கூர்ந் கொடுமை-ஆகக்கூறுவர். ஆ-நி.

உள்ளமிகுதியின்பெயர்:—ஊக்கமுழாணும்-உள்ளமிகுதி. ஆ-உ.

இறுமாப்பின்பெயர்:—இருமாப்பெக்கழுத்தம். ஆ-க.

அகமலர்ச்சியின்பெயர்:—செம்மாப்பகமலர்ச்சி. ஆ-க.

பேரறிவின் முதிர்ச்சியின்பெயர்:—முதுக்குறைவுபேரறிவின் - முதிர்ச்சியாகும். ஆ-க.

கோடுங்கோன்மையின்பெயர்:—கோணை கொடுங்கோன்மை. ஆ-க.

நிலையுடைமையின்பெயர்:—ஏணைநிலையுடைமை. ஆ-க.

நாணத்தின்பெயர்:—மாநமும்வெட்கமும் - வட்கமுவஞ்சமழப்பு, ரணமுநாணமுணர்த்தும்-நடையவாகும். ஆ-ச.

மதித்தலின்பெயர்:—பேணலுங்கருதலும்-மதித்தலாகும். ஆ-உ.

தீதின்பெயர்:—ஊருங்கோளும்-தீதாகும்மே, அந்தராயந்தீன் - கலாபமுட்டுப்பா, டந்தரம்விக்கிரம்-தட்டுந்தீதாம். ஆ-க.

இன்பத்தின்பெயர்:—நயனுமகிழ்வும்-நகையுமின்பம், ஏமமுமதற்கே-இயம்புகளவி. ஆ-ச.

தளர்வின்பெயர்:—எட்டைதளர்வே-அசாவென்களவியும், தளர்ச்சிக்கறைப. ஆ-உ.

குறிப்பின்பெயர்:—நாட்டியங்குறிப்பே. ஆ-க.

சுழற்சியின்பெயர்:—அலமால்கோட்டி - கறங்குசுழல்வு, தெருமால்சுழற்சி-ஆமெனச்செப்புவர். ஆ-நு.

இரங்கலின்பெயர்:—இளைதலெற்றித்தல்-இரங்கலாகும். ஆ-உ.

ஐயத்தின்பெயர்:—கொல்லேமானுதல்-அநுமாநமாசங்கை, ஐயமென்பர்-அறிந்திசினோரே. ஆ-ச.

இகழ்ச்சியின்பெயர்:—எள்ளனகையிகழ்வு - உவர்ப்பொல்லாமையிகழ்ச்சி. ஆ-நு.

நன்மையின்பெயர்:—மண்ணன்மணிசீர்-யாணர்மாசறல், நன்னர்நறுமை - உறுதிரயமென், நின்னவைநன்மைக் - கெய்தும்பெயரே. ஆ-அ.

அகமகிழ்ச்சியின்பெயர்:—ஆநந்தமின்பம் - அகமகிழ்ச்சியாகும். தொய்யலுங்கட்டியும்-அப்பெயர்சிவனும. ஆ-ச.

உவகையின்பெயர்:—ஓகைமாராயம்-உவகையாகும். ஆ-உ.

நிச்சயத்தின்பெயர்:—தீர்க்கமுந்தரிப்பும் - தேறுநிச்சயம், மன்றவென்களவியும்-வகுப்பவதற்கே. ஆ-ச.

ஆக்கத்தின்பெயர்:—நந்தலாக்கம், ஆ-க.

பெயரின்பெயர்:—நாமமபிதாநம்-நாட்டும்பெயரே. ஆ-உ.

அறியாமையின்பெயர்:—எய்யாமையறியாமை-ஆகுமென்ப, மருட்சிமடம்பேதைமை-மற்றுமறியாமை. ஆ-ச.

அறிவின்றிரிவின்பெயர்:— துயவென்கிளவி - அறிவின்றிரிவே. ஆ-க.

அறிமடத்தின்பெயர்:— பெருஞ்சேந்தனம்பல்-பெருமான்போல, தெரிந்துபிறரறிவின் - கோர்புறமறைத், தறிந்துமறியார் - போறலறிமடம். ஆ-எ.

மறவாத்தகடனின் பெயர்:—கடைப்பிடிக்கொண்டது - மறவாக்கடனே. ஆ-க.

நோயின்பெயர்:— மடங்கனீழன் - மடியஞரழுங்கல், முடங்கு குத்து-பிணிபையுள்கூர்நோய். ஆ-க0.

நரகநோயின்பெயர்:—நரகநோயாததை. ஆ-க.

வேதனைபண்ணுநோயின்பெயர்:— வாதைபீதி-வேதனைபண்ணுநோய். ஆ-உ.

உன்மத்தத்தின்பெயர்:— மான்றன்மாழ்கல் - கழுமல்களிமறல், மான்மாழாத்தல்-மையன்மைந்துணராமை, மருண்மயன்மயக்கம்-அனந்தரினாமை, இருண்மயர்வேமம்பித்-துன்மத்தமாகும். ஆ-கக.

தேளிவின்பெயர்:—நனவுணர்வுதேற்றம் - துணிவுதேளிவாகும். ஆ-ச.

பொறுமையின்பெயர்:—கோனாமைபொறுமை - ஆமெனநுவல்வர். ஆ-க.

நீங்காமையின்பெயர்:—ஆனாமைதண்டாமை - ஆயிரண்டுநீங்காமை. ஆ-உ.

பொறையின்பெயர்:—நோன்மைநோன்றல்-பொறையென நுவல்வர், கமித்தலுமாற்றலும் - சகித்தலுமோர்ப்பும். மற்றப்பொறையை-வகுக்குங்கிளவி. ஆ-ச,

வறுமையின்பெயர்:—அல்கலொற்கம்-இலம்பாடினமை, நல்குரவுவறுமை-ஆமெனநவில்வர். குறைவுமிச்சை-குறுவாழ்க்கையென, சிறுமைமிடிவறுமை-நிறப்புஞ்செப்பு. ஆ-கஉ.

தனிமையின்பெயர்:—புலம்பேதனிமை, கேவலத்தோடேகம் - கிளத்துபதனிமை. ஆ-ந.

பொலிவின்பெயர்:—துப்பக்கலித்தல்-பம்பறுவன்றல், பொற்புக்களுறல்-உவப்பேயமரல், அதிகமங்கலம்-மலர்ச்சியென்றிவை, பொலிவின்பெயரென-புகன்றனர்புலவர். ஆ-கக.

பொலிவழிதலின்பெயர்:—புல்லென்னம்முங்கல்-பொலிவழிதலாகும். ஆ-உ.

வருத்தத்தின்பெயர்:—உயவெயனுக்கம் - கவறலுயங்கல், அயர்வேயாகுலம்-அணங்குககிவே, வயாவென்றின்னவை-வருத்தமாகும். ஆ-கூ.

சோம்பலின்பெயர்:—ஆஞ்சியமுங்கல்-அலைசன்மாழ்கல், அஞர் தன்னொள்கல்-அஞ்சலாழ்தல், தூங்கலசைதல் - மடிசோம்பலாகும். முரிமந்தமும்-மொழிபசோம்பல். ஆ-கங.

ஒண்மையென்னும்பெயர்:—நண்மையுமிகுதியும்-அறிவுமொழுங்கும், ஒண்மையென்னும்-சொல்லிற்குரிய. ஆ-ச.

நயனென்னும்பெயர்:—பயனுமகிழ்வும் - இன்பமுநன்கும், நயனென்கிளவி-நடைபெற்றியலும். ஆ-நு.

அச்சத்தின்பெயர்:—அதிர்ப்புக்கம்பலை-வெருவஞாழுங்கல், பொதிர்ப்புத்தனுக்கம் - இரிதல்கூசுதல், வெடிப்புத்தளக்கம் - கரிப்பேதெருமால், விதிர்ப்புப்பனித்தல்-அலமால்வெம்மை, வெறிபுலம்புவிதி-கவலைஞர்பிறக்கம், நடுக்கமிடும்பை-மிறையேயுலைதென்ன, நடுத்தனவெல்லாம்-அச்சமாகும். பேஉநாமுருமென-வருஉங்கிளவி, ஆமுறைமுன்றும்-அச்சப்பொருள். ஆ-ஈ0.

அச்சக்குறிப்பின்பெயர்:—திட்கலோடல் - தேங்கன் ஞேரேலெனல், துட்கலுவமால்-துடுக்கெனல்வெய்துறல், அளுக்கன் ஞேரள்கல்-அச்சல்குறிப்பாம். குலைதலொடு துண்ணெனல் - கூறுபவதற்கே. ஆ-கஉ.

கூம்புதலின்பெயர்:—சாம்புதலொடுக்கம்-கூம்புதலாகும். ஆ-உ

மேலிவின்பெயர்:—தேம்புதன் ஞேரள்கல்-சிக்கமுசிப்பென், ரும்புகனன்கும்-மெலிவெனவிசைப்பர். பழங்கனும்புன்கனும் - மெலிவின்பால். ஆ-கூ.

துன்பத்தின்பெயர்:—இன்னலமுங்கல் - வருத்தம் பிணியிடுக்கண், அல்லனேபின்ன-அரந்தையிடும்பை, படர்துனிதுக்கம் - அஞர் புலம்பெவ்வம், நடலைகம்பலை-செல்லல்பாசறை, பையுஞ்ஞர் துயர்-பைதலிரக்கம், சிறுமைவிழுமம்-கவலைபிழை, வறுமைபருவால் - புன்கனோவாகுலம், உறுவல்கவ்வபனி-வெய்துறன்மம்மர், உறுகணலத்தல்-துன்பமென்றுரைப்பர், இடர்கோட்டாலை-ஏதங்கேதம், அலக்கன்பிடியோ - டல்லகண்டமும், துன்பப்பொருளை - சொல்லுங்கிளவி, ஆ-சஅ.



குற்றத்தின்பெயர்:—காசுவைதவறு-கசடுவசைவடு, மாசுமாநம  
ரில்-செயிர்புகர்பழுது, ஏதமாச - \* போக்குப்புரைபழி, கோதுதோ  
மிழிவு-குற்றமாகும், மிறையறிப்பேசுவை-மூன்றும்வரையார், அழிப்  
புக்குறைகழிப்பு-கொழிப்புமதற்காம். ஆ-உஎ.

அருவருப்பின்பெயர்: — பயிர்ப்புக்குற்றிதம் - அருவருப்பாகும்.  
ஆ-உ.

பகையின்பெயர்:—முனையுறழ்வுதுப்பு - முரண்படி தெவ்வொ,  
டிகல்பகையாகும்-என்றிசினேரே. ஆ-எ.

வஞ்சனையின்பெயர்:—கூடம்புள்ளுவம் - குடிவஞ்சத்திரம், கை  
தவமாயம்-பட்டிமைவஞ்சனை, படிறுகுய்யம்-பகர்வவஞ்சனை, சாட்டி  
யப்பெயரும்-சாற்றப்பெறுமே. ஆ-க.

நட்பின்பெயர்:—கேண்மையுந்தொடர்பும்-கேளுநட்பே. ஆ-ந.

ஒழுக்கத்தின்பெயர்:—கையேயொழுக்கம். ஆ-க.

ஒழுக்காற்றின்பெயர்:—கையாறொழுக்கலாறு. ஆ-க.

செயலின்மையின்பெயர்:—கையறல் செயலின்மை. ஆ-க.

அடைக்கலத்தின்பெயர்:—கையடையடைக்கலம். ஆ-க.

கையொழியாமையின்பெயர்:—கைதூவாமை-கையொழியாமை.  
ஆ-க.

மேற்கோளின் பெயர்:—பூட்கைக்கிளவி-மேற்கோளாகும். ஆ-க.

பழைமையின்பெயர்:—தொண்மைதொடர்பு - தொத்துத்தொ  
ண்டு, முறையேமுன்பு-தொன்றுபூருவம், தொல்லெழுரி-விருத்தமுது,  
முந்துபுராதனம்-புராணமுதுமையென, வந்தவை பழைமை-ஆமென  
வைப்பர். ஆ-கக.

புதுமையின்பெயர்:—புத்தேள்யாணர்-புனைபுணர்விருந்து, நூத  
நம்வம்பு-கடிநவம்புதுமை. ஆ-க.

ஈன்றணிமையின்பெயர்:—புனிற்றீன்றணிமை. ஆ-க.

நிலையின்மையின்பெயர்:—நிலையின்மைவம்பே. ஆ-க.

பிறப்பின்பெயர்:—சூதகம்பிறந்த-பயஞ்சுரிப்புச்சுநகம், ஓதிய  
தோற்றம்-யோரிபவம்பிறப்பே, சன்மமுமுற்பத்தியும்-சாற்றுபவதற்  
கே. ஆ-க0.

கழிபிறப்பின்பெயர்:—உம்மைகழிபிறப்பே. ஆ-க.

இப்பிறப்பின்பெயர்:—இம்மையிப்பிறப்பே. ஆ-க.

வருபிறப்பின்பெயர்:—அம்மைபுமறுமைபும - வருபிறப் பாகும்.

ஆ-2.

ஒருபிறப்பின்பெயர்:—ஒருபிறப்பொருமை. ஆ-க.

எப்பிறப்பின்பெயர்:—எப்பிறப்பெம்மை. ஆ-க.

எழுபிறப்பின்பெயர்:—எழுமையேழ்பவம் - எழுபிறப் பாகும்.

ஆ-2.

பின்னின்பெயர்:—வழிபின்னாகும். ஆ-க.

முறைமையின்பெயர்:—மாபுபாரம்—பரியமுறைமை. ஆ-2.

இளைமையின்பெயர்:—மழவுநவ்விசேய் - போதகமஞ்சு, குழவு குருள் - கயமிளைபுருவை, முருகேதருணம் - பிழேபருவம், சேடு கொம்மை - எனவீரெட்டும், நாடிளைமைப் - பெயரென நவில்வர், வெண்மைபுநாகும்—விளம்புவவிளைமை. ஆ-கஅ.

இளைமைச்செவ்வியின்பெயர்:—கோமளமிளைமைச்—செவ்வியைக் கூறும். ஆ-க.

காரணத்தின்பெயர்:—சிபமும்பொருட்டும் - ஏதுவுநிமித்தமும், திறனும்வாயிலும் - காரணந்தெரிசொல். ஆ-க.

பற்றுக்கோட்டின்பெயர்:—கந்தொடாலம்பரமும்—பற்றுக்கோடே தஞ்சுந்தாடூற்றமும்—சாற்றுபவதற்கே. ஆ-நி.

உரிமையின்பெயர்:—பாங்குபால்கிழமை—தாயமாட்சி, ஈங்கிவையைந்தம் - உரிமையாகும். காணிகெழுதகைமைபும - கழறுபவுரிமை. ஆ-எ.

இலாபத்தின்பெயர்:—ஊதியம்பசைபயன் - பலித்தலாக்கமென், ரோதியவைந்தம் - இலாபமாகும். பேறுமதிக்கும் - பேசுபவிலாபம். ஆ-எ.

மகளிர்கையுறுப்பொருட்டின்பெயர்:—பூப்புமகளிர் - கையுறுப் பொருட்டே. ஆ-க.

அசுத்தத்தின்பெயர்:—தூய்தன்மைவாலாமை - சூதகமசுத்தம். ஆ-ந.

அழுக்கின்மையின்பெயர்:—அமலமும்விமலமும் - அழுக்கின்மையாகும். ஆ-2.

தூய்மையின்பெயர்:—புத்தம்பலித்திரம் - தூய்மையாகும். தூய் புத்தூப்பாவநம்—வாஹந்தூய்மை. ஆ-க.

தருமத்தின்பெயர்:—சீலமருண்மங்கலம்-சுபமேசுகிர்தமென, நா  
லுமொன்றும்-தருமமாகும். ஆ-நி.

அறிவின்பெயர்:—சேதநமறிவே. ஆ-க.

அறிவின்மையின்பெயர்:—அசேதநமறிவின்மை. ஆ-க.

மேலின்பெயர்:—ஆணைதலைமை-தலைமேலாகும். ஆ-ந.

அழிவின்மையின்பெயர்:—குமரிகண்ணி - கோணையழிவின்மை.  
ஆ-ந.

எண்ணின்பெயர்:—கரணங்கணிதம் - கணக்கல கெண்ணாம்.  
ஆ-ச.

நாநாவிதத்தின்பெயர்:—பரியாயம்பன்முறை-பல்விதநாநாவிதம்.  
ஆ-ந.

முதலின்பெயர்:—ஆதியுமோனையும் - தொடக்கமுமுதலாம்.  
ஆ-ந.

நடுவின்பெயர்:—இடையேசமன்பகல்-நாப்பண்மத்திமம், நள்ளே  
நடுவெ-றோதினரநயந்தோர். ஆ-ச.

ஈற்றின்பெயர்:—அந்தந்தீர்தல் - முடிவேயிறுதியென, வந்தநான்  
கும்-ஈற்றின்பால. ஆ-ச.

அநுபவத்தின்பெயர்:—துவ்வேதுப்புரவு-அநுபவமாகும். ஆ-உ.

வளமையின்பெயர்:—கொழுமையாணர்-மல்லல்வண்மை, செழு  
மைவாய்ப்பு-வளமையாகும். ஆ-க.

செழுமையின்பெயர்:—செழுமைசெழித்தல். ஆ-க.

கொழுமையின்பெயர்:—கொழுமைகொழுப்பே. ஆ-க.

வேறுபாட்டின்பெயர்:—விகிர்தமும்விகடமும்-வேறுபடற்பொரு  
ட்டே. ஆ-உ.

குணமின்மையின்பெயர்:—சீரணஞ்சிதம்பு - சீத்தைகுணமின்  
மை. ஆ-ந.

தாமதத்தின்பெயர்:—விளம்பநந்தாமதம்-விளம்புங்களிவி, ஆ-க.

கேட்டின்பெயர்:—இழிவுநந்தல் - இறுதிரிந்தல், வழுவழுங்கன்  
முறிதல் - மடிகயங்கேடே, சுதழுங்கந்தலும் - சொல்பவதற்கே.  
ஆ-கக.

பாவமென்னும்பெயர்:—பாவமுமறமும் - பாவையுஞ்செடியும்,  
அகமுமொருபொருட்-களவியாகும். ஆ-ச.

உறவின்பெயர்:—உறவியுறவே. ஆ-க.

துறவின்பெயர்:—துறவிதுறவே. ஆ-க.

செல்வத்தின்பெயர்:—வெறுக்கைமாபொறிசீர்-விபவஞ்செல்வம், விருத்தியாக்கந்திரு-மாடிடம்வாழ்க்கை, பெருக்கமுஞ்செல்வப்-பெய ரொணப்பேசுப. ஆ-கஉ.

மணப்பொதுவின்பெயர்:—கமழ்தல்கந்தித்தல் - நூறுதன்மணப் பொது. ஆ-ந.

நறுநாற்றத்தின்பெயர்:—மணமேவசந்தம்-முருகுமன்றல், வாசம் விராயே-கந்தம்வதுவை, நானந்தேம்வெறி - ஆமோதம்மே, கடியே வம்பு-கானம்பரிமளம், நறைநறுநாற்றம்-ஆகுமென்ப. ஆ-கள.

துர்க்கந்தத்தின்பெயர்:—பூதிதுர்க்கந்தம்-ஆகப்புகல்வர். ஆ-க.

இனிமையின்பெயர்:—சுவையேசாரம்-இரதமினிமை, சோமுது தீமொடு-தேமுமினிமை. ஆ-எ.

தித்திப்பின்பெயர்:—தீமுமதுரமும்-தேமுந்தேக்கும், ஆயநான் கும்-தித்திப்பாக்கும். ஆ-ச.

காழ்த்தலின்பெயர்:—காயமுங்கரினும் - கடுகமுங் காழ்த்தல். ஆ-ந.

கைத்தலின்பெயர்:—கைத்தறித்தம். ஆ-க.

புளித்தலின்பெயர்:—புளித்தலாமிலம். ஆ-க.

ஒருபலத்தின்பெயர்:—ஒருபலப்பெயர்தொடி. ஆ-க.

காற்பலத்தின்பெயர்:—கஃசுகாற்பலம். ஆ-க.

நூற்பலத்தின்பெயர்:—நூக்குங்காவும் - துலாமுதூற்றுநிறை. ஆ-ந.

ஒன்றின்பெயர்:—ஒன்றேகம்மே. ஆ-க.

பத்தின்பெயர்:—தசம்பத்தாகும். ஆ-க.

நூற்றின்பெயர்:—நூறுசதமே. ஆ-க.

ஆயிரத்தின்பெயர்:—தூற்றுப்பத்தாயிரம். ஆ-க.

பல்குணத்தின்பெயர்:—மாலபெற்றி - தன்மைமரபு, பாலூழ் பான்மை-பண்புமுறையுமுவல், தகவுதகையியல்பு - குணநுனித்தலுரி மை, நிகைமைநீர்மை-பரிசுகிழமை, விதியதிகாரம்-ஒருபொருளாகும். ஆ-உக.

குணமுழுதின்பெயர்:—உழைக்கின்றவி-குணமுழுதாகும். ஆ-க.

பண்பின்பெயர்:—பண்புநிறமும்-குணமும். ஆ-உ.

கொள்கையின்பெயர்:—குணமறிவும்-கொள்கையாகும். ஆ-க.

தகையின்பெயர்:—தகையேயியல்பும்-அழகுமாகும். ஆ-உ.

உவமத்தின்பெயர்:—சேத்துப்பொருவுறழவு-போல்புரைகடுப்ப,  
வோப்புத்துணையினை-மானநிகர்நேர், ஏயவுவமம் - என்னவுரைப்பர்.  
ஆ-கந்.

உவமத்தியல்பாவது:— வினையுவமம்பயனுவமம்-மெய்யுவமமுரு  
வுவமம், எனநான்குவகைத்தே-உவமத்தியல்பே. ஆ-ச.

உவமமாவது:—உவமமொன்றே-டொன்றையொப்புறுத்தல்.

மறக்குறும் போட்டி அறத்தின் வழிநின்று  
கலிகைத் தண்ணளி புவிபெற வானையின்  
ஐம்புல னாளும் அம்பற் கோமான்  
திண்பெருஞ் சேந்தன் திவாகரத்

தேட்டாவது

பண்புபற்றியபெயர்த்தொகுதி.

முற்றிற்று.

ஒன்பதாவது

செயல்பற்றியபெயர்த்தொகுதி.

மூலபாடம்.

செயலாவது:—கருமமுஞ்செயலும்-தருமமுந்தொழிலும், வினை  
யுமொருபொருள்-வினையுமாகும்.

தொழிற்பயில்லின்பெயர்:—தொறுவென்களவி - தொழில்பயில்  
வாகும். ஆ-க.

செய்தலின்பெயர்:—அயர்தல்குயிற்றல்-ஆற்றலிழைத்தல், வினை  
தல்செய்தல்-மாற்றமாகும். ஆ-நி.

மகளிர்வினையாட்டின்பெயர்:—ஒரைபண்ணை - கெடவால்பொய்தல், உண்டாட்டுக்கிரீடை - உப்புக்கேளி, வண்டொழுடை - மகளிர்வினையாட்டு, விலாசனையென்பதும் - அவர்வினையாட்டே, கக.

பிறப்பித்தலின்பெயர்:—நியமித்தல்விதித்தல் - நிருமித்தல்சிட்டித்தல், படைத்தல்பிறப்பித்தல் - பாரித்தலுமாம். ஆ-சு.

கொண்டாடலின்பெயர்:—பாராட்டன்மெச்சல் - பரிந்துகொண்டாடல். ஆ-க.

பொழுதுகழித்துவினையாடலின்பெயர்:—விநோதம்பொழுது-கழித்துவினையாடல். ஆ-உ.

புதுமணத்தின்பெயர்:—வதுவைகடியே - மன்றலிம்முன்றும், புதுமணப்பெயரென - புகல்வர்புலவர். ஆ-ங்.

கைப்பற்றலின்பெயர்:—கடியுந்தீவேள்வியும் - கைப்பற்றலாகும், விதியுளியேட்டல் - மணங்கல்பாணம், தீவலஞ்செய்தலும் - செப்பற்பால்- ஆ-எ.

விழாலின்பெயர்:—முருகுஞ்சாறும் - சேறும்விழாவே. உயதுணங்கறலும் - உச்சவமுமாகும். ஆ-ந்.

ஒப்பனைபின்பெயர்:—மண்ணல்கைசெய்தல் - பொற்பலங்கரித்தல், புனைதன்மிகைதல் - வேய்தலணிதல், வனைதலொப்பனை - மாற்றமாகும். ஆ-சு.

சூடுதலின்பெயர்:—மிகைதலுமிகைதலும் - வேய்தலுஞ்சூடுதல். ஆ-ங்.

சொருகுதலின்பெயர்:—அடைச்சல்சொருகுதல் - ஆஞ்சொருகுதற்கே. ஆ-உ.

அடிசிலுண்டொழிலின்பெயர்:—அயிறலுமிசைதலும் - அடிசிலுண்டொழில், பகரிக்கைதொட்டலும் - பாணமுமாகும். ஆ-சு.

உண்ணும்பண்பின்றொழிலின்பெயர்:—துய்த்தலருந்தல் - ஆர்தலுவதுதல், துற்றலுர்தல் - மாந்தலயிறல், உண்டறின்றல் - பருகுதலிலையுணும், பண்பிற்றொழிலை - பகருங்கிளவி. ஆ-கக.

நுகர்தலின்பெயர்:—துங்கல்விழுங்கல்-நொண்டலுர்தல். ஆ-ங்.

துயிறலின்பெயர்:—கண்படைகண்வனர்தல் - கனவோடனந்தர்துஞ்சல்பள்ளி - துயிறலாகும், உறங்கலும்படையும் - உரைப்பரதற்கே. ஆ-அ.

நிரம்பாத்தூக்கத்தின்பெயர்:—தூங்கணிரம்பாத் - நூக்கமென்ப. ஆ-க.

களவின்பெயர்:—காப்புக்கட்டல் - கள்ளஸ்கரவு, கரவடத்தோடு-பட்டிமைகளவே. தேயந்தேறு - செளரியஞ்சோரம், பட்டிதிருட்டு, படிமற்றதுவே. ஆ-கந.

சித்தின்பெயர்:—சம்பிரதஞ்சித் - தின்பெயர்மேற்றே. ஆ-க.

ஏறுதலின்பெயர்:—எஃகலுமெக்கலும் - இவர்தலுமேறுதல். ஆ-ந.

முறித்தலின்பெயர்:—ஒசித்தல்கோடல் - ஒடித்தலகைத்தல், ஞெமிர்த்தலுத்தல் முறித்தலாகும். இசித்தலென்றும் - இயம்பற்பாற்றே. ஆ-எ.

வெறுப்பின்பெயர்:—ஒறுத்தலுஞ்செறுத்தலும் - வெறுப்பின்மேன. ஆ-உ.

ஒய்தலின்பெயர்:—ஒசிதலுந்தளர்தலும் - ஒய்தலை யுரைக்கும். ஆ-உ.

தாழ்தலின்பெயர்:—இறைஞ்சல்குறங்கல்-தாழ்தலாகும். ஆ-உ.

துவளலின்பெயர்:—திவளறிவண்டல்-துவண்டலுவளல். ஆ-ந.

அழுதலின்பெயர்:—கலுழைகலக்கம் - கசிதலமுதல். விம்மல் பொருமல் - ஏங்கலுரோதநம், இரங்கலென்றும் - இசைக்கற்பாற்றே. ஆ-அ.

ஊடன்முதிர்வின்பெயர்:—ஊடலின்முதிர்தல் - புலவியாகும். ஆ-க.

புலவிரீடுதலின்பெயர்:—அதனிரீடுதல் - துனியெனப்படுமே. ஆ-க.

முடிவிடத்தின்பெயர்:—ஒல்லுஞ்சிரலும் - முடிவிடணுரைக்கும். ஆ-உ.

கடத்தலின்பெயர்:—இகத்தலுகளுதல் - தாவுதல்வாவுதல், குவித்தலகறல் - குப்புறனீடுதல், தத்தலெனவொன்பதும் - தாண்டலுங்கடத்தல். பரிகரிசேறல் - பாறுதலோவல், மீளலுமதற்கே - விளம்பலாகும். ஆ-கந.

போகலின்பெயர்:—படர்தமீர்தல் - பிரிதல்சேறல், இயங்கல்விடுதல் - வழங்கனீங்கல், இறத்தறணத்தல் - இகத்தலேகல், கடத்தல் பெயர்தல் - செலவெண்ணிவற்றொடு. நடத்தலிரோட்டும்-போகலாகும்.

இல்லெலாதுக்கம்-கழிதவிவறல், சொல்லியநான்கும் - தொடருமற்ற தற்கே. ஆ-20.

விரைவின்பெயர்:—கதழ்வும்வல்லையும்-ஒல்லுங்கடுகலும், துனை வுநொறிலும் - தவறலுமுடுகலும், விரைவின்கிளவி - வேகமுமாகும், கவநந்தாரை-சடிதிசீக்கிரம், ஈண்டுவிதுப்பு-விசையும்துவே. ஆ-கக.

விரைவுக்குறிப்பின்பெயர்:—ஒள்ளல்சண்டம்-குத்திரம் வெம்மை. பொள்ளேகோரம்-எனவிருமுன்றோடு, மையெனல்கதுமெனல்-நொய்தெனல்பொருக்கெனல், வெய்தெனலின்னவும் - விரைவுக்குறிப்பே. ஆ-கக.

கடுப்பின்பெயர்:—கதாந்துரிதம்-கவநங்கடுப்பே. ஆ-ஈ.

திருகலின்பெயர்:—திருகல்முறுகல்-களுறல்கன்றல். ஆ-ஈ.

நெருங்குதலின்பெயர்:—நிமிர்தன்மிடைதல் - நெருங்குதலாகும். ஆ-2.

திரிதரலின்பெயர்:—உழிதால்கொட்பு-திரிதரலாகும். ஆ-2.

நீர்ச்சுழியின்பெயர்:—உந்தியுஞ்சுரியலும்-நீர்ச்சுழியாகும். ஆ-2.

மீளுதலின்பெயர்:—மறிதரலென்பது-மீளுதலாகும். ஆ-க.

கொடுபோதலின்பெயர்:—போதால்கொடுபோதல். ஆ-க.

உலாப்போதலின்பெயர்:—பவனியுலாப்போதல். ஆ-க.

ஓடலின்பெயர்:—நெரிதரல்பாறல் - இரிதலோடல், நிமிர்தனீளுதல்-நிகழ்த்துபவதற்கே. ஆ-நி.

பிறகிடலின்பெயர்:—பின்றலும் பிறக்கிடலும் - பிறகிடலாகும். ஆ-2.

உராய்ப்போதலின்பெயர்:—உராய்ப்போதலுரோஞ்சல் - உரிஞ்சலாகும். ஆ-2.

வழிப்படுத்தலின்பெயர்:—ஆற்றுப்படையே - வழிப்படுத்தலாகும். ஆ-க.

வலியழித்தலின்பெயர்:—ஆற்றலறுத்தலே - வலியழித்தலாகும். ஆ-க.

பாய்தலின்பெயர்:—குப்புறலுகளுதல்-குதித்தல்பாய்தல், உறுக்கலுமிதித்தலும்-உரைப்பாதற்கே. ஆ-நி.

மண்டிலமாவோடலின்பெயர்:—மாகியுஞ்சுற்றம்-சாரிகை தன்னொடு, வாளியுமண்டில-மாவோடலாகும். ஆ-ச.



நேரோடலின்பெயர்:—ஆதியும்வீதியும்-நேரோடலாகும். ஆ-உ.

செலுத்தலின்பெயர்:—செலுத்தல்கடத்தல் - தூத்தலாண்டல்.  
உகைத்தலுர்தல்-உய்த்தலொருபொருள், நடவலெய்தல் - ஓட்டலு  
மதுவே. ஆ-க௦.

அணுகுதலின்பெயர்:—நண்ணனர்தல் - நணுகல்குறுகல், துன்  
னல்சார்தல்-அண்ணலணுகுதல், மருவுதல்புல்லல்-அருகுறல்சிவணல்,  
அப்பெயர்க்குரியவென்-றறைந்தனர்புலவர். ஆ-கக.

கூடுதலின்பெயர்:—மணத்தல்கூடுதல். ஆ-ச.

பிரிதலின்பெயர்:—கணத்தல்பிரிதல். ஆ-க.

நீங்குதலின்பெயர்:—நீத்தலுந்துறத்தலும் - ஒருவலுநீங்குதல்.  
ஆ-ந.

தங்கலின்பெயர்:—அசைதறெயுட்டல்-ஆர்தலிறுத்தல், வதிதல்  
வைகல்-தங்கலாகும். ஆ-க.

நிலைபெற்றின்பெயர்:—புரத்தலஞ்சல்-அற்கண்மன்னல், நிலைத்த  
லைத்தும்-நிலைபெறாகும். ஆ-நி.

சுமத்தலின்பெயர்:—பரித்தலும்பொறுத்தலும் - சுமத்தலாகும்.  
ஆ-உ.

முயற்சியின்பெயர்:—உஞற்றுமுயற்சிக்காளாண்மை-ஆள்வினைபூக்  
கம். இயற்றலென்றிவை-முயற்சியாகும். ஆ-க.

மிக்கசெயலின்பெயர்:—ஊராண்மைமிக்கசெயல். ஆ-க.

அரியசெயலின்பெயர்:—பேராண்மையரியசெயல். ஆ-க.

எண்ணலின்பெயர்:—குழ்ச்சியுசாவே - தேர்ச்சிநூலென, யாப்  
புறவெண்ணற்-களவியாகும். ஆ-ச.

ஆராய்தலின்பெயர்:—தேர்தலாக்கல்-ஆய்தறெரிதல், ஓர்தறெளி  
தல்-ஆய்வாராய்தல். ஆ-எ.

தேடலின்பெயர்:—நாடலுநேடலும்-தேடலாகும், கூடுங்கையறி-  
கொள்ளலுமதற்கே. ஆ-ந.

ஒற்றுமையின்பெயர்:—ஒற்றுமைகுறிக்கோள். ஆ-க.

ஒற்றின்பெயர்:—ஒற்றிவேவுவேய். ஆ-உ.

வரையறுத்தலின்பெயர்:—கணித்தலுங்குணித்தலும்-வரையறு  
த்தலாகும். ஆ-உ.

விலையின்பெயர்:—விறல்பகர்தல்-நொடைவிலையாகும். ஆ-உ.

கலக்கத்தின்பெயர்:—வெறுப்பு வெதிர்துருமம் - புலம்புகவணம், முதிர்ப்புக்கலங்கல்-கலக்கமாகும். ஆ-எ.

நடுக்கத்தின்பெயர்:—விதிர்ப்புப்பணிப்பு - விதலைகம்பம், அதிர்ப்புப்பொதிர்ப்பு-நடுக்கமாகும். ஆ-க.

தியாகத்தின்பெயர்:—வேள்விவண்மை-வேளாண்மைபுதவி, கொடையுபகாரம்-கவிகைபொழிதல், இடுதலிசுத்தல்-பணித்தலீதல், தருதல்வழங்கல்-வீசனல்கல், அருளலளித்தல்-புரத்தறியாகம். ஆ-கக.

வரையாதுகொடுத்தலின்பெயர்:—திடமொழியம்பம் - சேந்தனையேய்ந்த, கொடைமடம்வரையாது-கொடுத்தலாகும். ஆ-க.

வேள்வியின்பெயர்:—ஓமங்கிருது - எச்சம்யாகம், இட்டியூபம்-மகமிவைவேள்வி. ஆ-எ.

பாதுகாத்தலின்பெயர்:—போற்றலுமோம்பலும் - பாதுகாத்தல். ஆ-உ.

தலைக்காவலின்பெயர்:—இளைபென்களவி - தலைக்காவலாகும். ஆ-க.

அகத்திடுதலின்பெயர்:—கவ்வகத்திடுதல். ஆ-க.

கொளற்பொருட்டின்பெயர்:—தெவுகொளற்பொருட்டே-ஆ-க.

பிச்சையின்பெயர்:—பலியுமையமும் - பிண்டமும்பாகமும், சரிதையும்பிச்சையின்-பெயரெனச்சாற்றுவர். ஆ-நி.

இரத்தலின்பெயர்:—இரவேயிரத்தல். ஆ-க.

கரத்தலின்பெயர்:—கரவேகரத்தல். ஆ-க.

தொழுதலின்பெயர்:—வணங்கல் பணிதல் - அஞ்சலிவந்தனை, இறைஞ்சல்பரவுதல்-தாழற்றொழுதல். ஆ-எ.

பூசனையின்பெயர்:—ஆராதனையே-அருச்சரைவழிபாடு, பூசனையென்ன-புகன்றனர்புலவர். ஆ-ந்.

பெறுதலின்பெயர்:—வாய்த்தலும் பயத்தலும்-பெறுதன்மாற்றம், கிடைத்தலும்துவென-கிளத்தற்பாற்றே. ஆ-ந்.

உண்டாதலின்பெயர்:—பூத்தலும் பயத்தலும்-உண்டாதற்பொருள். ஆ-உ.

புணர்வின்பெயர்:—இணைவிழைச்சுமைதரும்-புணர்வுப்பெயரே. ஆ-உ.

தீவினைத்தொடர்பின்பெயர்:—காதார்த்திவினை-தொடர்பதாகும்.  
ஆ-க.

கலத்தலின்பெயர்:—கலவிபும்புணர்ச்சியும் - கலத்தலாகும். கலாவல்கலம்பகம்-அளாவல்சங்கிரணம், நிலாவுமதற்கே - நிகழ்த்துப மேலோர். ஆ-க.

பயிறலின்பெயர்:—நவிறல்கெழுமல்-பயிறலாகும். ஆ-உ.

அறுத்தலின்பெயர்:—வகிர்தல் பிளத்தல் - துமித்தறுணித்தல், அரிதறுண்டித்தல்-அகைத்தல்பரிதல், அறுத்தலாகுமென் - நறைந்தனர்புலவர். ஆ-அ.

பறித்தலின்பெயர்:—களைதல்குற்றல்-கட்டல்பறித்தல். ஆ-ங.

பித்தலின்பெயர்:—புய்த்தலும்பூய்த்தலும்-பித்தலாகும். ஆ-உ.

நெரித்தலின்பெயர்:—நெரித்தறெறுதல். ஆ-க.

அழுந்தலின்பெயர்:—ஒழுங்கலழுந்தல். ஆ-க.

கோல்லுதலின்பெயர்:—எருக்குதல்காதுதல்-எற்றுதலேய்த்தல், முருக்குதலொழித்தல்-கோறலைமொழிப, வெட்டல்விட்டுதல் - படுத்தன்மாரணமும், அம்மொழிப்பாலவென்-நறையல்வேண்டும். ஆ-க0.

அழித்தலின்பெயர்:—சவட்டல் செகுத்தல்-தெறுதல்சட்டித்தல்-செவிட்டல்சிகைத்தல்-அழித்தலாகும். ஆ-க

வீசுதலின்பெயர்:—வீசுதலெறிதல்-ஒச்சல்செலவிடல். ஆ-ங.

வெட்டலின்பெயர்:—துமித்தறுணித்தல் - துழாவல் வெட்டல், பரிதல்கண்டித்தல்-பகுத்திடறடிதல், எற்றறறித்தலும்-ஏற்குமென்ப. ஆ-க.

கிளறுதலின்பெயர்:—கிண்டல்கிளைத்தல்-கிளறுதலாகும். ஆ-உ.

போழ்தலின்பெயர்:—கீழ்தலென்பது-போழ்தலாகும். ஆ-க.

கிழித்தலின்பெயர்:—கீழ்தல்கிண்டல்-கீறல்கிழித்தல். ஆ-ங.

குலைதலின்பெயர்:—குலைதல்குன்றல். ஆ-க.

தோண்டலின்பெயர்:—குறல்குன்றல்-தோண்டலாகும், தொட்டலுந்தொடுதலும்-அகழ்தலுமதற்கே. ஆ-ரு.

துளைத்தலின்பெயர்:—தொள்ளல் குயிற்றல் - துளைத்தலாகும்.  
ஆ-உ.

கொழித்தலின்பெயர்:—வரன்றல்வாருதல்-வார்தல் கொழித்தல், தெள்ளுதலெனவும்-செப்பற்பாற்றே, ஆ-ச.

தேரிதலின்பெயர்:—வரன்றலென்பது-தேரிதலாகும். ஆ-க.

தூய்மைசெயலின்பெயர்:—உவளித்தறாய்மை - செயலையுணர்த்தும், உபலாஸமென் - மூணர்த்தவும்படுமே. ஆ-உ.

கடைதலின்பெயர்:—கவர்தல் குடைதல் - ஞெளதல்கடைதல். ஆ-ங.

சிந்துதலின்பெயர்:—சிதர்தலுத்தாவலும் சிந்துதலாகும், உருத்தலுமுளர்த்தலும்-உரியமற்றதற்கே. ஆ-ச.

வடுப்படுதலின்பெயர்:—கதுவாய்வடுப்படுதல். ஆ-க.

தினலின்பெயர்:—கண்டுதினவே-சொறிபென்கிளவியும், சொல்லுபவதற்கே. ஆ-உ.

அடுத்தலின்பெயர்:—அடுத்தல்கூடுதல். ஆ-க.

வழிப்பறித்தலின்பெயர்:—ஆறவழிப்பறி - அதர்கோளுமற்றதற்காகுமென்ப. ஆ-உ.

மீதூரலின்பெயர்:—இடங்கழிமைநெருங்கல்-மீதூரலாகும். ஆ-உ.

உலைப்பின்பெயர்:—உலைத்தலொறுத்தல்-உயங்கன்மிறைசெயல், அகைத்தல்வேதையுலைப் - பாமெனமொழிப. ஆ-ங.

மடங்கலின்பெயர்:—நுணங்கேழுடங்கல்-மடங்கலாகும். ஆ-உ.

சாதலின்பெயர்:—துஞ்சல்பொன்றல் - விளிவல்லீதல், முஞ்சறுவன்றல்-முடிவுலத்தல்வீடல், மாய்தலிறத்தல்-மாளறபுதல், சாதலென்ன-சாற்றினர்புலவர். ஆ-கங.

கொலைசெய்தலின்பெயர்:—அடுதல்வீட்டல் - அணங்கல் வெட்டல், படுத்தவென்றிவை-கொலைசெயற்பால. ஆ-நி.

வேறுபாட்டின்பெயர்:—வீற்றும்பேதமும்-வில்லுந்திரிபும், வேற்றுமையுன்கொள்ப-வேறுபடற்பொருட்டே. ஆ-நி.

குன்றலின்பெயர்:—சிக்கலு மெஞ்சலும் - தவறலுங்குன்றல். ஆ-ங.

அழிதலின்பெயர்:—உலைதலுமுருக்கலும்-அழிதலாகும். ஆ-உ.

தளர்தலின்பெயர்:—ஒல்கலுமிழுக்கலும் - தளர்தலையுரைக்கும். ஆ-உ.

வளைத்தலின்பெயர்:—சுற்றுதல்கோலல்—சூழ்போ தல்வரையறுத்  
தல், முற்றுதல்கூழ்தல்—வளாவல்வளைத்தல். ஆ—௭.

கட்டலின்பெயர்:—தொட்டல்பிடித்தல் - வளைத்தல் பந்தித்தல்  
விசித்தல்சிமிழ்த்தல்—விக்கல்சுருக்கல், அசைத்தலிசைத்தல் - யாப்பே  
யிமிழ்த்தல், தொடுத்தலாத்தல் - யாத்தறொடர்தல். ஆர்த்தல்பிணித்  
தல்—கட்டலாகும். ஆ—௧௪.

சுற்றுதலின்பெயர்:—சுலவல்சுற்றுதல். ஆ—௧.

நிணத்தலின்பெயர்:—வலத்தனிணத்தல். ஆ—௧.

விடுதலின்பெயர்:—தீர்தலுந்தீர்த்தலும் - விடற்பொருட்டாகும்.  
ஆ—௨.

பூசலின்பெயர்:—உறழ்வுவெஞ்சமம்—மொய்செருளுட்பே, இர  
ணந்தாக்கே—இகலாயோதநம், அமர்போருடன்றல் - ஆர்ப்புகர்ப்பு,  
மலைதனோத்தல்—குறும்பேயுடலுதல், ஆகவமண்டலம்—தெவ்வுவினையா  
டல், திறன்மறன்மறமுரண் - சினஞ்சமர்சமீரம், ஆர்த்தல்சங்கிராமம்—  
தும்பைகூட்டமென், றீதெண்ணுன்கோ—டிரண்டும்பூசல். ஆ—௩௪.

தோற்றுதலின்பெயர்:—பாரித்தறோற்றுதல். ஆ—௧.

மிகுத்தலின்பெயர்:—பூரித்தன்மிகுத்தல். ஆ—௧.

தடுத்தலின்பெயர்:—வாரித்தல்வாரணம்—தடுத்தன்மாற்றம், ஆணை  
தட்டல்—தகைத்தலுமதுவே. ஆ—௩.

கூடலர்நாடழிவின்பெயர்:—கூடலர்நாடழிவு - கொற்றவள்ளை.  
ஆ—௧.

சாய்ந்தார்மேற்படராமைபெயர்:—சாய்ந்தார்மேற்பட—ராமை  
தழிஞ்சி. ஆ—௧.

பாதிட்டின்பெயர்:—அளித்தல்பெய்தல்—பாதிட்டாகும். செறித்  
தலுமதுவென—செப்பற்பாற்றே. ஆ—௩.

கோட்டாலியின்பெயர்:—ஆவிததல்கொட்டாவி. ஆ—௧.

வருத்தந்தீர்த்தலின்பெயர்:—அயர்வுயிர்த்தல் வருத்தம் - தீர்தலா  
கும். ஆ—௧.

உயிர்ப்பின்பெயர்:—ஆயியுயிர்ப்பே. ஆ—௧.

வெயர்வரும்பலின்பெயர்:—வியர்த்தல்வெயர்வரும்பல். ஆ—௧.

வாய்விடலின்பெயர்:—உயிர்த்தல்வாய்விடல். ஆ—௧.

காய்தலின்பெயர்:—முனிதல்வறத்தல்-உலறுதல்காய்தல், முதிர்ந்திடலென்பதும்-மொழியுமற்றதற்கே. ஆ-ச.

தூவுதலின்பெயர்:—பிவிற்றலும் பில்கலும் - தூவுதற்பொருள். ஆ-உ.

சோரிதலின்பெயர்:—பொழிதல்பணித்தல்-இடுதலெக்கர், சொரிதலாக-சொல்லுவர்புலவர். ஆ-ச.

தேவிட்டலின்பெயர்:—உமிழ்தலுமிழ்தலும்-தெவிட்டலையுரைக்கும், ஆ-உ.

துவலைவிடுதலின்பெயர்:—துவறுவலை-விடுதலாகும். ஆ-க.

உடன்படலின்பெயர்:—ஒட்டலும் வலித்தலும் - நேரலுமுடன்படல். ஆ-ந.

பொழுதுநீட்டித்தலின்பெயர்:—நெடித்தல் பாணித்தல்-பொழுதுநீட்டித்தல். ஆ-உ.

ஒருங்கின்பெயர்:—உடங்கொருங்காகும். ஆ-க.

உறுத்தலின்பெயர்:—ஒற்றுதலுறுத்தல். ஆ-க.

எழுப்பலின்பெயர்:—எற்றலுணர்த்தல்-எடுப்பலெழுப்பல். ஆ-ந.

சோர்வின்பெயர்:—கயக்குச்சோர்வு. ஆ-க.

வழுவின்பெயர்:—பிறக்குவழுவே. ஆ-க.

இசைவின்பெயர்:—இனையவேபுணர்ச்சி - இயைப்பிசைவாகும். ஆ-ந.

முடுதலின்பெயர்:—மூய்தலுங்கவித்தலும்-முடுதலாகும். ஆ-உ.

மொய்த்தலின்பெயர்:—மூழ்த்தலுழுசலும்-மூஞ்சலுமொய்த்தல், ஆ-ந.

அரசிறையின்பெயர்:—அரசிறைத்திறையே-கப்பமுயிறையும் காட்டுமதுவே. ஆ-ந.

சங்கவிறையின்பெயர்:—உலகுசங்கவிறை-ஆயஞ்சாரிகை, அஃதெனமொழிப. ஆ-ந.

குடியிறையின்பெயர்:—காமுங்கடனும்-கறையுங்குடியிறை, இறுப்பும்வரியும்-எற்குமதற்கே. ஆ-நி.

தேய்த்தலின்பெயர்:—பாற்றறேய்த்தல். ஆ-க.

பிறக்கலின்பெயர்:—போற்றல்பிறக்கல். ஆ-க.

எழுச்சியின்மிகுதிப்பெயர்:—கதித்தல்பம்மல்-கஞறல்கண்றல், எழுச்சியின்மிகுதிக்கெய்தும்பெயரே. ஆ-ச.

எழுப்புதலின்பெயர்:—ஆக்கமலர்ச்சி-உறுமலிவர்தல், ஒக்கலுகைத்தல்-எழுப்புதலாகும். ஆ-க.

தழீஇக்கோடலின்பெயர்:—விள்ளல் விளாவல் - முயங்கறழீஇக்கோடல். ஆ-ந.

சார்தலின்பெயர்:—அண்ணுதறையவு - சார்ச்சியணவுதல், நண்ணுதறொடல்புல்லல் - நணுகுதல் புணர்தலென், நெண்ணியவொன்பதும்-படிதலுஞ்சார்தல். மருவுதலணுகல் - அருகுறல்சிவணல், துன்னலுமதுவென-சொல்லற்பால். ஆ-கரு.

கலத்தலின்பெயர்:—கலாவலுந்துழாவலும்-வளாவலுங்கலத்தல். ஆ-ந.

தடவுதலின்பெயர்:—தைவரல்வருடல்-நீவுதறடவுதல். ஆ-ந.

திமிர்தலின்பெயர்:—துவருதறிமிர்தல். ஆ-க.

வகைதலின்பெயர்:—வக்கிரம்வகைதல். ஆ-க.

வற்புறுத்தலின்பெயர்:—வருட்டறொட்டல்-வற்புறுத்தலாகும்.

ஆ-உ.

ஒழுக்கத்தின்பெயர்:—இயல்புமாலையும் - நிழலுநடைபும், செயலுஞ்சரிதையும்-கையாறுமொழுக்கம். ஆ-எ.

நென்முதலியகுற்றுதலின்பெயர்:—அனைத்தல்குற்றுதல். ஆ-க.

அடைவின்பெயர்:—ஆம்பலடைவே. ஆ-க.

முளைத்தலின்பெயர்:—உருத்தனாறுதல்-பொடித்தறோற்றலென, வடித்தநான்கும்-முளைத்தலாகும். ஆ-ச.

விரிதலின்பெயர்:—எதிர்தல்மலர்தல்-அலர்தல்விரிதல், விள்ளலுமவிழ்தலும்-விளம்புமதற்கே. ஆ-க.

பதனழிவின்பெயர்:—ஊழ்த்தல்செவ்வி-உறுபதனழிவே. ஆ-உ.

அமைத்தலின்பெயர்:—சமைத்தல்சேர்த்தல் - அமைத்தலாகும்.

ஆ-உ.

மறித்தலின்பெயர்:—இடித்தல்வீழ்த்தல் - விளித்தன் மறித்தல்.

ஆ-ந.

மேவுதலின்பெயர்:—வீழ்தலுமமர்தலும்-மேவுதலாகும். ஆ-உ.

அசைதலின்பெயர்:—அசைதறுபல்வால். ஆ-க.

எட்டுதலின்பெயர்:—அணவுதலெட்டுதல். ஆ-க.

கூட்டுதலின்பெயர்:—ஒல்லல்சிவணல்-பொருத்தல்கூருதல். ஆ-ந.

சரண்புகலின்பெயர்:—மறைபுகற்கிளவி-சரண்புகலாகும். ஆ-க.

காவலின்பெயர்:—சிறைபுமரணமும் - சேமமுமேமமும், கடியுங்  
கதவும்-கட்டுங்காவல். ஆ-எ.

ஏவலின்பெயர்:—வியங்கோளேவல். ஆ-க.

வறுமையின்பெயர்:—வீதல்வறுமை. ஆ-க.

அலித்தலின்பெயர்:—நதுத்தலுநொதுத்தலும்-நதுத்தலுமனித்  
தல். ஆ-ந.

முட்டுதலின்பெயர்:—மாட்டலும்பொருத்தலும் - முட்டுதலா  
கும். ஆ-உ.

செறித்தலின்பெயர்:—குளித்தலுமுழுகலும் - செறித்தலைகூறும்  
ஆ-உ.

கூட்டத்தின்பெயர்:—யோகங்கூட்டம். ஆ-க.

விடுதலின்பெயர்:—வியோகம்விடுதல்-மோசநமோக்கம், வீதலு  
மதுவே. ஆ-ச.

கடுமையின்பெயர்:—வேகங்கடுமை-எனவிளம்பினரே. ஆ-க.

செங்கடலின்பெயர்:—நியமமுநியதியும் - நிகமுஞ்செங்கடண்.  
ஆ-உ.

குயிலுவத்தொழிலென்பது:—குயிலுவத்தொழிலே - நரப்புமுன்  
கருவி, பயிலும்பாடல்-பண்பிற்றாகும். ஆ-ந.

கூத்தின்பெயர்:—நடமேநாடகம்-கண்ணுண்டம், பிடிக்காடல்-  
தாண்டவம்பரதம், ஆலுதறுங்கல்-வாணிகுரவை, இலயநிலயம்-நிருத்  
தங்குத்தே. நடநந்தாக்கு - நாட்டியநட்டணம், நடையுமதற்கே - நவி  
லலுமாகும். ஆ-உ 0.

மாயோனாடலின்பெயர்:—அல்சியங்குடமாடல்-மல்லேமரக்கால்,  
எல்லொளிமாயோன்-ஆடலாகும். ஆ-ச.

சிவனாடலின்பெயர்:—பாண்டரங்கம்-கபாலங்கொடுகொட்டி, என்  
றிவைமுன்னும்-முக்கண்ணாடல். ஆ-ந.

முருகனாடலின்பெயர்:—கொட்டியங்குடையும் - குமரனாடல்.  
ஆ-உ.

திருமகளாடலின்பெயர்:—பரவையென்பது - திருமகளாடல்.  
ஆ-க.



இந்திராணியாடலின்பெயர்:—அயிராணியாடல்-பெயர்கடையமாகும். ஆ-க.

துர்க்கையாடலின்பெயர்:—மாக்காற்கூத்தே - துர்க்கையாடல், ஆ-க.

சத்தமாதிராடலின்பெயர்:—எழுவர்மங்கையர் - ஆடலுந்துடியே, ஆ-க.

காமனாடலின்பெயர்:—பேடாடல்காமன-தாடலாகும். ஆ-க.

கூத்தின்விகற்பத்தின்பெயர்:—கரணம்பித்தம் - மலைப்புப்பவரி, பிரமரிவீரட்-டானந்துணிப்பே, உள்ளாளனங்கடகம்-எனவேயொன்பதும், ஒள்ளியகூத்தின்-விகற்பமாகும், உம்பிதம்புரியம்-இலயம் பாதமும், அப்பெயர்க்காமென்-றறைந்தனர் புலவர். ஆ-கந.

கைகோத்தாடலின்பெயர்:—சூரவைக்கூத்தே-கைகோத்தாடல், ஆ-க.

முடக்கியலிருகைப் பழுப்புடை யொற்றியாடலின்பெயர்:—முடக்கியலிருகை-பழுப்புடையொற்றி-முடக்கியலடையது-தணங்கையாகும். ஆ-க.

வேலனாடலின்பெயர்:—அணங்கும்வெறியும் - கழகும்வேலனாடல். ஆ-க.

ஒற்றறுத்தலின்பெயர்:—வட்டித்தறட்டல் - வட்டணையொற்றறுத்தல். ஆ-க.

கைகுவித்துக்கொட்டலின்பெயர்:—கொம்மைகொட்டல்-கைகுவித்துக்கொட்டல். ஆ-க.

ஆர்த்துவாய்ப்படைத்தலின்பெயர்:—ஆவலங்கொட்டல் - ஆர்த்துவாய்ப்படைத்தல். ஆ-க.

குந்திநின்றலின்பெயர்:—குந்தியகானிலை-குஞ்சித்தலாகும். ஆ-க.

கைகூப்பிமேய்கொட்டி நின்றலின்பெயர்:—குடந்தங்கூப்பி-மேய்கொட்டி நின்றல். ஆ-க.

தாளவொற்றின்பெயர்:—சதியஞ்சீரும்-தாளம்வொற்றின்பெயர். ஆ-க.

கீறலின்பெயர்:—கீளல்கீண்டல் - கிழித்திடல்கீன்றல், கீழ்தல் பிறல்-கீறலின்பெயரே. ஆ-க.

கிளைத்தலின்பெயர்:—பிரிர்எண்ணுண்டல் - கிண்டல்கிளைத்தல். ஆ-க.

கத்தரித்தலின்பெயர்:—கொய்தல்கத்தரித்தல். ஆ-க.

குட்டுதலின்பெயர்:—தகுத்தல்குட்டுதல் - உடைதலுமாகும்.

ஆ-உ.

அடுக்குதலின்பெயர்:—ஏற்றலடுக்குதல். ஆ-க.

ஒழிதலின்பெயர்:—ஒவலொழிதல். ஆ-க.

மாற்றலின்பெயர்:—விலக்கன்மாற்றல். ஆ-க.

மிசையின்பெயர்:—மீமிசைமிசையே. ஆ-க.

தாபித்தலின்பெயர்:—நிலைபடச்செய்தல்-தாபித்தலாகும். ஆ-க.

நிறுத்தலின்பெயர்:—நோன்றறாநே-நிறுத்தலென்ப. ஆ-க.

சொலித்திடலின்பெயர்:—இடத்தல்கொலித்திடல்-என்னற்பாற்றே. ஆ-க.

வகிர்ந்தலின்பெயர்:—தூவர்தல்வகிர்தல்-ஆகச்சொல்லுவர். ஆ-க.

குத்தலின்பெயர்:—புடைத்தலெரிதல்-ஏற்றலிம்முன்றும், குத்தலென்ன-கூறப்படுமே. ஆ-ந.

அடித்தலின்பெயர்:—கொட்டன்மொத்தல் - அறைதலைகத்தல், ஏற்றலதுக்கல்-மோதல்வழுக்கல், என்றிவையெட்டும்-அடித்தலென்ப. ஆ-அ

வசமாக்குதலின்பெயர்:—வடித்தல்வசமாக் - குதலின்மாற்றே, ஆ-க.

முண்டிதமாக்கலின்பெயர்:—மழித்தன்முண்டிதம்-ஆக்கலென்ப. ஆ-க.

வாருதலின்பெயர்:—வளைத்தல்கவர்தல் - வெளவல்கொளலிவை, வாருதலென்ன-வகுக்கற்பால. ஆ-ச.

கொள்ளையின்பெயர்:—கொண்டிசுறை-கொள்ளையாகும். ஆ-உ.

பரத்தலின்பெயர்:—பாரித்தல்விரியல்-பரத்தலென்ப. ஆ-உ.

முகத்தலின்பெயர்:—தோண்டினோண்டல் - முகத்தலென்ப. ஆ-உ.

காத்தலின்பெயர்:—தூதிலைபெறுத்தல்-நோக்கல்புரத்தல்,காத்தலென்ன-கழறப்படுமே. ஆ-ச.

பங்கீட்டின்பெயர்:—பகுத்தல்பார்த்தல் - பாகமபாதி, பங்கீட்டுன்ன-பகர்ப்பால. ஆ-ச.

விரித்தலின்பெயர்:—இகுத்தல்விரித்தல். ஆ-க.

பொதித்தலின்பெயர்:—யீக்கம்பொதித்தல். ஆ-க.

சித்தின்பெயர்:—சம்பிரதம்-சித்தின்மேற்றே. ஆ-க.

அருவலின்பெயர்:—பருவாலருவல். ஆ-க.

நீக்குலின்பெயர்:—வரைவுநீக்கல். ஆ-க.

மாறுபாட்டின்பெயர்:—தெற்றலென்பது - மாறுபாடுடென்ப.

ஆ-க.

சுடலின்பெயர்:—தூபிதஞ்சந்தாபம்-சுடலெனப்படுமே. ஆ-உ.

மறைப்பின்பெயர்:—மாய்தலாவரணம் - மறைப்பின்பெயரே.

ஆ-உ.

தள்ளலின்பெயர்:—தூக்கலூன்றல்-நோன்றறள்ளல். ஆ-ந.

அவமதிச்சிரிப்பின்பெயர்:—அசிவமதிச்சிரிப்-பாமெனவறைவர்

ஆ-க.

பிணக்கின்பெயர்:—மறலரிபறம்-துவக்குப்பிணக்கே. ஆ-ச.

கோப்பளித்தலின்பெயர்:—பிளிற்றல்பில்கல் - காலல்கோப்பளித்தல், உமிழ்தலுமாமென-உரைக்கற்பாற்றே. ஆ-ந.

அலையலின்பெயர்:—அலைசன்னொகிழ்தல்-ஞால்கலாஞ்சி. அலையலின்பெயரென-அறைதற்குரிய. ஆ-ச.

சத்திசெயலின்பெயர்:—உமிழ்தல்கான்றல்-உற்காரஞ்சத்தி,செயலின்பெயரென-செப்பினர்புலவர். ஆ-ந.

மூச்சின்பெயர்:—தும்மல்சுவாசம்-மூச்செனச்சொல்லும். ஆ-உ.

தாழ்தலின்பெயர்:—குறங்கலிறைஞ்சல்-கூறுபதாழ்தல். ஆ-உ.

இறக்குதலின்பெயர்:—இறக்குதலிறங்குதல் - குனிவுமாகும்.

ஆ-உ.

அதனினடித்தலின்பெயர்:—அதனினடிப்பது - நடமாகும்மே.

ஆ-க.

அண்ணல் செம்பாதிக்காணி யாட்டியை  
பெண்ணணங்கை முவுலகும் பெற்ற வம்மையை  
செந்தமிழ் மாலைந் தாதி புனைந்த  
நாவல னம்பற் காவலன் சேந்தன்  
இயல்வுற்ற திவாகரத்

தொன்பதுவது

செயல்பற்றியபெயர்த்தொகுதி.

முற்றிற்று.

உ

கடவுள்துணை.

பத்தாவது

ஒலிபற்றியபெயர்த்தொகுதி.

மூல்பாடம்.

சொல்லுதலின்பெயர்:—விரித்தல்கதைத்தல்-உரைத்தல் கூறல், தெரித்தலாடல்-நொடித்தனவிலல், சாற்றல்பணித்தல்-மொழிதல்வனிவித்திடல், ஏற்றமுந்நான்கும்-சொல்லுதற்கிசையும். ஆ-கஉ.

சொல்லின்பெயர்:—பகர்தல்செப்பல் - இயம்பல்பாவல், குயிறலிற்றுத்தல்-கூறல்புகறல், கட்டுரையினம்பல்-கரைதலோதல், சொற்றல்வழங்கல்-வசநங்காதை, பேசல்பேச்சு-கிள்ப்பேயறைத்தல், இசைப்புத்தேர்தல்-மிழற்றல்வாணி, அசைப்பென்றின்னவை-சொல்லெனவறைவர், குயில்வினாவெதிர்ப்பு-கீர்நுவல்பாணி, இயம்பவாக்கென்பவும்-சொல்லின்பால. ஆ-நா.

பத்தின்பெயர்:—பாழியுமுரையும்-பதமெனவுரைப்பர். ஆ-உ.

வாசகத்தின்பெயர்:—வார்த்தைவசநம்-வசித்தல்பாசாரம், சேர்த்தநான்கும்-வாசகஞ்செப்பும். ஆ-ச.

பல்கால்விளம்புதலின்பெயர்:—மீதுரைப்பல்கால் - விளம்புதலாகும். ஆ-க.

சத்தியத்தின்பெயர்:—ஆணைவிரதம்-வட்டித்தல்குள்பிர, மாணம்வஞ்சனம்-சபதஞ்சத்தியம். ஆ-எ.

மெய்யின்பெயர்:—வாய்மைசாதம்-சரதமுண்மைவாய், ஆணையுந் திடமும்-மெய்யெனவறைவர். சத்தியமன்றம்-நிலைமைவேளாண்மை, நிச்சயமென்பவும்-மெய்யெனநிகழும். ஆ-கஉ.

பொய்யின்பெயர்:—மடிவஞ்சமாயம் - அறுசிதம்படிறு, சடம்வக்கிரம்விகிர்தம்-துசிதம்பொய்யே, மிச்சைவலக்காரம் - தள்ளல்வழுது, பெட்டுசாதனை-பொய்யின்குற்றே. ஆ-கடு.

குறளையின்பெயர்:—குஞ்சம்பிசுநம்-குறளையாகும். ஆ-உ.

புறங்கூறலின்பெயர்:—கொடுவாயென்பது - புறங்கூறலாகும். ஆ-க.

வெறும்புறங்கூறலின்பெயர்:—கொண்டியுந்தொடுப்பு - வெறும்புறங்கூறல். ஆ-உ.

ஆசில்வாழ்த்தின்பெயர்:—ஆசிடையென்ப - தாசில்வாழ்த்தே, பல்லாண்டாசிகை-வாரஞ்சோபநம், சொல்லியநான்கும்வ - வாழ்த்தினைச்செப்பும். ஆ-ரு.

திசைச்சொல்லின்பெயர்:—தேசிகந்திசைச்சொல். ஆ-க.

துதித்தலின்பெயர்:—வழுத்தல்பரவுதல்-ஏத்தறுதித்தல், போற்றல்பாகுதல்-தோத்திரமெச்சல், சாற்றியநான்கும்-அதன்பாற்சாரும். ஆ-எ.

வாழ்த்தின்பெயர்:—பழிச்சல்புகழ்தல் - வாழ்த்தெனப்படுமே. ஆ-உ.

பெருஞ்சொல்லின்பெயர்:— பலரறிசொல்லே-பெருஞ்சொல்லென்ப. ஆ-க.

சிறுசொல்லின்பெயர்:—சிறுசொற்பழித்தல். ஆ-க.

பழிச்சொல்லின்பெயர்:— அம்பல்களவை-எச்சலர்பழிச்சொல், பரிவாதந்திச்சொல்-பழிச்சொல்லாகும். ஆ-க.

விடாதுபேசலின்பெயர்:—பிதற்றுதல்விடாது - பேசலாகும். ஆ-க.

சிலரறிந்து தம்முட் புறங்கூறலின்பெயர்:— அம்பல்சிலரறிந்து - தம்முட்புறங்கூறல். ஆ-க.

பலருமறிந்துபுழிதூற்றுதலின்பெயர்:— அலரேபலரு - மறிந்தலர் தூற்றல். ஆ-க.

இகழ்ச்சிச்சொல்லின்பெயர்:—ஏயேசீச்சி - என்னினியேளநம். ஆயநான்கும்-இகழ்ச்சியினாகும். ஆ-ரு.

அதட்டலின்பெயர்:—அதிர்த்திடறெழித்தல் - உரப்பலதட்டல். ஆ-ந.

மறைத்துமொழியுஞ்சொல்லின்பெயர்:— இடக்கரென்பது-மறைத்துமொழிகளவி. மற்றங்கூதநம்-மறைத்துறைக்குஞ்சொல். ஆ-உ.

புகழின்பெயர்:—கீர்த்திமேம்பாடு - மீக்கற்றொழியிசை, கீர்த்தியென்றிவை-புகழெனச்செப்பினர். ஆ-க.

ஏற்றமொழியின்பெயர்:—தோற்றமுஞ்சொன்மாலையும் - ஏற்றமொழியாகும், மெய்ப்புகலோகஞ்சீர்-ஏற்றமொழியென்ப. ஆ-ரு.

ஏற்றத்தின்பெயர்:—கியாதக்களவி-ஏற்றங்கிளக்கும். ஆ-க.

மிகுபுகழின்பெயர்:—கீர்த்தியுங்கீர்த்தியும்-மிகுபுகழாகும். ஆ-உ.

மேம்பாட்டின்பெயர்:— ஊற்றமேம்பாட்டின்-பெயராகும்மே.  
ஆ-க.

தேற்றத்தின்பெயர்:— ஒர்ப்புகடைப்பிடி-குறிக்கோடேற்றமென்,  
ரூர்த்தபுலவர் - அறிந்தாரை-த்தனரே. ஆ-ந.

தேற்றமொழியின்பெயர்:— மற்றென்கிளவியும் - மன்றவென்  
கிளவியும். தெற்றென்கிளவியும் - தேற்றமாகும். ஆ-ந.

உறுதிக்கட்டுரையின்பெயர்:— கழறலுமிடித்தலும் - உறுதிக்  
கட்டுரை. ஆ-உ.

நிரம்பாமென்சொல்லின்பெயர்:— நிழற்றலுமிழற்றலும் - நிரம்பா  
மென்சொல். மழளிகொஞ்சல் - குதலையுல்லாபம், மிழலையெனவும்-  
விளம்புமதற்கே. ஆ-ஈ.

புனருத்தியின்பெயர்:— கூறியதுகூறல்-புனருத்திக்கூற்றே. ஆ-க.

சூளுறவின்பெயர்:— சூளேவஞ்சினம்-சபதஞ்சூளுறவே. ஆ-உ.

பேசாவென்பதின்பெயர்:— வாளாவென்கிளவி - பேசாவென்ற  
கும். ஆ-க.

நன்மிரித்ததின்பெயர்:— விரிச்சியும்வாய்ப்புளும் - நற்சொனி  
மித்தம். ஆ-உ.

அழைத்தலின்பெயர்:— கூவலும்விளித்தலும்- உனைத்தலுங்கரை  
தலும், வாவெனலுமழைத்தல் - மாற்றமாகும். ஆ-நி.

கமையிலாதழைத்தலின்பெயர்:— கத்தல்கூப்பிடல் - கதறலல  
றல், ஒத்தநான்கும் - கமையிலாதழைத்தல். இருத்தல்கேதல் - ஆகரு  
டனை, அகவனான்குமல் - வழைத்தலாகும். ஆ-அ.

பொரவழைத்தலின்பெயர்:— அறைகூவல்பொரவழைத்தல். ஆ-க.

கீழறுத்தலின்பெயர்:— அறைபோதல்கீழுறுத்தல். ஆ-க.

முதுசொல்லின்பெயர்:— மொழிமைமுதுசொல். ஆ-க.

காரணச்சொல்லின்பெயர்:— கதைகாரணச்சொல். ஆ-க.

உபசாரச்சொல்லின்பெயர்:— முகமலுநன்னயக் - கிளவிமுப  
சாரம், சம்மானமுமுப - சாரக்சொல்லே. ஆ-ந.

நயச்சொல்லின்பெயர்:— அசுதிநகைநயக் - கிளவியாகும். ஆ-உ.

வினாவலின்பெயர்:— வினாவல்கடாவல். ஆ-க.

வினாவற்கேதிர்மொழியின்பெயர்:— விடையதற்கேதிர்மொழி.

ஆ-க.

வினவும்விடையுங்கூடியபொருளன்பெயர்:- சல்லாபம்வினவிடை  
தழுவும்பொருளே. ஆ-க.

பொருளின்மையின்பெயர்:- அநர்த்தம்பொருளின்மை - ஆகு  
மென்ப. ஆ-க.

நெடுமொழியின்பெயர்:- நெடுமொழிதன்மேம் - பாடுதானிகழ்த்  
தல். ஆ-க.

அசைச்சொல்லின்பெயர்:- அன்றென்கிளவியும் - இன்றென்  
கிளவியும், ஆமென்கிளவியும் - ஆகுமசைச்சொல். ஆ-ந.

கேட்டிக்குமுறை யசைச்சொல்லின்பெயர்:- அம்மகேட்டிக்கும்  
உரையசைச்சொல்லே. ஆ-க.

உரையசைச்சொல்லின்பெயர்:- ஆங்கவ்வுரையசைச் - சொல்  
லெனலாகும். ஆ-க.

முன்னிலையசைச்சொல்லின்பெயர்:- மியாவிகமோமதி-இருஞ்சி  
னென்னும், ஆவயினுறும் - முன்னிலையசைச்சொல். ஆ-க.

அசைநிலைச்சொல்லின்பெயர்:- யாகாபிறபிறக்கரோ - போமா  
தெனவருஉம், ஆயேழ்சொல்லும் - ஆசைநிலைக்கிளவி. ஆ-எ.

இசைநிறை யசைநிலையின்பெயர்:- ஏயுங்குறையும்-இசைநிறை  
யசைநிலை. ஒப்பில்போவியும் - அப்பொருட்டாகும். ஆ-ந.

உடனிகழ் விடைச்சொல்லின்பெயர்:- ஒடுவென்கிளவி - உட  
னிகழ்வாகும். ஆ-க.

சாரியைமொழியின்பெயர்:- இன்னேவற்றே - அற்றேயம்மே.  
ஒன்னேயுள்ளே - அக்கேயித்தே, அன்னென்கிளவி - உளப்படப்பிற  
வும், அன்னவென்ப - சாரியைமொழியே. ஆ-க.

இடைச்சொல்லின்பெயர்:- அம்ஆம்ஆம்ஆம் - உம்ஆம்ஆம்ஆம்மே,  
எம்மே அன்ஆன் - உறைகெறுஞான்தே, அன்ஆன் அன்ஆன் - எனவே  
மன்னே, தில்லைவான்பாக்கு - தெய்வயுமிடைச்சொல். ஆ-உ.

எழுத்தின்சாரியையின்பெயர்:- காரமுங்காரமும் - காரொடுசிவ  
ணி. நோத்தோன்றும், எழுத்தின்சாரியை. ஆ.

வேற்றுமையின்பெயர்:- ஐயொழுகுஇன் - அதுகண்ணென்னும்  
அவ்வாறென்பு - வேற்றுமையுருபே. ஆ-ஈ.

கட்டின்பெயர்:- அ இ உ இம் - மூன்றஞ்சுட்டே. ஆ-ந.

வினாவின்பெயர்:- ஆ ஏ ஓ இம், மூன்றம்வினா. ஆ-ந.

ஐயுற்றசொல்லின்பெயர்:—பாதுமெவனும்-கொல்லுமென்னையும்.  
ஆகுமென்ப - ஐயுற்றகளவி, ஆ-ச.

இடத்தினையுற்றசொல்லின்பெயர்:—பாண்டையும்பாங்கும்-இடத்தினையுற்றசொல். ஆ-உ.

கல்லியின்பெயர்:—உறுதியுஞ்சாட்டும் - ஒதியுமறிவும், கலையுங்கேள்வியும் - கல்வியாகும். வித்தைசாலம் - விஞ்சையுதியம், மற்றிந்நான்கும் - கல்வியினுமம். ஆ-க0.

கற்றலின்பெயர்:—நவிலல்கெழுமல் - பயிலலுங்கற்றல். ஆ-ங்.

படித்தலின்பெயர்:—பாடல்வாசித்தல்-பயிலல்கற்றல், ஒதலத்தியபநமுடிபடித்தல். ஆ-கூ.

எழுதாக்கேள்வியின்பெயர்:—சுருதிமறைசாகை-எழுதாக்கேள்வி ஆ-ங்.

வேதநூலின்பெயர்:—ஆதிநூலென்பது - வேதநூற்பெயரே. இருக்கோத்தாரணம் - வேதமென்ப. ஆ-ச.

வேதநூலி னிருவகைப்பொருளின்பெயர்:—ஞாநபாகையும் - கருமபாகையும். ஆயிருபாற்பொருள் - வேதநூற்கே. ஆ-உ.

வேதத்தின்ஞானபாகையின்பெயர்:—ஆரணம்வேதத்தின்-ஞானபாகை. ஆ-க.

உபநிடதத்தின்பெயர்:—உபநிடதம்வேதத்தின்-உட்பொருணுட்பம். ஆ-க.

வைதீகத்தின்பெயர்:—வைதீகம்வேத - மொழிமார்க்கமாகும். ஆ-க.

முதல்வேதத்தின்பெயர்:—இருக்குமுதல்வேதம்-பௌடிகமென்பபடும். ஆ-உ.

இரண்டாம் வேதத்தின்பெயர்:—இரண்டாம்வேதம் - தைத்திரி. யமென்ப. ஆ-க.

மூன்றாம்வேதத்தின்பெயர்:—மூன்றாவதுசாமம் - கீதனடைசாரும். ஆ-உ.

நான்காம்வேதத்தின்பெயர்:—நான்காம்வேதம் - அதர்வணமென்ப. ஆ-க.

பனுவலின்பெயர்:—அதிகாரமாரிடம் - பனுவலாகும். ஆ-க.

நூலின்பெயர்:—பிடகந்தந்திரம் - நூலின்பெயரே. ஆகமம்பனுவல்-ஆரிடஞ்சமயம்-சூத்திரமைந்தும்-நூலிணைத்துலக்கும். ஆ-கூ.



நூன்டிமுபின்பெயர்:—படலஞ்சருக்கம் - பரிச்சேதங்காண்டம், இலம்பகமத்தியாயம் - எய்துநுன்முடிபே. ஆ-க.

பாயிரத்தின்பெயர்:—பாயிரநுன்முடிபே - புறவுரையெனப்படும். பதிகம்புனைந்துரை - தந்துரையும்துவே. ஆ-நி.

முதுரையின்பெயர்முதுரைபழமொழி - முதுமையுமெனப்படும். மொழிமைமுன்சொல் - முதுசொல்பழஞ்சொல், மொழிந்தநான்கு மம் - முதுரையென்ப. ஆ-க.

பாடத்தின்பெயர்:—ஒதன்மையாடல் - பாடமாகும். ஆ-க.

நூற்பாவகவலென்னும்பெயர்:—தூற்பாவகவல் - நுணங்கநாடில், சூத்திரங்குறித்த - யாப்பிற்றுகி, அடிவரையின்றி-விழுமிதினடக்கும்.

ஒத்தென்னும்பெயர்:—நேரினமணியை-நிரல்படவைத்தாங்கோ ரினப்பொருளை - ஒருவறிவைப்ப, தோத்தெனமொழிப - உயர்மொழிப்புலவர்.

படலமென்னும்பெயர்:—ஒருநெறியன்றி - விரவியபொருளால், பொதுமொழிதொடரினது - படலமாகும்.

வேற்றிசைப்பாவென்னும்பெயர்:—சருக்கமுடிவினும் - இலம்பக முடிவினும், விருத்தநடையது - வேற்றிசைப்பாவே.

உரைப்பொருளின்பெயர்:—விரித்துறைமெய்யுரை - உரைப்பொருளாகும். ஆ-உ.

பொழிப்பென்னும்பெயர்:—பொழிப்பெனப்படுவது-பொருந்திய பொருளை- பிண்டமாக - கொண்டுரைப்பதுவே.

பதிகமென்னும்பெயர்:—பதிகக்கிளவி - பலவகைப்பொருளை, தொகுதியாக - சொல்லுதலாகும்.

இலக்கியத்தின்பெயர்:—இலக்கியமுதாரணம்-எடுத்துக்காட்டல். இதிகாசமுமே-இலக்கியமுமாகும். ஆ-நி.

அரும்பொருளின்பெயர்:—ஞாபகமும்பிசியும் - அரும்பொருணடையே. ஆ-உ.

பாவின்பெயர்:—தூக்கும்யாப்பும்-செய்யுளுக்கவியும், பாட்டுக் கவிதையும்-பாவெனப்படுமே. ஆ-க.

வெண்பாவின்பெயர்:—முதற்பாவெண்பா. ஆ-க.

கலிப்பாவின்பெயர்:—முரட்கைகலிப்பா. ஆ-க.

ஆசிரியப்பாவின்பெயர்:—அகவலுந்தொகையும்-ஆசிரியப்பாவே, ஆ-உ.

வண்ணகத்தின்பெயர்:—அராகமுடுகியல் - வண்ணகமாகும்.  
ஆ-உ.

குளகச்செய்யுளென்னும்பெயர்:—குற்றெழுத்துத்தொடரினது-  
குளகச்செய்யுள்.

சந்தப்பாட்டென்னும்பெயர்:—இருபதின்மேலும் - இருமுன்றெ  
ழுத்துநான், கடியும்வருவது-சந்தப்பாட்டே.

தாண்டகமென்னும்பெயர்:—மற்றதன்மிகுதி - சொற்பெயர் தா  
ண்டகம்.

கணக்கின்பெயர்:—எழுத்துமெண்ணும் - கணக்கெனப்படுமே.  
ஆ-உ.

எண்ணின்பெயர்:—எண்ணேகரணம்கணிதமலகே. ஆ-ந.

எழுத்தாவன:—பெயரெழுத்துமுடிவெழுத்து - வடிவெழுத்துத்  
தன்மை, எழுத்தெனவெழுத்தின்-பெயரியம்பினரே.

ஒற்றெழுத்தின்பெயர்:—விராமமும்புலுதமும் - மெய்யுமொற்றெ  
ழுத்தே, தனிநிலைபுள்ளி-ஆய்தமொற்றெழுத்தே.

உயர்மொழிக்காஞ்சியென்னும்பெயர்:—நல்லவருறையுலகம்-எய்  
தப்புலவர், ஒழுக்கங்கொழுத்துமுறை-உயர்மொழிக்காஞ்சி.

முதுமொழிக்காஞ்சியென்னும்பெயர்:—கழிந்தோரோனை - ஒழிந்  
தோர்க்குக்காட்டிய,முறையையாகும் - முதுமொழிக்காஞ்சி.

பேரியற்காஞ்சியென்னும்பெயர்:—கேட்டியல்புரைத்தது - பேரி  
யற்காஞ்சி.

பொருண்மொழிக்காஞ்சியென்னும்பெயர்:—அருண்மொழி'பெய்  
ப்தொருள்-பொருண்மொழிக்காஞ்சி.

முதுபாலைபென்னும்பெயர்:—நனிமிகுசுரத்திடை-கணவனை யிழ  
ந்து, தனிமகள் புலம்பல்-முதுபாலையாகும்.

குறுங்கலியென்னும்பெயர்:—நன்னுதற்றுறந்தவட் - குற்றிசைப்  
புழியவண், முன்னின்றாரைத்தல்-குறுங்கலியாகும்.

பாசறைமுல்லையென்னும்பெயர்:—பாசறைமுல்லைத் - தலைவன்  
பாசறைக்கண், மாதரையுள்ளும்-மரபிற்றாகும்.

இல்லாண்முல்லையென்னும்பெயர்:—இல்லாண்முல்லை-பாசறை  
த்தலைவனை, நல்லாணிணையும்-நலத்தாகும்.

வள்ளிப்பாட்டென்னும்பெயர்:—ஊழ்முறையுலக்கை - ஓச்சிவாழிய, தருமனைக்கிழவர்-தம்வளங்கூறி, மகளிர் பாடுவது - வள்ளிப்பாட்டே.

இசைப்பாட்டின்பெயர்:—பாணிவரிபண்ணிசை - காநங்கொளையே, பாணேகீதம்-கந்தருவங்கேயம், காமரமென்றிவை-இசைப்பாட்டாகும் ஆ.-கக.

ஏனையென்னும்பெயர்:—ஏனையென்பதோர் - இசைவிகற்பமாகும்.

வல்லிசையின்பெயர்:—உச்சந்தாரம்-ஓங்கும்வல்லிசை. ஆ.-உ.

மந்தவிசையின்பெயர்:—காகுளிமந்தவிசை. ஆ.-க.

இன்னிசையின்பெயர்:—இராகமின்னிசை ஆ.-க.

சமனிசையின்பெயர்:—மந்தமத்திமம் - வழங்குஞ்சமனிசை.

ஆ.-உ.

பல்லியந்தமுவுபாடலின்பெயர்:—சங்கீதம்பல்லியம் - தமுவுபாடல். ஆ.-க.

நரம்பிளேசையின்பெயர்:—எழுவேதந்திரி-நம்பிளேசை. ஆ.-உ.

பண்ணென்னும்பெயர்:—நிறைநரம்பிற்றே-பண்ணெனலாகும்.

ஆ.-க.

திறமென்னும்பெயர்:—குறைநரம்பிற்றே - திறமெனப்படுமே.

ஆ.-க.

நால்வகையாழ்வான:—பேரியாழ்சகோடயாழ்-மருதயாழ்செங்கோட், டியாழெனுநான்கும்-நால்வகையாழ்ப்பெயர்.

நாற்பெரும்பண்ணுவன:—யாமையாய்ப்பெயர்-குறிஞ்சியாமும், செவ்வழியாழ்ப்பெயர்-முல்லையாமும், பாலையாமும்-மருதயாழ்மென, நால்வகையாமும்-நாற்பெரும்பண்ணே.

நெய்தல்யாழின்பெயர்:—திறனில்யாழே - நெய்தல்யாழாகும்.

ஆ.-க.

குறிஞ்சியாழ்த்திறனின்பெயர்:—நைவளங்காந்தாரம் - மெய்ப்படுமலையம், பஞ்சரமருளயிர்ப்பாற்றுச்செந்திரம், என்றிவையெட்டும்-குறிஞ்சியாழ்த்திறனே. ஆ.-அ.

முல்லையாழ்த்திறனின்பெயர்:—நேர்திரம் பேயர்திரம் - யாமை யாழ்சாதாரி, என்றிவைநான்கும்-முல்லையாழ்த்திறனே. ஆ.-க.

பாலையாழ்த்திறனின்பெயர்:—அராகநேர்திரம் - உறும்புக்குறுங்குலி, ஆசானேந்தம்-பாலையாழ்த்திறனே, படுமலைப்பாலை - செவ்வழி

பரலை, செம்பாலைவிளரிப்-பாலைகொடிப்பாலை, மேற்செம்பாலை - அரும்  
பாலையென்றவை, எழும்பாலை-பாழ்த்திறனென்ப. ஆ-கஉ.

மருதயாழ்த்திறனின்பெயர்:—நவிர்படுகுறிஞ்சி-பியந்தையிந்நான்  
கும், மருதபாழின்-கிறனாகும்மே. ஆ-ச.

நெய்தல்யாழ்த்திறனின்பெயர்:—கிறனில்யாழ்விளரி-நெய்தனில  
ஞ்சிவனும். ஆ-உ.

பாடலாடற்றறைப்பாட்டிற்கேற்பன:—செந்துறைவெண்டுறை-  
பாடற்கேற்பன, அம்மென்பர்ட்டே-ஆடற்கேற்பன.

அகமார்க்கமென்னும்பெயர்:—அருமையிற்பாடல் - அகமார்க்க  
மாகும்.

ஏழிசையின்பெயர்:—குரலேதுத்தம் - கைக்கிளையுழையே, இளி  
யேவிளரி-தாரமென்றவை, எழுவகையிசைக்கும் - எய்தும்பெயரே,  
ஆ-எ.

இவற்றினேசையின்பெயர்:—சங்கு குயின்மயில் - யானைபுரவி,  
அன்னங்காடை-அவற்றினேசை, வண்டுகிள்ளை-வாசிடயானை, தவளை  
தேனுவா-டேழிசையோசை. ஆ-கச.

இவற்றினேழுத்தின்பெயர்:—சவ்வம்ரிவ்வம் - கவ்வமவ்வம், பவ்  
வந்தவ்வம்-ரிவ்வமென்றவை. ஏழுமவற்றின்-எழுத்தேயாகும். ஆ ஈ  
ஊ ஏ ஐ ஓ ஒள எனும், இவ்வேழுழுத்தும்-ஏழிசைக்குரிய. ஆ-கச.

இவற்றின்பிறப்பிடத்தின்பெயர்:—மிடறுந்தாலும்-அண்ணமுஞ்  
சிரமும், நெற்றியுநெஞ்சம்-நாசியுமுறையே, குரலாதியேழிசைக்-குப்  
பிறப்பிடமே. ஆ-எ.

இவற்றின்மணத்தின்பெயர்:—மௌவன்முல்லை - கடம்புவஞ்சி,  
நெய்தல்வீரை-புண்ணையுமிசைமணம். ஆ-எ.

இவற்றிற்கீசரின்பெயர்:—விசவாமித்திரன்-இயமனங்கி, சசியே  
வெய்யோன்-கௌதமன்காசிபன், இவ்வேழ்பெயரும்-ஏழிசைக்கீசர்.  
ஆ-எ.

இராகத்தின்பெயர்:—தக்கராகம்-துக்கராகம். பழைந்தக்கராகம்-  
நட்டராகம், கின்னராகம் - சங்கின்னராகம், நிருபதுங்கராகம்-என்ன  
வருபவை, இராகப்பெயரென-இசைத்தனர்புலவர். ஆ-எ.

\* அவையாவன:—இளி-ச. துத்தம்-ச. குரல்-ச. கைக்கிளையு-  
விளரி-ந. உழை-உ. தாரம்-உ.

கோல்விவகையின்பெயர்:—சாயவேளர்கொல்லி - சித்திரவேளர் கொல்லி, இத்திறங்கொல்லி-பெயரெனவிசைப்பர். ஆ-உ.

வாராடிவகையின்பெயர்:—ஆரியவராடி - கொல்லிவராடி. தீப வராடி-என்னுந்திறமும், ஆகும்வராடிக்-கமைத்தபல்பெயரே. ஆ-ந.

குறிஞ்சிவகையின்பெயர்:—சாவகன்குறிஞ்சி-மேகராகக்குறிஞ்சி வியாழக்குறிஞ்சி - அந்தாளிக்குறிஞ்சி, ஆகுங்குறிஞ்சிக் - கடுத்தபல் பெயரே. ஆ-ச.

பஞ்சமத்தின்பெயர்: — காந்தாரபஞ்சமம் - உருத்திரபஞ்சமம். ஆ-உ.

தக்கேசியின்பெயர்: — பஞ்சமங்காம்போதி - பாண்டிதக்கேசி, ஆ-ந.

இந்தளத்தின்பெயர்:—இந்தளமருளிந்-தளமேயாகும்-ஆ-க.

பண்ணின்பெயர்:—இராமக்கிரிதே - சாக்கிரிகொண்டை, கிரி மகுடராமக்-கிரியந்தாளி, பாடைநட்ட-பாடையருமவதி, செந்துருதி சிகர-மாஞ்சிகண்டி, காந்தாரம்புறநீர்மை - குறண்டிகௌசிகம், நாட்டைசாதாரி-சாயரிஞ்ச்சரி, நனுத்தைபழம்பஞ்சரம் - பஞ்சரங்கவ்வாணம், கொல்லிகவ்வாணம்-காஞ்சிக்கவடிகம். மலகரிபயிரவி-காம்போதியென்ன, பண்ணுந்திறமும்-பிறவும்பண்ணே. ஆ-உக.

ஒலித்தலின்பெயர்:—கலித்தல்சம்மை-கம்பலையமுங்கல், சிலைத் தறுவைத்தல்-சிலம்பவிங்கல், இமிழ்த்தல்விம்மல் - இரட்டலேங்கல், கலைத்தறழங்கல் கறங்கலாற்றல், இசைத்தலென்றிவை - ஒலித்தலையிசைக்கும், சிரற்றறாநித்தல்-தெழித்தல்குமுறல், உரற்றலுனைத்தல்-உரைத்தலேங்கல், இரைத்தலும்பல்-இடித்தன்முழக்கல், குரைத்த றெயிட்டல்-குளிறவியம்பல், சிலம்பலலம்பல்-சிதைத்தல்புலம்பல், இங் கிந்நாலைந்-தொலித்தலுக்கேற்கும். ஆ-நௌ.

ஒலியின்பெயர்:—ஒதைநாதம்-கம்பலையோலே, ஆகுலம்புலம்பல்-கோடனையாவம், ஒசைகர்ச்சனை - ஒலியென்கிளவி, சுருதிதுழனி-தொடியாரவாரம், இரையுரைசம்மை-இசைகளன்வகுணி, பாட்டியாறிரண்-தொலியிணைப்பகரும். ஆ-உஉ.

சிலையோலியின்பெயர்:—மருமராஞ்சம் - வழங்குஞ்சிலையோலி, ஆ-க.

உள்ளோசையின்பெயர்:—முரவுநால்வம் - தெளிநுஞ்ஞளிரும், உழைவுநுணுக்கமும்-உள்ளோசையாகும். ஆ-க.

எழுத்திலாவோசையின்பெயர்:— பிளிறலுங்குளிரலும் - பிரற்றலுஞ்சிரற்றலும், மருளலும்பயிறலும்-குரைத்தலுங்கனைத்தலும், முளைத்தலுமகவலும்-எழுத்திலாவோசை. ஆ-க0.

ஆரவாரத்தின்பெயர்:— அதிர்ச்சியழுங்கல்-ஒள்ளலுரற்றல், குரைத்தறழுங்கல்-பிளிறற்றுவைத்தம், கவித்தல்கரைதல்-ஒதைபராரை, தெளித்தல்புலம்பல்-பூசறமரம், கனைத்தல் சிள்ளெனல்-ஒளிகோலாகலம், அனைத்துந்திமிலமொ-டாரவாரம். ஆ-உக.

ஒன்றலாப்பேரோலியின்பெயர்:— தமரம்பூசல்-ஆர்ப்புக்கர்ச்சனை குமுறலுலம்பல் - கோடனைகோலா, கலமேதெழித்தல் - கலகமாகுலமோ, றுதுதன்முந்நான்-கொன்றலாப்பேரோலி. ஆ-கஉ.

அறுகரணவோசையின்பெயர்:— இம்மெனல்கல்லெனல்-இழுமெனல்வல்லெனல், பொம்மெனலொல்லெனல்-பொள்ளெனன்னெள்ளெனல், அன்னவறுகரண - ஒசையாகும், கொம்மெனல் விடேலெனல்-நெரேலெனன் முகேரெனல், அம்மெனல் சரேலெனல் - அறுகரணவோசை. ஆ-கச.

உபயவோசையின்பெயர்:— படபடெனல்களகெனல்-பதபதெனல்கொளகொளெனல், மொடுமொடென்றிடுதிடெனல் - மொகமொகெனல்கலகெனல், நெடநெடெனல் கடகடெனல் - நிறையுபயவோசை. ஆ-க0.

அரக்கரைப் பொருத முரட்போர் வில்லும்  
பாரதம் பொருத பேரிசைச் சிலையும்  
தாருதற் கடிந்த வீரத் தயிலும்  
பாடிய புலவன் பதியம்பற் சேந்தன்  
பயில்வுற்ற திவாகரத்துப்

பந்தாவது

ஒலிபற்றியபெயர்த்தொகுதி.

முற்றிற்று.

உ

கடவுள் துணை.

பதினென்றாவது

ஒருசொற் பல்பொருட்பெயர்த்தொகுதி.

ஆ தி யி ற் பொ ரு ள்.

அங்கதமென்னும்பெயர்: — அங்கதத்தோளணி - அரவுமாகும்.

ஆ-2.

அசைதீலென்னும்பெயர்:—அசைதலாடலும் - தங்கலுழரித்தே.

ஆ-2.

அதேலென்னும்பெயர்:—அடுதல்சமைத்தலும் - கோறலுமாகும்.

ஆ-2.

அணியென்னும்பெயர்:—அணியேபூணும்-அழகுமாகும். ஆ-2.

அண்டரென்னும்பெயர்: — அண்டர்தேவரும் - ஆயருமாகும்.

ஆ-2.

அண்ணலென்னும்பெயர்:—அண்ணல்பெருமையும் - தலைவனு  
மணுகலும். ஆ-5.

அந்தமென்னும்பெயர்:—அந்தமீறும்-அழகுமாகும். ஆ-2.

அந்திலென்னும்பெயர்:—அந்திலவ்விடமும் - அசைநிலைக்கிளனி  
யும். ஆ-2.

அமர்தலென்னும்பெயர்:—அமர்தன் மிகுதியும்-பொலிவுமாகும்.

ஆ-2.

அம்பரமென்னும்பெயர்:—அம்பரங்கூறையும்-கடலுமாகாயமும்.

ஆ-5.

அயிலென்னும்பெயர்:—அயிலேவேலும்-கூர்மையுமாகும். ஆ-2.

அரணமென்னும்பெயர்:—அரணமதிலும்-கவசமுமாகும். ஆ-2.

அரலையென்னும்பெயர்:—அரிலேபிணக்கும் - சிறுதூறுங்குற்ற  
மும். ஆ-5.

அருகலென்னும்பெயர்:—அருகல்சருங்கலும் - காதலுமாகும்.

ஆ-2.

அருணமென்னும்பெயர்:—அருணஞ்சிவப்பும்-ஆடுமாகும். ஆ-2.

அலரியென்னும்பெயர்: — அலரிபூமாணம் - அருக்கணமாகும்.  
ஆ-உ.

அழுங்கலென்னும்பெயர்: — அழுங்கலிரக்கமும் - கேடுமாகும்.  
ஆ-உ.

அள்ளென்னும்பெயர்: — அள்ளேகூர்மையும் - செறிவுமாகும்.  
ஆ-உ.

அறலென்னும்பெயர்: — அறலேயறுதலும் - நீருநீர்த்திரையும்,  
திரையலைத்துறுதுண்-கருமணலுமாகும். ஆ-ச.

அற்றமென்னும்பெயர்: — அற்றமறைபொருளும்-சோர்வுமாகும்.  
ஆ-உ.

ஆகமென்னும்பெயர்: — ஆகமார்பும்-உடலுமாகும். ஆ-உ.

ஆசென்னும்பெயர்: — ஆசசிறுமையும் - குற்றமும்விரையும். பே  
சின்மெய்புகு-கருவியும்பெறுமே. ஆ-ச.

ஆயமென்னும்பெயர்: — ஆயங்கூட்டம்-சூதுக்கருவி. ஆ-உ.

ஆய்தலென்னும்பெயர்: — ஆய்தலுணுக்கமும் - தெரிதலுமாகும்.  
ஆ-உ.

ஆரலென்னும்பெயர்: — ஆரல்செவ்வாய்க்கோளும் - கார்த்திகை  
நாளும். ஆ-உ.

ஆரென்னும்பெயர்: — ஆரேகூர்மையும்-ஆத்தியுமாகும், தேராழி  
யகத்தில்-செறியுறுப்புமாகும். ஆ-ந.

ஆர்தலென்னும்பெயர்: — ஆர்தனிறைதலும் - உண்டலுமாகும்.  
ஆ-உ.

ஆளுதலென்னும்பெயர்: — ஆலுதலாடலும் - ஒளித்தலுமாகும்.  
ஆ-உ.

இகுத்தலென்னும்பெயர்: — இகுத்தல்தெகுத்தலும் - வீழ்த்தலு  
மாகும். ஆ-உ.

இதையென்னும்பெயர்: — இதையேமாக்கலப்-பாய்புதுப்புனமே  
ஆ-உ.

இயலென்னும்பெயர்: — இயலேசாயல்-நடையென்றாகும் ஆ-உ.

இரங்கலென்னும்பெயர்: — இரங்கலாவழும் - அழுங்கலுமிசைக்  
கும். ஆ-உ.

இரலையென்னும்பெயர்: — இரலைக்கிளி-தலைநாட்பெயரும், ஊறு  
கொம்பும்-புல்லாயுங்கலையும். ஆ-ச.



இழுமெனலென்னும்பெயர்:—இழுமெனலோசையும்-இனிமையுமாகும். ஆ-உ.

இளைமையென்னும்பெயர்:—இளைமையிளைமைத் - தன்மையும் தமும். ஆ-உ.

இறுத்தலென்னும்பெயர்:—இறுத்தறங்கலும்-சொல்லலுமாகும். ஆ-உ.

இறையென்னும்பெயர்:—இறையேகடனும் - இல்லினிறப்பும், சிறுமையுந்தங்கலும்-உயர்ந்தோருஞ்சிறக்கும். ஆ-ரு.

உடுவென்னும்பெயர்:—உடுவேநாண்மீன்-பகழியுமாகும். ஆ-உ.

உணர்தலென்னும்பெயர்:—உணர்தல் கருதல் - தெளிவுமாகும். ஆ-உ.

உந்தியென்னும்பெயர்:—உந்திகொப்பூழும்-தேருருளும்பாறும், வந்துழியாழக்கண்ணதோர்-உறுப்பும்வரையார். ஆ-ஈ.

உம்பரென்னும்பெயர்:—உம்பர்மேவிடமும்-அமர்க்குமுரித்தே. ஆ-உ.

உருத்தலென்னும்பெயர்:—உருத்தறோன்றல்-வெகுட்சியுமாகும். ஆ-உ.

உழையென்னும்பெயர்:—உழையேமானும்-பாழிதோர்நரம்பும், அருகியிடனும்-அறைதற்குமுரித்தே. ஆ-ஊ.

உறழ்வென்னும்பெயர்:—உறழ்வேயிடைபீடும்-உணர்வுமொத்தலும், செறிவுமென்றிவை-தெரிதற்குமுரித்தே. ஆ-ச.

ஊரென்னும்பெயர்:—ஊறிடையுறும்-உற்றிடுகொலையும். ஆ-உ.

எஃகென்னும்பெயர்:—எஃகேவேலொடு - கூர்மையுமிசைக்கும். ஆ-உ.

எதிரியென்னும்பெயர்:—எதிரியிருபெயர்ப் - படைக்குமெய்தும். ஆ-ஃ.

எல்லென்னும்பெயர்:—எல்லையொளியும்-இரவியும்பொழுதும். ஆ-ஊ.

எல்லையென்னும்பெயர்:—எல்லைபகலவனும் - அளவையுமிசைக்கும். ஆ-உ.

எள்ளலென்னும்பெயர்:—எள்ளனகையும் - இகழ்ச்சியுமாகும். ஆ-உ.

எற்றுதலென்னும்பெயர்:—எற்றுதல்புடைத்தலும் - எறிதலுமாகும். ஆ-2.

எற்றெனலென்னும்பெயர்:—எற்றெனலெறியெனல்-என்னெனலுமாகும். ஆ-2.

ஏணியென்னும்பெயர்: — ஏணிமான் கன்றும் - எல்லையுமாகும். ஆ-2.

ஏணென்னும்பெயர்:—ஏணைவலியும் - நிலையுடைமையுமாகும். ஆ-2.

ஏவலென்னும்பெயர்: — ஏவல்வியங்கொளும் - ஆணையுமாகும். ஆ-2.

ஏற்றலென்னும்பெயர்:—ஏற்றல்கோடலும் - எதிர்த்துபொருதலும். ஆ-2.

ஏனையென்னும்பெயர்: — ஏனைமீன்விகற்பமும் - ஒழிவுமாகும். ஆ-2.

கடியென்னும்பெயர்:—கடியென்கிளவி-காப்பேகூர்மை, விரையே விளக்கம்-அச்சஞ்சிறப்பே, வரைவெயிசூதி-புதுமைதோற்றம், மெய்படத்தோன்றும் - பொருட்டாகும்மே, ஐயமுங்கரிப்பும் - ஆகலுமுரித்தே. ஆ-கந.

கடிகையென்னும்பெயர்:—கடிகைபேதம்-சமயநாழிகை. ஆ-ந.

கடுவேன்னும்பெயர்:—கடுவேகடுமரம்-விடமுமாகும். ஆ-2.

கணையென்னும்பெயர்:—கணையேதிரட்சியும் - பகழியுமாகும். ஆ-2.

கண்டமென்னும்பெயர்:—கண்டமெய்புகு-கருவிகழுத்து, துண்டந்திரைவாள்-தேசமாகும். ஆ-க.

கதலியென்னும்பெயர்:—கதலிவாழையும்-துகிற்கொடியுமாகும். ஆ-2.

கதழ்வேன்னும்பெயர்:—கதழ்வுவேகமும்-கறித்தலுங்காட்டும். ஆ-2.

கனமென்னும்பெயர்:—கனமேவட்டமும்-திரட்சியுமாகும். கனமொருசெறிவும்-மேகமுமாகும். ஆ-நி.

கந்தமென்னும்பெயர்: — கந்தம்புலனே - கிழங்குக்கருணையும். ஆ-ந.

கந்தரமென்னும்பெயர்:—கந்தரமலைமுழை - கழுத்துமாகும், வந்தழிமேகப்-பெயரும்வரையார். ஆ-ந.

கயமென்னும்பெயர்:—கயமேயாழமும்-யாணக்கன்றும். ஆ-உ.

கயவென்னும்பெயர்:—கயவேபெருமையும் - மேன்மையுங்காட்டும். ஆ-உ.

கரிலென்னும்பெயர்:— கரிலேகொடுமையும்-குற்றமுங்கார்ப்பும். ஆ-ந.

கரைதலென்னும்பெயர்:—கரைதன்மொலிதலும்-குவலுமாகும். ஆ-உ.

கலித்தலென்னும்பெயர்:—கலித்தலெழுச்சியும்-ஒலித்தலுமாகும். ஆ-உ.

கலுழியென்னும்பெயர்: — கலுழிகலங்கனீர் - முல்லைநிலக்கான் பாறு. ஆ-உ.

கலையென்னும்பெயர்: — கலையே நூல்கல்வி - காஞ்சியாடையும். முசவுமானேறும்-காலநாட்பழம். ஆ-எ.

கவநமென்னும்பெயர்:—கவநங்கடுப்பும்-காடுமாகும். ஆ-உ.

கவலையென்னும்பெயர்:— கவலைதுன்பமும் - கவர்வழியுமாகும். ஆ-உ.

கழங்கென்னும்பெயர்:—கழங்கோராடலும்-கொடிக்கழலுமாகும். ஆ-உ.

கழிதல் இறத்தல்-என்னும்பெயர்:— கழிதலுமிறத்தலும் - என விருகிளவியும். மிகுத்தலுங்கடத்தலும்-சாதலும்விளம்பும். ஆ-ந.

கற்பமென்னும்பெயர்: — கற்பமுழியும் - கமலத்தோனாயினும், ஆ-உ.

கனலியென்னும்பெயர்:—கனலிதீபமும்-கதிரவலுமாகும். ஆ-உ.

கனவென்னும்பெயர்:—கனவேமயக்கமும்-துயிலுமாகும். ஆ-உ.

காவென்னும்பெயர்:—காவேகாத்தலும்-காவுமாகும். ஆ-உ.

காசென்னும்பெயர்:—காசமணியும்-குற்றமுமாகும். ஆ-உ.

காசையென்னும்பெயர்:—காசைநாணலும்-காயாமாமும். ஆ-உ.

காதையென்னும்பெயர்:—காதைமொழியும்-கதைபுமாகும். ஆ-உ.

காயமென்னும்பெயர்:—காயம்பாக்கையும்-கார்ப்புமாகும். ஆ-உ.

காரென்னும்பெயர்:—காரேமேகமும்-மாரிக்காலமும், நீருங்கருமையும்-நிகழ்த்துங்களிவி. ஆ-ச.

காலமென்னும்பெயர்:—காலநாட்கூறும்-காலமுமாகும். ஆ-உ.

கானலென்னும்பெயர்:—கானல்கதிரொளியும் - கடற்சார்பின் மலைச்சார்பின், தானெழுதநன்மரச்-சோலையுந்தழுவும். ஆ-ந.

கானென்னும்பெயர்:—கானேவிரையும்-காடுமாகும். ஆ-உ.

குயிறலென்னும்பெயர்:—குயிறல்கூறலும் - செறிதலுங்குடைதலும். ஆ-ந.

குரலென்னும்பெயர்:—குரலேபயிர்க்கதிரும் - யானோர்நரம்பும். ஆ-உ.

குரையென்னும்பெயர்:—குரையேயொளியும் - இடைச்சொல்லுமாகும். ஆ-உ.

குலமென்னும்பெயர்:—குலமேயில்லமும்-குடிமையுங்கூட்டமும். ஆ-ந.

குழலென்னும்பெயர்:—குழலேமயிரும்-துளையுங்கூறும். ஆ-உ.

குழையென்னும்பெயர்:—குழையேகுண்டலம் - தளிர்சேறுமாகும். ஆ-ந.

கூலமென்னும்பெயர்:—கூலப்பெயர்பண்டமும்-பலபண்டத்தெருவும், வார்புணற்கரையும்-வந்துழிக்கொளலே. ஆ-ந.

கேவலமென்னும்பெயர்:—கேவலந்தனிமையும்-முத்தியுமாகும். ஆ-உ.

கேள்வியென்னும்பெயர்:—கேள்விகல்வியும்-செவியுங்கள்க்கும். ஆ-உ.

கொண்டலென்னும்பெயர்:—கொண்டன்மேகமும் - கூதிர்கீழ்காற்றும். ஆ-உ.

கொற்றமென்னும்பெயர்:—கொற்றமரசியலும்-வெற்றியுமாகும். ஆ-உ.

கோடரமென்னும்பெயர்:—கோடரக்கிளவி - கொம்பொடுமரத்திலு, கோடும்பொதும்பும்-கூறுமென்ப.

கோடுன்னும்பெயர்:—கோடேசங்கும்-மூதும்கொம்பும், மாவின்மருப்பும்-மரத்தின்பிணையும், நீளபுணற்கரையும்-நிகழ்த்துங்களிவி. ஆ-ந.

கோளென்னும்பெயர்: -- கோளேகுணமும் - கோட்பாடுங்கோளும். ஆ-ஈ.

சிரகமென்னும்பெயர்: -- சிரகந்திரவலையும் - கரகமுமாகும். ஆ-உ,

சிலம்பென்னும்பெயர்: -- சிலம்பேமலையும் - ஓலியுமாகும். பொலஞ்செய்காலணியும் - புணர்தற்குமுரித்தே. ஆ-ஈ.

சிறையென்னும்பெயர்: -- சிறையேகாவுலும் - இறகுஞ்செய்யும். ஆ-உ.

சிணையென்னும்பெயர்: -- சிணையேகருவும் - உறுப்புமாக்கோடும். ஆ-ஈ.

சுடிகையென்னும்பெயர்: -- சுடிகைசுட்டி - மயிர்முடியுமாகும்.

ஆ-உ.

சூரென்னும்பெயர்: -- சூர்தெய்வமச்சநாய் - ஆகுமென்ப. ஆ-ஈ.

சூழியென்னும்பெயர்: -- சூழிமுகபடாம் - வானியுஞ்சொல்லும்.

ஆ-உ.

செயிரென்னும்பெயர்: -- செயிரே குற்றமும் - சினவலுமாகும்.

ஆ-உ.

செழுமையென்னும்பெயர்: -- செழுமைவளனும் - கொழுப்புமாகும். ஆ-உ.

சேணென்னும்பெயர்: -- சேணையுயர்வு - ளுமுமாகும். ஆ-உ.

சேத்தென்னும்பெயர்: -- சேத்தென்கிளவி - கருத்தேதொப்பே.

ஆ-உ.

சௌள்ளலென்னும்பெயர்: -- சௌள்ளறெருவே - மேன்மைபு நிகழ்த்தும். ஆ-உ.

தடமென்னும்பெயர்: -- தடமேபெருமை - கோட்டமலையாகும்.

ஆ-ஈ.

தண்ணடையென்னும்பெயர்: -- தண்ணடைநாடும் - ஊருமாகும்.

ஆ-உ.

தபுதலென்னும்பெயர்: -- தபுதல்கெடுதலும் - சாதலுமாகும். ஆ-உ.

தரணியென்னும்பெயர்: -- தரணிநிலனும் - மலையுமிரவியும். ஆ-ஈ.

தவவென்னும்பெயர்: -- தவவென்கிளவி - மிகுதலுங் குறைதலும்.

ஆ-உ.

தளிமமென்னும்பெயர்:—தளிமமழகொடு - மெத்தையுமாகும், ஆ-உ.

தன்மையென்னும்பெயர்:—தன்மையியல்பும் - தன்மையுடைப் பொருளும், ஆ-உ.

தாவென்னும்பெயர்:—தாவேவலியும்-வருத்தமுமாகும். தாவென்கிளவி-இடையீடுமாகும், ஆ-ந.

தாமமென்னும்பெயர்:—தாமமொளியும்-தாரமாலையுமாம், ஆ-உ.

தாயமென்னும்பெயர்:—தாயமுரிமையும்-தங்குடித்தமரும், ஆ-உ.

தாரமென்னும்பெயர்:—தாரமரும்பண்டம் - வெள்ளியதனொளிசேருமேழ்நரம்பில்-ஒர்நரம்புஞ்செப்பும், ஆ-ச.

தாலமென்னும்பெயர்:—தாலந்தரைபனை - நாவுமுண்கலனும், ஆ-ச.

துணங்கையென்னும்பெயர்:—துணங்கையாடலும் - திருநாளும் விழாவும், ஆ-ந.

துன்னலென்னும்பெயர்:—துன்னல் குறுகலும்-செறிவுஞ்சொல்லும், ஆ-உ.

தூங்கலென்னும்பெயர்:—தூங்கலாடலும் - தாழ்வுஞ்சொல்லும், ஆ-உ.

தேசிகமென்னும்பெயர்:—தேசிகந்திசைச்சொலும்-அழகுஞ்செப்பும், ஆ-உ.

தோடென்னும்பெயர்:—தோடேதொகுதியும்-பனையிதழ் போல் பவும், பூவினிதழும்-புகலுங்கிளவி, ஆ-ந.

தோலென்னும்பெயர்:—தோலேசானையும் - வனப்புந்தோற்பலகையும், ஆ-ந.

நந்தலென்னும்பெயர்:—நந்தல்கேடும்-ஆக்கமுமாகும், ஆ-ந.

நவமென்னும்பெயர்:—நவமேபுதுமையும்-ஒன்பதுமாகும், ஆ-உ.

நளியென்னும்பெயர்:—நளியே பெருமையும்-சீதமுஞ்செறிவும், ஆ-ந.

நனவேன்னும்பெயர்:—நனவேயுணர்ச்சியும் - அகலமுமாகும், தெளிவுமதனொடு-செப்பற்குமுரித்தே, ஆ-ந.

நனையென்னும்பெயர்:—நனைபூமொட்டிற்கும் - நள்ளிற்குநாமம், ஆ-உ.

நியமமென்னும்பெயர்:—நியமமங்காடியும் - நியதியுந்தெருவும்.

ஆ-ந.

நிழற்றலென்னும்பெயர்:—நிழற்றலுணுக்கமும்- நிழற்செயலுமாகும். ஆ-உ.

நீவலென்னும்பெயர்:—நீவலென்பது - தடவலுத்துடைத்தலும்.

ஆ-உ.

நீவியென்னும்பெயர்:—நீவியாடையும்-கொய்சகமுமாகும். ஆ-உ.

நூலென்னும்பெயர்:—நூலையெண்ணும்-பனுவலுமாகும். ஆ-உ.

நூறென்னும்பெயர்:—நூறேபொடியும்-நூறுமாகும். ஆ-உ.

நெய்தலென்னும்பெயர்:—நெய்தலாம்பலும் - கடற்சார்நிலனும்.

ஆ-உ.

நொறிலென்னும்பெயர்:—நொறிலேயடக்கமும் - விரைவுமாகும்.

ஆ-உ.

படரென்னும்பெயர்:—படரேகருத்து-நெறியொடுபரிவே. ஆ-ந.

படியென்னும்பெயர்:—படியேபாரும்-பகையுமாகும். ஆ-உ.

படிவமென்னும்பெயர்:—படிவம்விரதமும்-வடிவுமாகும். ஆ-உ.

படுவேன்னும்பெயர்:—படுவே படுதலும் - நன்மையுங்களன்றும்.

ஆ-ந.

பட்டிகையென்னும்பெயர்:—பட்டிகைகச்சும் - தெப்பமுமாகும்.

ஆ-உ.

பனையென்னும்பெயர்:—பனையேபருத்தலும்-பிழைத்தலும் பழனமும், முரசுமரக்கோடும் - புரவியின்பந்தியும். ஆ-க.

பதங்கமென்னும்பெயர்:—பதங்கம் விட்டிலொடு - பறவையின் பொதுப்பெயர். ஆ-உ.

பதலையென்னும்பெயர்:—பதலைதாழியும்-பாந்தவாய்ப்பறையும்.

ஆ-உ.

பதியென்னும்பெயர்:—பதியே யுறைவிடம் - தலைவனுமாகும்.

ஆ-உ.

பரவையென்னும்பெயர்:—பரவைகடலும்-பரப்புமாகும். ஆ-உ.

பரிவேன்னும்பெயர்:—பரிவுதுன்பமும்-இன்பமுமாகும். ஆ-உ.

பலியென்னும்பெயர்:—பலியேயையமும்-சோறுமாகும். ஆ-உ.

பள்ளியென்னும்பெயர்:—பள்ளியிடனும்-துயிலுமாகும். ஆ-ந.

பாங்கென்னும்பெயர்:—பாங்கழகுரிமை-பக்கமாகும். ஆ-ந.

பாசமென்னும்பெயர்:—பாசமுசித் - துளையொடுகயிறே, ஆசை  
பிசாசமோர்-ஆயுதமாகும். ஆ-நி.

பாடலமென்னும்பெயர்:—பாடலஞ்சிவப்பும் - பாதிரியுமாகும்.  
ஆ-உ.

பாடியென்னும்பெயர்:—பாடிநகரமும்-நாடும்படைவீடும். ஆ-ந.

பாடென்னும்பெயர்:—பாடேபெருமையும் - ஒலியும்படுத்தலும்.  
ஆ-ந.

பிரசமென்னும்பெயர்:—பிரசந்தேன்கள்ளே - தேனீப்பெயரே,  
ஆ-ந.

பிறங்கலென்னும்பெயர்:—பிறங்கலுயர்வு-மலையும்பெருமையும்.  
ஆ-ந.

பிறழ்தலென்னும்பெயர்:—பிறழ்தலொளிவிடலும் - பெயர்தலு  
மாகும். ஆ-உ.

புணரியென்னும்பெயர்:—புணரிகடலும்-திரையுமாகும். ஆ-உ.

புண்டரீகமென்னும்பெயர்:—புண்டரீகம்-தாமரைபுலியே. ஆ-உ.

புதையென்னும்பெயர்:—புதைகணைக்கட்டே - புதுமையாகும்.  
ஆ-உ.

புரிதலென்னும்பெயர்:—புரிதல்விரும்பலும் - செய்தலுமாகும்.  
ஆ-உ.

புலம்பென்னும்பெயர்:—புலம்பேதனிமையும்-நடுக்கமும்புலம்ப  
லும். ஆ-ந.

பூவேன்னும்பெயர்:—பூவேயழகும்-கூர்மையும்பொலிவும். ஆ-ந.

பொழிலென்னும்பெயர்:—பொழிலேசோகையும் - உலகமும் புக  
லும். ஆ-உ.

பொறையென்னும்பெயர்:—பொறையேசுமத்தலும்-பரித்தலும்  
பொறுத்தலும். ஆ-ந.

போற்றலென்னும்பெயர்:—போற்றல்பாது - காத்தலும் புகழ்த  
லும். ஆ-உ.

மகரமென்னும்பெயர்:—மகரமீனையும்-தாதுமாகும். ஆ-உ.

மஞ்சென்னும்பெயர்:—மஞ்சமேகமும் - இளைமையும்வணப்பும்.

ஆ-ந.



மதர்வென்னும்பெயர்:— மதர்வென்கிளவி - மகிழ்வு மிகுதியும்.

ஆ-2.

மதலையென்னும்பெயர்:—மதலைக்கிளவி-தூணைமாக்கலம், புதல் வன்கொடுக்கை-பாவைபோல்வன, தகவிறற்கும்-சார்பினெனவையும்.

ஆ-நி.

மலர்தலென்னும்பெயர்:—மலர்தரேன்றலும்-எதிர்தலும் விரிதலும். ஆ-ந.

மலைதலென்னும்பெயர்:—மலைதல்பெருதலும் - மலர்கூடுதலும்.

ஆ-2.

மறலியென்னும்பெயர்:—மறலிகூற்று-மயக்கமுமாகும். ஆ-2.

மறையென்னும்பெயர்:—மறையேவேதமும் - மறைத்துமொழிகளவியும். ஆ-2.

மற்றென்னும்பெயர்:—மற்றென்கிளவி-வினைமாற்றச்சொல். ஆ-2.

மனவென்னும்பெயர்:—மனவேயக்குமணி--சங்குமணிப்பொது.

ஆ-ந.

காவென்னும்பெயர்:—மாவேபெருமையும்-கருமையுஞ்சுதமும், மேலியநாற்கால் - உடையவும்வண்டும், பூவுறைதிருவென - ஆறையும் பொருந்தும். ஆ-சு.

மாதரென்னும்பெயர்:—மாதர்காதலும்-மகளிருமாகும். ஆ-2.

மானுதலென்னும்பெயர்:—மானுதலொப்பு-மயக்கமுமாகும். ஆ-2.

முடலையென்னும்பெயர்:—முடலைதாட்சியும்-முருகுமாகும். ஆ-2.

முரணென்னும்பெயர்:—முரணேவலியும்-பகையுமாகும். ஆ-2.

முற்றென்னும்பெயர்:—முற்றேழுமுவதும்-வளைத்தலுமொழியும்.

ஆ-2.

முனையென்னும்பெயர்:— முனையேறுனியும் - பகையுமாகும்.

ஆ-2.

மூரலென்னும்பெயர்:—மூரணகையெயிறும் - சோறுமாகும்.

ஆ-ந.

மூரியென்னும்பெயர்:—மூரிபெருமையும்-ஆனேறுமாகும். ஆ-2.

மூலயென்னும்பெயர்:—மூலமோர்நாளும்-வேருமுதலும். ஆ-ந.

மெய்பென்னும்பெயர்:—மெம்பேயுடம்பும்-உண்மையுமெய்யெழுத்தும். ஆ-ந.

வசியென்னும்பெயர்:—வசியேவசியமும் - வாளுந்கூர்மையும்.

ஆ-ந.

வடிவென்னும்பெயர்:—வடிவேமேனியும் - முருவுமல்குலும்.

ஆ-ஈ.

வண்ணமென்னும்பெயர்:—வண்ணமோசையும் - வடிவுமாகும்.

ஆ-உ.

வதுவையென்னும்பெயர்:—வதுவைமன்றலும் - மணமுமாகும்.

ஆ-உ.

வநமென்னும்பெயர்:—வநமேகாடும் - நீருமதும். ஆ-ஈ.

வயாவென்னும்பெயர்:—வயாவேவேட்கைப் - பெருக்கமுமவருத்தமும். ஆ-உ.

வரியென்னும்பெயர்:—வரியேபாடலும் - மெழுத்துமவண்டும்.

ஆ-ஈ.

வரைதலென்னும்பெயர்:—வரைதனீக்கலும்-கொள்ளலுமாகும்.

ஆ-உ.

வலனென்னும்பெயர்:—வலனேவென்றியும்-வலமுமேலிடமும்.

ஆ-ஈ.

வல்லையென்னும்பெயர்:—வல்லையிரை - மதிலுமாகும். ஆ-உ.

வழங்கலென்னும்பெயர்:—வழங்கல்கொடைசொல்லல்-சொல்லலும்வரையார். ஆ-ஈ.

வழியென்னும்பெயர்:—வழியேயிடனெடு - பின்னும்வரையார்.

ஆ-உ.

வள்ளென்னும்பெயர்:—வள்ளேகூர்மையும்-வாரும்வலியும். ஆ-ஈ.

வறிதென்னும்பெயர்:—வறிதுசிறிதாகும்-அருகலுமுரித்தே. ஆ-உ.

வாயிலென்னும்பெயர்:—வாயில்பொறியும் - வாயிலுத்தாதும்.

ஆ-ஈ.

வாயென்னும்பெயர்:—வாயேயிடனும்-மெய்யும்வாக்கும். ஆ-ஈ.

வாரமென்னும்பெயர்:—வாரக்கிளவியேழ்-கிழமையும்லைச்சார்பும்.

ஆ-உ.

வாழியென்னும்பெயர்:—வாழியிடைச்சொல்லும்-வாழ்கவெனுஞ்சொல்லும். ஆ-உ.

வாளென்னும்பெயர்:—வாளையொளியும் - வாட்படையுமாகும்.

ஆ-உ.

விடங்கமென்னும்பெயர்:—விடங்கமுதும்-அழகுமாகும். ஆ-உ.

விண்டென்னும்பெயர்:—விண்டுமாயோனும் - வெற்பும்வேயும்.

ஆ-ஈ.

விம்மலென்னும்பெயர்:—விம்மலொலித்தலும்-விம்முதலுமாகும்.  
ஆ-2.

விரையென்னும்பெயர்:—விரையென்கிளவி - சாந்தும்விரையும்.  
ஆ-2.

வில்லென்னும்பெயர்:—வில்லையொளியும்-விற்படையுமுலமும்.  
ஆ-5.

விளக்கென்னும்பெயர்:—விளக்கையொளியும் - விளக்குமாகும்.  
ஆ-2.

விறப்பென்னும்பெயர்:—விறப்பேசெறிவும்-வெருவலும் பெருக்கமும். ஆ-5.

வீசுதலென்னும்பெயர்:—வீசுதல்கொடுத்தலும்-எறிதலுமாகும்.  
ஆ-2.

வேடியென்னும்பெயர்:—வேடியேவெள்ளிடை-வெருவுமாகும்.  
ஆ-2.

வேம்மையென்னும்பெயர்:—வேம்மைவேட்கை - விரைவென விளம்புவர். ஆ-2.

வெறியென்னும்பெயர்:—வெறியேநாற்றமும் - வேலனாடலும்.  
ஆ-2.

வெறுக்கையென்னும்பெயர்:—வெறுக்கைசெல்வமும் - விழுப்பொருளுமாகும். ஆ-2.

வேயென்னும்பெயர்:—வேயேருங்கிலும்-ஒற்றுமாகும். ஆ-2.

வேலனென்னும்பெயர்:—வேலன்முருகன் - வெறியாட்டாளன்.

ஆ-2.

வேளியென்னும்பெயர்:—வேலிதிலும்-காவலுமாகும். ஆ-2.

வேலையென்னும்பெயர்:—வேலைதானே - கடலுங்கடற்கரையும், காலமுங்கடும்-கருவியதாகும். ஆ-5.

வேளாண்மையென்னும்பெயர்:—வேளாண்மையுபகாரம் - ஈகையும்விளம்பும். ஆ-2.

ஆதிபிற்பொருள்

முற்றிற்று.

## அந்தத்துப்பொருள்

அணங்கென்னும்பெயர்:—தெய்வமுந்தெய்வத் - துவமைமாத  
ரும், மையலுநோயும் - வருத்தமுங்கொலையும், ஐயமென்றுரைக்கும்-  
அணங்கென்கிளவி. ஆ-எ.

அரியென்னும்பெயர்:—கண்வரிகடல்பொன் - கண்கிணிப்பெய்  
பால், மன்னிநற்குதிரை-தவளைகுரங்கு, பகைவாள்சயநம் - வலிவண்  
டம்புகை, எனப்பதினைந்தம் - அரியென்பபுகல்ப. சிங்கந்திருமால்-  
திகிரியிரவி, இத்திரண்காற்றே-யமனேயங்கியென், நங்கண் வடமொ  
ழிச்-சிதைவினரியாகும். ஆ-உந.

அளகமென்னும்பெயர்:—மாதர்மயிரையும் - மாவின்முள்ளையும்,  
நீரையும்ளகம்-எனநிகழ்த்துவரே. ஆ-ந.

அளக்கரென்னும்பெயர்:—கட லுநிலனும்-சேறமளக்கர். ஆ-ந.

அளியென்னும்பெயர்:—வண்டின்பெயரும்-மதுவுங்கொடையும்.  
அன்புங்கூறும்-அளியென்கிளவி. ஆ-ச.

ஆணையென்னும்பெயர்:—ஏவன்மெய்ப்பாட்-டிலாஞ்சனைஞளே,  
ஆவையின்விறல்செயலும்-ஆணைக்கிளவி. ஆ-நி.

ஆரமென்னும்பெயர்:—சந்தநமாலேபூண் - ஆத்திமுத்தென, வந்  
தனைவந்தும்-ஆரமாகும். ஆ-நி.

ஆற்றலென்னும்பெயர்:—வலியுஞ்செயலும் - வல்லாரற்றலும்,  
ஆள்வினையுமுரைக்கும்-ஆற்றற்கிளவி. ஆ-ச.

இடியென்னும்பெயர்:—தகரமுஞ்சண்ணமும்-தருப்பணப்பின்  
டியும், இனையவையிடியென-இசைத்தல்வேண்டும். ஆ-ந.

இதழென்னும்பெயர்:—பூவின்றோடும் - பணியிதழ்போல்பவும்,  
வாயினதரமும்-இதழெனைவைப்பர். ஆ-ந.

இராகமென்னும்பெயர்:—கீதமுநிதமும் - செந்நிறக்கெழுவும்,  
ஆதரவுமுடிசியலும்-இராகமெனப்படுமே. ஆ-நி.

இவர்தலென்னும்பெயர்:—சேறலுமெழுச்சியும்-செறியும் விரு  
ம்பலும், ஏறலுமிவர்தற்-கிளவிகூறும். ஆ-நி.

இறம்பூதென்னும்பெயர்:—வியப்பிராசீவம்-சிறுதூறுமலையென,  
நயப்புடைநான்கும்-இறம்பூதாகும். ஆ-ச.

உலவையென்னும்பெயர்:—மரத்திற்கோடும்-மருப்புங்காற்றும்,  
உணர்த்துமென்ப-உலவைகிளவி. ஆ-ந.

உறையென்னும்பெயர்:—நீர்முதலாகிய - துளியுமருந்து, முத  
னையீக்கி-இன்பங்கொடுக்கும்,பொருளுங்கூறும்-மாசுகழுவுவாரீரும்,

பாலுற்பிரையும்-காரமுமொழுகலும், ஓரிடைச்சொல்லும்-உறையெனற்குரிய. ஆ-அ.

ஊக்கமென்னும்பெயர்:—வண்மைபுமுயற்சியும்-மறத்தின் மிகுதியும்-உண்மைபுமுரைக்கும்-ஊக்கக்கிளவி. ஆ-ஈ.

ஊர்தியென்னும்பெயர்:—தேருமாவும் - சிவிகையென்றிவை, ஊர்தியென்னும்-பெயரிற்றேன்றும். ஆ-ந.

எகினமென்னும்பெயர்:—கவரிமாவும் - அன்னமுநாயும், எகினமென்பர்-இயல்புணர்ந்தோரே. ஆ-ந.

ஏமமென்னும்பெயர்:—சேமங்காவல் - இன்பமிரவுபொன், ஏமாப்புமயக்கம்-ஏமமாகும். ஆ-எ.

ஓதியென்னும்பெயர்:—மாதர்மயிரும் - மாலையுமன்னமும். ஓதியென்பர்-உணர்ந்திசினேரே. ஆ-ந.

ஓரியென்னும்பெயர்:—ஆடவர்மயிரும்-முசவுமோரி. ஆ-உ.

ஓரையென்னும்பெயர்:—கூட்டமுகளரி - விளையாட்டுமிராசிக்-கூற்றையுமோரை-கிளவிகூறும். ஆ-ந.

கடியென்னும்பெயர்:—வாசமும்பேயும் - மணம்புணர்வுமென்றிவை, காசின்றிறைக்கும்-கடியென்கிளவி. ஆ-ந.

கட்சியென்னும்பெயர்:—காடுங்கூடும்-கட்சியாகும். ஆ-உ.

கட்டளையென்னும்பெயர்:—நிறையறிகருவியும்-உரையறிகருவியும், பிறவினையொப்பும்-கட்டளாப்பெயரே. ஆ-ந.

கண்டகமென்னும்பெயர்:—சுரிகையுடைவாள்-முள்ளிவைமூன்றும், கருதிற்கண்டகம்-என்னக்கருதுவர். ஆ-ந.

கம்பலையென்னும்பெயர்:—இன்னாங்கோசை-நடுக்கமச்சம், கன்னித்தமிழோர்-கம்பலையென்ப. ஆ-ந.

காணமென்னும்பெயர்:—சொல்லியமுதற்பொருள்-துணைக்காரணமும், பல்வகையாடலும்-மறத்தின்பகுதியும், கல்லியுமென்னும்-காணமென்றாகும். ஆ-நி.

கருங்கையென்னும்பெயர்:—கொன்றுவாழ்தொழிலினும் - வன்பணித்தொழிலினும், கன்றியதொழின்மை-கருங்கையெனப்படும்.

கருவியென்னும்பெயர்:—கவசம்பல்லியம்-தொடர்பியாழ்ப்படைக்கலம், கருமுதற்பூண்-தொகுதிமேகம், கல்லணையுபகாணம் - கழறுங்கருவி. ஆ-க0.

கழலென்னும்பெயர்:—காலினடியும் - காரொடுதோலும், காலினணியும்-கழலெனக்கருதுவர். ஆ-ந.

கழுதேன்னும்பெயர்: — வண்டும்பேயும் - இதணமுங்கழுதாம். ஆ-ந.

களமென்னும்பெயர்:—மிடறுபொருதிலம்-கருமையும்முன்றும், களமென்றுரைப்பர்-கருதுங்காலே. ஆ-ந.

களரியென்னும்பெயர்:—கருமஞ்செய்யிடமும் - களமும்பொருதிலனும், களரியென்பர்-கற்றுணர்ந்தோரே. ஆ-ந.

களனென்னும்பெயர்—பொய்கையுந்தொடர்பும்-மருதநிலனோ, டெய்தியகளனோடு-நான்குங்களனே. ஆ-ச.

கறையென்னும்பெயர்: — நிறமுமுதிரமும் - உரலுந்திறையும், கறையென்களவி-ஆமெனக்கருதுவர். ஆ-ச.

கன்னலென்னும்பெயர்:—சருக்கரைகரகம் - நாழிகைவட்டில், உரைக்கிற்குடமும்-நாழிகையுங்கன்னல். ஆ-நி.

காஞ்சியென்னும்பெயர்:—எதிருன்றுதலும் - நிலையின்மையுமா, மணிமேகலையும்-ஒருமரப்பெயரும், கருதுங்காஞ்சி-என்னுங்கட்டுரை. ஆ-ச.

காரியென்னும்பெயர்:—ஆலநஞ்சேசநிக் - கோண்மாசாத்தனார், இருணிறத்தனவும்-காரியெனப்படுமே. ஆ-க.

காரிகையென்னும்பெயர்:—அழகுமழகுடை - மாதருமதனோடு, கட்டளைக்கலித்துறையும்-காரிகையென்ப. ஆ-ந.

காமென்னும்பெயர்:—கொல்பரல்சேகு - மணியின்கோவை, மா லையுமொளியும்-காமென்றாகும். ஆ-நி.

கிழியென்னும்பெயர்:—எழுதுபடமும்-இருநிதிப்பொதியும், கிழிபடுதிலும்-கிழியெனற்குரிய. ஆ-ந.

குயமென்னும்பெயர்:—அரிவையர்முலையும்-கொடுவாளுமினையும், கருதியவிம்முன்றும்-குயமெனக்கருதுவர். ஆ-ந.

குவலயமென்னும்பெயர்:—நெய்தலுதிலனும் - குவலயமென்ப. ஆ-2.

குளிரென்னும்பெயர்:—கிளிகடி கருவி-இலைமூக்கரிகருவி, குளிரே குடமுழவு-ஒண்டுமாகும். ஆ-நி.

குறிஞ்சியென்னும்பெயர்:—மலைச்சார்நிலனும் - செம்மலர்முள்ளியும், குறிஞ்சிநிலப்பாடலும்-குறிஞ்சியென்றாகும். ஆ-ந.

கூமென்னும்பெயர்:—பல்வகையுணவும்-பயிரும்பொன்னும், கொள்பமாதே - கூமென்களவி. ஆ-ந.

கூளியென்னும்பெயர்:—நட்புத்தொகுதி - பேயெனமுன்றும், வைத்தனர்கூளி - ஆகவகுத்தே. ஆ-ந.

கைக்கிளையென்னும்பெயர்: — ஒருதலைக்காமமும் - யாழிலொர்  
நரம்பும். தெரியற்கைக்கிளை - எனப்பெயர்சிவனும். ஆ-உ.

கோன்னென்னும்பெயர்:—அச்சம்பயனிவி-காலம்பெருமையோ,  
டப்பெயர்நான்கும் - கோன்னெனவறைவர். ஆ-ச.

கோவென்னும்பெயர்:—அந்தரங்குவிசம்-பாரிணைத்திரம், வந்  
தநீர்திசை - மலைவென்மன்னவன், விழிபசுகோவென - வேண்டினர்  
புலவர். ஆ-கக.

கோதையென்னும்பெயர்:—பூப்புனைமாலையும்-மாலுபுனைமாதரும்,  
தொற்புனைவினனாண் - டொடர்கைக்கட்டியும், கோச்சேரன்பெயர்-  
மயிர்காற்றுங்கோதை. ஆ-க.

கோலென்னும்பெயர்: — நிறையறிதலாமும் - அஞ்சநெழுது  
கருவியும், இறைவன்முறைநடாத்தலும்-பாழ்நரம்புமம்பும், குதிரை  
மத்திகையும் - கோலென்றாகும் ஆ-க.

கோளென்னும்பெயர்:—அலர்கதிர்முதலாம் - அமரநாளும்,  
கொலையுமிடையுறும் - கோளென்றாகும். ஆ-ச.

சாமமென்னும்பெயர்:—யாமமோர்வேதம்-உபாயஞ்சாமம்,ஆ-ந.

சாறென்னும்பெயர்:—விழவுங்களளும்-சாறெனவிளம்புவர்.ஆ-உ.

சிக்கமென்னும்பெயர்:—உச்சிபுமயிர்வார் - சீப்புமுறியும், சிக்  
கமென்னும் - பெயரொடுசிவனும். ஆ-ந.

சித்திரமென்னும்பெயர்:—மெய்யேபோலப் - பொய்யையுரைத்  
தலும், செய்கோல்வடிவும் - அழகுஞ்சித்திரம். ஆ-ந.

சிலையென்னும்பெயர்:—வில்லையும்லையுஞ் - சிலையெனவிளம்  
புவர். ஆ-உ.

சீரென்னும்பெயர்:—பலவகையியங்களின் - ஒச்சபாரம், ஒல்லு  
தல்காற்றண்டை - ஒண்புகழமுது, செல்வஞ்சீர்மை - சீரென்றாகும்  
ஆ-எ.

சுடரென்னும்பெயர்:—மதியுஞாயிறும் - கனலியுற்றைம், பொ  
துவுறுமொளியும் - சுடரென்றாகும். ஆ-ச.

சேச்சையென்னும்பெயர்:—வெட்சியும்வெள்ளாட்-டேறுஞ்சைச்  
சை. ஆ-உ.

சேம்மலென்னும்பெயர்:—இறைவன்பழம்பூ-வீர்புத்திரர்,அறை  
யிற்செம்மையோ - டைந்துஞ்செம்மல். ஆ-ந.

சேயென்னும்பெயர்:—செவ்வாய்முருகன்-இளைமைபுத்திரர்,இவ்  
வாறெல்லாஞ் - சேயெனவிசைப்பர். ஆ-ச.

ஞெள்ளலென்னும்பெயர்:—சேர்வுமிகுதல்—உடன்படல்படுகர்,  
நாவினோடொலியும் - தெருவுஞெள்ளல். ஆ-சு.

தண்டென்னும்பெயர்:—தண்டுமுன்று-தடியுந்தண்டாம். ஆ-உ.

தபநென்னும்பெயர்:—அனலுமருக்கலும்-தபனென்றாகும்.

ஆ-உ.

தாணுவென்னும்பெயர்:—குற்றியையுந்தூணையும்—தாணுவென்ப.

ஆ-உ.

தாரென்னுபெயர்:—பூவும்பூமாலையும் - போர்முன்செல்கொடிப்  
படையும், ஆவினுக்கணியும் - கிண்கிணிமாலையும், தாவில்பெயர்க்கொ  
டை - தாரென்றாகும். ஆ-நி

தாவாமென்னும்பெயர்:—மாமுமலையும் - போலசிற்பண, தருபெ  
யர்தானே - தாவாமாகும்.

தானையென்னும்பெயர்:—கைப்படைகாலாட் - படையேயாடை,  
தப்பிலிம்முன்றும் - தானையென்றாகும். ஆ-ந.

தினையென்னும்பெயர்:—குலமுமொழுக்கமும்--ஒழுக்கநிகழ்த்த,  
நிலமுந்தினையென - நிகழ்த்துங்கிளவி. ஆ-ந.

துஞ்சலென்னும்பெயர்:—சாதலுநிலத்தலும் - உறங்கலுந்துஞ்  
சல். ஆ-ந.

துத்தியென்னும்பெயர்:—சுணங்கும்பொறியும் - துய்ப்பனவுந்து  
த்தி. ஆ-ந.

துப்பென்னும்பெயர்:—வண்ணம்பவளம் - வலியோடார்க்கென்,  
றெண்ணியநான்கும் - துப்பெனவிசைப்பர். ஆ-ச.

துவியென்னும்பெயர்:—பசையுந்தசையும்-பறவையிறகும், தொ  
குபெயர்தாமே - துவியென்றாகும்.

தொடியென்னும்பெயர்:—ஒருபலம்வளையே - தொடியென்றாகும்.

ஆ-உ.

தொய்யிலென்னும்பெயர்:—உழவுநிலத்தில்-எழுவதோர்புதலும்  
குழையுமகிழ்ச்சியும் - அழகுமென்றிவை. துயருங்கூறும்-தொய்யிற  
கிளவி. ஆ-நி.

நகையென்னும்பெயர்:—மகிழ்ச்சியின்விளையாட்டின் - வருநகை  
தானே. இகழ்ச்சியிடத்து - மெய்தற்குரித்தே.

நவமென்னும்பெயர்:—ஒன்பதும்கேண்மையும் - புதுமையுநவ  
மே. ஆ-ந.

நவிரமென்னும்பெயர்:—வலையுமுச்சியும் - மருதயாழ்த்திறனும்,  
நவிரமென்னும் - நடைபெற்றியலும். ஆ-ந.



நாகமென்னும்பெயர்:—அரவுக்காரியமும் - அமர்நாட்டொரு பெயரும், மகையும்யானையும் - ஒருமாப்பெயரும், தெரியினாகம்-எனப் பெயர்சிவனும். ஆ-க.

நாகேன்னும்பெயர்:—கோடுமெருமையும் - மரையுநத்தும், மீன பெணுமினையும் - கெழுமையுமினையுமும், நாகெனும்பெயரின் நடைபெற்றியலும். ஆ-அ.

நாஞ்சிலென்னும்பெயர்:—எயிலுறுப்புருபடை - நாஞ்சிலாகும். ஆ-உ.

நானேன்னும்பெயர்:—மாதர்மங்கலமும்-அணியுமாரமும், பாசமு நானெனும்-சொல்லிற்பயிலும். ஆ-ச.

நீலமென்னும்பெயர்:—நீலமலரும் - நீலநிறத்தனவும், நீலமென்னும்-பெயரொடுகமும். ஆ-உ.

நூழிலென்னும்பெயர்:—குவலிற்படரோர்-கொடிப்புல்லுநூழில். ஆ-உ.

நேரென்னும்பெயர்:—உடன்படலுவமை-ஒத்தலுட்பம், சமன் பாதியிக்குதி-தலைப்பாடுதனிமையென, நிகழ்ந்தவொன்பாணும்-நேரென்களவி. ஆ-க.

பகலென்னும்பெயர்:—நாளுமொளியும் - நடுவும் பிளத்தலும், பாசுபடுத்தலும்-பகலென்களவி. ஆ-ரு.

படையென்னும்பெயர்:—சபநம்பல்லணம் - தானையுமுநாஞ்சில், பயனென்றுரைக்கும்-படையென்களவி. ஆ-ச.

பண்ணையென்னும்பெயர்:—ஆயமுமகளிர் - வினையாடற்றொழிலும், பாய்புனற்படுகரும்-பண்ணையென்றாகும். ஆ-ந.

பதமென்னும்பெயர்:—சோறும்வழியும் - சொல்லுங்காலும், ஈரமுஞ்சேமமும்-புனலுங்காலையும், பாவலர்பதமெனப் - பகருங்களவி. ஆ-அ.

பயிரென்னும்பெயர்:—விதந்துகட்டியவழக்கும்-விலங்கொடு புட் றாலும், பசும்புல்லும்பைங்குழும்-பயிரென்றாகும். ஆ-ரு.

பரியென்னும்பெயர்:—வருத்தமுஞ்செல்வமும் - மாவிலுமும், பாதுகாத்தலும்-பரியென்களவி. ஆ-ச.

பல்லமென்னும்பெயர்:—கரடியின்பெயரும்-கணக்கிலோர் குணிப்பும், பகழின்பெயரும்-பல்லமென்றாகும். ஆ-ந.

பற்றலென்னும்பெயர்:—தொடலும்வளைத்தலும் - பிணித்தலும் பற்றல். ஆ-ந.

பனியென்னும்பெயர்: — அச்சமுந்துன்பமும் - நடுக்கமுந்துகிள  
மும், பற்றியசீதமும்-பனியெனப்படுமே. ஆக-நி.

பாணியென்னும்பெயர்: — நெடித்தற்பொழுதும்-நீரொடுகையும்,  
பாடற்பல்லியமும்-பாணியென்றாகும். ஆக-ச.

பாலையென்னும்பெயர்: — நீரின் றிவேனிற்-தெறுநிலனுமநிலப்,  
பாடலும்பாடற்-சுவையும்பாலை. பொருள்வழிற்பிரிதலும் - புணர்ந்து  
டன்போதலும், அதுபிரிவுணர்த்தலும்-பாலையாகும். ஆக-எ.

பாலென்னும்பெயர்: —பகுத்தல்பக்கம்-திசையியல்பென்ன, வகு  
த்தநான்கும்-பாலென்றாகும், ஆக-ச.

பாழியென்னும்பெயர்: —ஊரும்வலியும் - உறைபுளுஞ்சயநமும்,  
பாழியென்று-பகாப்படுமே. ஆக-ச.

புரையென்னும்பெயர்: —உயர்வுக்குற்றமும்-உவமைச்சொல்லும்,  
புரையென்கிளவிப்-பொருளொடுபுணரும். ஆக-ந.

புலவரென்னும்பெயர்: — அமரருங்கனிஞரும்-ஆடுநரும்பாடுநரும்,  
பொருநரும்றிஞரும்-புலவரெனப்படுமே. ஆக-ச.

பூவையென்னும்பெயர்: —காயாமரமும் - நாகணவாய்ப்புள்ளும்,  
பூவையென்னும்-பொருளொடுபுணரும். ஆக-உ.

பொதியென்னும்பெயர்: —நிதியுஞ்சொற்பயனும்-நிகழ்பலபண்ட  
மும், பொதியென்கிளவிப்-பொருளொடுபுணரும். ஆக-ந.

பொருநரென்னும்பெயர்: — பொரும்போர்த்தலைவரும் - பெருங்  
கூத்தின்கொடியரும், பொரும்படைவீரரும் - பொருநரெனப்படுமே.  
ஆக-ந.

பொறியென்னும்பெயர்: —திருவொடைம்பொறியும்-செல்வமிலா  
ஞ்சனையும், புகழ்ச்சிப்புலவர்-பொறியெனப்புகல்வர். ஆக-ச.

பொறையென்னும்பெயர்: —மலைசுமைபாரம்-அம்பற்சேந்தனோ,  
டுலவியபொறுமைபார்-ஐந்தும்பொறையே. ஆக-நி.

மடங்கலென்னும்பெயர்: —ஊழித்தீச்சிங்கம்-உகமுடிவிடியென,  
வாழித்தமிழோர்-மடங்கலென்ப. கொடுங்கூற்றின்பெயரும் - நோயுங்  
கூறும். ஆக-ச.

மடலென்னும்பெயர்: — பூவினிதமும் - பனியிதழ்போல்பவும்,  
வாய்பாடுரைக்கின்-மடலென்கிளவி. ஆக-உ.

மதுவேன்னும்பெயர்: —தேனுந்தேறலும்-மதுவெனச்செப்புவர்.  
ஆக-உ.

மருதமென்னும்பெயர்: —பழனநிலனும்-அந்நிலப்பாடலும், மரு  
தமென்னும்-பெயரின்வழங்கும். ஆக-உ.

மள்ளரேன்னும்பெயர்:— அருந்திறல்வீர்க்கும்-பெருந்திறலுழ  
வர்க்கும், வருந்தகைத்தாகும்-மள்ளரென்னும்பெயர். ஆ-2.

மறமென்னும்பெயர்:—கொலையுஞ்சேவகமும்-கொடுவினைச்செய  
லும், வலியுஞ்செற்றலும்-மறமெனப்படுமே. ஆ-10.

மன்னென்னும்பெயர்:— மன்னலுமிடைச்சொல்லும் - இறைய  
மன்னே. ஆ-5.

மாடென்னும்பெயர்:—மணியுஞ்செல்வமும் - நிறையும்பக்கமும்,  
நகமுமாடென்-றுரைக்கத்தகுமே. ஆ-10.

மாலையென்னும்பெயர்:—பொன்னின்மணியிற்-பூவிற்கொல்லில்,  
இன்னுறத்தொடுத்தலும்-இறவுமந்தியும், மன்னுமியல்பும்-மாலையென்  
றாகும். ஆ-5.

மாலென்னும்பெயர்:— மாயோன்பெயரே - மயக்கம்வேட்கை,  
மேகங்காற்று-பெருமைகருநிறம், சோழன்புதனென-சொற்றிடுமாலே.  
ஆ-5.

மாழையென்னும்பெயர்:— ஆயமடமை-பொன்னுலோகக்கட்டி,  
ஓலையுளிமா-மாழையென்றுரைக்கும். ஆ-5.

முருகென்னும்பெயர்:—விழவுங்குமா-வேளுமிளைமையும், நறையு  
நாற்றமும்-அகிலுமெழுச்சியும், வெறியாட்டாளனும்-முருகெனவிசை  
ப்பர். ஆ-5.

முல்லையென்னும்பெயர்:—காடுசார்நிலனும் - கான்மல்லிகையும்,  
மோடுபடுவென்றியும்-கற்புமுல்லை. ஆ-5.

முளரியென்னும்பெயர்:—எரியுந்தாமரையும் - துட்பமுமுண்மா  
மும், உரியகாடுமென்-றைந்துமுளரி. ஆ-10.

மையென்னும்பெயர்:—குற்றமுமாடும்-கருமையுங்கொண்டலும்,  
மற்றிவைமைபெனும்-சொல்லொடுவருமே. ஆ-5.

வஞ்சியென்னும்பெயர்:—மேற்செலவும் - பாவிதப்பத்தொருபா  
வும், ஓர்கொடிப்பிறப்பும் - அதனுவமைமாதரும், மற்றரும்பெயர்க்  
கொடை-வஞ்சியென்றாகும், ஆ-5.

வம்பென்னும்பெயர்:—கச்சிநிலையின்மை - புதுமைகந்தம், ஒத்த  
நான்கும்-வம்பெனவுரைப்பர். ஆ-5.

வயிரமென்னும்பெயர்:—செற்றமுங்கூர்மையும் - சேகுமணியும்,  
வச்சிரமும்வண்மையும்-வயிரக்களவி. ஆ-5.

வயினென்னும்பெயர்:—வயிறேயிடமனை-முன்றும்வயினும். ஆ-5.

வளமென்னும்பெயர்:— பண்டமும் வளப்பாடும் - வளமெனப்  
படுமே. ஆ-2.

வாகையென்னும்பெயர்:—ஆள்வினைமுதலாம்-செய்கையுநலனும், கைவலமுதலாம்-கல்வியுமாண்மையும், சால்புமுதலாம் - பண்புமீகையும், ஒழுக்கமுதலாம்-தவமுமறத்துறையும், ஒருவரினொருவர்-வென்றிரிமிகுதியும், வருவனவெல்லாம்-வாகையென்னும்பெயர். ஆ-க௦.

வாமமென்னும்பெயர்:—குறளையழகு-குறங்கேயிடப்பால் இவையொருநான்கும்-வாமமென்ப. ஆ-ச.

வாரணமென்னும்பெயர்:—யானையுங்கோழியும்-சங்கும்வாரணம் ஆ-ஈ.

வாரியென்னும்பெயர்: — கடலுநீர்மிகுதியும் - கதவும்வாயிலும், மடையுமென்றிவை-வாரியென்ப. ஆ-நி.

விதியென்னும்பெயர்:—இயல்புஞ்செயலும் - விதியென்றாகும். ஆ-உ.

வியங்கோளென்னும்பெயர்:—எண்ணில்கொளலும்-ஏவலும் வியங்கோள். ஆ-உ.

விருத்தியென்னும்பெயர்:—உரியசொல்லும் - உரியபொருளும், விரியவுரைப்பது-விருத்தியாகும். ஆ-உ.

விழுமமென்னும்பெயர்:—சிறப்புச்சீர்மை-இடும்பையிம்முன்றும், விரிக்கின்மேலோர்-விழுமமென்ப. ஆ-ஈ.

விளரியென்னும்பெயர்:—யாழினோர்நரம்பும் - திறனில்பாழும், வேட்கைமிகுதியும்-இளைமையும்விளரி. ஆ-ச.

வெள்ளையென்னும்பெயர்:—வெள்ளாடுவெண்பா - வெள்ளைவடிவின், வெள்ளையென்னும்-பெயரின்விளம்புவர். ஆ-ஈ.

வேழமென்னும்பெயர்: — யானையுங்கரும்பும் - கொறுக்கச்சியுடனும், வேயுங்கூறும்-வேழக்கிளவி. ஆ-ச.

வையென்னும்பெயர்: — நெல்லின்றளும் - புல்லுங்கூர்மையும், நெல்லின்மூன்றும்-வையென்றாகும். ஆ-ஈ.

வைகலென்னும்பெயர்:—கழியுநாளும்-புலரிக்காலையும், தழுவும்வைகல்-தங்கலுமுரித்தே. ஆ-ஈ.

வையமென்னும்பெயர்:—சினிகையுமானேறும்-சகடமுந்தேறும், அவனியும்வையம்-எனப்பெயராகும். ஆ-நி.

புலவி நீக்கிய கல்விச் செல்விச்  
கமிழ்துகவை யீந்த வரும்பெற விற்பத்  
தொருபெருஞ் செல்வ னருவந்தைச் சேந்தன்  
பகர்வுற்ற திவாகாத்துப்

பதினென்றுவது

ஒருசொற்பல்பொருட்பெயர்த்தொகுதி

முற்றிற்று.

கடவுள் துணை.

பன்னிரண்டாவது பல்பொருட்கூட்டத்

தொருபெயர்த்தொகுதி.

மூலபாடம்.

கூறியதுகூறினும்-குற்றமில்லை, வேறொருபொருளை - விளக்குமா யின், முன்னரெய்தபதி-னொருதொகுதியுள்ளும், வந்தனவாலொரு- சொற்பல்பொருட்பெயர்த்தொகுதியின்வந்த-சொற்களென்னெனில், ஆண்டுச்சிறப்பு-வகைக்கெய்தியவை, ஈண்டுப்பொதுவகைக் - கெய்த வும்படுமே.

ஒன்றென்னும்பெயர்:—ஒன்றென்பதுவே-வீடுபேறாகும்.

இருமையென்னும்பெயர்:—இருமையென்ப - திம்மையும்மறுமை யும்.

இருவினையென்னும்பெயர்:—இருவினை நல்வினை-திவினையாகும்.

இருவகைத்தோற்றமென்னும்பெயர்: — இருவகைத்தோற்றம்-சராசரமென்ப.

இருவகையறமென்னும்பெயர்:—இருவகையறமே-இல்லறந்தற வறம்.

இருவகைக்கந்தமென்னும்பெயர்:—இருவகைக்கந்தம்-நற்கந்தத் தூக்கந்தம்.

இருசுடரென்னும்பெயர்:—இருசுடர்சந்திர-சூரியராகும்.

இருமரபென்னும்பெயர்:—இருமரபுதாய்வழிதந்தைவழியே.

இருவகைப்பொருளென்னும்பெயர்:—இருவகைப்பொருள் - கல் ிப்பொருள்செல்வப்பொருள்.

இருவகையின்பமென்னும்பெயர்:—இருவகையின்பம் - இல்லது முள்ளதும்.

இருவகைலீடென்னும்பெயர்:—இருவகைவீடு-பற்றுவீடு பொ ருள்வீடு.

மும்மையென்னும்பெயர்: — மும்மையும்மையும் - இம்மையும்மறு மையும்.

முப்பொறியென்னும்பெயர்: — மனமும்வாக்கும் - காயமுமுப் பொறி.

முச்செய்கையென்னும்பெயர்:—படைத்தல்காத்தல்-அழித்தன முச்செய்கை.

முக்குற்றமென்னும்பெயர்:—முக்குற்றங்காமம்-வெகுளிமயக்கம்.

முக்காலமென்னும்பெயர்:—இறந்தகாலமெதிர்- காலநிகழ்காலம், எனமொழிந்தமுன்று-காலமாகும்.

முவிடமென்னும்பெயர்: — முன்னிலைபடர்க்கை - தன்மைமு விடம்.

மூவுலகென்னும்பெயர்:—பூமியாகாயம் - சுவர்க்கமென்ப, தா மொருமுன்று-நிலமெனுந்தகைய.

மூவகைமொழியென்னும்பெயர்:—பட்டாங்குபேசல்- பழித்தல் புகழ்தலென, முட்டின்றுகும்-மூவகைமொழியே.

முச்சுடரென்னும்பெயர்:—முச்சுடராதித்தன்சந்திரனங்கி.

முத்தீயென்னும்பெயர்:—அந்தணர்முத்தி-காருகபத்தியம், தென் றிசையங்கி-ஆகவரீபம்.

முச்சீவவனலென்னும்பெயர்:—உத்தரம்விந்து - பூதவனலென, ஒருமுன்றுகும்- சீவவனலே.

முக்குணமென்னும்பெயர்:—முக்குணஞ்சாத்துவிதம்- இராசதந் தாமதம்.

இவற்றுள்சாத்துவிதகுணம்:—சாத்துவிதஞ்ஞாநம் - தவமுண்மை நல்லருள், ஆர்த்தமோநமோ-டைம்புலனடக்கல்.

இராசதகுணம்:—தாநந்தவமே - தருமம்பேணல், ஞாநங்கல்வி- நலனிலைவதெரிதல், ஈனமில்லா-விராசதகுணமே.

தாமதகுணம்:—தாமதநிறைபே-ருண்டிமடிவஞ்சுநம், காமரீதிக்கே-டுறக்கஞ்சலமே.

மூவகைத்தாநமென்னும்பெயர்:—தலையிடைகடையென - மூவ கைத்தாநம்.

இவற்றுள்தலைப்படுதாநம்:—அறத்தினற்றிய-அரும்பெரும் பொ ருளை, புறத்துறைகுற்றமுன்-றறுத்தநற்றவர்வயின், உள்ளமுவந்திதல்- தலைப்படுதானம்.

இடைப்படுதானம்:—ஆதுலர்குருடர்-மாதர்முதற்பிறர், சிறுமை யைப்பற்றி-மனமிரங்கியீவ, திடைப்படுதானம்-என்னப்படுமே.

கடைப்படுதாநம்: — ஆர்வம்புகழே — அச்சங்கைமாறு, காரணங் கண்ணோட்டம்-கடப்பாடென்றிவை, ஏழுங்கடைப்படு-தாநவுதவி.

திரிகடுகமென்னும்பெயர்:—திரிகடுகக்கு-மிளகுசீப்பிலி.

திரிபுலையென்னும்பெயர்:—திரிபுலையாவது- கடுகெல்லித்தான்றி.

திரிபுரமென்னும்பெயர்:—மும்மதில்பொன்னும்-வெள்ளியுமிரும் பும், அன்னசிவன்முன்-எழித்தமுப்புரமே.

சூரியன் மூவகைவீதியின்பெயர்:—திருத்தகுமேடம் - இடபமிது நம்.

நானிலத்தின்பெயர்:—நானிலங்குறிஞ்சி-மூல்லைருதெய்தல்.

சதுரங்கமென்னும்பெயர்: — சதுரங்கம்பாணதேர் - குதிரைகா லாள்.

நாற்கரணமென்னும்பெயர்:—மனம்புத்தியாங்காரம்- சித்தநாற் கரணம்.

நாற்கதியென்னும்பெயர்:—நாற்கதியும்பர் - மக்கள்விலங்குநாகர்.

நால்வகைஇழிச்சொல்லென்னும்பெயர்: — பொய்குறளைகடுஞ் சொல்-பயனிலசொல்லென, இவ்வகைநான்கும்-இழித்தசொல்லே.

நால்வகைவேதத்தின்பெயர்:—நால்வகைவேதம்-இருக்குத்தைத் திரியம், சாமவேதம்-அதர்வணந்தானே.

நால்வகையரணென்னும்பெயர்:—மலையரண்காட்டரண - மதிலா ணீரரண, அவையதுசிறப்பின்-நால்வகையரணே.

நால்வகைக்கேள்வியென்னும்பெயர்: — அறம்பொருளின்பம் - விடெனநான்கும், திறத்தெரிந்துகேட்டல் - நால்வகைக்கேள்வி. சொ ன்நநான்சினும்-ஒத்தேயொழுதுதல், ஐவகைக்கேள்வி-ஐமெனவறை வர்.

நால்வகைப்புலமையென்னும்பெயர்:—கவியேகமகன்-வாதிவாக் கியென, இவையொருநான்கே-புலமைக்கியல்பே.

இவற்றுட்கவியின்வகை:—ஆசுமதூம்-சித்திரம் வித்தாரமென், பாவகைபாடுவோன்-கவியெனப்படுமே.

கமகன்வகை:—ஞாபகஞ்செம்பொருள் - ஈடையினெப் பொரு ளும், காசின்முறைப்போன்-கமகனாகும்.

வாதிவகை:—ஏதுவுமேற்கோளும்-எடுத்துக்காட்டி, போதினள வும்-செய்துதன்சொன்னிறி, வாதிப்பிறர்சொன் - மறுப்பான்வாதி.

வது] பல்பொருட்கூட்டத்தொருபெயர்த்தொகுதி. 153

வாக்கிவகை:—அறம்பொருளின் பம்-வீடெனுந்திறங்கள், கேட்கவேட்க-இனியனகூறும், ஆற்றலுடையோன்-வாக்கியாகும்.

அன்றியும் ஆசுகவிவகை:—கொடுத்தபொருளில்-தொடுத்தவின் பத்தில், அடுத்தபொழுதில்-பாடுவதாகுகவி.

மதுரகவிவகை:—பொருளின் பொலிவும்-சொல்லின் செல்வமும், தொடையுந்தொடைக்கண்-விகற்பமுந்துதைந், துருவகுழதலாம்-அலங்காரமுட்கொண், டோசைபொலிவுற-றுணர்வோருளங்கட்கும், மாகடலமிழ்தம்போற்-பாடுதன்மதுரகவி.

சித்திரகவிவகை:—மாலேமாற்றே-சக்காஞ்சுழிசூளம், ஏகபாதம்-எழுசுற்றிருக்கை, காதைகரப்பே - கார்துறைப்பாட்டே, பாதமயக்கே-பாவின்புணர்ப்பே, கூடசதுக்கம்-கோழுத்திரியே, ஓரினத்தெழுத்தால்-உய்ந்தபாட்டே, ஒற்றும்பெயர்த்தல் - ஒருபொருட்பாட்டே, சித்திரப்பாவே-விசித்திரப்பாவே, விகற்பநடையே - வினவுத்தாமே, சருப்பதோபத்திரம் - சாரந்தவெழுத்தே, வருக்கமுமற்றும-வடநூற்கடலுள், ஒருக்குடன்வைத்த-உதாரணநோக்கி, விரித்துமறைத்தும் - மிறைக்கவிப்பாட்டும், தெரித்துப்பாடுவது-சித்திரகவியே.

வித்தாரகவிவகை:—மும்மணிக்கோவையும்- பன்மணிமாலையும், மறமுங்கவிவெண்-பாட்டுமடலுர்ச்சியும், கிரீடையுங்கூத்தும் - பாசாண்டத்துறையும், விருத்தகவிதையும் - இயலிசைநாடகத்தொடு, விரித்துப்பாடுவது-வித்தாரகவியே.

நால்வகைப் புண்ணியத்தோற்றமென்னும்பெயர்: — நால்வகைப் புண்ணியத்-தோற்றந்தவத்துடன், மேலாமொழுக்கம்-தாநங்கல்வி.

நால்வகைநிலையென்னும்பெயர்:—நிலையோர்நால்வகை - நிலைபைசாசம், ஆலீடமண்டிலம்-பிரத்தியாலீடம்.

இவற்றுள் பைசாசநிலவகை:—ஒழிகானிலைநின் - நெருகான்முடக்கும், பரியாயமென்பது-பைசாசநிலையே.

ஆலீடநிலைவகை:—வலக்கான்மண்டலித்- திடக்கான்முந்துறும், அதன்பெயராலிட-நிலையதாகும்.

மண்டிலநிலைவகை:—இருகான்மண்டலித்- திடுதன்மண்டிலநிலை.

பிரத்தியாலீடநிலைவகை:—வலக்கான்முந்துற - நிடக்கான்மண்டலிப்பிற், பிரத்தியாலீடம்-எனப்பெயர்பெறுமே.

நான்குயிர்த்தோற்ற வகைப்பெயர்:—நிலவுறுபையில் - முட்டையில்நிலத்தில், மெய்யகவியர்வையில்-நான்குயிர்த்தோற்றம்.



ஐந்திணைவகைப்பெயர்:—ஐந்திணைகுறிஞ்சி - பாலைமுல்லை, வந்த  
நெய்தல்-மருதமாகும்.

பஞ்சவாசவகைப்பெயர்:—தக்கோலமேலம் - இலவங்கஞ்சாதிக்  
காய், கர்ப்பூரமென்றிவை-கமழ்பஞ்சவாசம்.

பஞ்சாங்கவகைப்பெயர்:—திதியேவாராள் - யோகம்கரணமெ  
னப், பகருஞ்சோதிடப்-பஞ்சாங்கமாகும்.

பஞ்சமாசத்தவகைப்பெயர்:—பஞ்சமாசத்தம் - தோறுநீரம்பு,  
கஞ்சனைபாடல்-எனக்கழறினரே.

மதன்பஞ்சபாணவகைப்பெயர்:—மதன்பஞ்ச - பாணமாவன.  
முல்லையசோகு - முழுநீலஞ்சூதப்பூ, அல்லிமுளரியோ - டைந்தென  
மொழிப.

பஞ்சபாணச்செயல்வகை:—மதன்பஞ்சபாணச் - செயலுன்மத்  
தம், தீரஞ்சந்தாபம்-வசிகரணமோகநம்.

பஞ்சசயநவகைப்பெயர்:—மயிரின்சேணம்-வன்பஞ்சதூவி, பயிற்  
றுந்தண்விப்-பாய்பஞ்சசயனம்.

சயநவகை:—மலர்ச்சயநஞ்சலசயநம்-தேநர்சயநமாத், பழிப்பில்  
பதினைந்-தாகுஞ்சயனம்.

பஞ்சபாதகவகைப்பெயர்:—பஞ்சபாதகங்கொலை-களவுகள்ஞ்ண  
டல், எஞ்சலில்குருநிந்தை-பொய்யுமென்ப.

ஐம்பால்வகைப்பெயர்:—ஒருவனொருத்தி பலரொன்றுபலவன,  
அறியக்கூறிய-பாலைந்தாகும்.

ஐம்பான்முடிவகைப்பெயர்:—ஐம்பான்முடியே-கொண்டைசுரு  
ன்குழல், வம்பார்பனிச்சை-வார்மயிர்முடியே.

ஐந்துண்டிவகைப்பெயர்:—கடித்துப்பருகி - விழுங்கிநக்கி, எடுத்த  
துச்சுவைத்தல்-இவையைந்துண்டி.

குதிரைநடைவகைப்பெயர்:—மல்லகதிமயூரகதி-வாநாகதியொடு  
சொல்லியசகதி - சரகதியென்னப், பல்லியற்பரிமாவிற் - கைந்தொ  
ழினடையே.

ஐவகைவிஞப்பெயர்:—அறியான்வினாவல்- அறிவொப்புக்காண்  
டல், ஐயமறுத்தல் - அவனறிவுதான்கோடல், மெய்யவர்க்குக்காட்ட  
லோ-டைவகைவினாவே.

ஈசனைம்முகவகைப்பெயர்:—சத்தியோசாதம் - வாமமகோரம்,  
தற்பிருடமீசாநமென-ஈசர்க்கைம்முகம்.

வது) பல்பொருட்கூட்டத்தொருபெயர்த்தொகுதி. 155

பஞ்சபூதவகைப்பெயர்:—மண்ணுரீரும்-கனலுங்காற்றும், விண்ணும்பஞ்ச-பூதமென்ப.

ஐம்பொறிவகைப்பெயர்:—மெய்வாய்கண்மூக்கு-செவியைம்பொறியே.

ஐவகைத்தாயர்வகைப்பெயர்:—பாராட்டுந்தாய் - ஊட்டுந்தாய் முலைத்தாய், கைத்தாய்செனிவித்தாய்-ஐந்தெனக்கழுதுவர்.

அந்தணரறுதொழில்வகைப்பெயர்:—ஒதலோ துனித்தல் - வேட்டல்வேட்டித்தல், ஈதலேற்றல்-என்றிருமுவகை, ஆதிக்காலத்-தந்தணரறுதொழில்.

அரசரறுதொழில்வகைப்பெயர்:—அரசரறுதொழில்- ஒதல்வேட்டல், புனரதீர்ப்பெரும் - பார்ப்புரத்தலீதல், கரையறுபடைக்கலம் - கற்றல்விசயம்.

வணிகரறுதொழில்வகைப்பெயர்:—வணிகரறுதொழில் - ஒதல்வேட்டல், ஈதலுழவு-பசுக்காவல்வாணிகம்.

வேளாளரறுதொழில்வகைப்பெயர்:—வேளாளரறுதொழில் - உழவுபசுக்காவல், தெள்ளிதின்வாணிபம் - குயிலுவங்காருகவினை, ஒள்ளியவிருபிறப்-பாளர்க்கேவல்செயல்.

இவற்றுள் குயிலுவத்தொழில்வகை:— குயிலுவம் வாத்தியம்-கொட்டுதலாகும்.

காருகவினைவகை:—பருத்தி தூல்பட்டுதல்- அமைத்தாடையாக்கலும், சுமத்தலும்பிறவும்-காருகவினைத்தொழில்.

ஆறங்கவகைப்பெயர்:—ஆறங்கமந்திரம்-வியாகரணநிகண்டு, சந்தோபிசிதி-நிருத்தஞ்சோதிடம்.

அறுசமயவகைப்பெயர்:—அறுசமயம்வைசே - டிகரையாயிகம், மறுவின்மீமாஞ் - சையாருகதம், பௌத்தம்பிரதிலோ - காயிதமென்னும்பெற்றிய.

பாடாண்டத்துறைவகைப்பெயர்:—பாடாண்டத்துறையும்- இவற்றுட்பலவாம், பேசுற்றொண்ணூற்றறுவகைப்படுமே.

ஆறுட்பகைவகைப்பெயர்:—ஆறுட்பகைநாமம் - வெகுளியுலோபம், மாறுகொண்மோகம்-மதமாற்சரியம்.

அறுவகைத்தானையின்பெயர்:—வேற்றானைவாட்டானை- விற்றானைமேலோர், தேர்த்தானைபரித்தானை - களிற்றுத்தானையென, ஆற்றல்சான்ற-அறுவகைத்தானை.

நன்னாட்டமைதியறுவகைப்பெயர்:—செல்வம்விளைவு - பல்வளஞ்  
செங்கோன்மை, கொல்குறும்பின்மை- கொடும்பினியின்மை, இவ்வயி  
னாறும்-நன்னாட்டமைதி.

அறுசுவைவகைப்பெயர்:—அறுசுவைதித்தித்தல்-புளித்தல்கைத்  
தல், மறுவறுதுவர்த்தல்-கூர்த்தல்காழ்த்தல்.

அரசியலறுவகைப்பெயர்:—படையுங்குடியும் - கூழுமமைச்சம்,  
அரணுநட்பும்-அரசியலாரே.

அறுவகையரசியலின்பெயர்:—அறநிலையறமும் - மறநிலையறமும்,  
அறநிலைப்பொருளும் - மறநிலைப்பொருளும், அறநிலையின்பமும் - மற  
நிலையின்பமும், எனவறுவகைத்தே-உலகினடையே.

இவற்றுள் அறநிலையறத்தின்வகை: — வருணக்காப்பிற் - பிறழா  
நெறிநிலை, பெறுவற்பொருளாற் பேணும்பெற்றி, அறநிலையறமென்  
றறைந்தனற்புலவர்.

மறநிலையறத்தின்வகை: — ஆநிறைமீட்டல் - அரும்வகைதெறு  
தல், ஊநமில்நெஞ்சோற்-றுதவிப்போர்வயின், ஈநஞ்செய்தலும் - மற  
நிலையறமே.

அறநிலைப்பொருள்வகை:— நெறிவழிநின்று - நெறியாலுழந்து,  
பெறும்பொருளுள்ப-அறநிலைப்பொருளே.

மறநிலைப்பொருள்வகை:—அமருழந்துகொண்டவும்- அருந்திறை  
கொண்டவும், தவறுசெய்தீயோர்-கண்டப்பொருளும், கவர்குதுவை  
ன்றவும்-மறநிலைப்பொருளே.

அறநிலையின்பவகை:—ஒத்தகுலமும்-ஒத்தவாயுளும், ஒத்தசெல்  
வமும்-ஒத்தநலனும், ஒத்தகவுடைய-தறநிலையின்பம்.

மறநிலையின்பவகை: — ஏறுதழுவல் - இலக்கமெய்தல், கூறு  
பொருள்கொடுத்தல்-வளித்திற்கோடல், மாறுபடுகிலையும் - மறநிலையின்பம்.

அறுவகைகருமபூமிக் குரிமைவகைப்பெயர்:—உழவுதொழிலே-  
வரைவுவாணிகம், விச்சைசிற்பம் - என்றித்திறத்தறு, தொழில்சுற்ப  
நடையது-கருமபூமி.

போகபூமியின்வகை: — பதினாறுட்டை - குமாரனும் விதிவழி,  
பன்னீராட்டை-குமரியுமாகி, ஒத்தவன்பினும்-ஒத்தநலத்தினும், கற்  
பகநன்மா-நற்பயனுதவ, ஆகியசெய்தவத்-தனவுமவ்வழி, போகநகர்  
வது-போகபூமி.

போகபூமியறுவகைப்பெயர்: — ஆதியரிவஞ்சம் = நல்லரிவஞ்சம், ஏமதவஞ்சம்-இரணவஞ்சம், தேவகுருவம்-உத்தரகுருவமென, போகபூமி-அறுவகைப்படுமே.

சக்கரவர்த்திகள்வகைப்பெயர்:-- அரிச்சந்திரனான்-முசுருந்தன் புரூவன், சகரன்கார்த்த-விரியனென்ன, அறுவகைச்சக்கர-வர்த்திகளாகும்.

ஏழுதீவின்வகைப்பெயர்:--நாவலந்தீவே - இறலித்தீவே, குசையின்றீவே-கிரவுஞ்சத்தீவே, சான்மலித்தீவே - தெங்கின்றீவே, புட்கரத்தீவே-எனத்தீவேமே, ஏழ்பெருந்தீவிற்கும் - ஏழ்பொழிலெனப்படும்.

ஏழுசமுத்திரவகைப்பெயர்:--உவரோடுகளும்பு - மதுரெய் தயிர் பால்புனல், மாகடலேழென-வகுத்தனர்புலவர்.

மேலேழுலகவகைப்பெயர்:--உலகேழ்பூலோகம் - புலலோகஞ்சுவலோகம், மகலோகஞ்சுநலோகம்-தவலோகஞ்சத்தியலோகம்.

கீழேழுலகவகைப்பெயர்:--அதலவிதல-சுதலதிதல, தராதலசாதல-மகாதலமென்ன, பாதலமோ - ரேழுலகெனப்பகர்வர், இருவகையேழ்பதி-னாறுலகென்ப.

சத்தகுலபருப்பலவகைப்பெயர்:--இமயமந்தரம்-கைலைவடவிர்த்தம், நிடதமேமகூடம்-ரீலகிரியென, குலவரையேழும்-கூறுமென்ப.

ஏழு மேகவகையின்பெயர்:-- புட்கலாவர்த்தம் - சங்காரித்தம், ஆமர்த்தம்சம்-வர்த்தம்துரோணம், காளமுகியொடு-ரீலவருணமென, ஏழுமுகிவின்-பெயராகும்மே.

ஏழுமழைவகைப்பெயர்: -- பொன்னும்பூவும் - புனலுமணியும், மண்ணொடுகல்தி-சோரியுமதன்பெயர்.

ஏழுநரகவகைப்பெயர்:-- பெருங்களிற்று வட்டம் - பெருமணல் வட்டம், எரியின்வட்டம்-புகையின்வட்டம், இருளின்வட்டம்-பெருங்கிழ்வட்டம், அரிபடைவட்டமென்-றெழுவகைநரகம்.

சத்தமாதர்களுவகைப்பெயர்:-- அபிராமியந்திராணி - வைணவி வராகி, கௌமாரியேசுரி-மாகாளியெழுவர்.

எழுவகைத்தாதேன்னும்பெயர்:--இரதமுதிரம்-என்புதேறசை, முனைசுக்கிலம்-எழுவகைத்தாதே.

சேங்கோல்வேந்த னெழுவகைப்பேற்றின்பெயர்:-- அறம்பொருளின் பம்-அன்புபொறுமை, திறம்பாப்புக்கழ்மதி - என்றிவையேழும், பெருஞ்செங்கோலின்-எழுவகைப்பேறே.

அட்டமாநாகவகைப்பெயர்:—அட்டமாநாகம் - வாசுகியநந்தன், விட்டபற்பன் - மகாபற்பன்சங்க, பாலன்றக்கன் - கார்க்கோடகனே ஏலுமாதுளிகனென்-றெண்வகைநாகம்.

அட்டதிக்குப்பாலகர்வகைப்பெயர்:—இந்திரனங்கி - யமனிருதி வருணன், வந்தவாயு-குபேரனீசாநன், என்னவெண்டிசை - உலோக பாலகர்.

அட்டதிக்குப்பாலகர் சார்திசைவகைப்பெயர்:—கீழ்த்திசைமுத லாச-சார்ச்சியுடைமையின், அவ்வவர்பெயரொடும் - அத்திசை மொழிப.

சூரியசந்திரர் சார்திசைப்பெயர்:—கீழ்த்திசை யருக்கற்கு - வட திசைசோமற்கு, சார்ச்சியாக-சாற்றினர்புலவர்.

எண்டிசைக்குறிப்பின் வகைப்பெயர்:—கொடியும் பூனையும்-சிய முஞானியும், இடபமுங்கமுதையும் - யானையுங்காகமும், என்பவெண் டிசை-குறிப்பினதாகும்.

அட்டமங்கலவகைப்பெயர்:—கவரிநிறைகுடம்-கண்ணைடி தோ ட்டி, முாசவினக்கு-பதாகையிணைக்கயல், அளவில்சிறப்பின் - அட்ட மங்கலவகை.

அட்டமூர்த்தவகைப்பெயர்:—பார்நீர்தேயு-வாயுவாகாயம், சூரிய னிந்திய-மாநட்டமூர்த்தம்.

அட்டமாசித்திவகைப்பெயர்:—அணிமாமகிமா-கரிமாவிலகிமா, பிரார்த்திகாமியம்-ஈசத்துவம்வசித்துவம், ஆம்பெற்றகரிய-அட்டமா

அட்டாங்கயோகவகைப்பெயர்:—இயமநியமம் - ஆசநம்பிராண பாமம், பிரத்தியாகாரம்- தாணீனதியானம், சமாதியென்ப-எண்வகை யோகம்.

இவற்றுள் இயமத்தின்வகை. — கொல்லாவிரதம் - மெய்ம்மை கூறல், கள்ளாமைபிறர்பொருட் - காதலின்மை, இவ்வயினிந்தியம் - அடக்கலுமியமம்.

நியமத்தின்வகை: —தவமொடுதூய்மை - தத்துவநாலோர்தல், மனமுவந்திருத்தல் - தெய்வம்வழிபடல், நினையுங்கலை - நிபமமா கும்.

சிறப்பிலா வெண்பெயரெச்சவகைப்பெயர்: — சிறப்பில்சிறதும்- உறுப்பில்பிண்டமும், கூணங்குறளும் - ஊமையுஞ்செயிடும், முடமு முறுப்பு-மருளும்க்கட்கு, திண்சிறப்பில்லா-எண்பெயரெச்சம்.

எண்வகைக் காட்சியென்னும்பெயர்:—ஐயப்படாமை-அவாவொன்றின்மை, அறிவுவர்ப்பின்மை-மூடமறுத்தல். அறப்பழியழித்தல் அழிந்தோரைநிறுத்தல், அறத்தைவிளக்கல் - அறுசமயத்தவர்க்கன்புறல், ஆகுமென்ப-எண்வகைக்காட்சி.

எண்குணவகைப்பெயர்: — அனந்தஞானம் - அனந்ததரிசனம், அனந்தவிரியம் - அனந்தசுகியே, நாமயின்மை - கோத்திர மின்மை, ஆயுயின்மை - அழியா விற்பமென், நேபுங்காலை - இறைவனெண்குணம்.

எண்வகைக்குற்றத்தின்பெயர்:—ஞானாவரணியம்-தரிசநாவரணியம், வேதரீயம்-மோகரீயம், ஆபுநாமம்-கோத்திரமந்த, ராயமென்ப-எண்வகைக்குற்றம்

வணிகரெண்குணவகைப்பெயர்: — தனிமையாதல்-முனியிலனாதல், இடனறிந்தொழுகல்-பொழுதொடுபுணர்தல், உறுவதுதெரிதல்-இறுவதஞ்சாமை, ஈட்டல்பகுத்தல்-என்றிவையெட்டும், வாட்டமில்லா-வணிகரதியற்குணம்.

எண்வகைக்கணமென்னும்பெயர்:—நீரின்கணமும்-தியின் கணமும், அந்தரகணமும்-இயமானன்கணனும், மதியின் கணமும்-எரிகதிர்க்கணமும். மாருதகணமும்-மாநிலக்கணமும், எட்டுமுன்னச்-சீர்க்குவருங்கணம்.

முதற்சீரிலக்கணவகை:—அசைமுன்றலுவே-முதற்சீரிலக்கணம்.

இவற்றுள்நீரின் கணவகை:—நேர்முதலாகி-நிரையிணைபின்வரின் நீரின் கணமென-நிகழுஞ்சீரே.

தியின்கணவகை:—நேர்நடுவாகி-நிரையிருபாலும், சேருஞ்சீரெ-செந்திக்கணமே.

அந்தரகணவகை:—இறுதிநோய் - இணைகிரைமுன்னர், வருஞ்சீரந்தர-கணமெனவழங்கும்.

இயமானன்கணவகை:—நேர்முன்றலிய-சீரிபமான்.

மதியின்கணவகை:—முந்துகிரையாய்-இணைநேர்வின்வரின், இத்துவின் கணமென்-நியம்பப்படுமே.

எரிகதிர்கணவகை:—நிரைநடுவாகி-நேரிருபாலவரின், எரிகதிர்க்கணமென்-நியம்பல்வேண்டும்.

மாருதகணவகை:—இறுதிநிரையாய் - இணைநேர்முன்னர், வருசீர்மாருத-கணமெனவைப்பர்.

நிலத்தின்கணவகை:—நிராமுன்றதுசீர்-நிலத்தின்கணமே.

இவ்வெட்டிணுணற்கணவகை:—நிலனுமீரும்- மதியியமாநனும்,  
நலமிகுமுதல்வரில்-பிறநா லுநம்.

எண்வகைமெய்ப்பரிசத்தின்பெயர்:—ஒட்டுதல்பிடித்தல்- தீண்ட  
றடவுதல், கட்டுதல்வெட்டல் - குத்தலுன்றலென், றெட்டுந்தக்க -  
மெய்ப்பரிசமென்ப.

எண்வகைக் கணித்தின்பெயர்:—சங்கலிதம்விபகலிதம் - குண  
நம்பாகாரம்-வர்க்கம்வர்க்கமுலங்கணமொடு, தனமுலமென்னக்-காட்டு  
மென்கணிதம்.

எண்வகைமணத்தின்பெயர்: — பிரமம்பிரசா - பத்தியமாரிடம்,  
தெய்வங்காந்தருவம்-ஆசுரமிராக்கதம், பைசாசமென்ன-பகருமெண்  
மணமே.

எண்வகைவெற்றியின்பெயர்:-- (வெண்பா) வெட்சி நிராகவர்  
தன் மீட்டல் காந்தையாம், வட்கார்மேற் செல்வது வஞ்சியாம்-உட்  
கார், எதிருன்றல் காஞ்சியெயில் காத்தனெச்சி, யதுவனைத்தலாகு  
முழுளை. (சூத்திரம்) அதிரப்பொருவது தும்பையாகும். போர்க்க  
ளத்து மிக்கார்செரு வென்றதுவாகையாம், அத்தினைத்தொழிலு  
மத்தினைப்பூவும், அப்பெயர்பெறுத லந்நிலத்தூரிலே.

எண்டிசையாணைப்பெயர்:—ஐராவதமொடு-புண்டரீகம், வாமன  
மொடு-குமுதமஞ்சனம், புட்பதந்தம்-சார்வபூமம், சுப்பிரதீபம் - என்  
னச்சொல்லும், எண்டிசையாணைக்-கியலும்பெயரே.

நவகண்டத்தின்பெயர்:—வடபால்விதேகம்-தென்பால்விதேகம்,  
கீழ்பால்விதேகம்-மேல்பால்விதேகம், வடபாலிரேவதம் - தென்பாலி  
ரேவதம், வடபாற்பரதம்-தென்பாற்பரதம்-மத்திமகண்டமென் - றித்  
திறமென்ப, நாவலந்தீவின்-நவகண்டப்பெயரே.

நவபுண்ணியத்தின்பெயர்:—எதிர்கொளல்பணிதல்- இருக்கைகா  
னீர், புதுமலர்துபம்-விளக்கேபுகழ்தல், அறுசுவையுண்டி- அருந்தவர்  
க்காற்றுதல், நவபுண்ணியத்தின்-நாமமாகும்.

நவதாரணைப்பெயர்: — நாமதாரணை - வச்சிரதாரணை, மாயாதா  
ரணை-சித்திரதாரணை, செய்யுட்டாரணை - நிறைவுகுறைவாகிய, எண்  
பொருட்டாரணை - சத்ததாரணை, வத்துதாரணை - சதுரங்கதாரணை,  
நவதாரணையின்-நாமமாகும்.

நவதாளப்பெயர்:—அரிதாளமரும் - தாளஞ்சமதாளம், சயதாளஞ்சித்திர-தாளந்துருவதாளம், நிவிர்ததாளம்-படிமதாளம், விடதாளமியையே-நவதாளமென்ப.

நவமணிப்பெயர்: — வைரம்வைரீரியம் - முத்துமாணிக்கம், பவளங்கோமேதகம் - இந்திரநீலம், மரகதம்புட்பராகம் - நவமணிப்பெயரே.

நாடகநவரசப்பெயர்: — சிங்காரம்பெருகை - கருணைவிரியம், அற்புதம்பயம்ரொளத் - திரங்குற்சைசார்தம், என்னநாடகத் - தியலுநவரசம்.

பத்துத்திசைப்பெயர்:—கிழக்குந்தெற்கும்-மேற்கும்வடக்குமென, நடக்குமென்ப-நாற்பெருந்திசையும், அந்தராளம்-திசைநாற்கோணம், கீழ்மேற்றிசையொடு-பத்தெனக்கிளப்பர்.

தசாங்கத்தின்பெயர்:—ஆறுமலையும் - யானையுங்குதிரையும், நாடுமூரும்-கொடியுமூரசம். தாருந்தேரும்-தசாங்கமெனப்படும். தேறின - தற்குச்-சின்னமுமென்ப.

அருச்சுநன்றசநாமத்தின்பெயர்:—பற்குநன்சுவேத-வாகநன்பார்த்தன், சவ்வியசாசி-கிரீடநஞ்சயன், விசயன்விபற்ச - காண்டிவன்குருட்டினன், அருச்சுநன்றச-நாமங்களாகும்.

வேளாளர் பத்துவகைத்தொழிப்பெயர்:—ஆணைவழிநிறமல்-அழிந்தோரைநிறுத்தல், கைக்கடனாற்றல்-கசிவகத்துண்மை, ஒக்கல்போற்றல் - ஓவாமுயற்சி, மன்னிறைதருதல் - ஒற்றுமைகோடல், விருந்துபுறந்தருதல் - திருந்தியவொழுக்கம், வேளாண்மைமைந்தர்க் - கோலரைந்தே.

அரிதசாவதாரப்பெயர்: — மீனையாமை - வராகநாசின்கம், வரமநன்பாசி - ராமனிராமன், பலதேவன்வச - தேவன்வருகற்கி பென், ருருமீரைந்தும்-அரியவதாரம்.

சிற்பத்தொழிற் பத்துறப்பின்பெயர்:—கல்லுமுலோகமும் - செங்கலுமாமும், மண்ணுஞ்சுதையும் - தந்தமும்வண்ணமும். கண்டசருக்கரையும் - மெழுகுமென்றிவை, பத்தேசிற்பத் - தொழிற்குறும்பாவன.

எகாதச வருத்திரப்பெயர்: — மாதேவன்சிவன், உருத்திரன்சங்கான், நீலலோகிதன்-ஈசானவிசயன், யிமேதவன் - பவோற்பவன்காபாலி, செளமியனேகாதச - உருத்திராரகும்.



துவாதசாதித்தர்பெயர்:—தாத்துருசச்சகான்-அரியமன்மித்திரன், வருணனஞ்சுமான்-இரணியன்பகவான், திவச்சுவான்பூடன் - சவித்துருதுவட்டன், எனச்சூரியற்கு-பன்னிருபெயரே.

உயிர்வேதனை பன்னிரண்டுவகைப்பெயர்: — அனலுஞ்சேதமும் - வாதமும்பனியும், புனலும்வாதமும் - விடமும்விடமருந்தும், பசியுநீர் வேட்கையும் - பிணியுமுன்வறுமையும், உயிரின்வேதனை - ஓரீரமே.

பதினெண்பாடையின்பெயர்: — அங்கம்வங்கம் - கலிங்கங்கௌசிகம், சிந்துசோனகம்-திரவிடஞ்சிங்களம், மகதங்கோசலம்-மராடங்கொங்கணம், துளுவஞ்சாவகம் - சீநங்காம்போஜம், பருணம்பப்பரமென-பதினெண்பாடை.

தேவர்பதினெண்கணவகைப்பெயர்:—அமார்சித்தர்- அசுரத்தைத்தியர், கருடர்கிந்நரர் - கிம்புருடர்காந்தருவர், இயக்கர்விஞ்சையர் - இராக்கதர்பூதர், பைசாசாந்தரர்-முநிவருகர், ஆகாயவாசியர் - போகபூமியரென, பதினெண்கணத்தின்-பகுதியாகும்.

அரசர்க்கு மூவகையிற்பதினெண்கிளாவகைப்பெயர்: — அமாத்தியர்புரோகிதர்-சேநாபதியர், தவாத்தொழிறுதர் - சாரணரென்றிவை, அரசர்க்காகும்-ஐம்பெருங்குழுவே. காரணக்கிளவுரும்-கமவிதி காரரும், கருகச்சுற்றமும் - கடைகாப்பாளரும், நகரமாக்களும் - நனிபடைத்தலைவரும், இவுளிமறவரும் - யானைவீரரும், அரசர்க்கெண்ணுணை - ஆகுமென்ப. அடுத்தநட்பாளரும் - அந்தணாளரும், மடைத்தொழிலாளரும் - மருத்துவக்கலைஞரும், நிமித்தகாரரும் - நீணிலவேந்தர்க், குரைத்தவைம்பெயர் - உறுதிச்சுற்றம். இங்ஙனம் உரைத்தமுப்பாலும் - உயர்குடைவேந்தர்க்கு, பகுத்தபதினெண் - கிளைப்பாலோரே.

யாக்கையிற் பதினெண்குற்றப்பெயர்:—பசியுநீர்வேட்டலும்- பயமும்வெகுளியும், உவகையும் வேண்டலும் - நினைப்பு முறக்கமும், நரையுநோய்படுதலும் - மாணமும்பிறப்பும், மதமுமின்பமும் - அதிசயமும்வியர்த்தலும், கேதமுங்கையறவும் - ஆகுமென்ப, மாயயாக்கைக்கு - பதினெண்குற்றம். இக்குற்றரீக்கியோர் - வச்சிரயாக்கையோர்.

பதினெண்புராணத்தின்பெயர்: — மச்சியம்கூர்மம் - வராகம் லாமசம், பிரம்மவணவம் - பாகவதஞ்சைவம், இலைகம் பெளடிகம்-நாரதியங்காஸ்டம், பிரமகைவர்த்தம் - ஸர்க்கண்டேயங்கார்த்தம்,

பிரமாண்டமாக்கியேயம் - பதுமமென்றிவை, பாற்படு பதினெண் புராணமாகும்.

உப்புராணம் பதினெண்வகைப்பெயர்: — உசநங்கபிலம் - காளி, நற்குமாரம், சாம்பவஞ்சிவதன்மம் - செளரந்தூரு வாசம், நந்த நாரசிங்கம் - நாரதியம்பராசரம், பார்க்கவமாங்கீரம் - மாரீசமாவம், வாசிட்டலைங்கம் - வாருணமென்ன, உப்புராணப்பெயர் - அறுமூன்றாகும்.

தருமநூல் பதினெண்வகைப்பெயர்: — பனுவேயத்திரி - ஒளரி தம்விண்டு, இயாஞ்ஞவற்கியம் - உசனமாங்கீரசம், இயமமாபத்-தம் பம்சம்வர்த்தம், காத்தியாயனம் - பிரகற்பதிபராசரம், வியாசம்சங்கலிதம்-தக்கங்கொதமம், சாதான்மமோடு-வசிட்டமிவையே, தரும நூல்பதினெட் - டாகுமென்ப.

பதினெண்யாகவகைப்பெயர்: — அக்கினிட்டோமம் - அத்தியக்கினிட்டோமம், உத்தியஞ்சோடசீ - வாசபேயம், அதிராத்திரமம் - தோரியாமம், அக்கினியாதேயம் - அக்கினிகோத்திரம், தரிசுபூரணமாசம் - சாதூர்மாசியம், நிருடபசுபந்தம்-ஆக்கிரயணம், செளத்திராமணி - அட்டகைபார்வணம், சிராத்தம்சிராவணி - ஆக்கிரகாயணி, சைத்திரியோடு - ஆசவயுகியென, பதினெட்டியாகப் - பலபெயராகும்.

இருபத்தைந்து தத்துவத்தின்பெயர்:—நிலகீர்நெருப்புக்காற்-றுகாயமென்ன, அளவினின்ற - ஐம்பெரும்பூதமும், ஐந்துவாயிலும் - அவற்றின்புலனும், கைகால்குதம்வாய் - மாறுடக்குறியென, கருமேந்திரியங்கள் - ஐந்துமவற்றொடு, மனம்புத்தியாங்காரம் - சித்தநான்கும், இயமாநனோடிரு-பத்தைந்துதத்துவம்.

இருபத்தேட்டலங்காரப்பெயர்:— உருவகமுமமை - வழிமடக்கு நிலைமடக்கு, விரிசுடர்விளக்கென - விரவியருனவும், வேற்றுமைநிலையே-வெளிப்படுநிலையே, வார்த்தைதன்மை-பிறப்பொருள் வைப்பென, பரற்படக்கியந்த-பகுதியின்வருனவும், சிறப்புமொழிசிலைடை - மறுத்துமொழிநிலையே, நோக்கேயுட்டொடர் - தொகைமொழி மிகைமொழி, உடநிலைகூட்டம்-உவமாநமுருவகை, நுவலாநுவர்கி-தலைகட்டியமொழி, நிதரிசனப்பாராட்-டொருங்கியநிலையே, ஐயமுயர்வே-விரவியல்வாழ்த்தென, எய்தற்குரிய-முநான்கலங்காரம்.

முப்பத்திரண்டறத்தின்பெயர்:— ஆதுலர்சாலை - ஒதுவார்க்குணவறு, சமயத்தோர்க்குணவு-பசவுக்குவாயுறை, சிறைச்சோறையம்.

கின்பண்டமகச்சோறு, மகப்பெறுவித்தல் மகவளர்த்தன்மகப்பால், அறவைப்பிணஞ்சுடுதல்-அறவைத்தூரியம், வண்ணூர்நாவிதர் - வதுவைபூணுறைய், மருந்துகண்ணாடிகா-தோலைகண்மருந்து, தலைக்கண்ணெய்ப்பெண்போகம்-சண்ணம்பிறந்துயர், காத்தரண்ணி-பந்தர்மடந்தடாகம், காவாருரிஞ்சு-நடுதறியேறு, விடுத்தல் விலைகொடுத்து-கொலையுயிர்மீட்டல், இச்செயன்முப்பத்-திரண்டறமென்ப.

முப்பத்துமுத்தேவர்வகைப்பெயர்:— ஆதித்தர்பன்னிருவர்-அச்சுவிதிகளிருவர், ஈசர்பதினொருவர்-எண்மர்வசுக்கள், ஆகமுப்பத்துமுத்தேவரென்ப.

ஓரறிவுயிர்வகைப்பெயர்:—ஒன்றேபுலன் - தொன்றேபுடைமையின், மற்றைப்புல்லும்-மாணமோறிவே.

ஈரறிவுயிர்வகைப்பெயர்:—உற்றறிபுலனும் - நாவுமுடைமையின், அட்டையுநந்துவும்-போல்வதிரறிவே.

மூவறிவுயிர்வகைப்பெயர்:— உற்றறிபுலனும் - மூக்குமுடைமையின், முற்பெருசிதலெறும்-பிணையமுவறிவே.

நான்கறிவுயிர்வகைப்பெயர்:— உற்றறிபுலனும் - மூக்கொடுகண்ணும், பெற்றவண்டும்-ஒளுண்டுநாலறிவே.

ஐந்தறிவுயிர்வகைப்பெயர்:— உற்றறிபுலனும் - மூக்கொடுகண்ணசெவி, மக்களுமாவும்-ஐந்தறிவினவே.

ஆறறிவுயிர்வகைப்பெயர்:— மனத்தோடாரறி - வினரோமக்கள், ஒருசார்விலங்கும்-அதுபெற்றற்குரிய.

காவியவியற்கைவகைப்பெயர்:—காவியவியற்கை-விரிக்குங்காலை, ஆரியந்தமிழால்-நேரிதினடக்கி, உலகின்றோற்றமுட - ஊழியினிறுதியும், வகைசாறொண்ணூ-றறுவாதியரும், வேதநாவினர் - வேதியரொழுக்கமும், ஆதிக்காலத்-தாசர்செய்தியும், மவ்வளர்நாட்டால் - அறியுமாற்றலும், ஆடியும்பாடியும்-அறிவுவாக்கினத்தல்.

ஆண்பாற்பிள்ளைப்பாட்டின்வகைப்பெயர்:— திங்களிரண்டில் - தெய்வக்காப்பும், ஐந்தார்திங்களில் - செங்கீரையும், ஏழார்திங்களில் - தாலப்பாட்டும், எட்டார்திங்களில் - இன்னமுதூட்டலும், ஒன்பதார்திங்களில் - சப்பாணியும், பத்தார்திங்களில் - முத்தங் கூறலும், ஆண்டுவரையகவயலின் - எண்டுவருகென்றலும், ஈரொண்டிங்களின் - அம்புலிகாட்டலும், இரண்டாமாண்டில் - சிறுபறைகொட்டலும், மூன்றாமாண்டில் - சிறிற்சிதைத்தலும், நாலாமாண்

வது பல்பொருட்கூட்டத்தொருபெயர்த்தொகுதி. 165

டில் - சிறுதேருருட்டலும், வைத்தமுந்நான்கான் - டெல்லைவரையில், கச்சிற்சரிகை - காமுறப்புனைதலும், பெற்றியாண்பால் - பிள்ளைப்பாட்டே.

பெண்பாற்பிள்ளைப்பாட்டுவகைப்பெயர்:— ஆண்டுவரையகவயின்-முன்னுரைத்தனவும், முன்றாமாண்டில் - குழமன்மொழிதலும், ஐந்தின்றுதலா - ஒன்பதின்காறும், ஐங்கணக்கிழவனை - ஆர்வமொடுநோற்றலும், பனிரீர்தோய்தலும் - பரவையாடலும், சிறுசோறெதலும் - சிற்றிலிழைத்தலும், ஊசலாட்டுமென் - நிவையுள்ளிட்டு, பேசியபெண்பாற் - பிள்ளைப்பாட்டே.

பேடியிலக்கணவகைப்பெயர்: — பேடியிலக்கணம் - பேசுந்காலை, நச்சுப்பேசலும் - நல்லுரையோதலும், அச்சுமாறி - ஆண் பெண்ணாகியும், கைத்தலமென்றை - கடுகவீசியும், மத்தகத்தொருகை - மாண்புறவைத்தலும், விலங்கிமிதித்தலும் - வழிவேறுகியும், துளங்கித்தூங்கி - சுழன்றுநுணிந்தும், நக்குநானியும் - நடம்பல்பயின்றும், பக்கம்பார்த்தும் - பாங்குதிருத்தியும், காரணமின்றி - கடிபலகொண்டும், வாரணிகொங்கையை - வலியநலிந்தும், இரங்கியுமழுதும் - அயர்ந்தருவருத்தும், குரங்கியும்கோடியும் - கோதுகள்செய்தும், மருங்கிற்பாணியை - வைத்தும்வாங்கியும், இரங்கிப்பேசியும் - எல்லேளென்றும், இன்னவைபலவும் - இயற்றுவதவியல்பே.

கரந்துறைகோளின்வகைப்பெயர்:—அரக்கோளிரண்டும் - பருதியுஞ்சூரியனும், பரிவேடமுந்தாமமும்கூர்ந்திரவிலும், பெருகுவான்மீனும்-கரந்துறைகோளே.

திருப்பொறிவகைப்பெயர்:—முடிசூடைகவரி-தோட்டிமுரசு, சக்கரம்பாணை - கொடிமதின்தோரணம், நீர்க்குடம்பூமாலை-சங்குகடல்மகரம், ஆமையிணைக்கயல்-சிங்கந்தீபம், இடபமாசனம் - இவையேதிருப்பொறி, ஆகுமென்பர்-அறிந்திசினோரே.

ஐம்புலத்துயிரிழக்கும்வகைப்பெயர்:—யானையூற்றில் மீனதுசுவையில், அசுனையிசையில்-அளிநாற்றத்தில், ஏனைப்பதங்கம்-உருவங்கண்டுகிர், இழப்பவாகும்-என்மனாப்புலவர்.

அரணார்தியாயுதவகைப்பெயர்:—அரணுடையூர்தி - இடபமாகும், பாசுசூலம்-பிளாகவில்படையே.

அரியூர்தியாயுதவகைப்பெயர்: — அரியுடையூர்தி - கருடனாகும், சக்கராஞ்சங்கு - தண்டுவாள்சாரங்கம், பலமிக்கமாயோன் - பஞ்சாயுதமே.

பலதேவன் படைகொடிவகைப்பெயர்:—பலதேவன்படை - கலப்பையாகும், கொடிபணையாமென-சூற்றின்புலவர்.

அயனூர்திபடைகொடிவகைப்பெயர்:—அயனுடையூர்தி-அன்னப்புள்ளு, படைபாசமங்குசம்-கொடிவேதமென்ப.

குமரனூர்திகொடிபடைவகைப்பெயர்:—குமரனூர்தி-மயிலும்பாணையும், கொடியேகோழி-படைவேலாகும்.

சாத்தாலினூர்திகொடிதாரவகைப்பெயர்: — காரியூர்தி - யாணையாகும், கோழியவர்க்கு-கொடியாகும்மே, பூரணபுட்கலையும் - அவர்தாரமாகும்.

காமன்கொடிபடைவகைப்பெயர்: —காமன்கொடிமீன் - கரும்பு வில்லு, பூவவன்வாளி-பொருபடையாகும்.

இயமனூர்தியாயுதவகைப்பெயர்:—இயமனுடையூர்தி - எருமையேறு, படைபாசந்தண்டும்-ஆகுமென்ப.

காலனாயுதவகைப்பெயர்:—சூற்றின்படைகொடும் - கணிச்சியாகும்.

குபேரனூர்திவகைப்பெயர்:— குபேரனூர்தி-புட்பக்கமிமானமும், நரவாகனமும்-ஆமெனநவில்வர்.

சூரியனூர்தி வகைப்பெயர்: — தனிக்காற்பொற்றேர் - அருக்கனூர்தி.

சந்திரனூர்திவகைப்பெயர்:—வெண்மதியூர்தி-விமாநமாகும்.

இந்திரனூர்தி படைகொடிவகைப்பெயர்:—இந்திரனூர்தி-வெள்ளைவாரணம், படையேவச்சிரம்-இடிக்கொடியாகும்.

காளியூர்திகொடிவகைப்பெயர்:—காளியூர்தி-யாளியாகும், பேயதாகும்-அவள்பெருங்கொடியே.

மூதேவியூர்திகொடிவகைப்பெயர்:— கழுதையூர்தியும்-காக்கைக்கொடியும், மொழியுங்கலை-மூதேவிக்காகும்.

சேரன்கொடி பாண்டியன்கொடிவகைப்பெயர்: — சேரற்குறிக்கொடி-தென்னறகுக்கயற்கொடி.

சோழன்கொடிவகைப்பெயர்:— சோழற்குப்புலிக்கொடி - ஆகுமென்ப.

வேள்புலவரசர்கொடிவகைப்பெயர்:—கேழல்வேள்புல - அரசர் கொடியே, அவ்வவர்பெயரும்—கொடியும்படையும், அவ்வவர் தம்மோடறிந்துணர்ந்துகொளுமே.

அரசவாவின் குறிவகைப்பெயர்:—காலோர்நான்கும் - தனிக்கையுங்கோசமும், வாலுறுப்பொடேமும்—மாநிலந்தோய்த்த, பாலுஞ்சங்கும்—போலுங்காலுகிறது. காலினுஞ்நன்ற—ஒருதனிக்கையினும், வாயினும்வாலினும் - மருப்பினுங்கோறல்வல்லது. பதின்குன்றுமுழச்—சுற்றுடைத்தாகி, ஏழுமுழமுயர்ந்தொன்பதுமுழநீண்டது. தீயுமிழ்சிறுகண்ணும்—செம்புகருமுடைத்தாய், முன்புயர்ந்துபின்—பணிந்ததாயின், அவ்வியல்பானையை—அரசவாவென்ப.

அநுலோமர்வகைப்பெயர்: — பார்ப்பாரரசர் - வணிகர்வேளாளரென, நாகுலத்துவருஉம்—தங்குலநடையின், உயர்ந்தவாணினும்—இழிந்தபெண்ணினும், பிறந்தகூட்டத்—தவரனுலோமர்.

பிரதிலோமர்வகைப்பெயர்:—இழிந்தவாணினும்—உயர்ந்தபெண்ணினும், பிறந்தகூட்டத்—தவர்பிரதிலோமர்.

அந்தராளர்வகைப்பெயர்:— அநுலோமகுலத்—தானினுமவ்வழி, பிரதிலோமகுலப் - பெண்ணினுமாகி, அடுத்தகூட்டத்தவர் - அந்தராளர்.

விராத்தியர்வகைப்பெயர்:—பிரதிலோமகுலத்—தானினுமவ்வழி, அநுலோமகுலப் - பெண்ணினுமாகி, வியந்தோர்கூட்டத்துப் - பிறந்தோர்விராத்தியர்.

பல்லக்கணக்குவகைப்பெயர்:— இருவிரலகலத்—தறுவிரலாழத், தொருகுருநிறையப்—பள்ளையாட்டுமயிர்த்தொகை, பற்றியதாகும்—பல்லமென்கணக்கே.

பதாதிவகைப்பெயர்:— ஒருபெருங்களிறும்—ஒருபெருந்தேரும், புரவிநான்கும் - படைஞரைப்பதினமும், பதாதியென்று - பகரப்படுமே.

சேநாமுகவகைப்பெயர்:—பதாதிமும்மடி—சேநாமுகமே.

குமுதவகைப்பெயர்:—சேநாமுகமும்மடி—தானுக்குமுதம்.

கணவகைப்பெயர்:—குமுதமும்மடி—கொண்டதுகணமே.

வாகிரிவகைப்பெயர்:—கணமும்மடியின்—பெயர்வாகிரியே.

பிரதிவகைப்பெயர்:—வாகிரிமும்மடி—ஆகும்பிரதினை.

சமூகவகைப்பெயர்:—யிரதனைமும்மடி-ஆகுஞ்சமூகம்.

அநீகவகைப்பெயர்:—சமூகமும்மடி-அநீகமாகும்.

அக்குரோணிவகைப்பெயர்:—அநீகமையிருமடி-அக்குரோணி.

ஒன்றுபத்தின்பெயர்:—ஏகமொன்றே-தசம்பத்தாகும்.

நூற்றின்பெயர் ஆயிரத்தின்பெயர்:—நூறுதசமே-சாசிரமாயிரம்.

பதினாயிரத்தின்பெயர்:—பதினாயிரம்பெயர்-ஆயுதமாகும்.

நூறுயிரத்தின்பெயர்:—ஆயுதம்பத்தே-நியுத நூறுயிரம்.

பத்துநூறுயிரத்தின்பெயர்:—நியுதம்பத்தே-பிரயுதமாகி, இயலும் பத்து-நூறுயிரமே.

நூறுநூறுயிரத்தின்பெயர்:—பிரயுதம்பத்தே-கோடியென்ப, வரைந்த நூறு நூறுயிரமன்னும்.

அற்புதமென்னும்பெயர்:—கோடி பத்தே-அற்புதமாகும்.

சமுத்திரவகைப்பெயர்:—அற்புதம்பத்தே-சமுத்திரமாகும்.

அத்தியவகைப்பெயர்:—சமுத்திரம்மத்தே-அத்தியமாகும்.

மத்தியவகைப்பெயர்:—அத்தியம்பத்தே-மத்தியமாகும்.

பாரதவகைப்பெயர்:—மத்தியம்பத்தே-பாரதமாகும்.

மகாகும்பத்தின்பெயர்:—நூறுகோடி-மகாகும்பமாகும்.

நிகர்வவகைப்பெயர்:—மகாகும்பத்து-நூறுயிரங்கோடி.

மகாபற்பமென்னும்பெயர்:—நிகர்வ நூறுயிரம்-கோடிமகாபற்பம்.

பிரமகற்பமென்னும்பெயர்:—சங்கம்பாரதம்-பத்தே பிரமகற்பம்.

செம்பொற்கிடையான்-அம்பற்சேந்தன், அன்னரான்-நலமிரு நாட்டத்தன், பன்னியசிறப்பிற்-பன்னிரண்டாவது, பல்பொருட்டிட்டத்-தொருபெயர்த்தொகுதியொடு, பன்னிருதொகுதியும்-பண்பொழுற்றின.



